



НАЦІОНАЛЬНИЙ КІЄВО-ПЕЧЕРСЬКИЙ  
ІСТОРИКО-КУЛЬТУРНИЙ ЗАПОВІДНИК



# БОЛХОВІТІНОВСЬКИЙ ЩОРІЧНИК

УДК 27-9(05)“550.1”  
ББК 86.37-3

Рекомендовано до друку Вченому радио НКПІКЗ  
Протокол № 4 від 08.02.2012 р.

Відповідальність за достовірність інформації несуть автори



# БОЛХОВІТІНОВСЬКИЙ ЩОРІЧНИК 2011

---

---

## РЕДАКЦІЙНА КОЛЕГІЯ

**Вікторія Ліснича**, генеральний директор  
Національного Києво-Печерського  
історико-культурного заповідника – голова

**Валентина Колпакова**, заслужений  
працівник культури України –  
заступник голови

**Любов Дубровіна**, доктор історичних наук,  
професор, член-кореспондент НАН України

**Гліб Івакін**, доктор історичних наук,  
професор, член-кореспондент НАН України

**Олександр Моця**, доктор історичних наук,  
професор, член-кореспондент НАН України

**Алла Киридон**, доктор історичних наук,  
професор

**Валерій Ластовський**, доктор історичних  
наук, професор

**Віталій Масленко**, доктор історичних наук,  
професор

**Василій Ульяновський**, доктор історичних  
наук, професор

**Ірина Преловська**, кандидат історичних  
наук, старший науковий співробітник

**Оксана Прокоп'юк**, кандидат історичних  
наук

**Наталія Сінкевич**, кандидат історичних  
наук

**Костянтин Крайній**, кандидат історичних  
наук – відповідальний редактор

Київ 2012

## II. AD FONTES

---

---

*Олексій Кузьмук*

### ПОМЕННИК МЕЖИГІРСЬКОГО МОНАСТИРЯ: ПУБЛІКАЦІЯ РУКОПИСНОЇ ПАМ'ЯТКИ XVII ст.

Києво-Межигірський Преображення Господнього чоловічий монастир розміщувався північніше села Вишгород неподалік від міста Києва (сучасне с. Нові Петрівці Вишгородського району Київської області)<sup>1</sup>. Межигірський монастир разом з Києво-Печерською лаврою був ставропігійним і зажив собі широкої слави завдяки духовній опіці над запорозькими козаками. Точна дата заснування обителі невідома. За легендою, монастир був заснований грецькими монахами на чолі з митрополитом Михаїлом у 988 р. або князем Андрієм Боголюбським в 1164 р. Проте, ще в другій половині XIX ст. дані легендарні свідчення ставилися під сумнів київськими дослідниками М. Закревським та М. Петровим, які датували їхню появу початком XVII ст.

Перша достовірна згадка щодо існування монастиря – 1523 р. (привілей Мисайлу Щербині). У XVI ст. Межигірський монастир переживав не кращі часи. Він перебував під патронатом різних осіб, з 1571 р. – у віданні київського замку. Під час повстання К. Косинського обитель пограбували козаки (1594). Після Берестейської унії київський воєвода князь К. Острозький, який вважався главою православної партії у Речі Посполитій, зацікавився справами Межигірського монастиря. За сприяння князя Острозького ігуме-

<sup>1</sup> Аndrievskiy A.A. По поводу возстановления Киево-Межигорского монастыря, несколько сведений к его истории // КС. – 1885. – № 9. – С. 178-183; Brejek O. Budівлі Києво-Межигірського монастиря // Нові дослідження пам'яток козацької доби в Україні. – К., 1999. – Вип. 8. – С. 123-129; її ж. Дослідники Межигір'я // Там само. – 2000. – Вип. 9. – С. 122-127; її ж. Дерев'яні будівлі Межигірського монастиря першої половини XVII ст. // Українська культова архітектура у світовому контексті. Матеріали міжнародної наукової конференції. – К., 2001. – С. 202-207; Гerasimenco H.O. До історії Межигір'я // УІЖ. – 1990. – № 12. – С. 90-99; її ж. Межигір'я: сторінки історії // КС. – 1996. – № 4/5. – С. 35-48; її ж. Про стан вивчення історії Межигір'я // Історіографічні дослідження в Україні. – К., 2002. – Вип. 11. – С. 258-269; її ж. Історія Межигір'я. – К., 2006; Доля української святині. З історії Межигір'я. – К., 2005; Закревский M. Описание Киева. – М., 1868. – Т. 2. – С. 455-498; Историческое сведение о бывшем ставропигиальном Киево-Межигорском монастыре. – К., 1830; Кузьмук O.C. “Козацьке благочестя”: Військо Запорозьке Низове і київські чоловічі монастирі в XVII–XVIII ст.: еволюція взаємовідносин. – К., 2006; Крыжановский Е.М. Киево-Межигорский монастырь // КЕВ. – 1863. – № 23. – С. 702-715; № 24. – С. 740-750; Максимович M. Сказание о Межигорском монастыре // Собрание сочинений M. Максимовича. – К., 1877. – Т. 2. – С. 253-285; Орловский Петр, протоиерей. Киево-Межигорский Ставропигиальный монастырь в 1774 г., во время учреждения архимандритии в Запорожской Сечи // КЕВ. – 1895. – № 18. – С. 840-855; Пироженко I., Черняков I. Вишгород. Межигір'я. – К., 2007; Стрижевский H. Киево-Межигорский Спасо-Преображенский женский общежительный монастырь (его прошлое и настоящее). – К., 1899.

ном обителі став Афанасій Московитянин (25.01.1599–07.05.1612). Він збудував три церкви: Петра і Павла (1607), Св. Миколая при трапезній (1609), Спаську (1611). Усі церкви та монастир були освячені у квітні 1612 р. болгарським Софійським архієпископом Неофітом. Після смерті Афанасія Межигір'я очолювали Гедеон Галичанин (1612–16.09.1623), Коментарій (1623–1630). Найбільшого розквіту у XVII ст. монастир досяг за ігуменів Варнави Лебедевича (1630–14.11.1663) та Феодосія Васковського (20.04.1669–1703).

До сьогодні збереглося два монастирські поменники, один з яких вівся у 1625 р.–1680-ті рр. (публікований рукопис), другий у кінці XVII ст.–1785 р.<sup>2</sup> Через брак оригінальних документів XVII–XVIII ст. синодики заповнюють джерельну лакуну для істориків, які вивчають релігійність різних станів українського середньовічного суспільства. Звертаючи увагу на те, кого і як залишали до синодика, можна робити висновки про місце того чи іншого стану в житті монастиря і Церкви.

**“СУНАДИКЪ Албо Поми(нъ)нікъ: Обитѣли Межигорскіѧ Новоспора-  
жены(й): Повеленіе(м) о(т)ца Коментаріа, Обитѣли тоа Игоумена: Тщаніе(м) же  
и трждо(м) Клрурико(въ) В ней бывшіхъ: В рокоу ахкѣ”** зберігається в Інститутії  
рукопису Національної бібліотеки України ім. В.І. Вернадського НАН України  
(м. Київ), спр. 375/374с.

*Формат, розмір, кількість аркушів.* 4°. 153×190 мм. За бібліотечною нумерацією, зробленою олівцем у правому верхньому куті, – 438+2=440 аркушів, в т.ч. літерні 3-а, 3-б. У правому верхньому куті від поля тексту розміщується проставлена при заведенні книги фоліація: арк. а – умс. Чисті аркуші 28-33, 37-39, 42, 45, 46, 48, 53, 55-59, 61, 62, 64, 66, 71-77, 83-86, 138-148, 163-172, 185-188, 199, 204, 231-232, 234-236, 255, 257, 274, 287-289, 291-293, 297-301, 306-308, 313-314, 321, 390, 391, 401.

*Тип письма.* Записи робилися в основному напівуставом різними особами (почерками). Чорнило чорне, заголовні літери писані кіновар’ю.

*Мова* – церковнослов’янська.

*Оправа рукопису* першої половини XVII ст. Дерево, обтягнуте шкірою. Кришки палітурки мають тиснення з залишками позолоти. Застібки не збереглися.

Рукопис містить інформацію щодо історії Межигірського монастиря, його ігуменів, ктиторів, про роди чорного і білого духовенства, князів, шляхти, міщан, козаків, посполитих. Історичні відомості з цього поменника використовували М. Максимович, Л. Похилевич, М. Закревський, С. Голубєв. Власне сама писемна пам’ятка та її зміст вже привертали увагу дослідників<sup>3</sup>. За відсутності оригінальних джерел XVII ст., значимість пам’ятки важко переоці-

<sup>2</sup> ІР НБУВ. – Спр. ДА Леб 565 (Муз. 528).

<sup>3</sup> Петров Н. О двух древних помянниках упраздненного Киево-Межигорского монастыря // КЕВ. – 1884. – № 6. – С. 261-270; № 7. – С. 303-312; Кузьмук О.С. Поменник Межигірського монастиря: спроба системного аналізу // Просемінарій: Медієвістика. Історія Церкви, науки і культури. – К., 2000. – Вип. 4. – С. 80-100.

нити для дослідження історії та поминальної практики монастиря. Варто відзначити, що для XVII ст. відомо не так багато синодиків київських монастирів. Два належать Михайлівському Золотоверхому монастирю<sup>4</sup>, один – Печерській лаврі<sup>5</sup> і один – Межигірському монастирю (публікований рукопис). Решта репрезентують XVIII–XIX–XX ст.

Відомий точний рік створення і початку заповнення книги – 1625 р. (арк. 5). На основі аналізу почерків, приміток на полях і змісту рукопису можна вважати, що його припинили заповнювати у 80-х рр. XVII ст. (найбільш пізня дата, яка зустрічається в рукописі, 1681 р.). Варто зазначити, що найбільш інтенсивно записи робилися у 1625–1630-ті рр., а також з кінця 60-х, 70-ті рр. XVII ст. Таку динаміку можна пояснити Визвольною війною під проводом Богдана Хмельницького (1648–1657), “Руїною”. А в 1665 р. у Межигір’ї сталася сильна пожежа.

Текст поменника розпочинається розповіддю про відновлення Межигірського монастиря (арк. 1-2). Подібної історичної довідки немає в інших київських поменниках. Далі містяться переліки давньоруських князів, константинопольських патріархів, архієпископів, архімандритів, межигірських ігуменів. Оригінальними, відмінними від інших київських поменників є передмова та вказівки писареві про те, яким чином потрібно записувати імена. Після вступної частини (арк. 1-9) вміщений докладний реєстр поминань (арк. 11-13). З дописками, які робилися в різний час, налічує понад 60 рубрик, з них духовенству належить 30. Власне поменник міститься на арк. 17-438.

При публікації зберігається структура поменника. Згідно з оригіналом, текст поділяється на окремі поминальні записи. Початок кожного поминального запису в публікації подано з абзацу; в межах самого запису також іноді виділяються абзаци, відповідно до тексту.

Текст рукопису подається без позначення кінця рядка, двома скісними рисками позначається кінець аркуша. Проставляється порядковий номер закінченого аркуша відповідно до двох наявних систем нумерації.

Транслітерований текст максимально наблизено до оригіналу. Усі рукописні варіанти літер старого кириличного алфавіту транслітеруються за допомогою сучасного українського алфавіту з доданням: **е, о, ъ, ы, , а, ф, в, Ѣ, Ѱ, є, є, ў, ѿ** (диграфу **оу**; лігатури **ঃ**).

Великі літери **е, ф** з технічних причин передаються через **Е, ф** (малий). Літерні знаки **ъ** та **ь** передаються в точній відповідності до їх вживання в тексті.

<sup>4</sup> ІР НБУВ. – Спр. 537п/1743. Поменник реферативно опублікований: Древний помянник Киево-Михайловского (Златоверхого) монастыря (XVI–XVII вв.) // ЧИОНЛ. – К., 1903. – Кн. XVI. – Отд. III. – С. 1-76; ІР НБУВ. – Спр. 538п/1744.

<sup>5</sup> Лаврський альманах: Києво-Печерська лавра в контексті української історії та культури: Зб. наук. праць. Вип. 18, спецвипуск 7: Поменник Введенської церкви в Близьких печах Києво-Печерської лаври. Публікація рукописної пам'ятки другої половини XVII ст. / Упоряд. О. Кузьмук. – К., 2007. – 120 с., іл.

Слова, писані під титлою, не розкриваються. Титла та паєрок передаються в уніфікованому вигляді. Титла, як правило, ставляться при скороченні на другій приголосній.

Виносні літери та буквосполучення вносяться в рядок у круглих дужках, коли надрядковий г за текстом відповідає склад – го, такі написання передаються як (го), при цьому титло опускається.

Літерні числа передаються без змін, їх розшифровка арабськими цифрами наводиться у підрядкових примітках. Усі скорочення передаються у тому вигляді, в якому подані в оригіналі. Текст рукопису розбивається на слова, згідно з сучасними нормами. Зберігаються різнонаписання географічних та власних назв.

Після передачі незрозумілого в тексті слова ставиться [?], пошкоджені фрагменти слів, по можливості, відтворюються і подаються в квадратних дужках; при неможливості їх відновлення ставляться три крапки.

### **арк. 1    ω ω(т)новленій запустѣлого Межигорскаго монастыра;**

Вѣдомо да есть, яко пр(ст)но памятный во іеромонасех Аѳанасий родо(м) сый з москвы, рода славна же и велика; и єще дѣтищъ быль, с плѣно(м) приведенъ бы(ст) в землю малой россии, в ней же и воспитанъ при блгоч(с)тиво(м) кїси Василій Остро(з)комъ в добро(м) наказаний книжно(м): та(ж) доспѣвъ в сове(р)шён(н)ый возрастъ, облече(с) во иноческій обра(з) ω(т) преподобного Ва(р)сонофія іеросхўманаха. ω(т) негѡ же наставлє(н) довол'но, и ω(т)пѡщень прїдє ко кїеву. В лѣто ω(т) созданія мира 3рз<sup>1</sup>. а ω(т) рож(д)ества х(с)ва афчо<sup>2</sup>. м(с)ца ге(н)вара въ ڪ<sup>3</sup> на пама(т) сїгѡ григорія Бгослова, и вселиса во манасти(р) сїгѡ Николы зовомый межигѡ(р)скій запустѣлый, со прп(д)бными иноками флавіано(м) и коме(н)таріемъ иже и игдено(м) в то(м) же монастырѣ бысть; Сей же блжє(н)ный оцъ аѳанасій израдный любите(л) об'щагѡ житїа бывъ, нача(т) въ то(м) с тѣми пребываа творити са(м) пер'вѣ заповѣди гна, при-

**арк. 13в. лѣж'нѣ и троу // долюбнѣ испо(л)нааа оуставы вѣликаго иже во сты(х) Василія общежите(л)ствѣ послѣднююща: также и приходяща к немов і иночествовать изволающыа, к тѣ(м) же заповѣде(м) г(с)дни(м) обѣчаа, въ оустава(х) об'щежителны(х) любовно и терпѣливнѣ наказовать изволивъ. Сїгѡ ради немногѹ времени мимоше(д)шධ, добродѣте(л) его мнозѣ(м) вѣдома бы(ст), и собраса ко добродѣте(л)номѹ тогѡ начинанію же и житїю. яко же к нѣкоему цвѣт'никѹ блговон(н)омѹ пщел'ний рой. іночествовать произволающи(х) множество: той же трвж(д)алса с тѣми и преоупстввал**

<sup>1</sup> 7107.

<sup>2</sup> 1599.

<sup>3</sup> 25.

в любви ко бð. в' малѣ времени тогѡ поспѣщенїемъ сотвори ѿ(т) пѣстыа нѣког(д)а бывшиа обители, обитѣ(л) славнѣ же и великѣ, три храмы мѣтвен(н)ыа блг(д)тию и помощію бжїю в' той согради(в): Пер'вый хра(м) сты(х) вер'ховны(х) апостол(л) Петра и Павла, иже на вратѣ(х), в лѣто по рож(д)ествѣ хѣб ахзѣ<sup>4</sup>. вторый хра(м) сѣтаго Архиерея и чудотво(р)ца Николы иже со трапезою. в лѣто ахѳе<sup>5</sup>. Троти(й) хра(м) великий же и чуде(н) га и бѓа ишего іс хї. в лѣто ахѣе<sup>6</sup>. Та же призыва(в)

**арк. 2** ар'хиеп(с)па софій // скаго болга(р)скїа җемлїа Кѷ(р) Нєофїта, ости молитвен(н)ыа храмы тыа, та(ж) и весь монасты(р), в лѣ(т) ахвїе<sup>7</sup>, м(с)ца апри(л) кѣ<sup>8</sup> дна. По се(м) болѣзнїю сѣлною оба(т) бысть, и призыва(в) ѿ(т)ца своего дхов'наго во іеросхўмонасехъ ва(р)сонофїа ѿ(т) него иже прежде во иночество пострыженъ. По се(м) мало поболѣвъ и братїю в преда(н)ыхъ ѿ(т) него повѣленїи(х) пребывати оутверди(в), о всѣхъ блїгодаренїе бð воздавъ, в добро(м) исповѣданїй с миро(м) оуспе. в лѣто в'неже и монасты(р) осщѣ(н) бысть. ахвїе<sup>9</sup>, м(с)ца маа во, 3<sup>10</sup> дїнь, в' средоу преполовленїя пасхи г(с)дна. свитающѣ четве(р)ткоу пато(г)о часа ноши. Погребен'но же бы(ст) трѣдолюб'ное егѡ тѣло в созданно(м) ѿ(т) негѡ храмѣ мѣтвѣ(н)омъ Трѣсвѣтлаго преображенїа г(с)на в сѣт(м) лю(д)ско(м)<sup>11</sup> на десной странѣ, тогѡ (ж) м(с)ца маа во 5<sup>12</sup>, на принесенїе мощей стїго Николы, и дѣ же пребывать има(т) до второгѡ и страшнаго Пришествїа г(с)на, его же со стыми поконти гбѹ помолимъса.

По представлениї же пр(с)но памятнагѡ сего во іеросхўмонас(х) Аѳанасіа, чадо его дхновное во іеросхўмонас(х) Гераси(м) ȝ галича сый ро-

**арк. 2зв.** до(м) немало врема со трѣдолюбною, и обще // жителною Коупоро(д)ною дхов'ногѡ пеленоповитїа братїю ѿ хї своею в послушаниї к дхновномъ по бѣ ѿ(т)цѹ своемъ пребывы(и) братїами ouбѣжде(н) в киновїй сей нача(л)ство ваврѣма нѣкое, та(ж) в недѣль впа(д) Почи и той с миро(м) о г(с)дѣ. в лѣто тысѹщ'ное ше(ст)сотъное двадеса(т) третee<sup>13</sup>. Его же мощи положени быша близѹ мощей оца свое(го) тогож м(с)ца се(п)те(м)врїа во 7<sup>14</sup> дїнь. //

**арк. 3** СИНАДИКЪ МОНАСТЫРА МѢЖІГО(Р)СКАГО Пресвѣтлаго Преображенїа г(с)на, И стїго Николы, И сты(х) Петра и Павла. Ставши на а(м)бонѣ во врема свое На сѣт(и) лv(т)ргїи собо(р)ной а(р)хїдїако(н) глїе(т) велегл(с)но посрѣ(д) цркве.

<sup>4</sup> 1607.

<sup>5</sup> 1609.

<sup>6</sup> 1611.

<sup>7</sup> 1612.

<sup>8</sup> 21.

<sup>9</sup> 1612.

<sup>10</sup> 7.

<sup>11</sup> На полях: в притвор.

<sup>12</sup> 9.

<sup>13</sup> На полях: м(с)ца се(п)те(в) во 5 [16] дїнь.

<sup>14</sup> 18.

Во блжен'юе оуспенїе и въ вѣчный покой. преставльши(х)са вѣлики(х) гп(д)рей рос'скихъ во православной вѣрѣ скончавшихъса.

По преданїю стыа вѣликїа вселен(н)скїа восто(ч)ныа црквє им' же пама(т) сотворае(м) днесь.

Владощомъ скипетро(м) Вѣликаго цр(с)твїа и кїженїа ро(с)скаго, Са- моде(р)жцѹ велїкомъ Црю гп(с)дрѹ, и велїкомъ Кнїю Володымерѹ: во сто(м) крїенїи имене(м) Василїю. Просвѣтившемъ рос'скѹ землю сты(м) крїенїе(м). И вѣликой црци и кїгини его Аи'нє. //

**арк. 3зв.** Црєвнє ко(н)ста(н)тинопо(л)ской греческой, и сїо(м) и(х) Кнїю Борисѹ, И кнїю Глѣбѹ. Во стомъ крїенїи наречен(н)ы(х) Романѹ, И двїд. Новоявлен(н)ы(м) м(ч)їко(м) рѡ(с)ской зе(м)лї. Вѣ(ч)наа пама(т).

Всестїйши(м) Архїеп(с)пѡ(м) Ко(н)ста(н)тинопола новаго Рима, Вселен(н)ски(м) Патрїа(р)хѡ(м) Стыа восто(ч)ныа цркви. Фотїю, Василїю, Николѣ, Вѣчнаа имъ память.

Преосїе(н)номъ и пе(р)вонача(л)номъ А(р)хїеп(с)пѹ, митрополитъ Кїе(в)скомъ и всеа россїй Михайлѹ кр(с)тившемъ при володымерѹ землю росскую сты(м) крїенїе(м). Вѣ(ч)наа(а) и(м) пам(т).

Вѣликомъ кнїю Ярославѹ, Наре(ч)еномъ во сто(м) крїенїи імене(м) Гео(р)гїю. Создавшомъ црко(в) стой Софїї<sup>15</sup>, Вѣ митрополїй Кїе(в)ской І гали(ц)кой, й всеа ро(с)сїй. Аи'нѣ Кнїнѣ его И сїдѣ єго всеволодѹ.

**арк. 3а** Вѣ(ч)наа и(м) памать. // Вѣликомъ кнїю, Игаславѹ. Со(з)давшомъ црко(в) пр(с)тыа бїа Стѹю нбїи подобнѹю, и Монасты(р)<sup>16</sup> Пече(р)скїй. Архїма(н)дрїтїю в рос'сїй лаврѹ пече(р)скѹ Вѣ(ч)на(а) и(м) пама(т). Велїкомъ кнїю, Всеволодѹ Гео(р)гїевїчѹ, И братѹ его А(н)дрею, Боголю(б)скомъ Со(з)дателю Монастыра Межїго(р)ского<sup>17</sup> Вѣ(ч)наа и(м) пама(т).

Вѣликомъ кнїю Володымерѹ Мономахѹ, И сїдѣ єго Гео(р)гїю създателю монастыра. Стѹ а(р)хагїла Михайла Златове(р)хаго в кїевѣ<sup>18</sup> и всѣ(м) родо(м) ихъ. Вѣ(ч)наа пама(т). Црю, гп(д)рю велїкомъ Кнїю моско(в)скомъ ѹ всеа ро(с)сїй, Іоа(н)нѹ Василїевичѹ А во иноце(х) Іонѣ, И сїдѣ єго кнїю Іоа(н)нѹ, Вѣ(ч)на(а) и(м) па(м).

Помани гї блїговѣ(р)наго раба своєго, ктитора стыа обители сеа Кнїа Миха(и)ла Мономаха Вѣ(ч)наа и(м) пама(т). Помани гї всеосїе(н)наго и пе(р)вонача(л)ногого А(р)хїеп(с)па Митрополита Кїевскаго и всеа

**арк. 3зв.** ро(с)сїй Кнїа(р) Лео(н)тїа, А(р)хїеп(с)па Іоакима. // А(р)хїеп(с)па Іосифа, А(р)хїеп(с)па Нафанаила. А(р)хїеп(с)па Іонѹ. А(р)хїеп(с)па Макарїа. А(р)хїеп(с)па Ілїю. Вѣ(ч)на(а) памать. Рѡ(д) кнїа Слѹцкого. Блїговѣ(р)наго кнїа Гео(р)гїа. Кнїа Юрїа. Кнїа Семёна. Кнїа Дмитрїа. Вѣ(ч)наа пама(т).

<sup>15</sup> На полях: црко(в) с(т): Софїї.

<sup>16</sup> На полях: црковь пече(р)скаа.

<sup>17</sup> На полях: монасты(р) межїго(р)ск(и).

<sup>18</sup> На полях: црко(в) с(т): Михайла:.

**Ро(д) Кн̄са Остро(з)кого.** Ко(н)ста(н)тина. Кн̄са Іоа(н)на. Кн̄са Ілію, Кн̄са Ко(н)ста(н)тіна. Кн̄гню Татіанδ. Кн̄са Васілія. Вѣ(ч)наа и(м) пама(т).

**Ро(д) Кн̄са, Про(н)ского, воеводы Кіевского.** Бѣговѣ(р)наго кн̄са Ѹеодора, Кн̄са Юрія. Кн̄са Глѣба Кн̄гню Екзінію. Вѣ(ч)наа и(м) пама(т).

**Ро(д) кн̄се(в) Вишневе(ц)ки(х).** Помани г(с)ди, кн̄са Алєза(н)дра, Кн̄са Вніфа(н)тіа. Кн̄са Алєза(н)дра Кн̄сія Галактіон<sup>19</sup> Кн̄сія Васілія<sup>20</sup>.

**Вѣ(ч)наа и(м) пама(т). Ро(д) Кн̄са Се(н)кгѹшковіча.** Помани гї кн̄са А(н)дреа, Кн̄са Ѹеодора, Кн̄сія Романа Кн̄гню Авѣ(н)тію, Кн̄са Алєза(н) //

**арк. 36 дра, Вѣ(ч)наа пама(т). Ро(д) кн̄са Коре(ц)кого.** Кн̄са Ѹеодора, Кн̄са Є(в)ѹмія, Младе(н)ца Гео(р)гія. Вѣ(ч)наа пама(т). **Єп(с)па Володы-ме(р)ска(го) и Бересто(в)ско(го)** Помани гї Мелетія, Онисіфора, А(р)хіма(н)дріто(в) Монастыра пече(р)скаго. Вѣ(ч)наа и(м) пама(т).

**Помани гї Игѹмен(в) Монастыра Ме(ж)го(р)ско(го).**

Сїцно інока Нифо(н)тіа, Інока Онофрія Інока А(в)тонома Інока Селевестра, Сїцно інока Мисаила. Інока Йосіфа Сїцноінока Йосифа. Вѣ(ч)наа и(м) пама(т).

Помани гї Сїїе(н)но схіманаха Аѳанасія: Поновивша(го) ѿ(т) запустѣнїя монасты(р), и ѡбщее житїе воздви(г) и братій мно(ж)ство собра(в). Вѣ(ч)наа пама(т). Помани гї сїцно схіманаха Герасіма. Бывша(го) по нє(м) игѹмена.

Помани гї дшїа ра(б) свои(х) Іеросхимонах(в) Кври(л)ла<sup>21</sup>: Стєфана<sup>22</sup>. игѹмен(в) с(т): обите(ли) сєа:

Вѣ(ч)наа и(м) пама(т). //

**арк. 36 зв.** Помани гї трѹдивши(х)са хâ ради, Сїцносхимонаха, Євфимія, Сїцносхимонаха Ѹеодосія. Інока Герасима, Інока Ѹеофана, Сїцноінока Дѣдія, Інока Іонд, заблѹждьшаго по(д) горою в' межиго(р)ю. Сїцноінока Геро(н)тіа. Інока Ма(т)ѹєа. Сїцноінока Флавіана. Схимонаха Стєфана. Інока Ва(р)сонофія, Інока Онофрія. Вѣ(ч)наа пама(т).

Помани гї блгоч(с)тиви(х) и хр(с)толюбиви(х) Ктито(р) ст҃ыа обителі сєа. Іоанна<sup>23</sup>, Мрїю<sup>24</sup>, Стєфана<sup>25</sup>, Іоанна<sup>26</sup>, Агафію<sup>27</sup>. Дєонисія<sup>28</sup>, Климєнтьїа<sup>29</sup>

**I** инымъ творащимъ на(м) бїггаа.

<sup>19</sup> Над іменем: тоє(ст) михаила.

<sup>20</sup> Над іменем: тоє(ст) адама.

<sup>21</sup> На полях: Коме(н)та(р)ий.

<sup>22</sup> На полях: Боре(ц)кій.

<sup>23</sup> Над іменем: миквли(н)скій.

<sup>24</sup> Над іменем: и женъ его.

<sup>25</sup> Над іменем: лоца(й)скій.

<sup>26</sup> Над іменем: мелешко.

<sup>27</sup> Над іменем: и жен е(го).

<sup>28</sup> Над іменем: лвцкови(ч).

<sup>29</sup> Над іменем: ми(л)кови(ч).

Вѣчнаа имъ памать. //

**арк. 4** Помани гї всѣх православны(x) хр(с)тіанъ, иже во надежди воскр(с)нїя и живота вѣ(ч)на(го) преставльши(x)са, Стѣйши(x) вселе(н)ски(x) Патриа(r)ховъ. Бѣгочестивы(x) Цр ей, и Цр ицъ, Преосвѣнны(x) А(r)хіеп(с)повъ, и Еп(с)повъ. Правовѣ(p)ны(x) вселенски(x) Кнѣсей, и Кнѣнь, И ча(д) ихъ.

Сідно іноковъ и всего сїдническаго чина. И строителей храма Стыла и ч(с)тныхъ обители Межигорскїа іноковъ і инокинь, Зде лежащи(x), и повсюдѣ во православї скончавши(x)са и всѣх православны(x) хр(с)тіанъ, Мужескаго полѣ, и женска. Вѣ(ч)наа пама(т).

Помани гї скончавши(x)са нѣ(ж)ною смртю На мори на рѣка(x) оутопающихъ. Ско(н)чавши(x)са гладомъ, и наготою, **Ѡ(т)** мраза измѣ(r)ши(x), И в темници заключеныхъ, Мучими(x) **Ѡ(т)** прѣй нѣч(s)тивы(x) за православнþю вѣрѹ хр(с)тіа(н)скðю. Вѣчнаа памать: //

**арк. 4 зв.** Помани гї душа алчны(x) и жадны(x), Глѹхи(x), хромы(x), слѣпыхъ, и немощны(x), Скитающи(x)са по оулица(x), и неимѣщи(x) где главы по(д)клонити, Вѣчнаа и(м) памать.

Помани гї душа младенецъ, избѣены(x) за хи. **Ѡ(т)** цр ей нѣчестивы(x). Помани г(с)ди и тѣ(x) и(x) же нѣкомѣ поманити.

Помани гї, Ойъ, И братїй йшихъ и(ж) здѣ лежащихъ, И здѣ описаны(x), И повсюдѣ православны(x) хр(с)тіанъ, иже **Ѡ(т)** вѣка оуме(r)шихъ. **иже** **Ѡ(т)** вѣка оуме(r)нихъ и ннѣ поминаемы(m) рабо(m) бжїи(m). Вѣчнаа памать: //

## арк. 5 СУНАДИКЪ

Албо

**Поми(нъ)нікъ:**

Обители Межигорскїа

**Новоспоражены(й):**

Повеленїе(m) **Ѡ(т)**ца Коментарїа,

Обители тоа Игоумена:

**Тщанїе(m) же и трждо(m) Клурико(въ)**

**В ней бывшхъ:**

В року ахкє<sup>30</sup>. //

## арк. 5 зв. Іоанъ, єї<sup>31</sup>:

Ами(н)<sup>32</sup> Глю вамъ, яко градетъ ча(с) и ннѣ есть, єгда мертвїи оуслышатъ гла(с) Сна Бжїа, и оуслышавшїи оживоутъ.

**К солоу(н), єо<sup>33</sup>:**

Аще вѣржемъ яко **Іс** оумре и въскрессе тако и Бѣгъ оумршїа **Ѡ** **Іс** приведеть с нимъ.

<sup>30</sup> 1625. Внизу сторінки приписка: По сей 1810 годъ 185 лть, С М: К:

<sup>31</sup> 16.

<sup>32</sup> На полях: Ами(н).

<sup>33</sup> 270.

**Андрея Критского в словѣ О оусыпши(х):**

Плачи на(д) мрѣты(м), за нѣ исчезе свѣтъ, но нѣ рыдай горѣко, нѣ оугасе бо свѣтъ, ѿ(т) тѣмы же паче преїдѣ въ свѣтъ.

**Зла(т)усть, ѿ(т) посла(н)а: к филипи(с):**

Въмысли(м), рече, ѿ(т)шедшимъ полѣж, дади(мъ) имъ пребывающю помошь, млѣтниу глю и приношеніа: и принесетъ тѣмъ сїа вѣщъ многъ оуспѣхъ и ващѣшій прибытокъ и полѣз.

**арк. 6 § ПРЕДОСЛОВИЕ****В поминѣкъ:**

Стыми и Бгоносными ѿ(т)ы оуставїса, Крестивши(м)са въ има ѿ(т)ыа и Сына и Стго дхя, и въ православной вѣрѣ поживши, также и в надежди въскр(с)нїа и жиженїи вѣчнныя скончавшиимса поминатїса въ соборныхъ и особыхъ молитвахъ: да живыми и мертвыми обладаа и, по смртїи покаланїю несѹщж, недостаточнаа престав(л)шихса, ради и(ж)дивенїа и тѣшанїа, оставши(х) навершитъ. **О** семь многаа въ вѣтхомъ Завѣтѣ Бж(с)твны(х) писаний свѣдителства сжща оставлшє въ новѣмъ обрѣтающи(х)са часть нѣкоую въсредж приведе(мъ). Діонисіе Арѳопагитъ Глѣтъ: млѣтва рече Бгоначалноу блгость молитъ, въса оставитїа(ж) члч(с)кїа, ради нѣмощи оусыпшемоу съгрѣщенїа: дчинити же того въ странѣ жївы(х), въ надре(х) Аврама, Исаака, и Іакова, въ нѣ(м) же мѣстѣ

**арк. 6зв.** ѿ(т)бѣже болѣзнь, и печаль и въ // здыханїе, презращею блгостїю оусопшемѣ бывшаа ѿ(т) члч(с)кїа нѣмощи сквернны. Аѳанасій Великій. яко аще и въ во(з)джахъ въ блгочестїи скончавши положенъ бысть, нѣ ѿ(т)рециса ѿ нѣмъ масла и свѣща ха ба прїзвавъ на гробъ запалити, притна бо сїа Бгви, и многаа ѿ(т) него въздаанїа. Григорій Бгословъ въ надгробномъ ѿ Кесарїи. Слышиаса рече проповѣдь въсакому слвхъ достойна, и материа Любовъ истощеваетъса обѣщанїемъ добрымъ и прп(д)бны(мъ) дати своеа дѣщо того богатествомъ, о нѣ(мъ) дарь погрѣбалній: и ова оубо ѿ(т)дахомъ, ова же ѿ(т)дамы, въ лѣтѣ приносаше честї и памати оусыпшемоу. Григорій же бесѣдовній скажетъ, егда млѣтвоу твораше ко Бгу ѿ прощенїи грѣховъ троана Црла яко прїдется къ нѣмо гласть ѿ(т) Бга, оуслыши(х), рече, млѣтвоу твою и прощенїе троанж даю. Также и Макаріе великий соухю лѣбиноу въпрошаще, Аще есть полѣза оусопшими ѿ(т) млѣтвы его; **О**(т)вѣщакость, егда, рече, о мрѣты(х)

**арк. 7 з** мленїа приносиши тогда оутѣхъ ѿщд // щае(м). Іоанъ златовѣтый, въ словѣ О оусыпши(х). Нѣ зришили рече(ч), что ѿ оусыпши(х) сътвораемъ пъса(л)мы и пѣнми тѣхъ прово(ж)даемъ, блгодаренїе вл(д)цѣ всѣхъ въздающе. и новымї рыдами тыа одѣвають, нетлѣнїе Знаменоюще. Скадилы же и миры и свѣщамї тѣмъ съществоуемъ, показюще, яко ѿ(т) тѣмнаго сего житїя раздрѣшиса, и ко свѣту истиннomoу ѿ(т)ходитъ. Ко въстокѣ гробы и(х) полагаемъ въскр(с)нїа обра(з) знаменоюще: и въскр(с)нїю вѣржюще рекшемъ яко градетъ ча(с), въ нїже въсисдѣшїи въ гробехъ оуслышать Сѧ Бжїа, и оуслышившай оживоутъ. Той же Зла(т)у(ст), аще

ре(ч) недоспѣль еси єще сый в' житїи ω дїй своїй в'са оуправитї, поне на кон'чинѣ жїтїа ȝаповѣж(д)ъ своимъ по смрти ω(т)пости тїа, и помошь датї тебѣ. Тако(ж)де же и Иоанъ Дамаскінъ в' словѣ О оусъпшихъ. Прикла(д)нѣ, рече, разжмѣти: іако бы нѣакїй члкъ малъ к'васъ добродѣли стажавъ, и начать и недоспѣвъ нѣчто съвѣр' шити, и хлѣба сътворити:

**арк. 7 зв.** въсхотѣ оубо но невъ(з)могль, // їли ради лїности, или нераденїа, или немощи, дїй за дїй ω(т)ложенїа, достиг же в'конецъ, и пожать чре(з) надеж(д)оу, и сей оубо нѣзаб'венъ есть ω(т) праведнаго сждїи, но и по смртї его начинанїе его въздигнеть, и напол'нае(т) нѣдостато(ч)ное, или женою, или братїю, или држгами іако Тавиѳъ вдовицами, или милостынею, іако Лазарю сестрами, іако ра(з)слаблен'номоу носащими и вѣрою, или іа(ко) сотнікоу молащемъса за ω(т)рокомъ его, и іако д'щери ханааныни матери ω ней молащойса, зѣло пол'зова и поможе. Осищевы(х) и бол'шаа в'писанїихъ Бж(с)твны(х) трждолюб'ствоуай, вѣтхомъ глю и новомъ ȝавѣтѣ обращетъ свѣдителства, іако не в'соуе ни вътще соборной цркви сїе поминанїе ω оусоп'шихъ предано бысть.

Сего ради и мы грѣшнїи потщахо(м)са ω съчиненїи помин'нїка сего, в' нем же описовать престав'лши(х)са имена, коего (ж) до починоу, Стѣйши(х) Патриар'хо(в) преосщен'ныхъ Митрополитовъ, Ар'хїеп(с)пѡвъ, и Еп(с)пѡвъ, Че(ст)нѣйши(х) Ар'хїман'дритовъ, преподобныхъ Игжме //

**арк. 8 й** новъ, Іеросхумонаховъ, Іеромонаховъ, Іеревъ, Іеродїаконовъ, дїаконовъ, Схумонаховъ, Иноковъ, и Инокинъ, и роды ихъ.

Также православныхъ Цркв Великихъ Блговѣрныхъ Кїзей, и Пановъ, и в'сѣхъ православны(х) хр(с)тіантъ обоего пола, и роды и(х). Да в'писжющіииса Помощь и милость обращдгть, млтвою и милостынею, собою и по себѣ бли(ж)нїми творимою, на страшно(м) втораго славнаго пришествїа Хї Бгїа сдѣ: его же ω десною стоанїа и трдив'шыаса въ исправленїи Книги сїа мл(с)тю своею да сподобить, млтвъ ω(т)ческихъ и братнїхъ вашихъ, зѣло требоуемъ.

**К охотащи(мъ) Вписоватиса в помин'нїкъ:**

Должнї же есте вѣдѣти въ(з)люблен'нїи, іако слоужаи жер'твен'нїкоу, ω(т) жер'твен'нїка да питаетса по Бж(с)тномъ пїсанїю, и нїкогда<sup>34</sup> въинствоуай питаетса оброки своими, и въ вѣтхомъ ȝавѣтѣ лев'вите, ω(т) приношенїа и жер'твъ лю(д)скихъ пи // тахжса съ женами и чады своими. Тѣ(м) же и ваше блговѣрїе, койждо ω(т) в'писоующи(х)са, и в'писдбщихъ должны есте нѣтධне налагати бремя Бгомол'цовъ<sup>35</sup> на выпо<sup>36</sup> ваши(х), но подающе ω(т) имѣнїй вашихъ по во(з)мо(ж)номоу на препитанїе тѣмъ и ѿдѣланїе. Ащебо в дховны(х) по Апостолу причастиїы быстє не паче ли тїи пло(т)скихъ ваши(х) причастнїцы бждгть.

<sup>34</sup> На поляхъ: Кто же.

<sup>35</sup> Над словомъ: ȝ [2].

<sup>36</sup> Над словомъ: ȝ [1].

**Наука писареві, чого Повиненъ постерьгати Кгды маєть имена описовати:**

Повинность в'писоуючого, вѣдати напрὸдъ если тотъ который просить о описованье в' поминнікъ З родомъ свои(м) описоватися хочеть или бе(з) родж. если з родомъ маєть повѣстися ω(т)коль и прозвисько свое, и если бжде(т) шлахтичъ, до шлахет'ски(х) родовъ прилѣчати, если(ж) мѣщанинъ, З мѣсть тѣтъ положены(х), до мѣщанъ мѣста того и его рѡ(д)

**арк. 9&** с про(з)вискомъ его приложити. если же нѣть мѣста // з котрого са повѣдаєть особливѣ положе(н)ного в поминнікоу томъ, то маєшь писарж до родовъ З ро(з)ныхъ мѣсть рѡ(д) его прїлѣчти с про(з)вискомъ его. Козац'кій особливѣ маєшь рѡды, если же не рѡдо(м) описоуючайса описоватися схочеть до по(с)полства припиши. если Козацъ до козац'кого, если простый до простыхъ. Такъ тѣ(ж) Еп(с)па до Еп(с)пѡвъ, Ар'хімандрита до Ар'хімандритовъ, и иныхъ всѣхъ по чину людей джховного стану. Которыє в'съмъ своимъ порад'комъ положены тжть соутъ, с пил'ностю стережи абысь потрафиль, из рѡдовъ кож'дого выбѣраючи, приписовати кромъ жадного титоулж, тыл'ко чисто самое има в' виновно(м) падежки, іакъ и ѹній въ в'сє(м) поминнікоу стоать, написати, а в' рѡ(д)нымъ падежку нѣкогда абысь нѣклалъ, то есть в'мѣсто Овдотію, Овдотії, в'мѣсто Миноу, Мины. в'мѣсто Єв'воу, Єв'вы. и ѹныхъ тымъ подобны(х),

**арк. 9зв.** которыхъ в' винов'номъ з роднымъ несо // гласжют'са. Такъ тежъ а нѣ младенца, албо дѣвицж, іакъ есть ȝзычай в' стары(х) поминнікахъ не прїдаваль до имене.

К тому тежъ и того постерьгай, абысь власне има клалъ, іакъ оу свацо(х) стоитъ а не ȝмыстырыченое пре(з) пещотоу, любъ пре(з) жар'ты. Паматай тежъ и на(д) каждого родомъ, прїписавати, Помани Гї дшша рабъ своихъ, іакъ почато ю(жъ) писати. ω ѹномъ з' самого в' реестръ веиз'ренъя, который са тѣтъ ȝара(з) кладеть, оувѣдомив'шиса дер'жð, ω дов'тѣпж твоемъ ижъ вѣдати бждешъ іакъ вжписаню постоупити, стерегучи, абы за неуваж'нымъ описова(н)емъ до помѣшанья, и до ȝеп'санвания, Книга таа неприш'ла. //

**арк. 11&ї Реестръ,**

**Помінаній обрѣтающи(х)са в поминнікоу семъ:**

Патріар'хи, ли(ст) 旣.

Митрополиты, ли(ст) 旣.

Ар'хієп(с)пы, ли(ст) 旣.

Еп(с)пы, ли(ст) 旣.

Ар'хімандриты, ли(ст) 旣.

Игжмѣны Межигорскїе, ли(ст) 旣.

Игоумѣны Ины(х) монастырей, ли(ст) 旣.

Іеро схимонахи в' обителї преставл'шиса: ли(ст) 旣.

Іеросхимонахи Стран'нїи, ли(ст) 旣.

Іеромонахи въ обителі преставл'шиса: ли(ст) 旣. //

**арк. 11зв.** Іеромонахи в'нѣ обителї преставл'шиса: ли(ст) 旣.

Іеромонахи ины(х) монастырей, ли(ст), 旣.

Ієреи мир'стїй, ли(ст), Ґі.

Ієродіакони въ обителі прє(ст)вл'шїса, листъ, Қ.

Ієродіаконі в'нѣ обителі прєставл'шїса: ли(ст), Қ.

Ієродіаконі стран'нїй, ли(ст), Қа.

Діаконі мvr'стїй, ли(ст), Қг.

Схvмонахи въ обителі прєставл'шїса, ли(ст), Қд.

Схvмонахи в'нѣ обителі прєставл'шїса, ли(ст), Қз.

Схvмонахи стран'нїй, ли(ст), Қз.

З' березани, ли(ст), сôд<sup>37</sup>. //

**арк. 12ві** Иноки въ обителі сеї прєставлшїса, ли(ст), Қф.

Инокі вnѣ обителі прєставлшїса, ли(ст), ҆ф.

Иноки стран'нїй, ли(ст), ҆а.

Расофорнїки, ли(ст), ҆з.

Послоушнїки монастырскїй: листъ: ҆н.

Схvмнїцf, ли(ст), нг.

Инокинѣ, ли(ст), нs.

Рѡ(д) Иноковъ стран'ны(х), ли(ст), рmа.

Рѡды Іерөевъ мир'скїхъ, ли(ст), рpз.

Рѡды, Инокінь, ли(ст), рzе.

Рѡды, Блговѣрны(х) Кñ зеїй, ли(ст), рzф.

Рѡды, Пановвъ шла(х)тъ, ли(ст), сe. //

**арк. 12зв.** Рѡды Мещантъ Кїев'ски(х), ли(ст), слz.

Рѡды Мещантъ Слоуцки(х), ли(ст), тeї.

Рѡды Мещантъ Лжцки(х), ли(ст), тг.

Рѡды Мещантъ Могїлевски(х), ли(ст), ткф.

Рѡды Мещантъ Быхо(в)ски(х), ли(ст), тлг.

Рѡды Мещантъ Черкаски(х), ли(ст), сбз.

Рѡды Мещантъ Корсон'ски(х), ли(ст), спg.

Рѡды Мещантъ Канев'ски(х), ли(ст), сбг.

Рѡды Мещантъ Бѣлило(в)ски(х), ли(ст), счa.

Рѡды Мещантъ Ша(р)горо(д)ски(х), ли(ст), спz.

Рѡды Мещантъ Любарто(в)ски(х), ли(ст), счф.

Рѡды Мещантъ Петрико(в)ски(х), ли(ст), тz.

Рѡды Мещантъ Вы(ш)горо(д)ски(х), ли(ст), сz.

Рѡды Мещантъ С паткї, ли(ст), счe.

Поминанїе С петровець, ли(ст), сzе.

Рѡды меща(н) С каме(н)ца лито(в), ли(ст), тkс.

Рѡды Мещантъ Кобрински(х). ли(ст), ткz.

Рѡды сваро(м)скїй, ли(ст), сnи.

Ро(д) сїїеника ѿши(т)ко(в)ского, ли(ст), тlв. //

**арк. 13** З рo(з)ныхъ мъ(ст) людей рѡды, ли(ст), тlз.

<sup>37</sup> Приписано пізніше.

Поминаніє и роды Ко<sup>з</sup>аковъ войска Є(го). К(р). М(л) Запоро(з)кого, ли(ст), тѣз.

Посполитое поминаніє Ко<sup>з</sup>аковъ Запоро(з)ки(х). ли(ст), тѣз.

Посполиты(х) людей Помінаніє. ли(ст), ўф.

Роды Мещанъ Переславски(х), ли(ст), съз.

Роды Мещанъ Пиньски(х), ли(ст), тай.

Роды мещанъ Ратен'ски(х): ли(ст), съе:

Роды мещанъ Мѣн'ски(х), ли(ст), слг: и: тк[?].

Роды мещанъ, Борщевски(х). ли(ст), тчд.

Роды мещанъ Корецкихъ. ли(ст), тѣг.

Роды мещанъ Дави(д)горо(д)ка. Ли(ст), тдм.

Роды мещанъ Ставицкихъ, Ли(ст), тѣз.

Ро(д) его м(л): пана аѳанасия щинавскаго: ли(ст): сд:

Ро(д) его м(л): пана алекса(н)дра огія: ли(ст): сд:

Ро(д) меща(н) мозы(р)ски(х): ли(ст): т

Ро(д). атамана. Тарасо(в)ского Єр'ка. сїө ли(ст): тїе. //

**арк.13зв.** Роды еп(с)пѡ(в) и игдменѡ(в), кромъ всакѡгѡ дааніѧ да в'писдют'са. яко в'заємъ бл(с)веніѧ и млтвы самъ(м) ѿ(т) тѣ(х) требовать. Також (д)е и роды Іноковъ своеа обители яко со своими и себе самъхъ г(с)ви во(з)ложив'ши(х). и кромъ послышаніѧ и повиновеніѧ ничтоже проче дати имъющи(х). аще ли вси(х) обрѣтатиса не восхощд(т), о семъ слово г(с)ви воздада(т).

Роды Єп(с)копскій, ли(ст)

Роды Игдменъскій, ли(ст)

Роды Иноковъ свои(х), ли(ст) //

**арк.14 пі** Аще же кто преzo(р)ство(м) об'атъ кромъ бл(с)веніѧ настолателева впише(т) кого здѣ, неприятно бдє(т) поминаніє се. де(р)жнівый же слово има(т) воз(д)ати во дні сдный. //

### арк.15 єі КО ЧИТЄЛ'НИК&

Чтый же поминаніє сїє, да ч'теши возлюбле(н)не трвдолюбнѣ не бо(р)заса ни прескакда, върдай дѣло сїє быти г(с)не. єже творай с небреженіє(м) вѣси и рече(н)наа кїй сд(д) небрежливомъ, поминай же и слово г(с)де(м) рече(н)ное, в ню (ж) мѣрѣ мѣрите во(з)мѣри(т)са ва(м). да начинаши же чести поми(н)ни(к) ѿ(т) начала в н(д)єлю вече(р), по скончанії же в' кой либо де(н) паки да начнёши по вса днї, ч'тый. в' суботѣ оутро и на лv(т)ргїа(х) ѿ(т) самаго начала проскомідїй, да(ж) до изра(д)ногѡ. и в' пато(к) на па(н)нихидѣ ѿ(т) начала да(ж) доско(н)чанія пѣнія. Аще слѹчи(т)са госпо(д)ской празни(к), или стого имѣщи полїелѡ(с) //

**арк.15зв.** оставляю(т)са. нечте(т) же са и на преж(д)е сїе(н)ны(х). и ѿ(т) цвѣтоносной нѣдели до фомины, егда ниже литea быває(т). Єгда же твори(т)са исхождєніє, сїце да быває(т) по ѿ(т)пощенії вече(р)на или онтръна. Іерей нѣдѣлни(к) єпитрахилю сѹщ на не(м), в Zimmerman кадилницѣ со фиміано(м) пре(д) градѹщ пономарѣ со свѣщ'нико(м), конона(р)хѣ (ж) со стихирою храмѣ належашею, юже клирико(м)

каже(т) аще не и(з)оустили съ(т). та(ж) по ско(н)чанії стихирно(м) свѣщ'никъ по средѣ твора поставленъ същъ. Іерей глѣть ектенію за оупо-  
кой, и чтѣтъ д'щицъ сорокоустанію, оставленыи же на ч'теніє

**арк. 16** *сі* поми(н)ника в' помин'никъ да чте // да ч'теши со вниманіє(м) [: яко же преж(д)є речеса :]. и да назнаменѣши мъсто до него проч'теши. Начало же начинал чести да сотвориши пл. ouказа(н)номъ ти(т).

За мѣтвъ //

**арк. 17** *в* **ПАТРІАРХИ:**

Помани Г҃ди Дшѧ В'сест'їйшхъ В'селен'скіхъ Патріар'ховъ Ко(н)стан'-  
тинопол'скихъ Стыа въсто(ч)ныа Цркви. Фотія: Василія: Николоу:  
Мелетія: Кѷрила: Ѳеофана

**МИТРОПОЛИТЫ:**

Помани Г҃ди Дшѧ преоспѣн'ныхъ и пер'воначалны(x) Архїеп(с)повъ,  
**арк. 17зв.** Митрополитовъ Кїев'ски(x) И всеа рѡсій: // Михаила крѣтившаго прї во-  
лодымери рѣскою Землю Стымъ крїенїемъ:

Леон'тія: Іѡва<sup>38</sup>. Митрополита Петра: Сувлвѣстра Дїонїса Іосифа Ге-  
дѡна Варлаама Іоасафа

**АРХЇЕП(С)ПЫ:**

Помани Г҃ди дшѧ Бг҃олюбивыхъ архїепископовъ: Іоакимія: Наѳанаила  
Іоноу: Макарія: Илію: Аѳанасія<sup>39</sup> Іосифа: Исаию: Пахомія, //

**арк. 18** *г* **ЕПІ(С)КОПЫ:**

Помани Г҃ди дшѧ Бг҃олюбивыхъ, Еп(с)повъ: Ѳеодосія<sup>40</sup>: Лєѡ(н)тія<sup>41</sup>: Ме-  
лєтія<sup>42</sup>: Гедіона<sup>43</sup>: Іосифа<sup>44</sup>.

Абраамія: Исаакія: Єв'гenia: Єп(с)па Михаила Єп(с)па Лвкъ: Зосимов:  
Ѳеодосія Иродіона //

**арк. 18зв. АРХЇМА(Н)ДРИТЫ:**

Помани Г҃ди дшѧ Блг҃очестивыхъ Архиман'дритовъ Печар'скихъ:  
Ѳеофана: Харитона: Онисіфора: Ларіона<sup>45</sup>: Никифора<sup>46</sup>: Іеросхимонаха  
Єнфимія<sup>47</sup>: Ѳеофана<sup>48</sup>: Ан'тонія<sup>49</sup>: Ісаю<sup>50</sup>: Захарію<sup>51</sup>. Лєѡн'тія<sup>52</sup>: Са-

<sup>38</sup> На полях: Престави(л), ро(к) ахла [1631] м(с)ца ма(р) в [2].

<sup>39</sup> На полях: Ахридо(н)скій: пре(ст) ро(к) ахѳ [1609] в ко(р)цѣ:

<sup>40</sup> На полях: Володыме(р)скій.

<sup>41</sup> На полях: Пи(н)скій:

<sup>42</sup> На полях: Еп(с): Володыме(р): Архїма(н): Пече(р):

<sup>43</sup> На полях: Лвовскій:

<sup>44</sup> На полях: Могиле(в)скій(и):

<sup>45</sup> На полях: Псочи(н)скій:

<sup>46</sup> На полях: Тврь:

<sup>47</sup> На полях: Плєтене(ц)кій: престави(л): ро(к) ахкд [1624]:

<sup>48</sup> На полях: стра(н)ный:

<sup>49</sup> На полях: Пи(н)скій з лща.

<sup>50</sup> На полях: Дерманскій:

<sup>51</sup> На полях: Копистенскій.

<sup>52</sup> На полях: Карповичъ.

мвила<sup>53</sup> Михаила, Феофилакт<sup>а</sup>та. Єв'ємиліана<sup>54</sup> //  
арк. 19Ї Іосифа<sup>55</sup> јеофана<sup>56</sup> Ін'юкентія<sup>57</sup> //  
арк.19зв. Сцієнно Архімандрітовъ Калиста Алеїзіа Герасима Ioасафа //  
арк. 20 є Игѹмèны. межиго(р)скіє:

Помані Гді діша преставльши(х)са. Йогоуменовъ нашихъ: Ієромонаха, Андрѣана: Ієромонаха, Вонифонтія: Монаха, Автонома: Монаха, Анжфрія: Монаха, Сулвєстра: Ієромонаха, Мисаила: Монаха, Іосифа<sup>58</sup>: Ієромонаха, Іосифа: Ієросхимонаха, Агафона<sup>59</sup>; Об'єжжитела<sup>60</sup>. Ієросхимонаха, Герасима<sup>61</sup>: Ієросхимонаха Кѷрила<sup>62</sup>. Ієросхимонаха Стефана<sup>63</sup>. Ієромонах(в) Варнавъ Іова јеодосія Філарета //

арк. 21Ї Игѹмèны. ини(х) Мона(с)тыре(й):  
Помані Гді діша Іогоуменовъ ини(х) Монастырей: Ієросхимонаха, Варсонофія<sup>64</sup>: Ієромонаха, Іѡасафа<sup>65</sup>: Ієромонаха, Рафаила<sup>66</sup>: Инока, Пахомія<sup>67</sup>: Инока, Аврамія: Ієромонаха, Давыдія: Инока, јеодора<sup>68</sup>: Єросхимонаха, Семіона<sup>69</sup>. Ієро(сх)имонаха јеодосія<sup>70</sup>: Антонія<sup>71</sup>: Софронія<sup>72</sup>: Григорія<sup>73</sup>, Ієросхимонаха Дорофея<sup>74</sup>: Ієромонаха Калистрата<sup>75</sup>: Ієромонаха Ісаию<sup>76</sup>. Ієромонаха Софронія<sup>77</sup>: Михаила<sup>78</sup>, Ієромонаха Іеліссея<sup>79</sup>, Ієро(м) Онфрія, Иннокентія<sup>80</sup>: Ієрем'я<sup>81</sup> //

<sup>53</sup> Над іменем: Слідцкій.

<sup>54</sup> На полях імена **Михаила**, **Феофилакта** і **Єв'ємиліана** зазначені як: Загоро(в)скій.

<sup>55</sup> На полях: печа(р)скі.

<sup>56</sup> На полях: Креховецькій.

<sup>57</sup> Над іменем: Гиже(л).

<sup>58</sup> На полях: Копоть:

<sup>59</sup> На полях: пре(ж) схими Аѳана(с): престави(л): ахві [1612].

<sup>60</sup> Слово затерте.

<sup>61</sup> На полях: пре(ж) схими Гедіѡ(н), Бы(в): престави(л): ахкѣ [1627] по(к):

<sup>62</sup> На полях: пре(ст): ро(к): ахл [1630].

<sup>63</sup> На полях: пре(ст): ро(к): ахль [1632].

<sup>64</sup> На полях: Кири(л)скій, Чо(р)нобрив(в)ка: пре(ст): ахдї: [1614].

<sup>65</sup> На полях: Миха(и)ло(в)скій: Миро(в)скій.

<sup>66</sup> На полях: Міко(л)скій: Непитвій:

<sup>67</sup> На полях: Карліко(в)скій: Троєцкій Ігѹмє(н):

<sup>68</sup> Імена **Аврамія**, **Давыдъя** і **јеодора** зазначені як: Троєцкіє Ігѹм(м)ни:

<sup>69</sup> На полях: мле(ц)кій.

<sup>70</sup> На полях: Ски(т)скій Ігѹмє(н):

<sup>71</sup> На полях: тере(х)теми(р): Ігу(м):

<sup>72</sup> На полях: Ігѹмє(н) яскій потлікий.

<sup>73</sup> На полях: Загоро(в) тро(м):

<sup>74</sup> На полях: скитскій.

<sup>75</sup> На полях: Мга(р)скій.

<sup>76</sup> Назва монастиря на полях затерта.

<sup>77</sup> На полях: кірі(л)ск(и).

<sup>78</sup> На полях: Гада(ц)кій.

<sup>79</sup> На полях: игѹм(м): Вите(п)ски(й) з его по(с)триже(н):

<sup>80</sup> На полях: Быковскій.

<sup>81</sup> На полях: ши(р)кєви(ч).

**арк. 22 Є ЕроСхімонахи, преставльшися в' обителі:**

Помани Діша Іеросхимонахо(в) Стыя обители сєа: **Василія: Тихона: Пиміна: Θεοδόλія: Никифора: Никітія. Θεοδόλія Дорофея. Гала(к)тиона: Іллю: Варнаві:**

**Іеросхимонаха: Θεοδοσія; Стефана, Тихона Михаила Симеона Даніила, Мовсеса Кассіана //**

**арк. 23 Й Іеросхимонах Станный:**

Помани Гди Діша Іеросхимонаховъ, йны(х) монастырей: **Іоанна<sup>82</sup>: Ісаю: Іова<sup>83</sup> Василія: Захарію: Манасію<sup>84</sup>: Генадія<sup>85</sup>: Андріана<sup>86</sup>: Сімеона<sup>87</sup>: Ісаю<sup>88</sup>: Михаила Єустафія. Памві: А(н)дрея: Захарію<sup>89</sup>: Іон<sup>90</sup>. Іонд. Логина Климентія, Авраамія Єпифанія Клиmenta //**

**арк. 24 є Іеромонахи в' обителі престав'лшися:**

Помани Гди Діша Іеромонаховъ Стыя Обители сєа: **Герасима: Ірynарха. Євагрия: Варфоломея<sup>91</sup> Дамаскина<sup>92</sup>. Германа: Макарія: Маноїла: Іларіона: Іова. Ма(т)оея: Єфрема: Маїзима: Варла(а)ма Іоасафа; Ипатія; Ісаю; Арсенья: Іоасифа, Филофея, Софронія Минд: Савві Іеронима Євменія Гедеона Сисоя Давида Адама Тарасія Макарія Ієзекіїла, Іоанна, Сосипатра, Іннокентія, Пахомія, Сергія, Івленалія, Кирилла, Іоанікія, Θεοκтиста Геласія //**

**арк. 24зв. Іеромонахи в'нъ обителі престав'лшися:**

Помани Гди Діша Іеромонахов(в) и(з)шє(д)ши(х) и(з) обители. и престав'лшихъся: **Іоасафа: Евфимія: Герасима: Флавіана: Левоніїа Никодима<sup>93</sup>. Галактіона: І[?] Савв Філарета: Ісаю: Афанасія Соzo(н)та Іоасафата, Матея, Ливерія, Ісаакія Андрея, Сіоа, Тихона, Алєзандра, Іонд, //**

**арк. 25 л Помани гї діша монахо(в) преставльши(х)ся в' обителі сєй: Ма(р)киана: Симеона: Георгія. Θεοδόλія: Гедиона: Ісаю. Флавіана: Гер'васія, Генадія. Дамаскіна<sup>94</sup>: Іерем'я Спиридона. Изосимд: Гордія; Локд: Максима: Авраамія: Пахомія: Геронтія: Мисайлія: Ондрія. Киріака: Антонія: Паасия: Іоасафа Прокопія Мартиніана, Іларіона. Силивєстра, Амона, Кирила, Петронія, Іонд, Іова Герасима Ісаакія Θεοδοσія: Климентія: Ав**

**арк. 25зв. раамиа: Саввв, Андрея: Агафона: Пимина. // Купріана, Димитрия: Ти-**

<sup>82</sup> На полях: Печер'скій:

<sup>83</sup> На полях: Пече(р)скій.

<sup>84</sup> На полях: Михайло(в)скій:

<sup>85</sup> На полях: Пече(р)скій.

<sup>86</sup> На полях: Го(р)бачевича:

<sup>87</sup> На полях: пече(р)скій.

<sup>88</sup> На полях: Го(р)бачевича:

<sup>89</sup> На полях: с пече(р)ско(го).

<sup>90</sup> На полях: Зе (л)вова.

<sup>91</sup> На полях: Та(р)навський Протопопа Київський.

<sup>92</sup> На полях: Предрими(р)скій.

<sup>93</sup> На полях: сили(ч).

<sup>94</sup> На полях: Предрими(р)ки(н).

моѳеа, Мар'даріа, Каллиста: Самойла, Варсонофія: Спиридона: Иоасафа: Єфрема: Веніамина: Иоакима; Софропія; Ливерія; јеѡфана; Захарію јеѡфана; Мисайлa; Филоѳеа; Іерем'я; Іакова; Игнатія; Гаврилія; Иєзекіїла Терентія; Даниила: Генадія; Гедеона; Галактиона: Петра; Нєѡфита; Мартирия; Иоанікія: Іоан'я: Меѳодія; Варлаама: Трифілія: Вавилѡ; Дороѳеа; Кирила; Євагрія; Варлаама: Лѣкіана; јеѡдосія Саватія: Меркбрія; Євстратія: Паламона Илариона: Филоѳеа: Иисихія: Само-

**арк. 26 лі** йла Гервасія: Герасима: Генадія: Ананію // Никифора; Илариона: Митрофана: Сисоа: Михайлa: Иоиila: Самоиila: Иоанікія: Пахомія: Кипріана: јеѡдота: Ви(с)ариона: Іерем'я: Лазара. Лазара. Іас'сона. Веніаміна Паладія, Артемія, Аноїногена, Макарія, Германа Курілла: Лаврентія, Власія Рафаїла: Аноїногена Корнилія Іоакима Сулдана Єнөімія Іоноу Андрея Даміана Касіана Гервасія Саввоу Лота Єустафія, Варнавъ, Виктора, Платона, Ісаакія, Калистрата, Євстратія, Тимоѳеа, Єнгенія, Леѡ(н)тія, Іессеа, Тихона, Мелетія, Іпатія, Ісидора Карпа, Ка-

**арк. 26 зв.** ріона, Геронтія, Димитрія, Гедеона, Лазара, Іоанна, јеѡдора, // Іакова, Досюеа, Григорія, Наѳанаїла, Антонія, Єфрема, Іпполита, Филоѳеа, Рафаїла, Герасима Савъ, Давида, Євсевія Ісакія Варѳоломеа, јалилеа, Івліана, јеѡдосія Йосифа Алєзія, Прохора, Маѡима, Сосипатра, Виссаріона, Антипа, Марка Іоакима, Мелетія, Mama(н)та, Ієзекіила, Венедикта, Вавилѡ, Іпполита, Савватія, Гервасія, Нестора, Никодима, Йосифа, Мелетія, Іринарха Антонія, Савина, Меѳодія. Галактіона, Іерем'я, Пахомія. Алєз(н)дра Леѡнтія, Филилона, јеѡдла, Іларіона, Іассона, Єїи-

**арк. 27 лів** мія, // Пантелеймона, јеѡдота, Іннокентія Логгина, Ам(в)росія, Поликарпа, Касіана, Геронтія, Пахомія, Трифілія, Димитрія, Мисайлa, Калин(н)ика, Михайлa, Маркела, Пафнітія, Ілію, Тергія, Лѣкъ, јалилеа, Іоиila Мардарія, Нифонта, Авдія, Патапія Поликарпа, Кипріана, Калистрата, Діѡнісія, Генадія, Виктора, Григорія, Іонъ, Филимона, Упатія јеѡфана, Германа, Адама, Софонія, Єпифанія, Сисоа, Митрофана, Лазара, Анатолія, Єрмогена, Іеронима, Нєѡфита, Силдана, Ондрія, јара-

**арк. 27 зв.** понта, Дементіана, Маркела, Тита, ѡреста, Ісаию, // Іова, Маркіана, Іпполита, Фили(п)па, Акиндина, Пагкратія, Марка, Варсонофія, Ігнатія, Тимоѳеа, Вароолемеа, Іраклія, Іакова, Стхія Полихронія, Василія, Єлеѡферія, Вараввъ, Власія, Софонія, Флавана, Протасія, Алимпія, Тихона, Нафтанайла, Пахомія, Авраама, Павла, Памвъ, Адріана, Геронтія, Іоанікія, Йосифа, Ровіма, Іакова, Єнгенія, Венедикта, єпафродита, щаддєа, Іроѳеа Макаріана Диоміда Сисоа, Доримедо(н)та, Стефана, Іова, Амвросія, Алимпія. //

**арк. 34 лів ИНОКИ В'НЬ ОБИТЕЛИ ПРЕСТАВЛІ(С):**

Помани Гді Діша иноковъ Братій наши(х) и(з)ше(д)шихъ и в'нъ преславльшихъса: Ma(т)оѳеа: Сил'вєстра: Мар'дарія: Симона: Симона: Макарія: Василія: Мар'дарія: Гер'мана: Васіана: Онісима: Пахомія: Мисайлa: Хар'ла(м)пія: Христофора: Касіана. Савъ: Іоасафа. Вавилов: Sъновія:

Гавриліа: Симона: Анастасія:<sup>95</sup> Ліков Іасона: Александр //  
арк. 35 л Ієромонахі Ини(Х) Монастырей:

Помани Гді Діша Ієромонах(в) Ини(х) монастырей: Іон<sup>8</sup>, Давидіа: К'єри(л)ла, Давидіа, Герон'тіа<sup>96</sup>, Сілдана, Радіона, Еуменіа, Макаріа, Серафиона, Филатеа, Іоасафа, Деонісіа, Герасима<sup>97</sup>, Іакова, Каліста<sup>98</sup>, Михаила, Феок'тиста, Тихона, Герасима, Ісаакіа, Іоноу, Іоакима, Ан'дреа, Гео(р)гіа, Манасію, Макаріа, Іоасафа: Герасима, Іоноу, Герон'тіа, Давидіа, Іоакима, Серафіона, Вискаріона<sup>99</sup>, Валеріана<sup>100</sup>, Маїма, євдора: арк. 35зв. Петра: Тимофея: Григоріа: Савоу: Ко(з)м<sup>101</sup>: // К'єри(л)ла<sup>102</sup>: Ва(р)сонофія. Аврааміа. Миха(и)ла. єв(к)тиста. Євфимія<sup>103</sup>: Арсенія: Іон<sup>8</sup>: А(н)тонія: Іова: Філарета: Ілію: Генадія Герасима: Зинона. євфила. Євстафія<sup>104</sup>: Серафіона: Мелетія: Настасія: Іова<sup>105</sup>. Ієросхимонаха: Ан'дреа<sup>106</sup>: Григоріа Акін'дина. Вар'сонофія Антонія<sup>107</sup>: євфила<sup>108</sup>. Анатолія<sup>109</sup>; Григоріа: Венедикта: Васиана: Ва(р)сонофія Даніила: Іосифа: Ірина(р)хов: Арсенія. Антонія. Семіона<sup>110</sup>: Ан'тонія<sup>111</sup> Лікоу, Іоа(н)на<sup>112</sup>: Кирила Дионісія<sup>113</sup>: Арсенія, Кунпріана: Кирил'ла, Виталія, Ігнатія, Мелетія Софонія: Ієромонаха Амвросія Паїсія Єрем'я Іон<sup>8</sup>  
арк. 38 ві Иосифа // Євстратія Іоанікія: Іоанікія: Сулвестра: Іоанікія: Геронтія Іосифа: Ісаакія, Ієрем'ю Михаила Дорофея, єпифанія, Симеона: Авраамія, Рафаїла, Амвросія<sup>114</sup> //

арк. 40 к Ієродіаконі В' ѡбителі преставл'шися.

Помани Гді Діша Ієродіаконовъ, Здѣ преставл'шихъся: Серафіона Нєофита Аѳанасія; Лік<sup>8</sup>: Мелетія: Никона: Самоила: Іросхимо(н) Гедеона;

<sup>95</sup> Імена Гавриліа: Симона: Анастасія позначені на полях як: преставили(с) на (мо)скв.

<sup>96</sup> На полях: В ро(к) афчю [1599]: За Аѳанасія ω(т)т(л)в почато Сіцію: Іноковъ в' Межигор(р)ский поминікъ в'писовать.

<sup>97</sup> На полях: с пече(р)ского:

<sup>98</sup> На полях: с пече(р)ского:

<sup>99</sup> На полях: З ви(л)н.

<sup>100</sup> На полях: З ви(л)н.

<sup>101</sup> Імена Маїма, євдора: Петра: Тимофея: Григоріа: Савоу: Ко(з)м<sup>101</sup> позначені на полях як: З галіча го(р)бачевича:

<sup>102</sup> На полях: с' Чо(р)нобиля:

<sup>103</sup> На полях: ро(д) Еп(С)п: Ісаакія:

<sup>104</sup> Імена Герасима: Зинона. євфила. Євстафія: позначені на полях як: с печа(р)ского.

<sup>105</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>106</sup> На полях: дъси(н)скій: с пече(р)ско.

<sup>107</sup> На полях: єзуко с п(ч)ерско(го).

<sup>108</sup> На полях: загоровски(и).

<sup>109</sup> На полях: м'жило(в)ск.

<sup>110</sup> На полях: С софій зю(з):

<sup>111</sup> На полях: Софій(а), на(м).

<sup>112</sup> На полях: Кре [?].

<sup>113</sup> На полях: Зло(т)ни(к).

<sup>114</sup> На полях: Бико(в)скій.

Сильвестра, Сүмәніа: Товію, Исаю, Исхія, Дометіана Игнатіа, Іоасафа, Өаддәа, Иринеа, Андроника, Самвила, Исаю, Лаврентіа, Севастіана, Иринеа, Варнавө, Мисаила, Исидора, Каріона, Варлаама, Мардаріа, Димитріа, Софоніа, Иринарха, //

**арк. 40з. ІЕРОДІАКОНІ В'НЬ ОБИТЕЛІ ПРЕСТАВЛЬШИСА:**

Помані Гди Дішл Іеродіаконо(в) в'нъ обителі преставльши(х)са: Ліков. //

**арк. 41 їа ІЕРОДІАКОНІ СТРАН'НІЙ:**

Помані Гди Дішл Іеродіаконовъ ины(х) монастырей: Евфимія: Өеофана: Өеофіла: Арсенія<sup>115</sup>: Ан'фіногена: Йоасафа, Зосима, Іеремею<sup>116</sup>: Ма(т)өәл: Мелетія Дамаскина: Игнатія<sup>117</sup>: Вениамина<sup>118</sup>, Венедикта<sup>119</sup>, Сильвестра: Ісаяю: Нектарія<sup>120</sup>. Веніамина, По(д)діакона Генадія: Паладія, Іоанна, Антонія<sup>121</sup>: по(д)ді(а): Өеодосія: //

**арк. 43 їг ДІАКОНІ МИРСКІЙ:**

Помані Гди Дішл рабъ твои(х) діаконовъ на всако(м) мѣстѣ вл(д)чствіа твоего преставльшихъса: Іоан'на: Кира: Ефрема: Игнатія: Іоан'на: Къріїла: Василія, Семиона<sup>122</sup>: Герасима. Михаила. Артемія. //

**арк. 44 їд СХИМОНАХИ В ОБИТЕЛИ СЕ(Й) ПРЕСТАВЛЬШИСА:**

Помані Гди Дішл Схимонахо(в) в' обителі сей преставльши(х)са: Ев'фимія: Васіана: Іоноу: Ар'сенія: Іоні: Loукж: Ев'стафія: Өеодосія: Евлокгія: Къріїла: Сум'она: Стефана<sup>123</sup>: Демен'тіана<sup>124</sup>: Ар'сенія: Іоакимія<sup>125</sup>: Тимоѳеа: Ливерія: Серафіона: Кунпріана: Ма(т)өәл: Стефана. Ісаяю. Паладія Агафоніа: Тихона. Григорія. Михаила. Йова Козмж Іакова. Анисима Алеїя: Памві: Ісакія: Іоила. Өилофєа. Митрофана: арк. 44з. Фотія: Макарія: Георгія. // Өеодосія: Філарета: Евфимія: Епифанія Бориса. //

**арк. 47 їз СХИМОНАХИ И(З)ШЕ(Д)ШІ И(З) ОБІТЕЛИ, ПРЕСТАВЛЬШИСА:**

Помані Гди Дішл Схимонахо(в) в'нъ Обителі преставльши(х)са: Іо-сифа<sup>126</sup>, Климентія: //

**арк. 47зв. СХИМОНАХИ СТРАН'НІЙ:**

Помані Гди Дішл Схимонаховъ в'нъ преставл'ши(х)са в' іныхъ Обите-лехъ: Loукж: Потапія: Филип'па, Ев'фимія: Пиміна, Ер'молаа<sup>127</sup>, Михеа,

<sup>115</sup> Імена Өеофіла: Арсенія позначені на полях як: Пече(р)скіє.

<sup>116</sup> Імена Зосима, Іеремею позначені на полях як: З вилни:

<sup>117</sup> На полях: З' Пече(р)ско(го):

<sup>118</sup> На полях: загоро(в)скій.

<sup>119</sup> На полях: с пе(ч): б(л)кє(в)ч:

<sup>120</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>121</sup> На полях: Лотвішка.

<sup>122</sup> На полях: Посло(в)ский.

<sup>123</sup> На полях: Пре(ст). ро(к) ах්ва [1621].

<sup>124</sup> На полях: Пре(ст). ро(к) ах්г [1623].

<sup>125</sup> На полях: пре(ст): ро(к) ах්е [1625] Ге(н)вара: ă: [1].

<sup>126</sup> На полях: с П'ти(в)ла.

<sup>127</sup> На полях: В ро(к) аф҃о [1599] За Афанасія ігдмена о(т)т(л)ջ схи(м)нїки почали(с) впи-соватї, в' поми(н)ни(к) Ме(ж)горскїй.

Лаврентіїа<sup>128</sup>. Герасима: Лоук'ана<sup>129</sup>: Іова<sup>130</sup>: Корнилія<sup>131</sup>, Нила<sup>132</sup>: Константіна<sup>133</sup>: Алєзєа<sup>134</sup>: Θεοдора<sup>135</sup>: Іоанна: Гавріла<sup>136</sup>: Па(м)в8.

Андрея<sup>137</sup>. Герасима<sup>138</sup>, Павла<sup>139</sup>: Алєзєа: Романа<sup>140</sup>: Іоанна: Корнилія, Герасима: Родиа: Мєофодія Тимофея Іоанна, Діоміда<sup>141</sup>: Филарета: //

#### арк. 49 є<sup>т</sup> ИНОКИ ОБИТЕЛІ СЕА ПРЕ(С)ТАВЛІШІ(С):

Помани Гді дшіа Монаховъ преставльши(х)са в' обители сей: Герасима: Іоноу<sup>142</sup>: Герасима: Ма(т)өєа: Антонія: Ап'дріана: К'єри(л)ла: Павла: Ієлисєа: Іоасафа: Германа: Софронія: Митрофана: Ієлисєа: Ма(т)өєа: Іоасафа: Євстафія: Мар'дарія: Ігнатія: Θεοφана: Тихона: Діонісія: Васіана: Серафіона: Іова: Іакова: Іоакімія: Філімона: Юїла: Васіана: Лаврентія: Митрофана: Ап'дрія: Вар'сонофія: Германа: Сп'ридона, Павла: Ар'сенія: Пафнотія: Іларіона: Петронія: Ливерія<sup>143</sup>: Зинона. //

#### арк. 49з<sup>в</sup>. И оупокой и(х) идєже присъщає(т) свѣ(т) тво(его)

Тимофея: Митрофана: Гаврилія: Ефрема<sup>144</sup>: Θεωκ'тиста: Сосипатра<sup>145</sup>: Ісаю: Герасима<sup>146</sup>: Генадія: Сил'вестра<sup>147</sup>: Ефрема: Θεωκ'тиста: Никифора: Васіана: Ипатія: Юїла<sup>148</sup>: Власія: Мойсєа: Сєргія: Θεωфана. Гаврилія, Досиєа. Тарасія. Онісифора. Савватія. Силоуана. Харлампія Сисоа Іоакима. Харлампія Вар'оломея<sup>149</sup>. Аврамія. Каріона. Логгина Гедіона. Іоакімі(а): Мардарія Макарія. Ко(з)моу. Іова. Селив'єстра Терентія. Калиста. Гедіона Ευтихія Рафаила. Гордія. Геро(н)тія: Іларіона Досиєа. Іова. Гаврилія Макарія Давидія Ап'дріана. Климентія. Іакова Самойла<sup>150</sup>. Арсения: Тихона: Силоуана //

#### арк. 50 є<sup>т</sup> ІЕРЕСИ МИРСКІЙ

Помани Гді дшіа рабъ твои(х) Іерес(в) на в'сако(м) мъстъ вл(д)чествія

<sup>128</sup> На полях: Ніко(л)скій:

<sup>129</sup> На полях: Печерскій.

<sup>130</sup> На полях: Старе(ц) Бл(ж)ный: пре(ст): ро(к) ахка [1621].

<sup>131</sup> На полях: З москви с п'тивла.

<sup>132</sup> На полях: горбачевичъ:

<sup>133</sup> На полях: горбачевичъ:

<sup>134</sup> На полях: Печерскій.

<sup>135</sup> На полях: Печерскій.

<sup>136</sup> На полях: З нико(л)ско(го):

<sup>137</sup> На полях: с печерского.

<sup>138</sup> На полях: з донъ.

<sup>139</sup> На полях: З сатанова.

<sup>140</sup> На полях: с печерско(го):

<sup>141</sup> Імена Тимофея Іоанна, Діоміда позначені на полях як: з Мо(с)квы:

<sup>142</sup> На полях: Забл'дше(го) По(д) горою в Межиго(р)ю:

<sup>143</sup> На полях: Клирошанинъ..

<sup>144</sup> На полях: Клирошанінъ..

<sup>145</sup> На полях: ахі: [1619].

<sup>146</sup> На полях: ахка: [1621].

<sup>147</sup> На полях: Сав'єтко:

<sup>148</sup> На полях: Клирошани(н).

<sup>149</sup> На полях: Клирошани(н).

<sup>150</sup> На полях: Ректора остро(з)кого.

твоєго престав'л'ши(х)са. Іоан'на<sup>151</sup>: Бориса: **Василія**: Суміона: Нестера: **Феодосія**: **Феодора**: Іакова: Ларіона: Герасіма: Ар'темія: Ко(з)моу: **Леон'тія**: Суміона: Іоан'на: Грігорія: Іоа(н)на: Павла<sup>152</sup>: Суміона: Деміана: **Никан(д)ра**: **Игнатія**: Павла<sup>153</sup>: Стефана: **Євменія**: Суміона: Тимофея: Іоан'на: Суміона: Петра: Іоан'на: Агафони: Іоан'на: Іоан'на: Никифора: Іоан'на: Михаила<sup>154</sup>: Іоан'на: Стефана: Грігорія: **Феодора**:

**арк. 50 зв.** **Ма(т)о**еа: **Феодора**: Вар'навж: // **Ко(з)моу**: **Феодора**: **Євсевія**: Никифора: **Ан'дреа**: Лва: **Василія**: Митрофана<sup>155</sup>: Гавріла: Йостирина: Суміона: **Ар'темія**: **Алєзія**: Сікоа: Іоан'на: **Ко(з)моу**: Сікоа: Митрофана: **Ан'дреа**: **Василія**: **Филип'па**: Максима: Зиновія: Михайла: Тимофея: Левон'тія: **Ва(р)о**ломеа: **Василія**: Грігорія: Тихона: Евстафія: Герасіма: Тимофея: Нікан'дра: Іакова: **Ма(т)о**еа: **Євтихія**: **Филип'па**: Іакова: Іоа(н)никія: Евтропія: Лев(н)тія<sup>156</sup>: Петра: **Феодора**: **Ма(р)тіана**: **Филип'па**: Грігорія: **Филип'па**: Евстафія: Маноїла: Алек'сея: Романа: Венедик'та: Михею:

**арк. 51 ді** Іоан'на<sup>157</sup>: Суміона: Радиона. **Іакимія**. **Єрофея**. // **Ігнатія**: Кирил'ла: Іоан'на: **Мак'сима**: Ісидора: Іоан'на: Іоан'на: Се(р)гія: **Ва(р)о**ломеа: **Діонісія**: Полікар'па: **Мелетія**<sup>158</sup>: **Василія**<sup>159</sup>: Карпа<sup>160</sup>: **Ан'дреа**: Суміона: Марка: **Кліментія**: **Феодора**: Іоан'на: Іоан'на<sup>161</sup>: Петра<sup>162</sup>, Григорія(а) Іоанна<sup>163</sup>, Іоанна. Конона: Григорія: Суміона: Даміана<sup>164</sup>: **Василія**<sup>165</sup>. Афанасія<sup>166</sup>, Іакова, Ісаїа. Пе(т)ра: Ісудора. Іоа(н)на, Тимофей **Василія**. Григорія Никифора Іоана Романа Суміона **Алєзія** **Феодора**: **Єлеазара**. Суміона **Филиппа**. Герасима Стефана. Георгія Левон'тія<sup>167</sup>. Георгія Горд'я:

**арк. 51 зв.** **Євстафія**. **Феодо**(до)ра: **А(н)дреа**: **Филиппа**: Прокопія. // **Лаврентія** Іоакима<sup>168</sup> Іоила<sup>169</sup> **Єпимаха** **Євтихія** **Филиппа** Лазара Константія<sup>170</sup>. Григорія. **Євстафія**: Іоан'на. **Вукодл** Іакова Павла: Іоанна: **Феодора**: Андрея:

<sup>151</sup> На полях: З рог'тич:

<sup>152</sup> На полях: В ро(к) аф҃о [1599]: ω(т)т(л)θ Іерөω(в) вписоваті почато в' поми(н)никъ сей Ме(ж)го(р)скій за Афанасія:

<sup>153</sup> Імена **Ігнатія**, **Павла** позначені на полях як: **Остро(з)кіє**:

<sup>154</sup> На полях: Мікδ(л)скій Зе лвова.

<sup>155</sup> На полях: Микитіє(в) ро(д):

<sup>156</sup> На полях: Геласіє(в) ро(д) **из стєпана**.

<sup>157</sup> На полях: Витепскій.

<sup>158</sup> На полях: С Хмє(л)ніка Покро(в)скій стары(й):..

<sup>159</sup> На полях: Сы(н) его и(л)їн'скій.

<sup>160</sup> На полях: За(т) що татаре възали в фстро(ж)кδ.

<sup>161</sup> На полях: З вите(п)ска пречи(ст)кій.

<sup>162</sup> На полях: З Березань:..

<sup>163</sup> На полях: С по(д) ва(р)шавы З' соколова:..

<sup>164</sup> На полях: Наливайко: ро(к): ахкζ [1627]: престави(л):..

<sup>165</sup> На полях: Протопопа кіевскій:..

<sup>166</sup> На полях: новос(л)скій.

<sup>167</sup> На полях: с тернопо(л)а намстни(к) Щєрови(ц)кій:..

<sup>168</sup> Імена **Лаврентія** Іоакима позначені на полях як: З го(р)носта(и)по(л):..

<sup>169</sup> На полях: с по(д) белза:..

<sup>170</sup> Імена **Єпимаха** **Євтихія** **Филиппа** Лазара Константія позначені на полях як: З горно-ст(и)пола:..

Θомօ: Ієрофεѧ: Стεфана: Аи'дрεѧ: Сергиа: Θεѡдосиа: Симεона: Василиа.  
 Йоана<sup>171</sup>: Стεфана<sup>172</sup>. Зосімδ. Сергїа. Семεона. Семεона. Димитрїа, Васи-  
 лїа<sup>173</sup>. Йоанна<sup>174</sup> Трифона Миноу: Никитδ, Макарїа, Іерεѧ Алєξεѧ. Стα-  
 хиа<sup>175</sup> Данїила: Йоа(н)на Іакова Стεфана Сергїа: Гавриила, Михаила:  
 Андрεѧ: Кирила<sup>176</sup>: Василїа: Θεѡдора. Ma(т)θεѧ, Сумεона<sup>177</sup>. Климн'їа<sup>178</sup>,  
 арк. 52 є Йоанна: Романа<sup>179</sup>: Аникитδ, Малахию, Данїила: Іакова: Никитδ // Ро-  
 мана<sup>180</sup>, Йоанна, Коζмδ, Ермолδ, Ісаакїа<sup>181</sup>, Кυрилла: Θεѡдора<sup>182</sup>: Даніліа  
 Стεфана<sup>183</sup>: Стεфана<sup>184</sup>: Ісаакіа: Пєтра: Павла. Кирила: Θεѡдора, Ми-  
 хаила, Іакова, Филиппа, Григорїа, Андрεѧ, Данїила, Филиппа Сумεона  
 Іакова<sup>185</sup>: Йоанна: Аθανасиа: Андрε(ѧ): Θεѡдора: Ma(т)θεѧ: Εμεлиана<sup>186</sup>.  
 Йосифа: Симиона: Пєтра<sup>187</sup>. Пєтра<sup>188</sup>: Mixa(и)ла. Йоанна, Григорїа,  
 Ma(т)θεѧ, Θεѡдора, Аθανасїа<sup>189</sup>, Ματθεѧ, Андрεѧ: Игнатїа, Захарїю,  
 Йоан'на, Стεфана, Никитїа, Їосифа: Йоанна: Θεѡдора: Сумεона: Давыда:  
 Θεѡдора, Θεѡдора: Андрεѧ<sup>190</sup>: Стεфана. Іакова: Григорїа Михаила, Гри-  
 горїа, Йоан'на. Θεѡдора<sup>191</sup>: Сумεона: Андрεѧ, Іакова. Пєтра: Стεфана  
 арк.52зв. Йоан'на: // Маζима Йоан'на: Михаила Коζмж: Йоана Аньдрεѧ Аи'дрεѧ  
 Θεѡдора Па(н)телемона Сумεона Аввакѡма Фалилєа Филимона Василїа  
 Θεѡфилакта Тимоθεѧ Мирона Θεѡдора Παχѡмїа: Тимоθεѧ: Йоанна<sup>192</sup>:  
 Йоанна, Йоанна, Герасима: Захарїю, Іакова, Марка, Илїо: Іакова, Йоанна,  
 Гаврїла Антиппδ, Діомида Пєтра<sup>193</sup>;: Іакова, Ευстафїа, //

#### арк. 54 ма ИНОКИ СТРАН'ЇЙ:

Помани Гđи дiшa иноковъ прeставльшихъся въ йныхъ монастырехъ: Ра-

<sup>171</sup> На полях: З моро(с)ка.

<sup>172</sup> На полях: с черка(с).

<sup>173</sup> Имена Димитрїа, Василїа позначені на полях як: з дëмо(в)ки.

<sup>174</sup> На полях: Бережа(н)скїй.

<sup>175</sup> На полях: дëмидо(в)ски(й).

<sup>176</sup> Имена Андрεѧ: Кирила позначені на полях як: з блогоро(д).

<sup>177</sup> Имена Θεѡдора. Ma(т)θεѧ, Сумεона позначені на полях як: З тавищ<sup>4</sup>.

<sup>178</sup> На полях: с києва.

<sup>179</sup> Имена Йоанна: Романа позначені на полях як: з острога.

<sup>180</sup> На полях: З свисло(ч).

<sup>181</sup> Имена Йоанна, Коζмδ, Ермолδ, Ісаакїа позначені на полях як: З мстисла(в) [?].

<sup>182</sup> На полях: Ко(п)յе(в)скїй [?].

<sup>183</sup> На полях: с чє(р)ка(с).

<sup>184</sup> На полях: Прото(п) Чёрка(с)кї(й).

<sup>185</sup> На полях: протоп(па) перeа(с)ла(в):.

<sup>186</sup> Имена Йоанна: Аθανасиа: Андрε(ѧ): Θεѡдора: Ma(т)θεѧ: Εμεлиана позначені на полях як: перeасло(в)скїй в мо [?].

<sup>187</sup> На полях: З Вы(ш)города.

<sup>188</sup> На полях: З Борщёгова.

<sup>189</sup> Имена Йоанна, Григорїа, Ma(т)θεѧ, Θεѡдора, Аθανасїа позначені на полях як: З ставищ<sup>4</sup>.

<sup>190</sup> На полях: З Перeа(с)ла(в):.

<sup>191</sup> На полях: Коло(д)ка [?].

<sup>192</sup> На полях: з Батধына.

<sup>193</sup> Имена Гаврїла Антиппδ, Діомида Пєтра позначені на полях як: з Mo(с)квы.

файла<sup>194</sup>: Гер'мана: Мамон'та: Іова: Тарасія: Θεοдора: Тихона: Савж<sup>195</sup>: Самоила<sup>196</sup>: Гер'мана: Паладія: Θεοφана: Ермогена<sup>197</sup>: Селивєстра: Кири(л)ла: Павла: Іларіона: Германа: Варсонофія: Герасима: Θεοδосія: Іоасафа: Θεοдосія: Ісаїю: Іакова: Іелісея: Паламона: Флавіана: Ан'тонія: Макарія: Іосифа: Бгольпа: Митрофана: Іоиля: Ев'фимія: Макарія: Ісаїю: Макарія: Михея: Іоасафа: Іларіона: Гврія: Мінодора, Артемія<sup>198</sup>, арк. 54зв. Гедіона, Пахомія, Іакова: Анастасія: Ελіссея<sup>199</sup>: Περ(φ)ιρія<sup>200</sup>. // Вене-дикта. Герасима<sup>201</sup>. Кипріана. Герасима. Серафіона. Іоакима: Ва(р)лаама: Тарасія: Геласія: Василія: Самвіла<sup>202</sup>: Василія Ісаїю. Макарія. Митрофана: Макарія: Дамаскина: Митрофана<sup>203</sup>: Μελετія: Ісаїю. Герасима. Μαρ'тирия, Радіона. Самоила: Ан'тонія, Ар'темія: Герасима: Дал'мата<sup>204</sup>, Φεοφіла: Іосифа, Βαρ'конофія<sup>205</sup>: Митрофана: Варсонофія. Калистрата: Митрофана<sup>206</sup>. Іоиля, Іова<sup>207</sup>, Θεοφілакта, Генадія, Панкратія, Мартиніана<sup>208</sup>: Іларіона: Суміона: Μεθοδія<sup>209</sup> Ілію: Антонія, //

#### арк. 60 йз Рacoфорніки:

Помани Гди Діша преставльши(х)са братій нашихъ: Захарію: Грігорія: Паламона: Лаврен'тія<sup>210</sup>. Ан'дрея Θεοφіла: Варлаама. Геро(н)тія: Θεοδосія: Никодима: Йлію. Ананію, Ар'сенія: Νικιфора: Θεω(к)тиста: Мисаила: Герон'тія: Кирилла. Михаила: Νικітъ: Φιλοθея: Ωνδρія: Харлампія; Ананію Βαρ'конофія: Ευαγρія Іерем'ю Ісаїю: Ιεροθея Минь Иcвхія Артемона //

#### арк. 63 ї Послуушнікі монастырські:

Помани Гї і оупокой въ цр(с)твїи своє(м) нб(с)номъ дшآ рабъ своихъ: Павла, Артемія, Кyри(л)ла, Кон'ста(н)тина, Іоан'на, Аноуфрія, Аєанасія, Іакова, Богдана, Никитія<sup>211</sup>, Іпатія. Кондрата. Філoна. Іоанна<sup>212</sup>

<sup>194</sup> На полях: В ро(к) афчо [1599] за Аєанасія Ігд(м)на ω(т)т(л) ино(в) поч(ли) вписоватї, в' по(ми)ннїкъ:

<sup>195</sup> На полях: Πετρ(п)скій.

<sup>196</sup> На полях: Кири(л)скій.

<sup>197</sup> На полях: ω(т)цъ: Іоанн Еїпа:

<sup>198</sup> На полях: З миха(и)ло(в)ско(го) монастыра.

<sup>199</sup> Імена **Пахомія**, **Іакова**: **Анастасія**: Ελіссея позначені на полях як: **З** вилни..

<sup>200</sup> На полях: З миха(и)ло(в)ско(го).

<sup>201</sup> Імена **Венедикта**. Герасима позначені на полях як: **З** нико(л)ского.

<sup>202</sup> На полях: Стр়(ж)чинскій.

<sup>203</sup> На полях: Μα(р)ганови(ч).

<sup>204</sup> На полях: Б(л)кеви(ч).

<sup>205</sup> Імена **Іосифа**, **Варсонофія** позначені на полях як: З нико(л)ск.

<sup>206</sup> На полях: с пєчєрского.

<sup>207</sup> На полях: с пє(ч)рско(го);

<sup>208</sup> На полях: с пєчє(р)ско(го);

<sup>209</sup> На полях: ȝ міко(л)с:.

<sup>210</sup> На полях: З міхайлівско(го), ω(т)цъ маркіано(в):

<sup>211</sup> На полях: оутондль:

<sup>212</sup> На полях: оутондль:

Іакова<sup>213</sup>. Θεοдора Іоанна. Стєфана: Андрея Григорія. Йлію<sup>214</sup>. Андрея: Михаила: Трофима. Іакова, Савов: Григорія, Василія. Захарію, Павла, Андрея: Даніїла<sup>215</sup>, Кирілла: Θεοдора: Симеона: Василія: Іоа(н)на: Силія, Іоа(н)на: Ко(н)драта: Григорія: Афанасія: Іоа(н)на. Михайлі: Іакова: Николаа: Алєзія: Стєфана; Іоа(н)на: Ипатія: Θεοдора: Самоила; Ириня.

арк. 63зв. Авдія; Даміана; Євстратія, Акилін<sup>216</sup>; Схимниц<sup>217</sup> Єпістимію // Іоанна, Філівена, Стєфана, Симеона, Савві Мафія. Θεοдора Симеона. Іоанна, //

арк. 65 ІІІ Схимниць.

Помани Гди Діша рабъ своихъ схи(м)ници: преставльшихъса: Акулін<sup>218</sup>: Марію: Агрефіноу: Ев'фімію: Зъновію: Ев'докію: Гликерію: Мелетію: Екатерин<sup>219</sup>: Пелагію: Марту<sup>220</sup>: Іоуліанію<sup>221</sup>: Схимниц<sup>222</sup> Мрію. Ев'гімію. Θеодосію. Марію. Василісов. Θеотист<sup>223</sup>. Го(р)фин<sup>224</sup>: Серафімж<sup>225</sup>: Мелетію: Схи(м): Домникію: Евдокію. Елен<sup>226</sup>: Алєза(н)др<sup>227</sup>: Анн<sup>228</sup>: Настасию: Дорофею<sup>229</sup> Агрипін<sup>230</sup>. Агафію. Агафію: Анноу<sup>231</sup>: Марию: Анастасію: Алє(м)піад<sup>232</sup>. Анастасію<sup>233</sup>: Оксимию: Анастасію: Ев'праксію<sup>234</sup>,

арк. 65зв. Антонид<sup>235</sup>: Евгенію<sup>236</sup>: Анн<sup>237</sup>. Татіану. // Еросинію<sup>238</sup>: Θеодорж<sup>239</sup>.

Тавіөд Марію. Дорофею<sup>240</sup>: Θеодосію<sup>241</sup> Домникію<sup>242</sup>. Схимниц<sup>243</sup> Аве(нъ)тію<sup>244</sup>, Схимниц<sup>245</sup> Анастасію, Макарію<sup>246</sup>. Настасію: Пелагію. Інокентію, Домникію: Анастасію<sup>247</sup>: Алєзандр<sup>248</sup>: Домникію: Афанасію<sup>249</sup>: Єпістимію: Вѣр<sup>250</sup>, Анастасію<sup>251</sup> //

арк. 67 ІІІ ИНОКИНЬ:

Помани Гди Діша рабъ свои(х) Иники(н): преставльшихъса: Алєзандр<sup>252</sup>:

<sup>213</sup> На полях: Котла(р)чи(к).

<sup>214</sup> На полях: Втон<sup>253</sup>.

<sup>215</sup> На полях: Конархистра.

<sup>216</sup> На полях: З міска:

<sup>217</sup> На полях: писарова ло(ж)чинаа.

<sup>218</sup> На полях: Ісакієва ма(т)ка.

<sup>219</sup> На полях: Кна(ж)на Коре(ц)каа.

<sup>220</sup> На полях: пече(р)скаа іг'меніа.

<sup>221</sup> На полях: Ма(р)тіановаа.

<sup>222</sup> На полях: ти(ш)кеви(ч).

<sup>223</sup> На полях: зе лвова.

<sup>224</sup> На полях: [...] с пе(ч).

<sup>225</sup> На полях: с пече(р):

<sup>226</sup> На полях: з іо(р)данск.

<sup>227</sup> На полях: Петро(в)скаа.

<sup>228</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>229</sup> На полях: іг'меніа пече(р)скаа.

<sup>230</sup> На полях: З михайло(в)ско(го) Говорвща(н)ка.

<sup>231</sup> На полях: пече(р)скаа.

<sup>232</sup> На полях: пече(р)скаа.

<sup>233</sup> На полях: нєгребєцкаа.

<sup>234</sup> На полях: З' михайло(в)ского.

<sup>235</sup> На полях: З михайло(в)ско(го).

<sup>236</sup> На полях: з брагина.

<sup>237</sup> На полях: з брагина.

Ангелиноу: Анастасію: Ев'фімію: Ирині: Меланію: Алєзандр: Агафію: Ев'фімію: Ев'докію: Аѳанаасію: Аѣзен'тію: Пан'кратію: Єлисавеѳію: Платонид: Акулиноу: **Ветинію<sup>238</sup>**: Соломонію: Юустинію: Мар'їю: Алєзандр: Єлисавеѳію: Тасію: Стефанид: Анісію: Ев'праксію: щеодосію: Зиновію<sup>239</sup>. Минодор: Соїю: Макреноу: Софію: Агафію: Макреноу: Аѳанаастасію: Мавр<sup>240</sup>. Ев'генію<sup>241</sup>: Ев'фросинію: Єкатеринж: Мавр: Алимпіад: Антонидж<sup>242</sup>, Маріні, Евгенью<sup>243</sup>, Анаталію<sup>244</sup>, Софію, //

**арк. 67 зв.** Помани Гї дшा ра(б) свои(х) Марію, Катеринж, Меланію, Анніж, Авѣ(н)тію, Марож<sup>245</sup>: Анастасію Анастасію<sup>246</sup>. Аѳанаастасію. Софію, Анноу Панькратію<sup>247</sup>, Пелагію<sup>248</sup>, Єленов<sup>249</sup>. Овдотію<sup>250</sup>. Евгенію. Марію. Тавиоу. Анастасію<sup>251</sup>. Фетимію. Соломонідж Евпраксію. Єфросинію, Алєзандрж Мокренж. Евпраксію. Ма(р)еон. Го(р)фіону. Єлисавеѳіон: Маріні: Тавио<sup>252</sup>: Антонид: Панкратію. Макрено. Оустин: Єлен: Ев'фімію<sup>253</sup> щеофан<sup>254</sup>. Ма(р)тоу. Платонид Аѳанаасія. Парасковеа. Аѳенинодор: Домникію<sup>255</sup>. Софонію Анастасію. Єлен: Алєзандр: Єлиса веѳію: Софонію: Евтихію. Марію. Аѳанаастасію: Марф: Але(м)піад: Ев'праксію. Юустин: Агафію: //

**арк. 68 ہз И** єпокой дшा и(х) иде(ж) присъщає(т) свѣ(т) ли(ца) твоего:

Наастасію щеодот: Надежд: Евфімію Евфросинію. Анісию. Агафію: Єлен: Меланію: Алимпію схи(м). Марію Марію<sup>256</sup> Агапію. Єлен: Фенін: (Василія) Петронию (Даніїла) Анні Мрію. Анні (Іоа(н)на). Татіан: Евфросинію. Наастасію: Ма(р)е: Митродор<sup>257</sup>: Евфимию: Софію Сѣновію: щевронію: Мавр: Варсонофію<sup>258</sup>. Наастасію<sup>259</sup>: Вик'торію. Марію<sup>260</sup>. Анаста-

<sup>238</sup> На полях: Іакієва ма(т)ка.

<sup>239</sup> На полях: Ге(р)манова ма(т)ка.

<sup>240</sup> На полях: ѿ(т)ца Смо(т)ри(ц)ко(го) ма(т)ка:

<sup>241</sup> На полях: з м(н)ска.

<sup>242</sup> На полях: з мехайло(в)ско(го) Монастыра.

<sup>243</sup> На полях: с пече(р)ска(го):

<sup>244</sup> На полях: з б8(з)ка.

<sup>245</sup> Перші шість імен позначені як: с пече(р)ско(го).

<sup>246</sup> На полях: коре(ц)каа, Іг8(м): з миха(й)ло(в)ско(го).

<sup>247</sup> На полях: з миха(й)ло(в)ско(го).

<sup>248</sup> На полях: з миха(й)ло(в)ско(го).

<sup>249</sup> На полях: с пече(р)скаго.

<sup>250</sup> На полях: с пече(р)скаго.

<sup>251</sup> На полях: з миха(й)ло(в)ско(го).

<sup>252</sup> На полях: з ѿ(р)данского соро(к)оу(ст) правити писа(н) ахл [1630].

<sup>253</sup> На полях: Еп(с)кпскій:

<sup>254</sup> На полях: Еп(с)кпскій:

<sup>255</sup> На полях: воло(ш)ка.

<sup>256</sup> На полях: з миха(й)ло(в).

<sup>257</sup> На полях: з пече(р)ско(го).

<sup>258</sup> На полях: івано(в)скаа.

<sup>259</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>260</sup> На полях: с пече(р)ского.

сію<sup>261</sup>. **Февронію**<sup>262</sup>. Анастасію<sup>263</sup>. Василіс<sup>264</sup>, Євпраксию: Мане(л)хию. Па(н)-кратию: Пелагію: Оустинію<sup>265</sup>. Василис<sup>266</sup>. Маріан<sup>8</sup>, Кален'дотію. Євтихію, Юлію<sup>267</sup>, Марин<sup>268</sup>. Єлен<sup>8</sup>: Євпраксию: Агафію<sup>269</sup>. Оринію, Ан'тонид<sup>270</sup>,

ро(д) ω(т)ца серафимна игу(м): красного(р)ского:

Мариамноу: Григорію: Пелагію: Кондратію //

**арк. 68зв.** Помани Гї дїша охопши(х) ра(б) свои(х) инохинь: **Февронію**: Ан'тонію, Пан'крайтію **Онисію**, **Февфан<sup>8</sup>**, Анноу<sup>271</sup>: Марыноу. Євпраксию: **Ма(р)т<sup>8</sup>**: **Макарію**<sup>272</sup>: **Марфоу**: **Акилин<sup>8</sup>**: **Магдален<sup>273</sup>**: **Ан'фію**<sup>274</sup>: **Магдалин<sup>8</sup>**. **Платонид<sup>8</sup>**: **Өөшфанд<sup>275</sup>**: **Анътрополагію**<sup>276</sup>: **Петронію**: **Патрикію**: **Мар<sup>8</sup>т<sup>8</sup>**: **Марф<sup>277</sup>**. **Ма(р)о<sup>278</sup>**: **Паїсію**<sup>279</sup> Анастасію **Феводосію**, **Магдаленов**. **Макрєн<sup>8</sup>**, **Василисов**: **Євхімію**. **Оле<sup>8</sup>занъдр<sup>280</sup>**, **Елен<sup>8</sup>**, **Онисію**<sup>281</sup>: **Наталію**, **Аѳанасію**, **Парасковею**<sup>282</sup>, **Тек<sup>8</sup>с<sup>8</sup>**: **Марію**<sup>283</sup>, **Өөшдосію**<sup>284</sup> **Євникію** Анастасію<sup>285</sup>: **Марын<sup>286</sup>**: **Меланію**<sup>287</sup>: **Мар<sup>8</sup>ф<sup>8</sup>**: **Мелетію**<sup>288</sup>, **Ан'тонид<sup>8</sup>**, **Аѳанасію** **Єлисаве<sup>8</sup>в<sup>8</sup>**, **Панкрайтію**, **Өөшфанноу**. //

**арк. 69чи** I одпоко(й) дїша и(х) иде(же) присъщає(т) свѣ(т) ли(ца) т(в):

Домникію: Аѳанасію: Агрефин<sup>8</sup> Ігдем(н) Пе(ч): **Мелетію**<sup>289</sup>. **Єутенію**: **Өөшдосію**<sup>290</sup> Іѡаникію. Мариамноу: **Єкатеринж**: **Мавров**<sup>291</sup>: **Магдаленов**<sup>292</sup>.

<sup>261</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>262</sup> На полях: **Кислаа**.

<sup>263</sup> На полях: **Кислаа**.

<sup>264</sup> На полях: С пече(р)ского сорокоу(ст) правити.

<sup>265</sup> На полях: з миха(й): могилевка.

<sup>266</sup> На полях: з миха(й): могилевка.

<sup>267</sup> Имена **Маріан<sup>8</sup>**, **Кален'дотію**. **Євтихію**, **Юлію** зазначені як: с пече(р)ского.

<sup>268</sup> На полях: **болобанскаа** [?].

<sup>269</sup> На полях: з єрданского.

<sup>270</sup> Имена **Оринію**, **Ан'тонид<sup>8</sup>** зазначені як: з волсвина [?].

<sup>271</sup> На полях: пшени(ч)наа.

<sup>272</sup> Имена **Євпраксию**: **Ма(р)т<sup>8</sup>**: **Макарію** зазначені як: Браги(н)ского монастыра:

<sup>273</sup> На полях: с печерс(к):

<sup>274</sup> На полях: с печер.

<sup>275</sup> Имена **Магдалин<sup>8</sup>**. **Платонид<sup>8</sup>**: **Өөшфанд<sup>276</sup>** зазначені як: л<sup>8</sup>б<sup>8</sup>(н): бол(н) [?].

<sup>276</sup> На полях: с печеркого.

<sup>277</sup> Имена **Мар<sup>8</sup>т<sup>8</sup>**: **Марф<sup>8</sup>** зазначені як: загоро(в)ща(н)ки.

<sup>278</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>279</sup> На полях: флоро(в)ского.

<sup>280</sup> На полях: зе (л)вова.

<sup>281</sup> Имена **Єлен<sup>8</sup>**, **Онісію** зазначені як: с пе(ч): б(л)ка(г) [?]:

<sup>282</sup> Имена **Наталію**, **Аѳанасію**, **Парасковею** зазначені як: з миха(й)ло(в) борщего(в):

<sup>283</sup> На полях: з **милтань**.

<sup>284</sup> На полях: з миха(й)ло(в)ск:

<sup>285</sup> На полях: з ω(р)да(н)ска(го):

<sup>286</sup> На полях: с пече(р):

<sup>287</sup> На полях: з миха(й)ло(в)ско(го).

<sup>288</sup> На полях: з **Брагина**.

<sup>289</sup> На полях: з миха(й).

<sup>290</sup> На полях: пече(р): мо(н):

<sup>291</sup> На полях: с пече(р)ско(го).

<sup>292</sup> На полях: **и<sup>8</sup>гумена**.

Анастасію: **Өвдосию: Анисию<sup>293</sup>: Анастасію Өвдосію Серафим<sup>8</sup> Магдален<sup>8</sup>. Петронію: Викторію **Єнфумію Івстін<sup>294</sup> Соломонію<sup>295</sup>: Інокиню Макарію, Інокиню Софію, Інокиню Панкратію Алимпіад<sup>8</sup>: Анноу<sup>296</sup>: Анн<sup>8</sup>: Костянтию, **Єлен<sup>297</sup>: Маро<sup>8</sup>: Єлиферію: Магдаленоу<sup>298</sup>: Євагрію: Єлисаве<sup>8</sup>: Феодотію, Мартіанов: Петрикію. Мокрен<sup>8</sup>: Өвдисточ: Сеарк. 69зв. рафим<sup>8</sup>, Магдален<sup>8</sup>. Өеофан<sup>8</sup>н<sup>8</sup><sup>299</sup> // Ma(p)о<sup>8</sup><sup>300</sup>: Ангелин<sup>8</sup>: Магдален<sup>8</sup>: Анноу. Алєзандров: Өеклю: Єкатеринов: **Єнпраїю: Онисию<sup>301</sup>, Февронію, Павлкию, Макарію: Февронію Митрофанию Єлисаве<sup>8</sup>: Евгенію. Агафію. Агафію<sup>302</sup> Василис<sup>8</sup><sup>303</sup>. Өвдосію, Мароу, Өвдисточ: Алєзандрж: **Єнгенію, Пелагію<sup>304</sup>: Аѳанасію<sup>305</sup>: Колендот<sup>8</sup>. Хрис(н)о<sup>8</sup><sup>306</sup>. Марію<sup>307</sup>: Єлисаве<sup>8</sup>: **Єнпраїю, Єлен<sup>8</sup>. Єнпраїю, Тавиөов, Софонію: Єнпраїю, Аѳанасію, Аггелинн<sup>8</sup>: Анастасію: Єнникію, Єлисаве<sup>8</sup>, Өвдор<sup>8</sup>, Вѣр<sup>8</sup>, Василис<sup>8</sup>: **Єнпраїю, Магдалин<sup>8</sup>, Зъонон<sup>8</sup>, Софію, Марин<sup>8</sup>, Өвдисточ<sup>308</sup>: Меланію, **Єндо<sup>8</sup>: Агрипин<sup>8</sup>, Магдалинов. Макринж Меланію **Єндо<sup>8</sup> Ан'н<sup>8</sup> Па(н)край<sup>309</sup> Анисию<sup>310</sup> Мароу Тавсію **Єнтропію: Митродор<sup>8</sup> Харитинов: **Єнгенію Өвдисточ: //**********************

арк. 70 №<sup>8</sup> Рo(д): ино(к): Евтропі<sup>8</sup> з Пече(р)ского Монасти(ра)

~~Поманн Г(ї)ди Дїйи овеоннїй рабъ свои(х), Проконна, Дарїо, Ентропію,~~

Єленов: Агафію, Алєзандр<sup>8</sup>, **Єнгенію, Єкатеринов Аѳанасію: Өвдосію<sup>311</sup>:**

Магдалинов, **Єндо<sup>8</sup>: Єнменію: Меланію Митродор<sup>8</sup> Тавиөов Маро<sup>8</sup><sup>312</sup> //**

арк. 78 №<sup>8</sup> Рo(д), Петра Могилы Митрополита Кіев'ского, и всеа Рo(с)сій.

Помани Гї Дїйа овко(п)ши(х) Рабо(в) свои(х).

Іва(н)на Могил<sup>8</sup> Кнїгиню Марію Іеремію Могил<sup>8</sup> Воєвод<sup>8</sup> и Г(с)пж<sup>8</sup> Его

<sup>293</sup> Імена **Өвдосию: Анисию** зазначені як: с пече(р)ско(го).

<sup>294</sup> Імена **Викторію Єнфумію Івстін** зазначені як: з Io(р)данского.

<sup>295</sup> На полях: З ми(х)ло(в).

<sup>296</sup> Імена **Алимпіад<sup>8</sup>: Анноу** зазначені як: Ma(p)тіано(в).

<sup>297</sup> Імена **Анн<sup>8</sup>: Костянтию, Єлен<sup>8</sup>** зазначені як: З о(р)данского.

<sup>298</sup> На полях: з печа(р)с.

<sup>299</sup> Імена **Серафим<sup>8</sup>, Магдален<sup>8</sup>. Өеофан<sup>8</sup>н<sup>8</sup>** зазначені на полях як: **Стахорща(н)ка с Печер- ского [?].**

<sup>300</sup> На полях: **с Печерского.**

<sup>301</sup> На полях: **з' Іерданскогого Негрєбє(ц)ка.**

<sup>302</sup> Імена **Февронію Митрофанию Єлисаве<sup>8</sup>: Евгенію. Агафію. Агафію** зазначені на полях як: **С Флора.**

<sup>303</sup> На полях: **Соzonова с пе(ч)р(с)к:**

<sup>304</sup> Імена **Өвдосію, Мароу, Өвдисточ: Алєзандрж: Єнгенію, Пелагію** зазначені на полях як: **с печерско(го):**

<sup>305</sup> На полях: **з' Іерданскогого:**

<sup>306</sup> Імена **Колендот<sup>8</sup>. Хрис(н)о<sup>8</sup>** зазначені на полях як: **с пече(р)ского.**

<sup>307</sup> На полях: с печерского.

<sup>308</sup> Імена **Анастасію: Єнникію, Єлисаве<sup>8</sup>, Өвдор<sup>8</sup>, Вѣр<sup>8</sup>, Василис<sup>8</sup>: Єнпраїю, Магдалин<sup>8</sup>, Зъонон<sup>8</sup>, Софію, Марин<sup>8</sup>, Өвдисточ** зазначені на полях як: **з' Іерда(н)скогого:**

<sup>309</sup> На полях: **Нам(с): Фло(р):**

<sup>310</sup> На полях: **з' Миха(й):**

<sup>311</sup> Імена **Аѳанасію: Өвдосію** зазначені на полях як: Игоу(м): Пе(ч): Солтано(в)ны.

<sup>312</sup> Імена **Митродор<sup>8</sup> Тавиөов Маро<sup>8</sup>** зазначені на полях як: **Браги(н), іг'ме(н) с сестрами.**

Єлисавеф, и Сыни и(х) Ко(н)ста(н)тина Симеона Могилы Воєводы и Г(с)пкж Єго Меланію и Чада и(х), Михаила Воєводы Павла Петра Розанды Анастасію Θεωδοσію.

Преоспії(н)наго Митрополита Гео(р)гія Гавріїл(а) и Кнігиню єго Марини и ча(д) и(х) Θωμом Θεω(д)сію Магдалину Іеромонаха(в) Θεωδосія Христофора, Іеродіакони Ієзекіила Преоспії(н)наго Митрополита Петра Мойсея Могилы Воєводы. //

арк. 78зв. Роды Еп(с)кнекій:

~~Ро(д) Сп(с)на Исаакія. Помани Гї дїша ра(б) свои(х):  
Бориса: Андрея Пелагію Николая Овдотію:~~ //

арк. 79 зв Ро(д) бблюбивого еп(с)па Ісаакія.

Помани Гї дїша рабъ своихъ:

Бориса: Інокиню Євфимию: Іеромонаха Євфимиа: Димитрия: Інокиню Θεοφанов: Іеродіакона Пахомия: Іакова: Симеона:

прошо поминать //

арк. 80 зв Ро(д) Йосифа Бобровича Коп'та: Стройтеля монастыра Ніко(л)ского Межигорского:

Помани Гї и опокой въ цр(с)твїи своємъ нб(с)номъ дїша рабъ своихъ: Євомії, Ефросимію, Пан'телимона, Соzon'та, Пелагію, Ириноу, Ириноу, Анастасію, Леон'тія, Даніила, Ко(з)мж, Татіану, Марію, Євстахія, Савоу, Пам'філія, Мар'ка, Авр'кія, Марію, Пелагію, Мирона, Іакова, Павла, Ан'тонія, Макарія, Анастасію, Михаила, Татіану, Іоанна, Ов'дотію,

Ро(д) Ієро схимонаха Агафона, бы(в) //

арк. 80зв. ~~шаго<sup>313</sup>~~ Игумена в межигорю. В рокѣ: афчо<sup>314</sup>: Помани Гї дїша рабъ своихъ, Іоан'на, Василія, Марію,

Ро(д) Ієро(сх)имонаха Герасима, бывшаго Игоумена Монастыра Межигорского в ро(к). ахгі<sup>315</sup>. Помани Гї дїша рабъ своихъ, Іоан'на, Анастасію, Агафію, Θеодору, Стефана, Іоа(н)на, Θеодора, Ан'ноу, Параскевію, Євстахія, Лазара, Агафію, Гавріла, Θеодора, Ирину, Феклу, Іосифа, Ма(р)ка, Игнатія, Василія, Діонісія, Пелагію, Татіану Параскевію, Марію, Мар'фж, Татіану, Єв'докію, Григорія, Іеремію, Григорія Анастасію //

арк. 81 б тасію // Ан'дрея, Агафію, Іакова, Анастасію, Іллю, Агафію,

Ро(д) ω(т)ца Коментарія бывшаго Игоумена Межигорского, в' рокѣ ахкд<sup>316</sup> то(мъ): Помани Гї дїша рабъ своихъ: Никифора; Леон'тія, Пелагію, Савж, Марію, Лазара, Анастасію, Θеодора, Трохима, Климентія, Бориса, Василія, Симона, Симеона, Данилія, Филипп'па, Єв'праксію,

<sup>313</sup> На полях приписка: По сей 1810 годъ 211 лть.

<sup>314</sup> 1599.

<sup>315</sup> 1613.

<sup>316</sup> 1624.

Марію, Марію, Єв'гєнію, Ієремію, Амбросія Марію, Василису, Зиновію,  
Марію, Зиновію, Ок'синію, Анастасію, Меланію, Матронж, Акин'дина,  
арк. 81зв. Силоуана, Прокопія, Василія, // Меланію, Симона, Анастасію, Сілоуана,  
Симеона. Іакова, Симеона, Климентія, Бориса, Фомоу, Сав'я, Марію, Іє-  
ремія, Ам'бродія, Прокопія, Сілоуана, Фотія, Вірж, Зиновію, Даніїла,  
Ва(р)варж Михайла, Феодора. Ма(р)тіна, Параксовею, Ан'нов, Тимофія  
Ко(н)драта, Ефросінію, Тимофія: Назара: //

арк. 82 ої Рω(д) Ієромонаха Ва(р)навы: быв'шаго іг'омена монастыра межигор(р)-  
ского, почавши ω(т) рокъ: ахъ<sup>317</sup>: до ро(къ) ахъ<sup>318</sup>

Помані гї дїша рабъ своихъ: Маїма: Іоанна: Гео(р)гія: Агафію: Гри-  
горія: Наастасию: Пелагію: Їенію: Илию: Феодоръ: Лев(н)тія. Ва(р)варъ:  
Марію: Пелагію: Игнатія: Анні: Василія: Агафію, Овдотію: Феклъ: Іо-  
акима: Феодора. Гаврилія: Пелагію: Фетимію: Симеона, Климентія: Ва-  
силія: Па(н)телеімона: Андрея: Степана: Ма(т)оея: Феодора: Марію:  
Марію: Феклу: //

арк. 82зв. Рω(д) Ієромонаха Феодосія Вацко(в)ского Ігоумена Мн(с)тра Межигор(р):  
Кієвско(ро), ахъ<sup>319</sup>, М(с)ца Ап(р): къ<sup>320</sup> дїа.

Помані Гї дїша оуспиши(х) Рабъ своихъ; Созонта Єкатериноу, Агафію  
Михаила Марію Кондрата Андрея Самоила Марію Ан'ні; Ин'нокію Та-  
вию Філіппа Деспінъ. (схі(м): Агафію, Анастасію) Василія Симеона  
Філона Ієромо(н): Іосифа Иринъ Іерея(а) Матея Димитрія;  
Самдила: //

арк. 84ої Рω(д) Феофана Креховецкого, Архимандриты Слов'цкого. Помані Гї дїша  
Рабовъ своихъ, Фомоу Анастасію, //

арк. 88 ої Рѡды В'съ(х) ω хъ братій Ієросхимонаховъ, Ієромонаховъ, Ієродіаконовъ,  
Схимонаховъ, монаховъ, Обителі Межигор(р)скія

**Рѡ(д), Ієросхимонаха Дороѳея:**<sup>321</sup>

Помані Гї и оупокой дїша рабъ свои(х): Павла, Григорія, Іакова,  
Фомоу, Дороѳея, Ан'дрея, Ємельяна, Ма(т)оея, Симеона, Діонисія,  
Анастасію, Иринж, Агрефіноу Хіонію, Марію: Іоа(н)на:

**Рѡ(д), Ієросхимонаха Нікітія:**

Помані Гї дїша рабъ своихъ: Василія, Тимоѳея, Василія, Евдокію, Аг-  
ріфинж: Єленж, Євдокію, Марію, Анастасію, Марінж: Іреноу, Євдокію,

арк. 88зв. Євфросинж: Марінж, Марію: // Марію, Григорія, Василія, Григорія,  
Іосіфа: Ермолаа, Агафію, Ананію, Іоанна.

**Рѡ(д), Ієросхимонаха Пиміна;**

<sup>317</sup> 1630.

<sup>318</sup> 16[...].

<sup>319</sup> 1669.

<sup>320</sup> 20.

<sup>321</sup> На полях: на то(т) ча(с) нам(с)нїка ро(к) ахък [1625].

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Іоуліанію, Ан'дреа, Оксимію, Оксимію, Пелагію, јеѡдосію, Ан'ноу, Ѣенію,

**Рѡ(д), Іеросхумонаха јеѡджла:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Іоан'на, єв'фросинію, Михаила, Еленоу, Агафію Овдотію, јеѡдорж, Марію, Марію, Ма(т)реа, Татіану, Стефа-ниð: Ірінð.

**Рѡ(д) Іеромонаха, Герасима<sup>322</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Кѷрила, Іоуліанію, Агафію, єв'фимію, арк. 89 ої Гѡ(р)а, // Марію, Суміона, Гавріла, Трофима, Михаила, Ов'дотію, Анастасію, Агафію,

**Рѡ(д) Іеромонаха, Герасима<sup>323</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Аноу, Іоанна, Татіану, Меланію, єленж, єв'фросимію, Ма(т)реа, Іакова, Михаила, Суміона, Агафію, Марію, Агафію, Акулину, єлену, Суміона, Іосифа, Стефана, Вене-дикта, Савоу, Анастасію, Марію, Просимію, Паракевію, Просимію, Марію, Петра, Іоан'на, Павла, Василіа, Филип'па, Елев'фериа, Конона, Христиноу, єкатериноу, Матронж: //

арк. 89зв. Рѡ(д), Іеромонаха Ісаакія<sup>324</sup>:

Помани Гї дшà рабъ свои(х): Кѷри(л)ла, јеѡ(до)ра, Марію, Оксимію, Марію, Власія, јеѡдора, Іоан'на, Василіа, ємеліана, Тарасія, јеѡдора, Трофима, Георгія, Іакова, єв'стафія, Іоан'на, јеѡдора, Алєзіа, Иси-дора; јеѡдора

**Рѡ(д), Іеромонаха Галактіона:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Ма(т)реа, єкатериноу, Грїгорія, Марію, Климен'тія, Анастасію, Агафію, Аноу, Пара(с)кевію, єв'генія, Іосифа, Алєзіа(н)дра, Феодора.

**Рѡ(д), Іеромонаха Іосифа:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х): Давыда, Марію, Суміона, Трохима, Анаста // арк. 90 ої сю, Суміона, єкатериноу:

**Рѡдь, Іеромонаха Іоиля:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х): Никиту, Адарію, Іоан'на, Тимоѳеа, Марію, Аноу, єв'докимію, Ирину, Ан'дреа, јеѡдора, Герасима:

**Рѡ(д), Іеромонаха Досиєа:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х): Іероѳеа, Татіану, Грїгорія, Анастасію, єв'севія, Татіану, Марію, Іакова, Константина, Данілія, Григорія, Ма-зима, Іоан'на, Василія, Василисð, Стефана, Агафію, Терен'тія, Іоустинію, Трофима, Василія, Агафію, Аноу, Суміона, Пелагію, Георг'їя, //

<sup>322</sup> На полях: З Любартова:

<sup>323</sup> На полях: З остропола.

<sup>324</sup> На полях: З любартова:

арк. 90зв. Стефана,

**Рѡдъ, Іеромонаха, Ирїнар'ха:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Пётра, Овдотїю, Ко(з)моу, Никитоу, Йоустинѹ, Прокопїа, Никифора, Ісаю, Агафїю, Лѣкоу,

**Рѡдъ, Іеромонаха, Самоила:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), **Ма(т)ѳєа**<sup>325</sup>: Григорїа: Агафїю: Ѹеодора: Пелагїю: Стєфана: Івлїанїю: **Єкатерин**<sup>326</sup>: Михаила: Ѹеѡдора: Стєфана: Василїа: Іоанна: Іоанна: Аннѹ: Пелагїю<sup>327</sup>:

**Рѡдъ монаха Михаила**<sup>328</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Алєзєа, Кон'стантина, Матроноу, Григорїа, // арк. 91 павла, Ма(т)ѳєа, Марїю, Ѹеѡдорож,

**Рѡ(д), Схўмонаха, Тімоѳєа**<sup>329</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Кон'драта, Анастасїю, Татїаноу, Ко(з)моу, Артема, Аѳанасїа, Єв'севїа, Ов'дотїю, Мар'тина, Ан'ноу, Ав'гентїа, Павла, Аѳанасїа:

**Рѡдъ Схўмонаха Кѷрил'ла:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Василїа, Овдотїю, Сумеона, Григорїа, Мазима, Ілїю, Ма(т)ѳєа, Глукерю, Ан'ноу, **Єкатериноу**, Овдотїю,

**Рѡдъ Схўмонаха Ливеріа:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х) Григорїа, Ма(т)ѳєа, Терен'тїа, Іоустинїю, арк. 91зв. Іринѹ, // Іоустинїю, Лаврен'тїа, Ѹомоу, Василїа, Трофима, Агафїю, Ан'ноу, Єв'докію,

**Рѡ(д) Схўмонаха Палладїа:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Никифора, Акулиноу, Корнилїа, Василїа, Марїю, Анастасїю, Хїонїю, Данилїа, Романа, Анастасїю, Мар'тїнїана, Ѹеѡдора, Радїона, Ємелїана, Марїю, Софїю, Адарїю, Ан'ноу, Иринж.

**Рѡ(д) Монаха, Тимоѳєа**<sup>330</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х) Іакова, Параксевїю, Іоан'на Ѹеѡдора, арк. 92 павла Ѹеѡдора, Ан'ноу, Ко(з)моу, Ма(т)ѳєа, Озимїю, // Ан'ноу, Ѹеѡдора, Лѣкіана, Матронѹ, Тимоѳєа, Ан'ноу, Іоанна, Іоа(н)на:

**Рѡ(д) Монаха Софоніа**<sup>331</sup>:

<sup>325</sup> На полях: **Отецъ**:

<sup>326</sup> Імена Григорїа: Агафїю: Ѹеодора: Пелагїю: Стєфана: Івлїанїю: **Єкатерин** зазначені на полях як: **Праотци**:

<sup>327</sup> Імена Михаила: Ѹеѡдора: Стєфана: Василїа: Іоанна: Іоанна: Аннѹ: Пелагїю зазначені на полях як: **Братіа**:

<sup>328</sup> На полях: алєзєевичъ.

<sup>329</sup> На полях: З блска.

<sup>330</sup> На полях: З вїтеп'ска:

<sup>331</sup> На полях: З стєпана:

Помани Гї дїа рабъ свои(х): Радїона, Татїаноу, Бориса, Єкатеринж,  
Ємелїана, Марїю, Димитрїю, Пєлагїю,

**Рѡ(д), Монаха Єв’єіа дїаконанка:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Єфрема, Агапїю, Григорїа, Марїю,  
Сумїона,

**Рѡ(д), Монаха јеѡфана:**

Помани Гї дїа рабъ своихъ, Карпа, Параксевїю, јеѡдора, Татїаноу,  
Павла, Илїю, Наѡарїа, Акулинж, //

арк. 92зв. Рѡ(д) Монаха Авраамія:

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Аѳанасїа, Йоустинїю, Радїона, Єнфроси-  
нїю јомоу Пан’кратїа, Дарїю, Ан’типу, Савж, Йоан’на, Геѡр’гїа, Игна-  
тїа, Йоан’на, Аѳанасїа, Єв’стафїа, Іакова, Марїю, Иларїона, Йоан’на,  
Ѣнїю, Марїю,

**Рѡ(д) Монаха Василїа<sup>332</sup>:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х): Пантелеїмона Пєлагїю,

**Рѡ(д) Монаха, Ієлисеѧ:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Йоан’на, Пєлагїю, Филип’па, Марїю, Гера  
арк. 93 пїв сїма, Єв’фросимїю, Сумїона, Геѡр’гїа, // Григорїа, Ан’тонїа, Пєлагїю,  
Сумїона, Вѣрж, Сумїона,

**Рѡ(д), Монаха, Иларїона:**

Помани Гї дїа рабъ своихъ, Йоан’на, Иринж, јеѡдора, Алєзїа, Марїю,  
Соломонидж, Параксевїю, Иринж

**Рѡ(д), Монаха, Митрофана:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Михаила, Меланїю, Ан’тонїа, Кѷрил’ла,  
Давыда:

**Рѡ(д), Монаха, Паисїа:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Пар’єнїа, О(в)дотїю Єв’ѳунїю, Йосифа,  
Іоакима, Йоан’на, А(н)ноу, Стефана, Дамїана Димитрїа, Пєлагїю  
Єв’ѳимїю, Ко(з)мѹ, ѡвдотїю. Дороѳеа. Алєзїа Никитѹ јеѡдора Іакова  
Петра Димитрїа Ирины Михаила. Онисима Мрїю Маѡима Петра Мрїю

арк. 93зв. Анастасїю. ѡокѹ. // Алєзїа, Ан’ноу, Ан’ноу, А(н)нѹ Іѡана Іѡстїнѹ

**Рѡ(д), Монаха, Антонїа:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Ан’дреа, Іакова, Сумїона, Тимоѳеѧ, Гри-  
горїа, Филиппа, Іакова, Йоан’на, Ер’молаа, Анастасїю, Єв’ѳунїю, Ѣнїю,

**Рѡ(д) Монаха Филоѳеѧ:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Томила, Василїа, Меланїю, Диѡнисїа,

<sup>332</sup> На полях: З остропо(л)а:

Андрея, Феодора, Исидора, Еремею, Елевферия Марию Феодору Гавриила, Нестера, Ермоля, Иоанна, Иоанна,

**Родь, Монаха, Филона:**

арк. 94 пѣ Помани Гї дїша рабъ свои(х): Ко(з)моу, // Любовъ, Павла, Параскевио, Пелагио, Левонтия, Озимію, Макарія, Кирилла, Овдотію, Іоанна, Марію, Левонтия, Герасима, Михаила Ириноу,

**Родь, Монаха, Филиппа:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ Михаила, Елену, Феодора, Василія, Феодору, Іоуліанію:

**Родь, Монаха, Мазіма:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Алекса, Анноу, Василису.

**Родь, Монаха, Касіана:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Павла, Зиновію, Христину, Феодора, Исидора, Мовсеса, Митрофана Афанасія, //

арк. 94зв. Родь Монаха, Савы<sup>333</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Макарія, Анноу, Михаила, Іоанна, Тимофея, Озимію, Адарію, Іосифа, Феодорж, Іакова, Марію, Евстафія, Феодора, Василія, Екатериноу, Савоу, Озинію, Іоуліанію, Климентія, Михаила, Татіаноу, Іоуліана, Феодора, Василія, Тимофея, Іакова, Артема, Параскевио, Димитрія, Елену, Феодорж, Іоанікія, Іосифа, Агафію, Домникію, Марію, Григорія, Марію: Лукерію.

**Родь Еромонаха, Евагрія:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоустина, Девоміда: Анно: Андрея: Анно:

Ко(н)дратія: Іоанна: Соломонідж: Михаила: Марію: //

арк. 95 пѣ Меланію, Алекса, Петра, Исидора, Іоанна, Еленж, Евдокію,

**Родь Монаха Сосипатра:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іакова, Анастасію, Евфимія, Мовсеса,

**Родь, Іеромонаха Місаила:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Анноу, Пелагио, Параскевио, Феодора, Іакова, Домникію, Іоуліанію, Евфимію, Ма(т)өса, Василія, Діонисія

**Родь Монаха Мартініана:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Суменона, Даміана, Григорія, Филимина, Василія, Марію, Анастасію, Ермолаа: //

арк. 95зв. Родь, Монаха, Онісима:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Грігорія, Стефана, Ієліса, Анастасію, До(м)никію, Анноу, Овдотію, Пафнотія, Татіанж,

**Родь, Монаха, Феоктиста:**

<sup>333</sup> На полях: С кієва. Черни.

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоан'на, Іакова, Стефана, Іакова, Василїа, јеѡдора, Параскевїю, Матроноу, Алексєя Аńноу, Иринж, єкатеринъ, Меланію,

**Рѡ(д), Монаха Іосїфа:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), јеѡдосію, Николѧ, јеѡдора, Климентїа, јеѡдосіа, јеѡдосію, Іакова, Прокопїа, Василїа, Анаста(с)ю, Пє(т)ра, Іллю: //

**арк. 96зв. Рѡ(д) Монаха Давыдїа:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), јеѡдора, Татїану, Пелагїю, Тимоѳеа, Аńдреа, Іосифа, ємелїана, Василїа, євгенїю, Тихона,

**Рѡ(д) Монаха Сил'вєстра<sup>334</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Матронж, Овдотїю, Стефана, Бориса, Василиа: Венедикта, Михаила, Іоулїаню, Стефана Марїю, Стефана, Василїа, Ов'дотїю, є(в)стафїа Филип'па, Протасіа, јеѡдорж, Василїа, Михаила, јеѡдора, Агафїю, јеѡдора, Василїа, Іоан'на,

**Рѡ(д) Монаховъ, Упатїа, и Ігнатїа<sup>335</sup>:**

**арк. 96 пї** Помани Гї дїша рабъ свои(х), Аńдреа, // Василїа, Іоанна, Митрофана, євтихїа, Іоан'на, Іоан'на, Михаила, Хіонїю, Мариноу, Марїю, Аńноу, Дамїана, Исидора, Іоан'на, Дементїана, Аѳанасіа, јеѡдора, Ар'темїа, Сумєона, Ирину, Татїану, Акулину, Акулину, Матронж, Иринж, Марїю, Иринж, ємелїана, Акулину, Оксимїю, Матронѧ, Анастасію, Стефанидѧ, Иринж, Оксимїю, Ирину,

**Рѡ(д) Монаховъ Гер'мана и Йова<sup>336</sup>:**

**арк. 97пї** Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоан'на, јеѡодїа, Кон'стан'тина, Бориса, Стефанидѧ, Петра, Пара(с)кевїю, Агафїю, Іоан'на, Лазара, Іллю, Стефана, Марїю: Василїа: Василисж Іакова Марїю<sup>337</sup> // Аńноу, Сумєона, Дамїана, Иринж, Маžима: Іоан'на, јеѡдора, Ов'дотїю, Аѳанасіа,

**Рѡ(д) монаха, Мисаила<sup>338</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Стефана, Акулину, Іоан'на, Аńноу, Герасима, Агафїю, євтимїю, Мар'ка, Іакова, Аńноу, Іоан'на, јеѡдора, євдокїю, єленж, єлену, Маžима, Михаила, Марїю, Анастасію, євтимїю,

**Рѡ(д) Монаха Калиста:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Мар'ка, Акулину, Лжкина, Филиппа, Ов'дотїю, Григорїа, Стефана, Іакова, Озимїю, Анастасію, Овдотїю, // **арк. 97зв. Рѡ(д) Монаха јѡнїсифора:**

<sup>334</sup> На полях: ро(с)попы.

<sup>335</sup> На полях: с кїєва.

<sup>336</sup> На полях: З Борщєго(в)ки.

<sup>337</sup> Імена **Василїа: Василисж Іакова Марїю** вписано пізніше.

<sup>338</sup> На полях: єлїаざрєви(ч):

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х). **Марїю, Василїѧ, Татїаноу, Тимоѳеа,**

**Рѡ(д) Монаха Ѳєѡдосіѧ:**

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), **Михаила, Спиридона, Єленоу, Василїѧ, Ісидора, Ѳєѡдора, Василїѧ, Тихона, Агаѳонїка, Матроноу, Анастасію, Ириноу, Нїкифора.**

**Рѡ(д), Монаха, Мардаріѧ:**

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), **Сулоуана, Григорїѧ, Єв’докію, Науума, Матроноу, Іоакима, Матронж, Аи’ну, Іоан’на,**

**Рѡ(д), Монаха, Ілариона: //**

**арк. 98 пѣз** Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), **Лєѡн’тїѧ, Анастасію, Ємелїана, Харїтона, Мартїнїана, Іоан’на, Ѳомоу, Ѳєѡдора, Єрофеа, Іакова, Марїю<sup>339</sup>,**

**Рѡ(д) Монаха, Анастасіѧ:**

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), Григорїа, Агрефиноу, Григорїѧ, **Мариноу, Аи’нð, Ко(з)моу, Агаѳиѹ, Лєѡн’тїѧ, Іоан’на, Агаѳиѹ, Марїю, Грїгориа, Марїю, Овдо(т’ю),**

**Рѡ(д), Монаха, Іова,:**

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), **Іоан’на, Артемїѧ, Меланїю, Ма(т)ѳеа, Грї-**

**арк. 98 зв. Аи’ну, Аи’ну, Лаврен’тїѧ, Аи’ну, Аи’ну, Євдокію, Игнатїѧ, МаѢима, ҃енію, Аи’ну, Аи’ну, Глїкерию, Ілариона, Григорїѧ, // Дамїана, МаѢима, Ва-**

**силїѧ, Агаѳиѹ, Меланїю, Агаѳиѹ,**

**Рѡ(д), Монаха Досіѳеа<sup>340</sup>:**

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), **Харитона, Илїю, Іоан’на, Никиту, Савоу, Марка, Ириноу, Єрмелала, Стєфана, Петра, Лєѡн’тїѧ, Софїю, Параскє- вію, Акулину, Марїю, Марїю, Аи’ну, Дамїана, Агаѳиѹ, Татїану, Єв’докію, Иринж, Ириноу,**

**Рѡ(д), Монаха Сўмона:**

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х). **Ѳєѡдора, Аи’ну, Грїгорїѧ, Марїю, Ѳеклуу, Аи’нж, Ѳєѡдорж,**

**Рѡ(д) Монаха Палладіѧ: //**

**арк. 99 пѣй** Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), **Іоан’на, Татїаноу, Іакова, Агаѳиѹ, Ра- діона, Никиту, Меланїю, Ѳєѡдосію,**

**Рѡ(д) Монаха, Генадїѧ<sup>341</sup>,**

Помані Гї дїшѧ рабъ свои(х), **Вакжлѹ, Василїѧ, МаѢима, Науума, Нїкитð, Ермогена, Ісидора, Ѳєѡдора, Сўмёона, Пелагїю, Пелагїю, Анаталїю, Па- раскєвію, Ириноу, Іоакима, Татїаноу, Марїю, Іосифа, Агаѳиѹ, Татїану,**

<sup>339</sup> Імена **Єрофеа, Іакова, Марїю** вписано пізніше.

<sup>340</sup> На полях: З рогачова:

<sup>341</sup> На полях: копоть:

**Рω(д) Монаха, Іасафа:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Мовсєа**, **Анастасію**, **Георгія**, **Андрея**,  
**Євстафія**, Константина, Гавріла, **Феодора**: //

**арк. 99зв. Рω(д), Монаха, Макарія:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Іоанна**, **Марію**, **Савастіана**, **Маїма**, **Григорія**,  
**Харитона** **Марію**, **Ирину**, **Алєзія**, **Іоанна**, **Логгину**, **Василія**,  
**Феодора**, **Анноу**,

**Рω(д) Монаха Митрофана,**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Єлевферія**, **Андрея**, **Курила**, **Савоу**,  
**Анноу**, **Екатрінж**, **Карпа**, **Антонія**, **Єввоу**, **Анастасію**, **Марію**, **Захарію**,

**Рω(д), Монаха, Германа<sup>342</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Ісаакія**, **Озимію**, **Серапиона**, **Даміана**, **Мариноу**,  
**Василія**, **Павла**, **Овдотію**, **Любо(в)**: //

**арк. 100пє Рω(д) Монаха Геласія<sup>343</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Сумеона**, **Тита**, **Іакова**, **Анастасію**, **Параскевію**,  
**Гликерію**, **Матренж**, **Варварж**, **Феодорв**, **Євдокимію**, **Феодорж**,  
**Пелагію**, **Анастасію**, **До(м)ноу**, **Марію**, **Іллю**, **Феодора**, **Германа**, **Овдотію**,  
**Пелагію**, **Иулианв**.

**Рω(д) Монаха Феофана<sup>344</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Алєзіа**, **Іоанна**, **Петра**, **Григорія**, **Матрону**,  
**Марію**, **Любовь**, **Агафію**,

**Рω(д) Монаха Іоїла<sup>345</sup>:**

**арк. 100зв.** Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Оникія**, **Феодорж**, **Озимію**, **Єввж**, // **Пелагію**,  
**Синовію**, **Овдотію**, **Матронж**, **Марію**, **Іоуліанію**, **Іоанна**, **Даніила**,  
**Любовь**, **Захарію**, **Корнилія**, **Марію**, **Андрея**, **Іоанна**,

**Рω(д) Монаха Іосифа<sup>346</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Фили(п)па**, **Матроноу**, **Агrefинж**, **Іакова**,  
**Григорія<sup>347</sup>**, **Агафію**, **Агрифинж**, **Савоу**, **Михаила**, **Феодора**, **Марію**,  
**Феодорв**,

**Рω(д) Монаха Іоны<sup>348</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), **Тимоѳеа**, **Марію**, **Нікитія**, **Іоанна**, **Пелагію**,  
**Гавріла**, **Савоу**, **Сумеона**, **Феклу**, **Григорія**, **Ко(з)мж**, **Лвкіана**,

**Рω(д) Монаха Феодосія: //**

<sup>342</sup> На полях: дєрєва(н)ка.

<sup>343</sup> На полях: З стєпана:

<sup>344</sup> На полях: Гоулани(ц)кого

<sup>345</sup> На полях: З хм(л)ніка:

<sup>346</sup> На полях: с чєркастъ:

<sup>347</sup> На полях приписано: **Марію**: **Маїма**.

<sup>348</sup> На полях: Зор'кова:

**арк. 101 ч** Помани Гї дїша рабъ свои(х), Аи'дреа, Аи'ноу, Єленоу, Зиновїю, Михаила, Іоан'на, Лав'рен'тїа, Василїа, Прокопїа, јеѡдора, Тимоѳеа, Даміана, Іоан'на, јеѡдора, Іакова, Василїа, Анастасію, Аи'ноу, Єленоу, јеѡдосію, Стєфана, јеѡдора, Анастасію, Марїю, Аи'дреа,

**Рѡ(д) Монаха Серафіона:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Єв'менія, Михаила, Конона, Єв'докію, Вар'варð, Іоулїанію, Іова:

**Рѡдъ Монаха Митрофана,**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Єле(в)фєрїа, Марїю, Аи'дреа, Андреа,

**арк. 101 зв.** Савð // Күри(л)ла, Аи'дреа, Мартина, Алєзєа, Грїгорїа, Аи'ноу, Марїю, Захарїю, Анастасію, Антонія, Ка(р)па, Єкатеринж, Єввж, Акилину,

**Рѡдъ Монаха Спїридона;**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Савоу, Єв'фросинію, Данїила, Іоан'на, Марїю, Ириноу, Грїгорїа, Тимоѳеа, јеѡдора, Ма(т) єса, Ов'дотію, јеѡдора, Василїа,

**Рѡ(д) Монаха Серафіона:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Аи'ноу, Матронð, Вар'варж, Іакова, Аг-рефину, Галактїона, Овдотію, Романа, Павла, Стєфана, Василїа, Єле-фєрїа Ѣенію Ма(р)тирїа Іо(н)на, Овдотію, Євгенію Анастасію, Минð, Ѣзинію. //

**арк. 102 ч** **Рѡ(д) Монаха јеѡктиста**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Нїкитїа, Акулину, Павла, Иринж, Мисаила, Марїю, Татїану, Иринð, Василїа, Грїгорїа Күрїла Власія Алєзїа<sup>349</sup>.

**Рѡ(д) Іеромонаха јеѡдора**<sup>350</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), јеѡдора, Єленоу, Іоан'на, Климентїа, Малахея<sup>351</sup>, Грїгорїа, Іоанна, Іоакима, Алєзєа, Ієреа Митрофана, Ваквлж, Стєфана, Петра, Філона<sup>352</sup>, Євгенію, Иринð, Єкатериноу. Ов'дотію, Ириноу, Варварð, Маринж, Марїю<sup>353</sup>, јомж<sup>354</sup>: Єкатерїнд Иринð Ирадиона Петра<sup>355</sup>. јеѡдора, Ієреа Михайлла<sup>356</sup>

**Рѡ(д) Монаха Нектарііа:**

<sup>349</sup> Імена Күрїла Власія Алєзїа вписано пізніше.

<sup>350</sup> На полях: Блоцкого: **рок ахка** [1621].

<sup>351</sup> Імена јеѡдора, Єленоу, Іоан'на, [...] Малахея зазначені на полях як: **праотци**, а ім'я Климентїа як: **отець**.

<sup>352</sup> Імена Грїгорїа, Іоанна, Іоакима, Алєзєа, Ієреа Митрофана, Ваквлж, Стєфана, Петра, Філона зазначені на полях як **Братия**.

<sup>353</sup> Імена Євгенію, Иринð, [...] Овдотію, [...] Маринж, Марїю зазначені на полях як: **ма(т)ки**, а імена Єкатериноу. Ириноу, Варварð, як: **сестри**.

<sup>354</sup> На полях: **Братия**.

<sup>355</sup> Імена Єкатерїнд Иринð Ирадиона Петра вписано пізніше.

<sup>356</sup> Імена јеѡдора, Ієреа Михайлла дописано ще пізніше.

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Никона, Грїгорїа: //  
арк. 102зв. Рѡдъ Схимонаха Иоила.

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Ісаю, Євїен'тїа, Алєїа, Василїа, Іоан'на, Аїдреа, Ісидора, Ѣѡдора, Алєїа, Михаила, Григорїа, Іоанна, Сумєона, Ѣому, Петра, Мар'ож, Глїкерїо, Єв'генїю, Матронѧ, Ѣенїю, Ѣѡдорж, Єв'докїю Ісаю Ѣѡ(до)рѣ Аннѣ Феѡ(до)ра Меланію Євфїмїю<sup>357</sup>

**Рѡ(д) Монаха, Лог'їна:**

Помани Гї дїа рабъ своихъ: Харитона, Ов'дотїю, Иринж, Анаталїю,

**Рѡ(д) Монаха, Мар'кїана:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Кондрата Агафїю Глиkerїо, Сумєона, Іоанна, Василїсж, Еввоу, Филимона Василїа, Кирила, Єв'севїа, Соломо-  
арк. 103чв нїдѣ // Йоустинїю, Аврамїа, Пелагїю,

**Рѡдъ Монаха, Мины:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Іоан'на, Аїноу, Спїридана, Євдокїю, Марїю, Сумєона, Йоустинїю, Василїа, Дороѳеа, Ѣѡдора, Єлєв'фєрїа, Димитрїа, Марїю, Єрмогена, Ѣѡдора, Сумєона, Іоан'на, Єв'докїю, Лєон'тїа, Єв'докїю,

**Рѡдъ Монаха, Васїана<sup>358</sup>.**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Лоукїана Іоан'на, Григорїа, Татіанж, Наталїю, Ѣому, Геѡрг'їа, Игнатїа Стєфана, Илїю, Овдотїю, Сергїа Курі(л)ла, Анастасїю, //

арк. 103зв. Рѡ(д) Монаха, Маїма:

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Нїкитѧ, Ѣирса, Алєїа, Аѳанасїа, Аїноу, Єленоу, Овдотїю, Марїю, Ѣеклу, Анастасїю, Ісаака,

**Рѡ(д) Монаха Климен'тїа:**

Помани Гї дїа рабъ своихъ: Єлїаџара, Илїю, Аїноу, Прокопїа, Єв'докїю, Марїю, Аїдреа, Агапїю, Ѣѡдора, Ѣѡдора, Сумона, Ѣѡдора, Савоу, Грїгорїа, Василїа, Алєїа, Конона,

**Рѡ(д) Монаха Савватїа:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Самоила, Агафїю, Татіанж, Агафона,  
арк. 104чг Курі(л)ла, // Йоанна, Петра, Ісидора, Стєфана, Петра, Агрифинж, Іо-  
стинїю,

**Рѡ(д) Ієро<sup>359</sup> Монаха Маноила**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Мартина, Марїю, Іларїона, Григорїа, Алєксеа, Просимїю, Сумєона, Соломони(д), Ісаю,

<sup>357</sup> Імена Ісаю Ѣѡ(до)рѣ Аннѣ Феѡ(до)ра Меланію Євфїмїю вписано пїзніше.

<sup>358</sup> На полях: Москвитина с пїтївла:

<sup>359</sup> Ієро вписано пїзніше.

**Ро(д) Монаха Ермогена<sup>360</sup>:**

Помани Гдій діша рабъ своихъ: Іоанна: Іоанна: Анастасію: Іоанна: **Єв-арк.** 104зв. докію: Анноу: Ѣеклж: // Іоанна: Іринж: Домникою: Євдокію: Анні: Пелагію: Коїмж: Пелагію: Аѳанасія: Василія: Матренж: Азарія: Іоанна: Андреа: Михаила: Маїма: Аѳанасія: Георгія: Данилія: Димирия: Іоанна: Локж: Никитія: Кондратія: Іоанна: Іосифа: Іоанна: Григорія: Симеона: Климентія: Іоанна: Парасковею: Ѣремея: Романа:

**Ро(д) Монаха Зосімы:**

Помани Гдій діша рабъ свои(x): Савостіана, Євлампію, Георгія, Єуфимію, арк. 105 чї Симона, Марію, // Діонисія, Марію, Маїма, Григорія, Єлену, Іоанна, Павла:

**Ро(д) Монаха Корнилія:**

Помани Гдій діша рабъ свои(x): Михаила, Єлену, Матроні, Стахія, Іоанна, Христині, Овдотію, Трофимія, Єуфимія, Андреа, [А]враама, [О]зинію<sup>361</sup>,

**Ро(д) Монаха Андреана:**

Помани Гдій діша рабъ свои(x): Кунпріана, Маврж, Аѳанасія, Курі(л)ла, Гавріла, Ма(т)оєа, Алєзіа, Іова, Григорія, Левонтія, // арк. 105зв. **Ро(д) ієродіакона Ісайї Радєвіча<sup>362</sup>.**

Помани Гдій и оупокой діша рабъ своихъ<sup>363</sup>: Ѣѡдоро(в)<sup>364</sup>: Єуфимію: Анні<sup>365</sup>: Іеремея: Тимоѳея. Іоанна: Марію. Василія:

**Ро(д) Монаха Вавилы**

Помани Гдій діша ра(б) свои(x): Гавріла: Ігнатія: Коїм: Марію: Дарію: Анні: Григорія: Анноу:

**Ро(д) Монаха Каріона:**

Помани Гдій діша ра(б) свои(x): Павла: Ірін: Ma(т)оєа: Стефана: Васи-арк. 106чї лія: Дементіана: Даміана: Григорія: Артемія: Пелагію: // Анастасію: Анні: Ѣодорож: Михаила: Стефанид:

**Ро(д) Монаха Гедіона: I Га(в)рилія:**

Помани Гдій діша ра(б) свои(x): Андреа: Петра: Лаврентія: Євстафія: Григорія: Симеона: Антонід: Наташію: Съновію: Марію: Меланію: Марію: Агафію: Анні: Іоан'на: Ондрія, Петра, Єудокію, Георгія, Лаврентія, Андреа, Матроні. 8лит: Євстафія Ѣремію, Соломонид, Ірині: Ѣѡдора:

<sup>360</sup> На полях: С порохна Новогоро(д)ско(го) повтоу:

<sup>361</sup> Імена [А]враама, [О]зинію вписано пізніше.

<sup>362</sup> На полях: ~~ξελονογο[?]~~ Ро(д)ака.

<sup>363</sup> На полях: ѡ(т)ци.

<sup>364</sup> Над записом: трєх.

<sup>365</sup> На полях: інокіна.

**Рω(д) Монаха Лаврентія<sup>366</sup>**

Помани Гди діша ра(б) свои(х): **Михаила: Іоаннію: Василісж: Василія: Марію: Михаила: Глікерію: Григорія: Іакова: Йосифа: Іллю: Меланію: Григорія: Стефана: Петра: Никифора: Марію: Соломонід: Євфросимію: Марію Агафію Домникію Любве //**

**арк.106зв. Рω(д) Монаха Анастасія.**

Помани Гді діша рабъ свои(х)<sup>367</sup>: **Василія: Феодорж, Андрея, Василія: Григорія, Іоанни, Ієраста, Іоанна, Агафію, Симеона, Даніила, Михаила.**

**Рω(д) Монаха Харла(м)піа:**

Помани Гді діша рабъ свои(х): **Михаила: Євпразію: Марію: Пелагію: Радіона: Маноила: Ананія: Фе(д)ора, Деміана, Іоаннію, Марію, Фео(до)ра<sup>368</sup>.**

**Рω(д) Фили(п)па Сидоровича:**

Помани Гді діша рабъ свои(х). **Е(р)мола, Сидора, Григорія, Мазима, Пелагію, Іоаннію, Настасію, Гликерію. //**

**арк.107чз. Рω(д) Монаха Євтихія.** Помани Гді діша рабъ свои(х). **Филимона. Ан'нод встинід Аннід Христинід вліанід Романа Мотрінід Андрея Григорія Стефанід Макарія. Евіуміа Васілія Меланію. Феодорі. Семіона. Настасію. Се(р)гія. Іоан'на Василія, Одарію, Одарію<sup>369</sup>.**

**Рω(д) Монаха Сісоа.** Помани Гді діша рабъ свои(х). **Василія. Го(р)дія, Власія Татіані, Агафію**

**Марію: Овдотію Соло(м)нію. Даніла. Маноила: Любы Ага(ф)ю<sup>370</sup>.**

**Рω(д) Монаха Ге(р)мана<sup>371</sup>.** Помани Гді діша рабъ своихъ. **Стефана. Йосифа. Кіпріана. Іє(р)омогена. Петра. Єкатеріні. Пелагію, Татіанід Парасковею Агафію: Іріні. Ан'нов, Аннід, Феодорі. Марію, Єросхумонаха Сергія: Ієрея Василя Ієрея Феофіна неписан ро(д)<sup>372</sup> //**

**арк.107зв. Рω(д), ІєроMонаха Ва(р)навы**

Помани Гді діша рабъ свои(х). **Мазима. Іоан(н)на, Юрія, Іоакіма, Леонідія, Ілію, Стефана, Сіміона, А(н)дрея, Па(н)телеїмона, Куріла, Ма(т)фея, Варж Марію Пелагію Агафію, Пелагію Марію Фетімію, Григорія Игнатія Василія Феодора Гаврилія Феодорі. Анастасію Іоанні<sup>373</sup>:**

**Рω(д) Монаха Йоила.**

<sup>366</sup> На полях: З острога.

<sup>367</sup> На полях: З Крема(н)ца ω(т) варва(р): избиennыхъ:

<sup>368</sup> Имена **Фе(д)ора, Деміана, Іоаннію, Марію, Фео(до)ра.** вписані пізніше.

<sup>369</sup> Имена **Макарія. Евіуміа Васілія Меланію. Феодорі. Семіона. Настасію. Се(р)гія. Іоан'на Василія, Одарію, Одарію.** записані як: ро(д) Спирі(до)на.

<sup>370</sup> Имена **Марію: Овдотію Соло(м)нію. Даніла. Маноила: Любы Ага(ф)ю.** вписані пізніше.

<sup>371</sup> На полях: с Тдриска: ро(к). ахкз [1627].

<sup>372</sup> **Єросхумонаха Сергія: Ієрея Василя Ієрея Феофіна неписан ро(д)** дописано пізніше.

<sup>373</sup> **Григорія Игнатія Василія Феодора Гаврилія Феодорі. Анастасію Іоанні:** дописано пізніше.

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Савѣ. Дарїа, Марїю, Ѳе(д)ора МаѢіма. Захарію. Татіанов. Савастіана. Овдотію. Василій. Їенію, Миха(и)ла. Пологію. Є(р)молд Ма(т)өєа. Грїгорїа. Іоа(н)на. Оустін Ѵаннов. Іоа(н)на. Гавріла. Сїмона. Хїм. Стефана. Ірїнов //

**арк. 108 ч3 Рѡ(д) Монаха Тарасія.** Помані Гї дїша рабъ свои(х). Ѳєѡдора. А(н)нð. Іакова. Іоакіма Ма(т)фєа, Ѵан'ов.

**Рѡ(д) Монаха Макарія<sup>374</sup>.** Помані Гї дїша рабъ свои(х). євстафіа. Ѳомж, Марїю, Василіа. Ѳєѡдорж. Марїю, Василіа:

**Рѡ(д) Ієро(схи)Монаха Ѳєѡdosія.** Помані Гї дїша рабъ свои(х). Іоа(н)на. Пелагію. Аїнð. Павла. Іереміа. Ѳєѡ(до)ра. Стефана. Ѳєѡдорð. Аїноу. Лєѡ(н)тіа. Татіанð. єкатеринð. Пелагію. Анастасію. Іоанна. Грїгорїа. Алє়зіа. Кон'драта. Марїю. Анастасію. Захаріа Іереміа Пелагію Даміана. //

**арк. 108зв. Рѡ(д) Монаха Лвкій.** Помані Гї дїша ра(б) свои(х). Ма(р)тїна. Ка(р)пð. Кондрата. Василіа. Фили(п)па. Анастасія. Ірїнð Соломонидð. Марїю, Ловгіна.

**Рѡ(д) Монаха Каріона.** Помані Гї дїша ра(б) свои(х), Іоустіна, Михаила, Іоан'на. Филип'па. Се(р)гїа. Іосифа. Марїю Лукерію, Іоулїаніа. Аїны. Михайлa<sup>375</sup>:

**Рѡ(д) Монаха Іоасафа.** Помані Гї дїша ра(б) свои(х). Тихона, Ловгина, Ірїнж Мотроунж: Іоан'на. МаѢіма, Са(м)сона. Ірїнж. Акулінж, Василісж. Василіа Сидора. Романа. Анаталію, Ѳєѡдорð. Марїю. Макарія єфрема. Дарїю //

**арк. 109ч3 Рѡ(д) Монаха Ієлисея<sup>376</sup>:** Помані Гї дїша рабъ своихъ. Іакова: Ѳєѡдора: Іоустінð: Даниила: Алєксєа: Аїнж: Марїю: Аїнж: Михаила. Арєєð. Анаталію. Іерєа Филиппа: Ісудð:

**Рѡ(д) Монаха Нєѡфита Леоновіча<sup>377</sup>:** Помані Гї дїша рабъ свои(х). Леона: Матренж: Стефанидž: Дєонисія: Аїнж: Марїю: Пелагію: Костан'тина: Михаила: Марїю: Максима: Никитіа. Іоан'на.

**Рѡ(д) Монаха Варфоломея.** Помані Гї дїша рабъ своихъ. Василіа: Іакова: Аѳанасія: Андроника. Василіа. Іакова. Грїгорїа. Овдотію: єросинію: Ва(р)варð: Марїю: Іоулїанов Аїнов.

**Рѡ(д) Мона(х) Христофора.** Помані Гї дїша рабъ своихъ: Пахомія: Їенію: Марїю: //

**арк. 109зв. Рѡ(д) Монаха Ма(р)дарія.** Помані Гї дїша рабъ свои(х). Грїгоріа: Максима: Димитріа: Ѳeo(до)ра. Іоан'на. Тимофея: єрінж: Тимофеа Па-

<sup>374</sup> На полях: Мокре(н)ского.

<sup>375</sup> Имена Іоулїаніа. Аїны. Михайлa: дописано пізніше.

<sup>376</sup> На полях: с' шклова дїн'кови(ч).

<sup>377</sup> На полях: полочаница:

расковею: Маринঃ Синовію: **Єленж**: Марію. **Єленж** Парасковію. Стефана.

**Ро(д) Монаха Езекіла.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Климє(н)тіа Ма(р)тіна. Исидора. Іоа(н)на. Семіона. Стефана. Миха(и)ла. Макарія. До(м)нікію. Акілінঃ. Василісঃ Агафію **Екатерін**. Пелагію А(н)н<sup>8</sup> Ма(р)тіріа Прокопія. Агафію: Михаила: Макарія: Іоан'на, Андрея, Ан'нов, Любовъ:

**Ро(д) Монаха Самвила.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Ермолов: Евфимію: Феодоров. Кури(л)ла: Ан'нов Лукерію, Вас'cov: Тарасія. Іакова: Анисима Григорія: Іоанна. Никитঃ: Марію: Петра, Іоан'на, Ан'нов, Параскевію<sup>378</sup>:

арк.110р **Ро(д) Монаха Рафаила:** Помани Гдї дїша ра(б) свои(х) // Павла. Гавріла. Матвея Григорія Никитঃ Марію. Татіанঃ. Меланію. Любы **Екатерін** Феодор<sup>8</sup> Еремія Аннঃ Пелагію.

**Ро(д) Е(р) Монаха Ефрєма.** Помани Гї дїш рабъ свои(х). Ігнатія, Георгія Ігнатія Овдотію Евфросимію. Парасковею. Іакова Ма(т)оея Суміона Тимофея. Марію. Соломонидঃ Анаталію. Овдотію. Іоа(н)на: Марію. Соломонидঃ Марію. Сергія Харла(м)піа Ан'дрея, Татіанঃ Февронію **Климентія:** Михаила<sup>379</sup>:

**Ро(д) Монаха Лаврентія.** Помани Гї дїша рабъ своихъ. Феодора. Іоана: Карпа, Феодора. Агафію. Евві. Агафію. Анастасію. Аннঃ:

**Ро(д) Монаха Дионисія.** Помани Гї дїш Петра: Мотрінঃ: А(н)дрея: Еленঃ: А(н)нঃ: Кири(л)ла: Савв. Аннঃ. //

арк. 110зв. **Ро(д) Монаха Філарета:** Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Михаила Петра Овдотію Аннঃ Онофрія Козмі. Михаила Григорія: Марію. Елен<sup>8</sup> Феодора Іоанна Іакова: Пелагію. Татіанঃ. Минঃ. Феодор<sup>8</sup>

**Ро(д) Монаха Досиєя:** Помани Гдї дїша рабъ свои(х): Іоанна Анн<sup>8</sup> Феодор<sup>8</sup> Григорія Марію Агафію Даніїла Евві Любы Домнікію Андрея Евфімію: Филиппа Марію Дорофея Іакова Ма(т)оея Корнілія. Ірин<sup>8</sup> Феодор<sup>8</sup> Феодор<sup>8</sup>:

**Ро(д) Монаха Онисифора.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Марію Василія арк. 111р Марію // Марію Вѣры Іоанна Меланію Аврама. Анастасію Павла Івліан<sup>8</sup> Аккулін<sup>8</sup> Даніїла Овдотію Марынঃ.

**Ро(д) Монаха Галактиона:** Помани Гї дїша рабъ свои(х), Трохима, Ірин<sup>8</sup>,

<sup>378</sup> Імена Никитঃ: Марію: Петра, Іоанна, Ан'нов, Параскевію на полях зазначені як: **ро(д) Мицхихи Перево(з)нички.**

<sup>379</sup> Імена Ан'дрея, Татіан<sup>8</sup> Февронію **Климентія:** Михаила: дописано пізніше.

Малахія, Марію, Феодосія, Тита, Тимофея, Варвару, Іоана, Антонія, Іоана:  
Євгенію

**Ро(д) Монаха Сави.** Помани Гді діша рабъ свои(х). **Феодора Меланію.**  
Григорія Григорія Петра Любви Агафію. Марію Григорія Агрефіни,  
Онофрія Євгенью Гавріла Христофора //

арк. 111зв. **Ро(д) Монаха Пахомія.** Помани Гді діша рабъ своихъ. **Василія Охимію**  
**Іоанна Генадія Климентія Феодору Агафію Домникію Филиппа Прокопія**  
**Симона Пелагію. Ирину Мазима Феодора Стефана:**

**Ро(д) Монаха Силіана:** Помани Гді діша рабъ свои(х): **Євтихія Марію.**  
Григорія Андрея. **Возимію. Аккулінж. Іоана. Іо(н)а. Феодора. Григорія**  
**Никити. Татіану.**

**Ро(д) Монаха Іоаніка.** Помани Гді діша рабъ свои(х). **Климентія Нестора**  
**Іоанна Григорія Захарію Овдотію Марії Агафію Охимію Марію**  
**Данила Іоанна Меланію Іоана Деміана.**//

арк. 112рв **Ро(д) Монаха Іоасафа.** Помани Гді діша рабъ свои(х). Ісидора Євфимію  
Петра. Пелагію. **Ємельана Потапія. Симеона. Іоана. Марію Іоанна Анастасію Радіона.**  
**Іоанна. Аккулінду. Йоуліану.**

**Ро(д) Срібакона Михаїла:** Помани Гді діша рабъ свои(х). **Власія.**  
**Ирину Алєксандру. Йоуліану. Парфенія. Герасима. Єпистимію. Охимію Марію**  
**Євфимія. Антонію. Семёна Меланію Анастасію. Любве Синовія. Георгія.**  
**Савву Анастасію. Памфила. Євфимію. Іоанна<sup>380</sup>:**

**Ро(д) Монаха Гавриїла<sup>381</sup>:** Помани Гді діша ра(б) свои(х): **Василія Гавриїла**  
**Марію Лукірю. Феодора Симеона Никона Марію Євме(н)тія. Варвару**  
арк. 112зв. варвару **Діомітря Синовія Феодора // Антонію Парасковію Анастасію**

**Ро(д) схимонаха Іоїла.** Помани Гді діша ра(б) свои(х). **Курілла Ісакія**  
**Авентія Алєксандру Іоанна Григорія Глухірю Андрея Григорія Афанасія**  
**Агафію Євфросимію Антонія**

**Ро(д) Монаха Авраамія новоселє(ц)ко(го):**

Помани Гді діша рабъ свои(х). Павла Пелагію Петра Єкатерину Іоанну  
Антонію Михаїла Марію Константина: А(н)дрея Феодору Феодора Анастасію  
Димитрія Симеона Самоила Михаїла Монаха Генадія. Михаїла,  
Павла, Олеся, //

арк. 113рғ **Ро(д) Монаха Ливерія.**

Помани Гді діша рабъ свои(х). Іоана. Ігнатія Феодора Анастасію Іеремія.  
Татіану Варвару Іоанну Мазима. Марію Феодору Марію, Євстафія.

**Ро(д) Монаха Тихона.** Помани Гді діша рабъ своихъ. Мазима. Анастасія

<sup>380</sup> Імена **Памфила: Євфимію: Іоанна:** додписано пізніше.

<sup>381</sup> На полях: Кожхово(в)сько(го):

сю. Сънковю Артема Тимофея Пелагию Аннъ Иринъ Иоанна. Аннъ Марю Григорія Йоанна Йоуліаню. Іакова. Іоа(н)на. Аннъ. Іоа(н)на<sup>382</sup>.

**Ро(д) Монаха Аѳанасія:** Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Θεѡдора Іоанна Іакова Εὐстаѳіїа Σκатеринъ, Аннъ Татіанъ Анастасію. //

арк. 113зв. **Ро(д) Монаха Григорія.** Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Агафонія. Фотімію Агрефинъ Конона Бориса. Каленика Іоана Козмъ Григорія. Григорія Татіанъ Гордія Григорія. Θεοѳана Василія Радіона Христинъ Анастасію Іосифа. Софію.

**Ро(д) Іеродіакона Генадія.** Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Іоанна Михаила. Софію, Марю Василісъ Анастасію, Михаила Анастасію. Θεѡ(до)сію<sup>383</sup>.

**Ро(д) Ієромонаха Лавр(н)тія:** Помани Гѣ дѣа ра(б) свои(х). Трофима: Марынъ: Лазора: Анастасию Σρомола: Григорія: Εὐстаѳіїа: //

арк. 114рđ **Ро(д) Монаха Θεοφана.** Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Мартина. Θεодоръ Георгія Марю Татіанъ. Марю Романа Прокопія Аннъ Апполонія. Данилія Ω̄зентія Θεѡдосія, Іоан'на<sup>384</sup>,

**Ро(д) Монаха Дмитрія.** Помани Гѣ дѣа ра(б) свои(х). Козмъ: Меланію: Іоа(н)на: Григорія: Пелагію: Парасковию: Василія. Макара:

**Ро(д) Монаха Симона.** Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Іоанна Михаила. Филиппа Овдотію Сисія Симеона Савъ Εμεліана Анастасію Василісъ. Василісъ Гавріла Никифора. Савъ. Овдотію Овдотію. //

арк. 114зв. **Ро(д) Ієромонаха Θεοφана**<sup>385</sup>: Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Григорія, Стефана Спиридона<sup>386</sup> Іллю<sup>387</sup> Алєзъа<sup>388</sup> Тимофея<sup>389</sup> Марю<sup>390</sup> Татіанъ Аннъ<sup>391</sup>: Мойсія Го(р)дъя Тихона. Соломонія Аннъ Аннъ Деміанъ<sup>392</sup>.

**Ро(д) Монаха Селив'єстра.** Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Εὐстаѳіїа Аннъ Θεѡдора Кондрата Василія Θεѡдосію Марю Івліанъ Марю Василія Θεodoreсія Синовію Гавріла Θεodoreсію: Марю: Аннъ<sup>393</sup>:

**Ро(д) Монаха Пимина.** Помани Гѣ дѣа рабъ свои(х). Алєзъа Дометія

<sup>382</sup> Імена Іакова. Іоа(н)на. Аннъ. Іоа(н)на дописано пізніше.

<sup>383</sup> Θεѡ(до)сію дописано пізніше.

<sup>384</sup> Імена Апполонія. Данилія Ω̄зентія Θεѡдосія, Іоан'на дописано пізніше.

<sup>385</sup> На полях: З фестрога.

<sup>386</sup> Над іменами Григорія, Стефана Спиридона дописано: братиа.

<sup>387</sup> Над іменем дописано: ддъ.

<sup>388</sup> Над іменем дописано: φτε(ц).

<sup>389</sup> Над іменем дописано: дѣдъ.

<sup>390</sup> Над іменем дописано: ма(т)ка.

<sup>391</sup> Над іменами Татіанъ Аннъ дописано: сестри.

<sup>392</sup> Імена Мойсія Го(р)да Тихона. Соломонія Аннъ Аннъ Деміанъ дописано пізніше.

<sup>393</sup> Імена Марю: Аннъ дописано пізніше.

Авдєа Євфимія Михаила Андреа Стефана Климентія Євфимія Озимію  
Овдотію Анні<sup>394</sup> Григорія Іакова Татіан<sup>8</sup> Анастасію. //

арк. 115 рѣ Рѡ(д) Монаха ѡѡфана<sup>394</sup>. Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х). Купріана Та-  
тіан<sup>8</sup> Мартина. Воѡмію Іосифа: Іакова, Іоан'на, ѡѡдѡр<sup>395</sup>,

**Рѡ(д) Монаха Купріана.** Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х). Аѳанасія Ак-  
кулин<sup>8</sup>. Марію ѡѡдор<sup>8</sup> Марію. Овдотію Михаила. Гурдія ѡѡктиста  
Авраама Анні<sup>8</sup> Ипатія Андреа Марію Агафію Василія Іо(н). Адама Та-  
тіан<sup>8</sup> Євфросинію Марію: Романа,

**Рѡ(д) Монаха Спиридона.** Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х) Макарія Єв-  
фимію Меланію Фотинію Дарію Василія Сєргія Сєргія Аѳанасію Па-  
раскову Марію Іоана Анастасію Овдотію Ѣенію Єустафія //

арк. 115зв. Рѡ(д) схўмонаха Ісаія. Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х). Прокопія Анні<sup>8</sup>,  
Єкатерин<sup>8</sup> Мартина Андреа Єудокію Марію. Лвкіана Дорофея Анаста-  
сію Филиппа. Ма(т)оєа Филипа Анні<sup>8</sup> Елєн<sup>8</sup> Євласія.

**Рѡ(д) Монаха Ісидора.** Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х). Нєофита Євфро-  
синію Лвкіана Ісидора Григорія Власія ѡом<sup>8</sup>. Ма(т)оєа Анні<sup>8</sup> ѡекл<sup>8</sup>  
Христин<sup>8</sup> Ирын<sup>8</sup> Гавріла. Димитрія Іоанна ѡѡдор<sup>8</sup>: Тимофея. Пантеле-  
лемона. Єкатерин<sup>396</sup>.

**Рѡ(д) Монаха Варсонѡфія.** Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х). Ананію Ирын<sup>8</sup>  
Антонія Даніила Іоанна ѡѡдора Але<sup>397</sup> Трофима Іоанна ѡѡдор<sup>8</sup> Лв-  
киана<sup>397</sup> //

арк. 116рѣ Рѡ(д) Монаха Петра: Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х). Геѡргія Пелагію.  
Іоана ѡѡдор<sup>8</sup> Іакова Курілла Іо(н)на Іоана Анні<sup>8</sup> Меланію Марію  
Марію ѡом<sup>8</sup> Іоана Михаила.

**Рѡ(д) Монаха ѡѡдѡла:** Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х): Радиона: Михаила:  
Але(к)ссеа: Никифора: Дарио: Івлит<sup>8</sup>: Параскевею, ѡѡдосию:  
Соломонид<sup>8</sup>:

**Рѡ(д) Іеромонаха Досифея:** Помани Г҃ди дїша рабъ свои(х): Анисима: Ма-  
жима: Татіан<sup>8</sup>: Па(р)фенія: Агафію: Євтихія: ѡѡдосию: Сємиона:  
Акилин<sup>8</sup>: Артемія: Іоанна: Василиа: Євтихія: Марию: Ликерию: Єв-  
докію: Катерин<sup>398</sup>. //

арк. 116зв. Рѡ(д) Монаха Мардaria: Помани Г҃ди дїша ра(б) своихъ: Климентія:  
Марию: Даніила. Василиа. Геѡргія: Нєстора Курі(л)ла. Тимофея: На-  
стасія: Вѣроу. Їрин<sup>8</sup>: Даниила: Андреї:

<sup>394</sup> На полях: Ме(л)ника.

<sup>395</sup> Имена Іакова, Іоан'на, ѡѡдѡр<sup>8</sup> дописано пізніше.

<sup>396</sup> Имена Тимофея. Пантелеимона. Єкатерин<sup>8</sup> дописано пізніше.

<sup>397</sup> Имена ѡѡдор<sup>8</sup> Лвкіана дописано пізніше.

<sup>398</sup> Катерин<sup>8</sup> дописано пізніше.

**Рω(д) Монаха Арсēніа:** Помани Гī дīша рабъ свои(x): Θεодора: Марио: Аннō: Василіа. Стēфана: Ma(t)θeа: Василиа: Семиона: Григорія: Іоа(n)на: Василиа:

**Рω(д) Монаха Ir(i)nar'xa.** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Прокопія. Оуліанō. Маріо. Алєзеа. Ов'дотію. Василіа. Анастасію. Єв'фимія. Климентія. Десоміда. Григорія. Зиновію. В'єрд. Озимію. Павла. Никифора.  
арк. 117р3 **Василіа Силивєстра.** Василіа. Симеона. // Трофима. Овдотію. Пелагію. Єлінδ. Маринδ. Анаталію. Єкатеринδ. Матренδ

**Рω(д) Іеромонаха Михаила.** Помани Гī дīша ра(б) свои(x). Власіа, Алєзеа. Іринδ. Іоуліанδ. Парфеніа. Пахоміа. Па(m)філа<sup>399</sup>. Євфимію. Герасима. Єпистимію. Агафію. Мрію. Єв'ксимію. Петра. Трофима. Пелагію. Θεодора. Савв. Єв'фимія. Євфимию<sup>400</sup>. Іоан'на<sup>401</sup>.

**Рω(д) Монаха Ісаїй,** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Іоана, Ан'бросія, Ан'дреа, Маріо, Татіанδ. Парасковею. Миха(и)ла. Стēфана. Іеремеа, Ов'дотію. Іакова. Стēфана. Ан'дреа. Іакова. Меланію, Іоана, Овдотію: Θεодора, Іоанна, Озимію, Θεодора, Даніила, Стēфана, Іоана, Анастасію, Семиона, Маріо<sup>402</sup>.

**Рω(д) Монаха, Ілариона.** Помани Гī дīша рабъ: Алєзеа, Домникію. Θεодора. Михайлa. Іоа(n)на. Маріо, Іосифа, Маринδ. Ан'нδ. Ан'нδ. // арк. 117зв. **Рω(д) Монаха Іоїла.** Помани Гī дīша рабъ svoiхъ. Єв'фимія. Михайлa. Феодора. Мойсеа. Іоакима. Ma(r)тина. Ωксимію. Акилинδ. Маріо,

**Рω(д) Монаха Іеремеа,** Помани Гī дīша рабъ svoi(x). Силvana, Одарію. Назаріа, Михайлa, Василіа, Стēфана. Θεодорδ, Маринδ, Михайлa, Деміана.

**Рω(д) Монаха Терентія** Гаврилка, Помани Гī дīша рабъ svoi(x), Θεодора Маріо, Василіа, Агафію, Озинію, Кирил'ла, Петра, Іоанна, Парасковею. //

арк. 118р1 **Рω(д) Монаха Тимофея**<sup>403</sup>. Помани Гī дīша рабъ svoi(x): Нестера, Маринδ, Харитона. Ан'дреа, Петра, Іоакима, Радиона, Євдокію Матронδ, Іпатія, Ілариона, Єфросинію, Христинδ. Карпа: Оустинію: Ан'финогена Пелагію, Ωнофрія, Іоакима Григорія. Маріо: Марынδ: Іоана: Мартина Тита Іоанна Маріо Козмδ<sup>404</sup>

<sup>399</sup> На полях: **ωπ̄ь:**

<sup>400</sup> На полях: **ma(t)ka.**

<sup>401</sup> На полях: **Бра(t): Пo Пло [?].**

<sup>402</sup> Імена Θεодора, Іоанна, Οzимію, Θεодора, Даніила, Стēфана, Іоана, Анастасію, Семиона, Маріо дописано пізніше.

<sup>403</sup> На полях: З свисочи.

<sup>404</sup> Імена Αn'финогена Пелагію, Ωнофрія, Іоакима Григорія. Маріо: Марынδ: Іоана: Мартина Тита Іоанна Маріо Козмδ дописано пізніше трьома різними почерками.

**Ро(д) Іеромонаха Суфимиї.** Помани Гї дїша, Савъ, Суфросиню, Михаила, Іоа(н)на Мариню, Софропія, Нестера, Іоа(н)на, Стефана, Суфимю, Св'єдокю Семиона, Парасковю, Мирона, Стефана, Февронию, євдоєю, Филиппа, Ириню. //

арк. 118зв. **Ро(д) Монаха Филипа.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Власиа: Пелагію: Елеоу Ферія: Фирса: Хионію: Ириню: Назарія,

**Ро(д), Исихія, Монаха.** Помани Гї дїша: Іоан'на, Марію, Алєзія, Іеремея, Мирона, Стефана, Іеремею, Григорія, Димитрія, Никитъ, Іоан'на, Ефимію, Еленъ, Еленъ, Анастасію.

арк. 119рѣ **Ро(д) Монаха Гервасія.** Помани Гї дїша: Іоана. Матреню. Марію. Ози́мію. Георгія. Михаила. Филимина. Аи́нъ. //

**Ро(д) Монаха Савы Загоро(в)ско(го)**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Іоана Ириню, Евдокію, Агафію, Марію, Евдокію, Ириню, Ев'меліана, Левін'їа, Мойсія, Василія, Матфія, Аи́нъ, Аи́нъ, Ириню:

**Ро(д) Монаха Игнатія.** Помани Гї дїша. Кор'нилія. Стєфанидъ. Макарія, Романа, Григорія, Василія, Іоана, Настасію. Марію Василія, Ко(н)драта, Кирила, Екатерину, Оуліану, Силу, Оустимію, Марію, Па(н)телеимона. Евфимію Екатеріну: //

арк. 119зв. **Ро(д) Монах(в) А(н)тонія и Спиридона:**

Помани Гї дїша: Кон'драта: 8литъ, Онисифора, Іоана, Пелагію, Марію, Меланію, Василія, Любвъ, Василія, Ов'дотю, Василія, Девонісія, євдора, Іосифа, Ма(т)оєа, євдора, Съновію, Аи́нъ: Евдокію, Мрію, Анастасію, Е(в)стафія, Евдокію. Андрея: Прокопія<sup>405</sup>:

**Ро(д) Монаха Климентія**

Помани Гї дїша рабъ свои(х); [...]ака, Ба(c)съ, Іоа(н)на; Стефана, Феклъ, Іоан'на, Феодора, Аи́нъ, Феодора, Андрея, Марію, Вар'варъ, Марію, Ігнатія, Трофима Екатеріну, Марію, Пелагію: //

арк. 120рѣ **Ро(д) Монаха Іоны Бєздрікого:**

Помани Гї дїша: Даніила, Парасковю, Протасія, євдора, Іоакима, Назарія, Ісидора, Марію, Ев'фимію, Марину, Евдокію, Татіану, Тимофія, Тимофія, Христину, Марію, Татіану, Оуліану, євдора, Деміана, Ириню Семиона, Григорія, Агафію Озимію, 8ліану,

**Ро(д) Іеродіакона Ма(т)оєа.** Помани Гї дїша ра(б): Іоана, Вар'варъ, Прокопія, Аи́нъ, євдора, Марію, Марію,

<sup>405</sup> Ориній дописано пізніше.

<sup>406</sup> Анастасію, Е(в)стафія, Евдокію. євницифора. Андрея: Прокопія дописано пізніше.

**Ро(д): Монаха Митрофана из Димера**

Помани Гди дша рабъ своихъ: Иоанна: Еудокио: Мар'ка: Трохима Василя Локана: Евфросинио Игнатія Варвары: Феодора Терентія Варварж //

**арк. 120зв. Родъ Монаха Майма Засногоръ(д)жи**

~~Помани Г(с)ди дша Рабъ свои(х) Симеона: Анастасио: Григорія Ан(н)я  
Екатеринъ Павла Феодора Иоанна: Маріо: Агафіо: Локана: Тита: Месодіа: Пелагіо Авдія: Проконія: Татіанъ:~~

**Родъ Монаха Илариона с' свисложи**

Помани Г(с)ди дша Рабъ своихъ: Кирила: Екатеринъ Иоанкія: Ермолову Тарасія: Локана: Иоанна: Анаталію: Радіона: Параскевію: Еленъ Пелагію: Антонія: Параскевію: Еленъ: Акилинъ. Домникію, Левон'тія Аннъ Иринъ: Маріо: Параскевію.

Никитоу Евфимія, Онисима<sup>407</sup>, //

**арк. 121рд Рѡ(д): Монаха Захарія:**

Помани Г(с)ди дша вспомнили(х) ра(б) своихъ

Макарія: Овдотію: Іаково(ва): Лев(н)тія Иоанна: Симеона: Даміана: Феодосію: Параскевію: Анн'нъ: Маріо: Маріо: Ан'дрея: Алеїса: Маріо: Иоанна:

**Рѡ(д) Ієромонаха Макарія.** Помани Гї дша: Симеона, Григорія, Маріо, Павла, Маріо, Ан'тонія, Матрони, Гор'фини, Василія, Маріо, Герасима, Еленъ, Ан'дрея, Локи, Сави, Меланію, Мат'ея, Демен'тіана, Маріо, Локана, Ан'нъ, Симеона, Ан'нъ, Алеїса, Євгенію, Маріо, Иринъ, Семиона, Иоанна, Кондрата, Феодосію, Евдокію, Оуліанъ, Маріо, Маріо, Григорія, Евфимію, Леонтія, Евфимію, Агафію, Іоанна, Анастасію, Еудокію; //

**арк. 121зв. Рѡ(д) Монаха Даніила Коваля.** Помани Гї: Деміана, Маріо, Ісаю, Ермоля, Локана, Феодора, Ан'дрея, Меланію, Маріо, Оксинію, Варвару, Иоанна, Димитрія, Иоанна, Евфросинію.

**Рѡ(д), Ієромонаха Ипатія.** Помани Гї дша ра(б) свои(х). Николаа, Евгенію Николаа Іова Филиппа Маріо Романа Иоанна Петра Кондрата Маріо Петра Маріо Илью

**Рѡ(д) Монаха Досиєа.** Помани Гї дша ра(б) свои(х): Павла, Онисима, Илью. Акілинъ Алеїса Коїмо Михаила Иоанна Михаила Никифора.

**арк. 122рд Касіана, Амвросія Евфимію, Иоанна // Амвросія, Домникіо Семиона, Тимофія Маріо. Вакха,**

**Рѡ(д) Монаха Агафона.** Помани Гї дша рабъ своихъ. Романа. Евдокію. Семиона. Степаниду. Максима. Михаила. Ан'нъ. Оксимію. Іоа(н)на. Оксимію. Семиона. Тихона. Зъновію. Феодора. Иоанна. Василія. Иосифа. Кондрата. Татіанъ. Пелагію. Овдотію. Иоанна. Евгенію. Маріо.

<sup>407</sup> Имена Никитоу Евфимія, Онисима дописано пізніше.

**Феодора.** **Оврыніо.** Спиридона. Евхимію. Іоан'на. Афанасія. Михаила. **Оксимію.** Самоила. Татианъ.

**Ро(д), Монаха Нестфита и Гервасія.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): **Акулж:** Матроноу: **Наџарїѧ:** Татіанъ: **Ермолів:** **Зенію:** **Аннъ:** Агафію. Лвкіана: **Євфросинію:** Іоанна: **Еленж Сапарк.** **122зв.** мона. Матронъ: Марію: **Феодосію:** Марію: Іоанна: **Ко(з)мъ:** // Стефана. Михаила Игнатія Онофрія: Пелагію Карпа.

**Ро(д), Монаха Софронія.** Помани Гї дїша рабъ своих. Николаа Марію **Євдокію** Іоанна Хіонію **Євфимія** **Ніколаа** Захарію

**Ро(д), Монаха Ілариона**<sup>408</sup>. Помани Гї дїша рабъ свои(х). Кондрата Татіанъ Агапію Іринъ Петра Феодора Кондрата Павла Михаила Созонта **Євстафія** Марію **Екатерину** Тимофея Пелагію. //

**арк.123рї Ро(д), Монаха Лвкіана.** Помани Гї дїша: Стефана Марію Михаила **Євдокію** Тарасія Аннъ Власія **Фомъ** Павла Курілла: Тарасія Іринъ Параскевію Маринъ Агафона Давыда Павла. Іоан'на. Анастасію. Аннов Іродіона Ондфрія **Саввъ**<sup>409</sup>,

**Ро(д), Монаха Никифора с' Чє(ги)р(и)на Метен'ки.**

Помани Гї дїша ра(б) своихъ. Феодоръ Пам'fila Михаила **Екатерину** Антонія. Василія Тимофея Петра **Зенію** Пелагію Феодора **Мазима** Аннъ **Євдокію** Игнатія Агафію Марію Іллю Марію. //

**арк. 123зв. Ро(д): Іеродіакона Мелетія,**

Помани Гї дїша оусопши(х) рабъ своихъ.

Феодора, **Єрмолаа**, Козмъ, **Наџарїѧ**, **Ко(н)станина**, **Василїѧ**, **Євстафія**, **Євстафія**, Суміона, Курі(л)ла, Кондрата, Іоанна, Леонтія, Матея, Іоанна, Карпа, Алеїя, Костантія, Андрея, Стефана, Домникю, Анастасію, Оринію, Анастасію, Оринію, Анастасію, Марію, Аїнъ, Агрипинъ, Агафію, Анастасію, **Федінъ**, **М(р)ю**, Василисъ, Аїнов, **Мар'тина**, **Феодоръ**, Іакова, Марію, Агафію<sup>410</sup>.

**Ро(д): Монаха Петронія,** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Харитона, Акулінъ, Лев(н)тія, Петра, Лео(н)тія, Овдотію, Овдотію, Агафію, //

**арк.124рї Ро(д), Монаха Іакова, Помани Гї дїша ра(б) свои(х):** Афанасія, **Євдокію**, Василія, Саввъ, Петра, Григорія, Іакова, Татіан'нов, Марію, Аїнов, **Зенію**, Іоан'на. **Єр'молаа** Суміона, **Євстафія** Нікона Парасковію Татіанъ **Євдокію** **Євдокію** Сєргїя **Зенію** Марію<sup>411</sup>:

<sup>408</sup> На полях: З' грбєшева.

<sup>409</sup> Імена Іоан'на. Анастасію. Аннов Іродіона Ондфрія Саввъ дописано пізніше двома різними почерками.

<sup>410</sup> Імена Аїнов, **Мар'тина**, **Феодоръ**, Іакова, **Марію**, **Агафію** дописано пізніше.

<sup>411</sup> Імена **Єр'молаа** Суміона, **Євстафія** Нікона Парасковію Татіанъ **Євдокію** **Євдокію** Сєргїя **Зенію** **Марію**: дописано пізніше.

**Рω(д): Монаха Пахоміа<sup>412</sup>, Помани Г̄ діша рабъ своихъ. Кирилла, Ев-  
докію, Маринδ,**

**Рω(д) Монаха Сисоа, Помани Г(с)ди діша рабъ своихъ. Андреа, Парас-  
кевію, Іоан'на, Лвкіана, Григоріа, Маїима, Стефана, Козмъ: //**

**арк. 124зв. Рω(д) Монаха Іоан'на, Помани Г(с)ди діша оусопшихъ рабъ своихъ:  
θεодора, Агафію, Іоан'на, Марію, Θεωдора, Εκατерину, Сумеона, Анастасію,  
Онисима, Андре(а), Пелагію, Романа, Стефана, Іоан'на, Ευδокію,  
Θεωдора, Трофима, Анастасію, Даніила, Θεωдору, Марію, Θεωдора, Васи-  
ліа, Іоанна Ζενію Θεωдора<sup>413</sup>**

**Рω(д) Монаха Анастасіа, Помани Г̄ діша ра(б) своихъ: Михаила,  
Ан'ноу, Аврааміа, Василіа, Θεодора, Татіанδ, Θεодора,**

**Рω(д): Монаха Лаζара, Помани Г̄ діша рабъ свои(х): Ієремію, Анастасію,  
Стефана, Іоан'на, Алєзіа, Димитріа, Даніила, Ан'ноу, Σъновію: Парас-  
кевію, Нестора, Алєзіа, Стефана, Марію, Стефана, Іелиссіа //**

**арк. 125 рѣ Рω(д): Монаха Селив'єстра: З бълогоро(д)ки:**

**Помани Г(с)ди діша оусопши(х) рабъ своихъ.**

**Єустафія, Пелагію, Герасима, Сімеона, Татіанδ, Прокопія Марію Ага-  
фію Марію Іакова Ан'нδ Михаила Іоанна Іоан'на<sup>414</sup>:**

**Рω(д) Монаха Макаріа. Помани Г(с)ди діша ψοπши(х) рабъ свои(х). Ти-  
моѳеа, Пелагію, Зъновію, Іоа(н)на, Θεωдора, Εμε(л)ліана, Марію,  
Иринδ, Θεωдора, Θεωдорδ, Стефанидж, Іоанна: Εлєнδ**

**Рω(д): Монаха Іоанікіа. Помани Г(с)ди діша рабъ свои(х). Григоріа.  
Анастасію. Стефанидъ. Εκαтеринъ. Тимоѳеа. Романа. Θεωдора. Іакова.  
Алєзіа. Іакова. Михаила. Марію: [A]Гафію<sup>415</sup>: //**

**арк. 125зв. Ро(д), (Ієро)Монаха Іова Станісла(в)ского<sup>416</sup>:**

**Помани Г(с)ди діша ψοпши(х) рабъ свои(х):**

**Василіа, Марію, Εудокію: Поликарпа, Стефанидъ; Самоила, Андреа,  
Георгіа, Петра, Софонія, Ανχентіа; Марію, Марію, Магдалину,  
Марію: Κω(з)мъ, Левонтіа, Сав'въ, Пантелеїмона: Іакова, Лвкоч, Іоан'на,  
Ан'нδ, Марію, Агафію: А(к)килинδ, Θεωдорж; Іова, Галактіона, Сте-  
фана, Іоан'на, Іоан'на, Димитріа: Εκαтеринъ, Марію, Григоріа, Анастасію,  
Мартина, Сумеона, Илію, Андреа, Лаврентіа, Тарасіа, Стефана,  
Анастасію, Марію, Татіанδ, Параскевію, Татіан'нов. Стефана: Василіа:**

**Рω(д), Монаха Мерквріа, Помани Г̄ діша ψо(п)ши(х) рабъ свои(х):**

<sup>412</sup> На полях: **Бортно(в)ско(го).**

<sup>413</sup> Імена Іоанна Ζεнію Θεωдора дописано пізніше.

<sup>414</sup> Імена Прокопія Марію Агафію Марію Іакова Ан'нδ Михаила Іоанна Іоан'на до-  
писано пізніше.

<sup>415</sup> [A]Гафію дописано пізніше.

<sup>416</sup> На полях: **Ро(к) Бжго їхнд [1654]. М(с)ца Априла ді [14] дñа.**

**Ма(т)өә, Маріо, Озимію, Василіа, Іакова, Лікіана:** //

**арк. 126 рѣ Рѡ(д), Іеромонаха Иларіона: Помани Г(с)ди діша рабъ своихъ: Трофима, Филимона, Ананію, Константина, Каллиника, Іоанна, Кондрата, Григорія, Нестора, Феодора, Никиту, Спиридона, Нафма, Татіану, Дарію, Аїннѣ, Маринѣ, Меланію, Пелагію, Маринѣ, Марію, Акулінѣ, Иринѣ, Хионію, Матронж, Еудокію, Марію;**

**Рѡ(д), Іеродіакона Монаха Сергія, Помани Гї діша рабъ свои(x):** Іоанна, Іосифа, Нестора, Василиса, Евфросимію, Каллистрата, Іакова, Андрея, Лікона, Тита, Наталію, Евгемію, Еудокію, Григорія, Андрея, Агафію, Аїннѣ, Марію, Иринѣ, Пелагію, Акулінѣ, Евфросимію, Марію, Давыда, Ігнатія Думитрія, Василіа, Климента, Іоакима, Симеона, Думитрія: Евфимія; //

**арк. 126зв. Рѡ(д), Іеромонаха Ісаїи<sup>417</sup>: Помани Гї діша рабъ свои(x), Аїннов, Иринѣ, Стефанидѣ, Лєѡ(н)тія, Кѷрилла, Аїннов:**

**Рѡ(д), Монаха Веніамина: Помани Г(с)ди діша рабъ свои(x):** Михаила, Екатеринѣ, Василіа, Иринѣ, Андрея, Лєѡнтія, Михаила, Меланію, Марію, Нафма, Іоанна, Евгемія, Петра, Романа, Аѳанасія, Сав'вж, Ма(т)өә, Авраамія;

**Рѡ(д), Монаха Вавилы: Помани Гї діша рабъ свои(x):** Феодора, Аїннѣ, Василіа, Григорія, Симеона, Аѳанасія, Анастасію, Татіанѣ, Еудокію, Іоанна, Григорія Іоанна: Василіа: Еудокію: //

**арк. 127рїй Рѡ(д), Іеросхимонаха Варнавы, Грека, Помани Гї діша рабъ своихъ: Іоанна: Анастасію, Аїннѣ, Ма(т)өә, Феодора, Зенію, Феоклую, Пелагію,**

**Рѡ(д), Монаха Евагрія: Помани Гї діша рабъ своихъ: Евфимія, Марію, Іоанна, Іакова, Фотинію, Маринов, Аїннов, Тимоѳеа, Еудокію, Исидора, Меланію; Феодорѣ:**

**Рѡ(д), Іеромонаха Ма(т)өә: Помани Г(с)ди діша рабъ своихъ: Іоанна, Варваров, Прокопія, Аїннов, Феодорѣ, Марію, Марію; Іоанна Аїннѣ Іоанна Михаила Николж Іакова Мартина Феодорож, Аїннѣ Іоанна Марію: //**

**арк. 127зв. Рѡ(д), Монаха Лєѡнтія: Помани Гї діша рабъ своихъ: Емеліана Домникію Даміана Феодосію Кунпріана Аѳанасія Василіа Василіа Аїннѣ Еудокію, Параскевію Андрея Трофима Корнілія Симеона:**

**Рѡ(д), Монаха Каллиста: Помани Г(с)ди діша рабъ своихъ Аѳанасія Еудокію Петра Марію Никиту Феодора Іоанна Лікіана Иринѣ Еудокію Иринж Власія Симеона:**

**Рѡ(д), Монаха Даміана: Помани Г(с)ди діша рабъ свои(x); Феодора Феодосію Марію Маринж Иринѣ Параскевію Еудокію, Григорія Еустафія Лєѡнтія Іоанна Аїннѣ: //**

<sup>417</sup> На полях: З Карова: З Повтѣ Беллскаго.

**арк.128 рѣ Рѡ(д), Мѡнаха<sup>418</sup> Іѡакима<sup>419</sup>:** Помани Г(с)ди дѣла рабъ своихъ: Іоанна  
Ѳеѡдора Иринѣ Петра Еѵфимію Акиндиниа Туխона Гликерію Єленѣ  
Гдріа Петра Лвкж Гликерію Сумеона Гаврїла Іоанна Іосифа Маврѣ  
Софроніа Андреѧ Василія Вассж:

**Рѡ(д), Мѡнаха Маркіана:** Помани Г(с)ди дѣла рабъ своихъ, Калленика  
Єленж Сумеона Мартина Захарію Константина Григоріа Лвкіана  
Ѳеѡдора Марію Марію Кѡнона Анастасію Агафію Іоанна Анастасію  
Марію Еѵдокію Матронж Марію Аннѣ Конста(н)тина Сумеона Захарію  
Стефана Даміана Аѳанасія Лаврентіа Іѡакима Іеремію АлеѢа Іоанна: //

**арк.128зв. рѣ Рѡ(д), Мѡнаха Пафніjtіa:** Помани Г(с)ди дѣла рабъ своихъ, Тита  
Иринѣ Іосифа Любвж Гжріа Василія Єкатеринѣ Марію Григорія  
Ѳеѡдора Івліанію Стефана Татіанѣ Марію Гаврїла Гжріа Аввакома  
Агафію Софію Єкатеринѣ Іосифа Наѡма Ам'вросія.

**Рѡ(д) Іеромонаха Іосафата, Помани Гї дѣла овсопши(х) рабъ свои(х):**  
Григоріа Михаила Иринѣ Кор'нілія Марію Богдана Йоуліанѣ Лазара;  
Марію Софію Василія, Петра; Іоан'на Іакова Андреѧ Стефана, Іоан'на  
Максима ѩеѡдора Андреѧ Ігнатія Іоан'на Іакова Анастасію; //

**арк.129** Рѡ(д) Іеромонаха Стефана, Бар'ского;  
Поміани Г(с)ди дѣла овсопши(х) рабъ свои(х); Іоана, Пелагію, Іоана,  
Михайла, Лєѡ(н)тія, Іоана, Ан'дреѧ, Магдаленѣ, Анастасію,  
Венеді(к)та, Пафнотія, Іакова, Стефана, Кири(л)ла, Марію, Ма(р):  
Марію, Соломонію, Параскевію, Иринѣ, Василиа;

Рѡ(д) Монаха АлєѢа Птицкого; Поміани Г(с)ди Дїша ծопши(х) Рабъ  
Свої(х); Ма(т)օсія, Ан'нѣ, Войцеха, Миколаа, Фра(н)ցիշ'ка, Блажка; //

**арк.129зв. Рѡ(д), Іеромонаха Дороѳеа Виго(в)ского**

Поміани Г(с)ди Дїша овсоп'ши(х) Рабъ свои(х), ѩеѡдора, Марію,  
А(н)дреѧ, Іосифа, Григоріа, Иринѣ, Ма(р): Пелагію, Пела(г): Симеона,  
Софію, І(է)рея Григоріа, Ма(р): Пелагію, Ва(ր)варð, ѩеѡдора, ѩеѡдорð,  
Ма(ր)тина, Василиа, Агафію, Григоріа, Іоанна, Пав'ла, ѩеѡдора, Со-  
лом'ю, Анастасію, Ан'нѣ, Еѵдокію, Марію, Мо(и)սія, Ан'нѣ, Емеліана,  
Ан'дрея Еւстаѳія, Тихона; //

**арк.130рѣ Рѡ(д), Іеродылакона Агаѳона:**

Помани Гї дїша ծո: раб: свои(х).

Іакова Іоанна Григоріа Стефана Трофима Іоанна Агафію Іоан'на  
Дарію Спиридона Еѵфросимію Марію Наталію Матрону Кал'леныка  
Любовь Іринію Романа Іоан'на Дороѳеа Лоւїана Данієла Агафію  
Ѳеѡдора Оринію Григоріа Еѵдокію Параскевію Васіана Єкатерину Ти-  
тианѣ Параскевію Іоана ѩеѡдора Потапія Григоріа Гаврїла Еѵфимія

<sup>418</sup> Іншим чорнилом слово “**Мѡнаха**” закреслено і надписано: **С(т): Патріархіи Москов'-ского,**

<sup>419</sup> На полях: **Савелова з' Мо(с)кви:**

Христинъ Іакова Германа Зенію Агрипінію Соломонію Татіану Лаврентію Фомоу. Параскевиу //

**арк. 130зв. Ро(д): Іеродіакона Савастіан(а) Григорієвича, Берша(д)скаго**

**Помани Г(С)ди діша оусопши(х) рабъ свои(х):**

Петра: Еудокію: Марію: Феодора: Тимофея: Іосифа: Михаила:

**Ро(д), Іеромонаха Тита,**

**Помани Гї дїша оусопшихъ, рабъ своихъ.**

Іеремівъ Феофилакта, Тимофея, Мирона, Феодора, Пахомія, Андрея], рабъ своїй Свіновії Филиппа Симеона Григорія Василія Марію; Агафію Еудокію Марію Сергія Алєзія,

**Ро(д): Мо(н): Феофана**

Поміяни Гди Діши рабъ свои(х), Василия Параскевію, Петра Андрія Іоана Гавріла Еудокію Параскевію Соломонію Андрія Евфимию Андрія Филиппа //

**арк.131ркв** Ро(д): Монаха, Каріона, Андрієвича; Кра(в):

Поміяни Г(С)ди Діша оусоп'шихъ Рабъ свои(х); А(н)дрея, Анастасію, Василія, Іоа(н)на, Григорія, Тааня, Андрея, Е(в)фимію, Іоа(н)на, Агафію, Пелагію, Агрипінъ, Нестора, Стефана, Ма(р): Мирона, Василия, Татіанъ, Петра, Андрея, Ефимія, Андрія, Марію, Матрону, Марію, Пелагію;

**Ро(д): Монаха Енгенія Деомидовича; швець;**

Поміяни Г(С)ди Діша оусопши(х) рабъ свои(х); Михайлія, Деоміда, Севестиана, Агафона, Ісаю, Кирилла, Гавріїла, Могиція, Іоанна, Охимію, Анастасію, Овдотію, Оуліану, Пелагію, Наталію, Лазарія, Ма(р)ка, Ко(р)нілія, Сергія, Йоулітъ, Овдотію, Евфросімію, Матрону, Феодора, Іакова; //

**арк.131зв. Ро(д) Іеромонаха Парфенія, Левковича Рєсановича**

**Помани Г(С)ди діша оусопши(х) рабъ своихъ:**

Михаила: Лукіана Стефана Адвілья Анні. Іоана Левонтія: Параскевію. Гавріїла Василія Герасима; Іакова Симона Лаврентья; Михаила Татіану Марину Бориса Софонія: Матрону Афанасія: Евфимію Софонія Овдотію Анні: Ірину: Евфимія: Могиція Дорофея Тимофея Іакова. Никифора Іакова Ігнатія Іоана Анастасію Стефаниду Марію Анні Іакова Филиппа. Агафію Софонія Евфимію Афанасія Софонія Овдотію Іосифа Петра Йоулиану: Іакова Стефана Агафію Могиція

**Ро(д): Монах(а): Варнавы Кра(в)ца;**

Поміяни Г(С)ди Діши рабъ свои(х); Лев(н)тія, Настасію, Марію, Марію, Афанасія, Василія, Григорія Дарію Хртінъ, Аврамія, Енпразию; //

**арк.132ркг** Ро(д) Монаха Корнилія,

**Помани Гї дїша оусопшихъ рабъ свои(х), Василія Софію Матрону, Христину Григорія Мартіна: Юрія Алєзія Я(д)вілья Еудокію Еудокію Карпа Агафію, Марію Єкатерину Войтку.**

**Ро(д), Ієромонаха Савви Ма(с)ло(в):**

**Помані Гї дїла Рабъ своихъ:**

Іоан'на Єкатеринъ Іакова Кондрата Агафію Пелагію Ма(р): **Өөвдора** Марію Іоан'на Димитрія Матея Ієрем'ю Тимофея(а): //

арк. 132зв. **Ро(д), Ієромонаха Спиридона:**

**Помані Г(с)ди Дїла өсопшихъ рабъ свои(х):**

Алеѣла Марію Григорія Параскевію Лєонтія Пелагію Єнфимію Анноу Антонія, Съновію Анноу Иринъ Аннъ Михаила Стефана Анастасію Ісидора Агафію Пелагію Агафію Стефана Суменона Сєргія Даніила **Өөвдора** Кондрата: Власія:

**Ро(д), Монаха Пафнютія Бѣле(ц)кого:**

**Помані Г(с)ди Дїла өсопши(х) рабъ свои(х):**

Артемія Агафію Афанасію Єудокію Георгія Іоуліанію Іосифа Харитона Параскевію Єудокію Еустафія, **Өөвдора** Іакова Василія //

арк.133ржд **Ро(д), Ієромонаха Никодима Ташковскогого:**

**Помані Г(с)ди Дїла өсопши(х) Рабъ своихъ:**

Іоанна Аккилинъ Ієрем'ю Германа Іосифа, Агафію Іоанна Калленіка Анастасію Єкатериноу Җенію Єудокію Єнфимію Анноу Єкатеринъ, Сєргъя:

**Ро(д), Ієромонаха Нікона Горностаєвскогого:**

**Помані Гї Дїла өсопши(х) Рабъ своихъ:**

Өөвдора Агафію Матронову Іоанна Іакова **Өөвдорору** Трофима Маѣима Макарія Съновію Михаила Марію Григорія Ієрем'ю Тихона Татіанову Іоанна Матея Аккилинъ Маринъ Павла:

**Ро(д), Монаха Нетера, Помані Гї дїла оңсопши(х) рабъ свои(х) Андрея Єудокію, Маѣима Агафію Игнатія Матрону Никиту Маѣима Өомъ Савъ Амвросія Логгина Василія Меланію Агафію //**

арк. 133зв. **Ро(д), Ієромонаха Діонисія Алеѣловича:**

**Помані Гї дїла өсопши(х) рабъ своихъ;**

Алеѣла Іоустинъ Іоша Марію Іоанна **Өөвдора** Василія Марію Іакова Марію Даміана Пелагію Єудокію Марію Єлену Єудокію, Тимофея Филиппа Самвіла Єнстратія, Афанасія Петра Тимофея Іоуліанію Варвару Андрея Єленову Иринову:

**Ро(д), Монаха Кирилла Дѣ(т)ковскогого**

**Помані Г(с)ди Дїла оңсопши(х) рабъ свои(х):**

Коѣмоу Марію Єленову Алеѣла Василія Григорія Иринову Васіана Анастасію Романа Григорія Іоанна Василія Марію **Өөвдорору** Василія Аннъ Іоанна Өомовоу **Өөвдорору** Михаила Иринову, Татіану Іоанна Алеѣла Маѣима Іоанна Марію Іоанна: Ананію Єудокію: //

арк.134ржс **Ро(д), Ієромонаха Серафіона: Помані Г(с)ди Дїла Рабъ свои(х):** **Өөвдора** Софію Андрея Параскевію Филиппа Меланію Григорія Павла Георгія Даніила Василія Анастасію Єлену Марію:

**Ро<sup>д</sup>ь, Іеромонаха Тарасіа:** Помани Г(С)ди дішਾ Рабъ свои(х): Стєфана Марин<sup>8</sup>, Євфимія Михаїла Єлен<sup>8</sup> Іоанна Єудоцію Анастасію Софроніїа Ѹєѡдосію Іоанна, Ѹєѡдосію Євгенію Марію Василія Ѹєѡдора Василія Симеона:

**Ро<sup>д</sup>ь, Монаха Димитріа:** Помани Гї дішਾ рабъ свои(х): Гавріла Євдокію, Захарію Ѹєѡдора Петра Парєнія Съновію, Ѹеклю:

арк. 134зв. **Ро<sup>д</sup>ь, Іеромонаха Йосифа Лашенка:** Помани Гї дішਾ рабъ свои(х), Лаврен'їя Марію Венедикта Авд'я Герасима, Ѹєѡдора Нестора Андрея Василія Сергія Филиппа Василис<sup>8</sup> Євфросин<sup>8</sup> Марію Вар'варов Ѹєѡдора Соф'ю:

**Ро<sup>д</sup>ь Монаха Прохора, Помани Г(С)ди дішਾ рабъ свои(х):** Андрея, Кирилла, Параскевію, Кондрата Парасковію Флиффпа Романа, Симеона Савв<sup>8</sup> Єрмогла, Ѹєѡдосію Мойсея Марію, Локіана Климента Петра Ѹєѡдора Іоанна Марію Макарія Агафію Ѹєѡдора //

арк. 135р<sup>ж</sup> **Ро<sup>д</sup>ь, Монаха Лвки:** Помани Гї дішਾ Рабъ свои(х), Іакова Єудоцію Петра Марію Меланію Анноу Павла:

**Ро<sup>д</sup>ь, Іеромонаха јомы:** Помани Г(С)ди дішਾ рабъ своихъ: Іоанна Ѹєѡдора Мартина Григорія Василія Іакова Йосифа, Симеона Карпа Тимофея Іоанна Василія, Іоанна На<sup>8</sup>ма Анноу Ѹєѡдора Пелагію Анноу Єудоцію Съновію Єлену Екатериноу, Ѹєѡдора Ириноу Аккилин<sup>8</sup> Агафію Марію, Онисима Марію Тимофея Агафона Анноу, Татіан<sup>8</sup> Димитрія Анноу Марію:

**Ро(д), Монаха Германа:** Помани Г(С)ди дішਾ рабъ свои(х): Филиппа Ісаакія Їенію, Власія Григорія Татіан<sup>8</sup> Пелагію Параскевію Іоуліанію: //

арк. 135зв. **Ро(д), Монаха Іоїла Вил'євца:** Помани Г(С)ди дішਾ рабъ свои(х): Владимира Іоанна Іоуліанію Єудоцію Ємеліана Анн<sup>8</sup> Андрея Ємеліана Іоуліанію Симеона Марка: Марин<sup>8</sup>

**Ро(д), Монаха Каллиста:** Помани Гї дішਾ рабъ свои(х), Конона Марію Марка Євфросин<sup>8</sup> Анастасію Вокол<sup>8</sup> Агафію: Ма<sup>8</sup>има:

**Ро(д), Монаха Ісидора:** Помани Гї дішਾ рабъ своихъ, Кондрата Анастасію Діонісія Василис<sup>8</sup> Євфимію Діонісія Іерем'ю Іоанна Ѹєѡдора Корнилія, Василія Ѹєѡдора: //

арк. 136р<sup>ж</sup> **Ро(д), Іеромонаха Али(м)піа**<sup>420</sup>:

Помани Гї дішਾ рабъ свои(х): Ма<sup>8</sup>еа Єв'дотию Єлен<sup>8</sup> Марію Ань<sup>8</sup> Василья Ѹєѡдора Гав'риила Михайла Йосифа Ігнатія Ѹєѡдора Романа Марію Радиона Ѹєѡдора Василия Анастасію Ань<sup>8</sup> Іоана Нан<sup>8</sup>ма Василия Марію Катерин<sup>8</sup> Меланию Пелагію Ань<sup>8</sup> Єфимія Ігнатія Даниїла Ірин<sup>8</sup> Василия Тимофея Марію Василия Ігнатія Ѹєѡдора

<sup>420</sup> На полях: Старі(ц)кого. ахбі [1678].

**Марію Семеона Феодору Іакова Фелона Тома Іоана Даніїла Іоана Василя І Василя Іоана Іоана Михайлі Іеромо: Єлисія Василя**

**Ро(д) Інока Ієронима.**

Помани Г(С)ди дші Рабъ своихъ Стефана Аннѣ Марію Агафію Прокопії(А) Марію. Стефа(н) Лаврен'їа. //

**арк.137рки** Ро(д) Ієромонаха Ілї І(л)чинака Помани Гді дші рабо(в) свои(х), Ілїю Євфимію: Василія: Ма(рї): Га(в)риила: Агафію: Захарія: Ма(рї)ю Аннѣ: Ієромонаха Ілїю: монаха Іонѣ: Двда: Іоана: Настасію: //

**арк. 149 рмв** Роды Ино(в) Странны(х):

**Ро(д) Ієромонаха Аѳанасія<sup>421</sup>:**

Помани Гї дші рабъ свои(х), Мар'ка, Єкатериноу, Павла, Пелагію, Єв'фросинію, Іоан'на, Петра,

**Ро(д), Ієромонаха Зосімы:**

Помани Гї дші рабъ свои(х), Радіона, Ав'зен'їа, Ан'ноу, Прохора, Іоан'на, Марію, Феодору, Марію, [А]гафію,

**Ро(д) Інока Діонисія<sup>422</sup>:**

Помани Гї дші рабъ свои(х), Георгія, Томоу, Феодосію, Василису, **арк. 149зв.** Кирилла Марію, Оксимію, Марію, // Власа,

**Ро(д) Ієромонаха Григорія Во(л)ковіча<sup>423</sup>:**

Помани Гї дші рабъ свои(х), Іакова Ієнію, Гавріила, Сумеона, Іоан'на, Зъновію, Марію,

**Ро(д) Інока Селив'єстра:**

Помани Гї дші рабъ свои(х), Феклуу, Феодора, Филип'па, Кар'ка, Іоустину, Іоуланію, Ирину, Євдокію, Іоа(н)на, Романа, Михаила, Павла, Полоуєк'та, Євдокію, Василія, Феодора, Василія, Даніїла, Ан'дрея, Михаила, Грігорія, Іоан'на, Марію, //

**арк. 150 рмв** Ро(д) Інока Флафіана<sup>424</sup>:

Помани Гї дші рабъ свои(х), Василія, Димитрія, Василія, Василія, Марію, Ісидора, Іоан'на, Мар'ка, Иринж, Іерея, Никифора: Іерея Гео(р)гия: Агафію: Пелагію: Євтімію: Іоана: Меланію: Матфія: Павла<sup>425</sup>:

**Ро(д) Інока Йсаїї Мин'кевіча<sup>426</sup>:**

Помани Гї дші рабъ свои(х), Алєзан'дра, Лоукіана, Феодора, Тимофія,

<sup>421</sup> На полях: Китайчи(ч):

<sup>422</sup> На полях: З москви:

<sup>423</sup> На полях: З ви(л)на Во(л)кови(ч).

<sup>424</sup> На полях: монастыра 8го(р)нецко(го): ро(к) ахєї: [1615].

<sup>425</sup> Іерея, Никифора: Іерея Гео(р)гия: Агафію: Пелагію: Євтімію: Іоана: Меланію: Матфія: Павла дописано пізніше.

<sup>426</sup> На полях: с печа(р)ского:

Єустафія, Филип'па, Іоан'на, Суміона, Герасима, Гавріила, Євдокію, Марію, Ан'дрея, Ієрофея, Ириноу, Іо(н)на Θε(д)ωρð, Іоанна. Ирыно<sup>427</sup>.

**Рω(д) Инока Николы Се(р)бина<sup>428</sup>,**

арк. 150зв. Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Вжѧ, Нєиды, // Дамїана, Цви(т)ка, Петра, Добрина, Милицж, Паво, Софїю, Маноила,

**Рω(д) Ино(к) Василїа Ременев'ского<sup>429</sup>:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Павла, Іоан'на, Михаила, Мађима, Павла, Захарію Марію, Василисж, Анастасію, Ан'ноу, Мариноу, Димитріа, Съновію, Татіану,

**Рω(д) Сщно инока, Ієлисєа:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Грїгорїа, Лаврентїа, Анноу, Суміона, Агрєфіну, Даніила,

**Рω(д) Сщно инока, Варлаама:**

арк. 151рмт Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Ієремію, // Озимію, Ма(т)өеа, Ісидора, Марію,

**Рω(д) Инока Киприана,**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Ан'дрея, Пелагію, Петра, Матронж, Павла, Євдокію, Феѡдора, Іѡаникїа, Θєѡдорж, Алеѡса, Озимію, Василїа, Матроноу, Михаила, Петра, Іоакима, Параскевиу, Єв'стафія, Анастасію, Лоукіана, Василису, Єв'стратїа,

**Рω(д) Ієромонаха Ма(т)өеа,**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Лаврен'тїа, Пелагію, Стєфанидж, //

арк. 151зв. **Рω(д) Ієромонаха [...]ва:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Іоан'на, Герасима, Іоулїанію, Іоулїанію, Лєѡ(н)тїа, Иринж, Пелагію, Акулиноу, Христиноу, Костан'тїа, Игнатїа, Василїа, Суміона, Іоан'на,

**Рω(д), Инока, Вар'ѳоломеа;**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Іоан'на, Марію, Θєѡдора, Трофима,

**Рω(д) Сщно инока Ісаакїа:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Василїа, Агаѳона, Іосифа, Іоакимїа,

арк. 152рмт Лєѡ(н)тїа, // Ан'дрея, Герасима, Іоан'на, Матроноу, Ан'ноу, Ов'дотїю, Екатеринж,

**Рω(д) Ієромонаха Пам'їа Бєри(н)ды:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Іоан'на, Ан'ноу, Грїгорїа, Петра, Θєѡдосію, Елєнж, Василїа, Ан'дрея, Марію, Дарію,

<sup>427</sup> Імена Іоанна. Ирыно. дописано пізніше.

<sup>428</sup> На полях: С печерского:

<sup>429</sup> На полях: ро(к) їхї [1616]: апри(л), кї [22]:

**Рω(д) Сщно інока Серапіона<sup>430</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Єв'тихїа, Данїла, Марїо, Ан'дреа, Романа, //  
арк. 152зв. **Рω(д) Інока Іосифа Кѷриловїча:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Кѷри(л)ла, Ан'нж, Іоан'на, Лоукж,  
Павла, Анастасію, Ан'ноу,

**Рω(д) Інока Констентіна з гали(ча)<sup>431</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ: Стефана: Григорїа: Филиппа: Василїа:  
Іоа(н)на: Павла: Димитрїа: Петра: Василїа: Аннї: Мартї: Агафїо: Ага-  
фїо: Івлитї: Івлитоу: Анноу: Андреа: Іеремеа: //

арк.153 рмѣ **Рω(д) Інока Венедикта<sup>432</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Кар'па. Марїо. Григорїа.

**Рω(д) Інока Герасїма<sup>433</sup>.** Помани Гї дїша рабъ своихъ. ѩєодосїа Парас-  
кевїю. Ка(р)па.

**Рω(д) Ієромонаха Єв'стратїа Жидачє(в)ско(го)<sup>434</sup>:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Миха(и)ла. Гаврїла. ѩрїн. ѩкатерин,  
Пелагїо.

**Рω(д) Інока Самоила ректора ѡстро(з)ского:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Ва(р)фоломїа Марїо: Іоанна Дєомида  
Стефана Марїо, Григорїа Симѡна. Євдокїю: Оїзимїю: Марїо: ѩєодор:;  
Василїа: Ирин: Єв'стимїю<sup>435</sup>. //

арк. 153зв. **Рω(д) Ієромонаха Веніамина:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Ма(т)оєа А(н)нн. Іоанна. Георгїа. Ак-  
кулин. Євдокїю: Григорїа. Іоанна.

**Рω(д) Інока Артема с печерского:**

Помани Гдї дїша рабъ своихъ. Зазахарїа Василїа Давыда Іоанна Єудо-  
кїю Марїо ѹлїан. Ирин ѹли(а)нн. Анн. Христинж:

**Рω(д) Монаха Серафїона Высо(ц)кого<sup>436</sup>:**

Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Єустафїя Анастасїю Григорїа Андреа. //  
арк. 154рмѣ **Рω(д) Ієромонаха Ісаїй, З лѹбе(н).**

Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Сав, Филиппа, Ієновїо.

**Рω(д) Ієромонаха Мефодія:** Помани Гї Лаврен'їа ѩєодора Лѹкѧ  
Марїо Стефанид.

<sup>430</sup> На полях: с києва:

<sup>431</sup> На полях: го(р)бачеви(ч):

<sup>432</sup> На полях: з нїко(л)ского.

<sup>433</sup> На полях: з нїко(л)ского.

<sup>434</sup> На полях: С пече(р)ского.

<sup>435</sup> Імена Євдокїю: Оїзимїю: Марїо: ѩєодор: Василїа: Ирин: Єв'стимїю дописано пізніше.

<sup>436</sup> На полях: З миха(и)ло(в)ского:

**Рω(д) Ієромонаха Пахомія<sup>437</sup>:** Помани Гī дīша ра(б) свои(х). Михаила:  
Ан'ні: Гавриліа: Григоріа:

**Рω(д) Ієромонаха Іои(л)а.** Помани Гdī дīша рабъ свои(х). Алєзіа Марію  
Іларіона. Василіа Тимофея Іоа(н)на щеодора Савd Иринd Матронd Еу-  
арк. 154зв. фимію Аннd Агафію: // Агрефинd Пелагію Тимофея Ко(н)драта Кон-  
драта щеодора Филиппа Стєфана. щеодора Мартина Еудокію Агафію:

**Рω(д) Ієромонаха Іллї<sup>438</sup>:** Помани Г(с)ди дīша рабъ свои(х): Василіа:  
Алєзіа: Василіа: Григоріа: Макаріа: Андреа: Аннd: Петра Марөа: На-  
стасію: щео(до)сію: Василисс8:

**Рω(д) Монаха Іоасафа<sup>439</sup>:** Помани Гī дīша рабъ свои(х): Конона: Евдо-  
кію: Пелагію: Василіс8: Васс8: Марію: Захарію: //

арк. 155рмз **Рω(д) Ієродіакона Кипріана<sup>440</sup>:** Пома(ни) Гī дīш: щомd: Іосифа: Парас-  
ковію: Анастасію: Димитріа: Мойсеа. Ко(р)ниліа: Іоа(н)на: Симеона:  
Михаила: Анастасію: А(н)дреа:

**Рω(д) Ієромонаха Зинона<sup>441</sup>:** Помани Г(с)ди дīша щсо(п)ши(х) рабъ  
свои(х): Іоа(н)на: Овдотію: Павла: Матронd: Єленd: Настасію: Да-  
ниила: Марію: Синовию: Марію: Юриа: Марію: Л8к8: Фекл8: Стє-  
фана: Л8к8: Пелагію: Л8к8: Іоа(н)на: Романа. Михаила: ще(к)л8:

**Рω(д) Монаха Макарія<sup>442</sup>:** Помани Г(с)ди дīша ра(б) свои(х): Григоріа:  
Марію: Марөа. Настасію: Гавріла: //

арк. 155зв. **Рω(д) Ієромонаха Йєлисіа<sup>443</sup>:** Пома(ни) Гī дīша щвсопши(х) ра(б) свои(х):  
Павла. Иринd: Аннd: Курі(л)ла: Аннd: Василиа: Марію Катеринd.  
Марію:

**Рω(д) Ієромонаха Євстафія<sup>444</sup>:** Помани Гī дīша щвсопши(х) ра(б) свои(х):  
Єфрема: Татианd: Настасію. Соломонид8: Іоа(н)на: Малахіа: Іоа(н)на.  
Агафію: Агафію:

**Рω(д) Ієромонаха щеодосія<sup>445</sup>:** Помани Гī дīша рабъ свои(х): Григоріа  
(Г.)\*. Леона (Л.)\*. щеодор (Д.)\*. Іоа(н)на (І.)\*. Петра (Е.)\*. Тимофея  
(Г.)\*. Василіа (Г.)\*. Аєанасія (В.)\*. Евдокій (Д.)\*. Ма(т)щєа. Михаила  
(Е.)\*. щмєліана (Г.)\*. Ісаїа (І.)\*. Іакова (Д.)\*. Василіа. Мєлєтіа. Ієстини.

<sup>437</sup> На полях: З нико(л)ско(го).

<sup>438</sup> На полях: с перымышла: тор'ского.

<sup>439</sup> На полях: щставника мона(ст): пєче(р):

<sup>440</sup> На полях: З люблинa:

<sup>441</sup> На полях: З мона(ст): пєче(р)ского:

<sup>442</sup> На полях: с пєче(р)ского:

<sup>443</sup> На полях: с пєче(р)ского щ(т) ѹрослава:

<sup>444</sup> На полях: с пєча(р)ского: с Турова:

<sup>445</sup> На полях: З монастира кутє(н)ского. Над багатьма іменами запису надписано літеру.  
В тексті позначені зірочкою (...)\*. Можливо, вони вказують кількість однакових імен?

Симеона (Г.).\*. Романа. Агрипины. Стефана (Г.).\*. Марії (З.).\*. А(н)дреа. Па(в)ла (б.).\*. Филимона. Ананіи. Іоанна. Євдокії. Варвары. Марины (Г.).\*. Анны. Димитрія. //

арк. 156р<sup>м</sup> Рω(д) Ієросхи(м): Дорофеа<sup>446</sup>: Помани ГЇ дїша очопши(х) рабъ сво-и(х): Савѣ: Єлеон.

Рω(д). Іеродіакона Іезекеїла<sup>447</sup>. Помани ГЇ дїша ра(б): Петра. Домникію. Анастасію.

Рω(д) Монаха Радиона, с пече(р)<sup>448</sup>: Помани ГЇ дїша. Іоанна. Агафію. Михайла. Василіа. Маринъ. Іоасафа.

Рω(д) Монаха Григорія с печер'скаго. Помани Гдї дїша. Даніила Єлена. Іоанна. //

арк. 156зв. Рω(д) А(х) А(н)тонія Го(р)баче(в)ско(го), намъсника монастыра С(т)

Михайла Золотоверхого(го):

Гавріла Єленъ Димитрія Мрію: Іакова Огрєфинъ Ма(т)оеа Ан'нъ: Гри-горія Павла Еустафія: Поминаніе а(х) Исаїи: Домнъ Василіа Татіанъ Ѹомъ Матронъ:

Рω(д) Ієромона(х), Варсонофія

Татіанъ, Фомъ, Іоан'на Григорія Алєзія Марію Пелагію Марію

Рω(д) Іеродіакона, Венедикта с пече(р)ско(го)<sup>450</sup>

Помани ГЇ дїша, Григорія, Михаила, Аннъ, Іринъ, Аннъ, Єр'могена, Іоанна, //

арк. 157р<sup>м</sup> Рω(д) Єго М(л): Г(с)дна О(т)ца Филофеа, игумена Михайловскаго: на-мъсника Пече(р)ско(го):

Семёна: Іоанна: Іоаннъ: Ма(т)оеа: Ма(р)еон: Марію: Григорія. Іоанна: Па-раскевию: Февронію:

Рω(д) Монаха Іова По(д)телицкого<sup>451</sup>.

Помани ГЇ дїша рабъ своихъ. Савѣ, Іоуліану. Георгія Меланію, Ак-улиновъ. Іоа(н)на. Ан'новъ. //

арк. 157зв. Рω(д) Ієромонаха Ге(р)мана<sup>452</sup>:

Помани Г(с)ди дїша ра(б) свои(х). Николаа: Настасию: Антонія. Гав-ріла: Іоанна: Марынъ: Аннъ: Анноу: Домникію: Феодору:

<sup>446</sup> На полях: Ігумена ски(т)скаго.

<sup>447</sup> На полях: З гости.

<sup>448</sup> На полях: Берестейскаго.

<sup>449</sup> На полях: С тор'чина.

<sup>450</sup> На полях: Б(л)жеви(ч).

<sup>451</sup> На полях: З манастира Нико(л)ско(го).

<sup>452</sup> На полях: з місца.

**Рω(д): Г(с)дна Ω(т)ца Панкратії, злотника Монастыря Печерского.**  
Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Іоанна Сїмѡна, Стефана, Павла, Михаила, јѡдора, Стефанид. Єлєн јѡронію, Мєланію Анн, Аи'ноу. јѡшотію, Аи'но Єлєн, Тимофея. //

**арк. 158 рї Рω(д) Іеромона(х) Савы Мона(ст) Межигор(р)ского З нємирова,**  
~~Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х). Йоа(н)на Єкатерину Накова Кондратії  
Нелагю Агафю Мрю Єкатерину Наастасію Єв'ву Ма(т)юса Іеремію  
Нелагю: Димитрія Іеромона(х) Киїла Ма(р)ка Єлєн Тимофея Іреа  
Стефана; Іреа Василіна. Андреа Єкатерину јѡдора Васїлія Алєзан'дра.  
Павла, Марю, Варвару~~

**Рω(д) Іеромонаха Йосифа јѡдоровича З києва<sup>453</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х) Іллю: Ириню: јѡдора: Ігнатія: Варвару:  
Гerasима: Мартина: Євдокію: Аи'н: єнфросиню: Пелагю: Марю:  
Влиан: Татіан: єлит: Мойсея: Никит: єндоцію: Іоанникия: Козм:  
Аи'н: Мєланію: јѡдора: Андрея: Романа: Ємельана: Григорія: Кирила:  
Ирин: Любовь: //

**арк. 158зв. Рω(д): Монаха Митрофана<sup>454</sup>,**

Помани Гї дїша оуспопши(х) ра(б) свои(х), Климентії, Єкатерину, Іреа  
Пантелеимона, Іеромона(х): Ісаакїа, јѡдора, Аи'дра, Костантія, Маїма,  
Іоанна, Варвару, Татіану, Іреа, Синовія, Пелагю, Агрипину, Агафію,

**Рω(д): Монаха Тихона; Дзеленка. С печерского:**

Помани Г(с)ди дїша оуспопши(х) ра(б) своихъ. јѡдора, Агафю, Костантія;

**Рω(д): Йеродіакона; Мелетії, Мино(в)ского<sup>455</sup>,**

Помани Г(с)ди дїша оуспопши(х) рабъ своихъ. Симѡна. Анастасію.  
јѡдора. Татіан. Прокопія. Іоана. Параковою. Павла, Аи'н, Аи'н: //

**арк. 159 рїа Рω(д), Іеромонаха Мартиніана Ємлови(ч)<sup>456</sup>:**

Помани Гї дїша оуспопши(х) рабъ своихъ. єусевія, Єлену, єнфросиню,  
Марю, Агафона, Марю, Андрея, Тимофея, Йосифа, єустафія,  
Григорія, јѡдора, Іоакима, Татіану, Агафію, Єлену:

**Рω(д) Іеромонаха єусевія Книшевича.**

Помани Г(с)ди дїша єспопши(х) рабъ свои(х): Стефана: Мєланію. Васи-  
лис: Христину. Ірину: Матрену: Татіану: Марю: Гликерию: јѡдору:

**Рω(д) схимонаха Рагчила<sup>457</sup>:** Помани Гї д(ш): оуспопши(х) ра(б) свои(х):  
Іоанна: Василія: Алєзія: Сїмѡна: Ма(т)юса: Савостіана: Марю: євв:  
јѡдору: Аи'н: Варвару: //

<sup>453</sup> На полях: єста(в)ни(к) софі(и)скій.

<sup>454</sup> На полях: с пече(р)ско(го) Послѹ(ш)ни(к) Палама(р)скій.

<sup>455</sup> На полях: С печер'ского.

<sup>456</sup> На полях: с' кири(л)ского:

<sup>457</sup> На полях: с пече(р)ско(го).

**арк. 159зв. Рω(д) Ієромонаха Макарія Крини(ц)ко(го) оуставника печерского.** Помани Г(с)ди оуспопши(x) дш̄а рабъ свои(x): Даміана: Григорія: Василия: Тимофея. Марію:

**Рω(д), Ієромонаха Антонія Ніко(н)ко(в)ского<sup>458</sup>:** Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(x): Марөө, Агафію, Карпа, Параскевію, Никитъ, Марію, Параскевію, Озимію;

**Рω(д), Монаха Мартиніана<sup>459</sup>,** Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(x): Анастасію, Марію, Стефана, Кирілла, Ан'ону, Артемія, Еудокію, Іоан'на, Еуфросинію, Евтихія, Харитона, Ан'ні:

**арк.160рпв Рω(д): Ієромонаха Старца Дамаскина Пти(ц)кого: З' Мo(c)кв**

Помани Г̄ дш̄а рабъ своихъ: Ієромонаха Дамаскина, Іоан(н)а, Марөө, Василія, Христинъ, Ісаїю, Еуфимію, Кондрата, Агафію, Климентія, Христинъ, Іоан'на, Агафію, Григорія, Иринъ, Стефана, Агафію, Симеона, ѡѡдорж Карпа Озимію Алєзія Петра Екатеринъ Мовсея Іоанна Матронъ: Стефана ѡеклъ Іоан'на Иринъ Игнатія Лвкж Григорія Ієродіакона Ісаїю, Иринъ Авраама ѡѡдорж Петра Агафію Матронъ Тимофея Прокопія Даніила Петра Агафію Христинъ Агафію: Спбен'но ієреевъ, Стефана, Макарія Василія Петра Димитрія Захарію, Іоан'на Іоан'на Захарію Стефана: Марію Григорія Андрея Петра Игнатія Исидора Ісаїю Михаила Маїима Григорія Іосифа Стефана Еуфимію Агафію Екатеринъ Еуфимію Ан'ні Агафію Еудокію Романа Іакова ѡѡдора Константина Марію Іоан'на Романа Алєзія Іоан(н)а Мартина Пелагію Ан'ні Пелагію Меланію Марію Матронъ Еуфимію Марію Пелагію: **Ієросхимонаха Павсія: Ієромонахов(в), Еустафія, ѡѡдорсія, Лаврентія Іоїла Іоасафа Сѣновія: Монахов(в), Еуфросимія Павсія:**

**арк. 160зв. Дионисія Іоан'на Алєзія:** // Лаврентія Михаила Іоан'на Гавріла Симеона, Іакова Іоан'на Ісаїю Василія Іоан'на Марину, Анастасію Ан'ні Христинъ Марію Анастасію, Меланію Марію ѡеклъ Анастасію Марію Еуфимію, Марію Анастасію ѡеклж Іоан'на Лаврентія, Гавріла Григорія Кирілла Іоакима Іоан'на, Андрея Петра Ондрія ѡѡдора Алєзія Игнатія, Григорія ѡѡдора Григорія Михаила Марію Анастасію Еудокію Екатеринъ Агріппінъ Ан'ні Агафію Еуфимію ѡомъ Гавріла Игнатія Іоан'на Стефана, Іакова Антонія Григорія Константина Іоа(н)на, Тимофея Григорія Игнатія: Алєзія Іоан'на Карпа Іакова Іоан'на Марію Карпа Христинъ ѡѡдорж Марію ѡѡдорсію Марію Екатеринъ Иринъ Матронъ Марію Ан'ні ѡеклъ Иринъ Еудокію Єленъ Івліанъ Марію Тимофея Марію Климе(н)та Калинича Маїима Іоан'на Марію Матронъ, Їенію Парасковію Марію Озимію Аннъ Марію Озимію Домніку Ієродіакона Венедикта, Григорія Ін'окиню Еуфимію: Озимію Івліанъ Марію Парасковію Екатеринъ Агафію Анастасію; Іоан'на Марөө Васи-

<sup>458</sup> На полях: З' монастыра Троє(ц)кого:

<sup>459</sup> На полях: Поля(т)ного Печерского:

ліа Христинѣ Исаїю Еуфимію Кондрата Агафію Климентія Христофору.<sup>460</sup> // Стѣфана Агафію Сумеона Карпа Озимію: Алєїа Петра Екатеринѣ Иоан’на Матронѣ Стѣфана Феоклѣю Иоан’на Иринѣ Игнатія Лѣкѣ Григорія Иринѣ Авраама Феодору Петра Агафію: //

арк. 161зв. Рѡ(д) Монаха Ефрѣма<sup>461</sup>: Помани Гї дїша оуспопихъ рабъ свои(х): Василіа: Агафію: Феодора: Наовма: Аннѣ: Василисъ. Феодора. Марію. Феодора. Феодора. Еленѣ:

Рѡдъ Іеросхумонаха Климентія<sup>462</sup>: Помани Гї дїша рабъ свои(х): Григорія Марію:

Рѡдъ Іеромонаха Васіана, Намѣ(с)ника Троє(ц)кого Печерского: Помани Гї дїша рабъ свои(х): Иоанна, Анноу Феодору Аннѣ Феодору Пелагію Зенію Иоанна Илью Алєандра, Илью Анноу

Рѡдъ Іеромонаха Прохора, Игдемена мозыр’скаго<sup>463</sup>: Помани Г(с)ди дїша рабъ, своихъ, Анноу Параскевію: //

арк. 162рѣд Рѡ(д), Іеромонаха Іова Рѹ(м)нов’скаго: Помани Г(с)ди дїша оуспопихъ рабъ своихъ: Илью Марію Стѣфана Анастасію Еудокію Феодору Климентія Иоанна Николаа:

Рѡ(д), Іеромонаха Мелетія Сіомашка: Помани Г(с)ди дїша 8сопши(х) рабъ свои(х): Авгентія Михаила Иринѣ Ириноу Марію, Агафію:

Рѡ(д), Іеромонаха Феодосія, Помани Гї Дїша оуспопи(х) Рабо(в) свои(х). Илью Зенію //

арк. 173рѣд Рѡды ИНОКИНЬ:

Рѡ(д) инокинѣ Алимпіады<sup>464</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Аѳанасія, Юуліанію, Внифан’тія, Анастасію, Вѣрѣ, Св’стасія, Матронж, Озинію, Елену, Марію, Марію, Іоанна: Еленову<sup>465</sup>. Василія<sup>466</sup>.

Рѡ(д) Инокинѣ Енпраїи<sup>467</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Иоан’на, Стефаниду, Ермогена, Лоуцкѣ, Прокопія, Иоан’на, Григорія, Ов’дотію, Емеліана. Ан’дрея, Ан’ноу. //

арк. 173зв. Рѡ(д) Инокинѣ Ан’гелины:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Али(м)пю, Ан’ноу, Мартина, Сергія, Пахомія, Василія, Павла, Анастасію. Созонта. Суміона Павла Васілія Северіана

<sup>460</sup> На полях скорописом дописано: Феодора.

<sup>461</sup> На полях: З’ скитѣ.

<sup>462</sup> На полях: Иго(м) чигири(н):

<sup>463</sup> На полях: ζ’ Лѣбѣ(н):

<sup>464</sup> На полях: Силічевой.

<sup>465</sup> На полях: Скоріна.

<sup>466</sup> На полях: Сили(ч).

<sup>467</sup> На полях: Петров’ской.

**Рω(д) И нокинъ Свфросімій:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), **Єв'стахія, Єв'стахія, Єв'стахія, Феклоу Івліанію,**

**Рω(д) Схимніцъ Агафій:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Артемія, Софію, Гавріла, Іоан'на,  
арк.174р<sup>38</sup> Кон'стан'тія, Зенію, Ам'бр(о)сію, Іоан'на, // Анастасію, Акулін<sup>39</sup>: Ерин<sup>39</sup>:  
Анн<sup>39</sup>:

Татіан<sup>39</sup>: Агафію: Марію: Марію<sup>468</sup>:

Філона, Девонисія.

**Рω(д) И нокіни, Софій.**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Михаила, Евдокію, Еленоу, Іно(к):  
Өөвдосію<sup>469</sup>.

**Рω(д) И нокинъ, Али(м)шады:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x): Іакова, Анастасію,

**Рω(д) И нокінъ Софій:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x): Өөв(до)ра, Василісуу, Фотимію, Йоуліа-  
нію, Аң'дреа, //

арк. 174зв. Рω(д), И нокини, Антониды,

Помани Гї дїша рабъ свои(x): Іоан'на, Макарія, Алеҗәл, Онисима,  
Мар'тина, Иринж, Агрифіноу, Йоустинію, Іоан'на, Өөвдора, Аң'дреа,  
Іоанна, Матронж, Пелагію, Лікірію, Сүмбіона,

**Рω(д) И нокинъ Евгений Ше(н)деловны<sup>470</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Маҗима, Өөвдор<sup>39</sup>, Сүмбіона, Аң'ноу,

**Рω(д) И нокінъ Анастасій.** Помани Гї дїша ра(б) свои(x): Іоана: Өөвдора:  
Лік<sup>39</sup>. Петра: Іоанна: Татіан<sup>39</sup>: Йоуліанов: //

арк. 175р<sup>38</sup> Рω(д) И нокинъ Анастасій:

Помани Гї дїша рабъ свои(x): Іоан'на, Павла, Іоан'на, Романа, Іоан'на,  
Стефана, Іоан'на, Гавріла, Христиноу, Марію,

**Рω(д) И нокинъ Ов'дотій<sup>471</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ: Мар'тініана, Татіаноу, Иринж, Зиновія,  
Вар'фоломеа,

Рω(д) и нокинъ Паисий<sup>472</sup>: Помани Гї дїша ра(б) свои(x): Семиона: Коста-  
та(н)тина: Гавриила: Харитона: Анфиногена: Елен<sup>39</sup>: Марию: Марию: //

арк. 175зв. Рω(д) И нокини Елєны Зе лвова<sup>473</sup>

<sup>468</sup> Усі чотири імені відмічені як: **З сатанова.**

<sup>469</sup> На полях відмічена як: С пече(р)ско(го).

<sup>470</sup> На полях: Игоуменій Монастира Мінського:

<sup>471</sup> На полях: Зе лвова:

<sup>472</sup> На полях: З миха(и):

<sup>473</sup> На полях: З монастира Михайлівсько(го).

Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х): Ілію. Онисифора, Захарію, Захарію, Грігорія, Симеона, Михаила, Марію, Марію, Євлєнж, Євдокію, Катеринж, Варварж, Анастасію, Пелагію, Матрениж, Анніж. Іриноу: Герасима: Васков: Овдотію.

**Рω(д) Інокини Патріки<sup>474</sup>**

Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х) Іосифа, Парасковею.

**Рω(д) Інокинь: Алєз(н)дры<sup>475</sup>:** Помани Г(с)ди д̄ша рабъ свои(х): Гавриила: Агафію: Христині: Євфимию: Юрия: Грігорія Анноу: Климє(н)тіа: //

арк. 176р<sup>3</sup> Рω(д) Інокини Пан'кратій<sup>476</sup>:

Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х): јеодора: Маžима: Никитоу: Е(в)ві: Євонімію: Меланію: Мокрені: Євонімію: Євонімію: Автоміді: Анні: Євпраїю<sup>477</sup>:

**Рω(д) Інокини јеофанни<sup>478</sup>:**

Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х). Го(р)діа. Марію Іоанна. Ірині. Йгнатіа. Пелагію.

**Рω(д) Інокинь јеодосій<sup>479</sup>:** Помани Г(с)ди д̄ша рабъ свои(х). Алєзіа. јеодорж. Никіті. јеодора Іакова. Агафію. Соломониді. Агрефіні. //

арк. 176в. Марію. Семіона. Андріа. Ан'дреа. Гавріліа. Пелагію. Ан'ні. Анастасію, Іоан'на, Каленіка, Іоанна Оустінію, Васілія, Агрефіні. Меланію.

**Рω(д) Інокинь, Панкратій<sup>480</sup>:**

Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х) Єрмолаа Мотріні Єлесіа. Бориса, Кондрата Меланію. Євдокію, Василисов, Василисі.

**Рω(д) Інокинь Агафій<sup>481</sup>:** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х). Іоан'на. Євдонію. Агрефінову. Климє(н)тіа. Марію. Нестера. Маžима. //

арк. 177р<sup>3</sup> Рω(д) Інокинь Василисы<sup>482</sup>:

Помани Г̄ д̄ша рабъ своихъ. Прокопіа. Феодора. Оустінію. Кірила. Маріа. Меланію.

**Рω(д) Інокинь Анастасій схv(м)ниць<sup>483</sup>:**

Помани Гді д̄ша рабъ своихъ. Василіа: Схv(м)ницж Анастасію. Ма-

<sup>474</sup> На полях: З монаст: Йорданского.

<sup>475</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>476</sup> На полях: С паволочи.

<sup>477</sup> Імена Мокрені: Євонімію: Євонімію: Автоміді: Анні: Євпраїю зазначені на полях як: з миха(и)ло(в)ского.

<sup>478</sup> На полях: з миха(и)ло(в)ского.

<sup>479</sup> На полях: З миха(и)ло(в)ско(го).

<sup>480</sup> На полях: з миха(и)ло(в)ского.

<sup>481</sup> На полях: з миха(и)ло(в)ского.

<sup>482</sup> На полях: с пече(р)ского.

<sup>483</sup> На полях: З миха(и)ло(в)ско(го).

рынδ. Панкратіа: Пан'кратіа. Прокопіа. Марію. Любви. Парасковею. Схv(м)ницδ Θεωκтистж:

**Рω(д) Инокинъ Еуфросимій Поклада(н)ки:**

Помани Гдī діша рабъ свои(x). Деонісія Марію. Степанидδ. Еуфроси-мію. Еуфимію. Анастасію. Анастасію. Платоні(д)у: //

арк. 177зв. **Рω(д) Инокинъ Анастасій Чюплайской.**

Помани Гдī діша рабъ свои(x). Θεодора. Соломонію. Анастасію. Схv(м)ни(ц) Ам(п)фію. Схv(м)ни(ц): Матренδ Иноки(н) Евфимію.

**Рω(д) Инокинъ Анны Кваніо(в)ны<sup>484</sup>.** Помани Гī діша рабъ свои(x): Мартина. Овдотію. Матроны. Парасковії Ефрема Петра Θεодора:

**Рω(д) Инокинъ Анастасій.** Помани Гdī діша рабъ свои(x). Θεодора, Аннδ Алєзea, Маzимa Василія Марію Василисδ:

**Рω(д) Інокінъ Леониды<sup>485</sup>.** Помa(ni) Гī д(ш) ра(б): с(в): Лео(n)тіа: Пe-лагію: Гавріла: Їенію. Курила. Василіа. Іоана: Конона. Алєксея. На-стасію. Парасковею: Татіанδ: Алексея. //

арк. 178 рō **Рω(д) Инокинъ Евтихій, с Печерского:**

Помани Гdī діша рабъ把自己的(x). Григорія Михайлa. Наталію Павла Ва-силія Іова Тимофея

Рω(д) инокинъ Мелетій<sup>486</sup>: Помa(ni) Гī д(ш) ра(б): с(в): Па(n)телей-мона: Мотренδ: Лвкіана: Татіанδ Татіанδ: Марію: Захарію: Пeлагію:

**Рω(д) Инокинъ Еуфимій.** Помани Гī діша рабъ把自己的(x) Еуфросинію Іоана Агафію Пeлагію.

**Рω(д) Инокинъ Θевроній: с пече(r)ского:**

Помани Гī діша рабъ把自己的(x): Іоан'на: Марию: Евдокию: Марию: Ро-манa: Іоанна. //

арк. 178зв. **Рω(д) Инокинъ Варвари с печерско По(д)лъской.**

Помани Гī діша рабъ把自己的(x). ІАкова. Ωвдотію. Іринію. Анастасію. Мрію. Θeодорδ. Агрeфинδ. Марію. Матренδ. Григорія. ІАкова. Захарію.

**Рω(д) Инокинъ Вик'tорій З'єр'данського.**

Помани Гī діша рабъ把自己的(x). Φeодора. Романа. Петра. Петра. Φeодора. Софію. Марію. Татіанδ. Пeлагію. Марію.

**Рω(д) Инокинъ Меланій с печерского<sup>487</sup>.** Помани Гī діша рабъ把自己的(x). Аn'дрея. Аn'нδ. Φeодорδ. Агафію. Василія. Мартина. Агафію. Аn'нδ. Михаила:

<sup>484</sup> На полях: З миха(и)ло(в)ско(го).

<sup>485</sup> На полях: с пeча(r)ско(го).

<sup>486</sup> На полях: З миха(и)ло(в).

<sup>487</sup> На полях: прилδ(ц).

**Рω(д) Інокинъ Анастасій Волосо(в)ни, с пече(р)ского.** Помани Гї дїша: **Ѳєѡдора.** Аи'нð. **Олєзъя,** Маӡима, Василїа, Дємїана, Марїю, Вас'сð, Настасію. //

арк. 179рðа **Рω(д) Інокинъ Василиси Канев'ки с пече(р)ского,** Поман(i) Гї дїша ра(б): **Ѳєѡктиста,** **Ѡв'дотїю,** **Ѳєѡдорð.** **Фє(н)нð,** **Ѡв'дотїю,** Григорїа, Кирила,

**Рω(д) Інокинъ Ан'ны Чуднов'ки З миха(и)ло(в)ского.** Помани Гї дїша рабъ своихъ. Василїа. Полагїю. Гаврен'тїа, Бориса. Марїю. Настасію. Оустинð. Агафїю. Ган'нð.

**Рω(д), Інокинъ Меріаны, с печер'ско,** Помани Гї дїша рабъ, Іоан'на, Марїю, Іова, Іо(а)на, Стефана, Анастасію, Агафїю, 8лїанð.

**Рω(д) Інокинъ Агафїй, З' єрда(н):** Помани Гї дїша, **Єлевфєрїа,** Тимоѳеа, Михайла, Марїю, Аинð, Аинð, **Ѳєѡдора,** Гаврилїа, **Єленð,** **Ѳєѡдорð,** Іоана, Олєзъя, Василїа, Кален'ника. //

арк. 179рðв. **Рω(д) Інокинъ Анастасій З' єрда(н)ско(го)**

Помани Гї дїша, Павла, Иринð, **Филимона,** Лєкїана, Марїю, Савð, Герасима, Пелагїю, Гаврилиа, Маӡима,<sup>488</sup>

**Рω(д) Інокинъ Анастасій Можиловской<sup>489</sup>:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Самоила:

**Рω(д) Інокинъ Ан'фїи: с пече(р)ского:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Іоан'на: Марїю: [Г]ригорїа<sup>490</sup>: //

арк. 180рðв **Рω(д) Інокинъ Магдалени, с пе(ч)рско(го): велє(ц)[?]:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ: Логина, Марїю: Анастасію: Марїю: Кирил'ла, Аи'дреа; **Єкатеринð:** Григорїа: Іоанна: Николаа:

**Рω(д), Інокинъ Петроній с пече(р)ского<sup>491</sup>:**

Помани Гї: Гаврїла: **Євдокію:** Мартина: Агрифинð: Сєр'гїа: Романа: Марію<sup>492</sup>: //

арк. 180рðв. **Рω(д) Інокинъ Анастасій с пече(р)ско(го)<sup>493</sup>:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Лєкїана: Алєм'пиадð: Іакова: Григорїа: Михайла: **Арофеа:** Пахомїа: Стефана: Самоила: Іоана: Іоана: **Алєзъя:** Пєтра: **Іоанна:** Полонїю: Оустынð: Марїю: Ирынð: **Єкатеринынð:** **Ѳєѡдорð:** Карпа: Пелагїю:

**Рω(д) Інокинъ щєѡфани З ми(х)ло(в)ско(го)**

Помани Гї дїша. Василїа. Анастасію: //

арк. 181рðг **Рω(д) Схимонахи Тавиїи, с пече(р)ского.**

<sup>488</sup> Імена Гаврилиа, Маӡима дописано пізніше.

<sup>489</sup> На полях: **Игу(ме)ній печа(р)ско(и).**

<sup>490</sup> **[Г]ригорїа** дописано пізніше.

<sup>491</sup> На полях: **клю [?] вичови.**

<sup>492</sup> Імена **Романа:** **Марію** дописано пізніше.

<sup>493</sup> На полях: **Теле(ц)кои:**

Помани Гї дїша ра(б): Анъдреа. Марїю.

**Ро(д) Євпраксій**

Марїо. Василиа: Анастасію: Марїю. Агафію: Марїю, Ан'ні:

**Ро(д) Інокинь Домнікій Ігъменій Пече(р)ской<sup>494</sup>.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Софию, Гервасія, Овдотію, Анастасію, Татіану, Ан'ні, Мар'ка, Ан'дрея

**Ро(д) Інокинь Анастасії, З' єрда(н)ско(го)<sup>495</sup>:**

Помани Гї дїша, Єр'моль, Татіану, Леонітія, Маїма, Марїю, Марїю, Стефана, Мойсєя, Василія, Мойсєя, Акиліну, Василія, Авраамія, // арк. 181зв. Маїма, Гавріла. Петра, Агафію<sup>496</sup> Андрея, Ірину

**Ро(д) Іноки(н) Аѳанасії, и Параскове<sup>497</sup> З миха(и)ло(в)ского,**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х) Өомоль, Потапія, Василія, Ан'ні, Агафію, Самоила, Іоана, Єфросимію Марїю Єфросимію: Өвдотію: Агафію. Іоанна:

**Ро(д) Інокини Євникій.** Помани Гї дїша: Іакова. Єлисавеф. Петра. Софію. Акиліну. Анні.

**Ро(д) Іноки(н): Митродори<sup>498</sup>.** Помани Гї. Өникія, Сава, Домникію, Сидора. //

арк. 182рð Рo(д) Інокини Єкатерини Лъплю(н)ской с пече(р): мона(ст):

Поміани Г(с)ди дїша рабъ своихъ. Татіану; Єудокію; Стефана,

**Ро(д) Іноки(н) Євгеній и Алєза(н)дри<sup>499</sup>:**

Помани Г(с)ди дїша рабъ своихъ. Прокопія: Іриноу. ڇенію: Ірін: Іоанна: Адама: Іоулиану: Гавриила: Германа: Марію: Єленову: Пела-гію: Анноу. Євдокію<sup>500</sup> //

арк. 182зв. Ро(д) госпожѣ Өеѡдосій Со(л)тано(в)ны: Игъменій Монастыра Пече(р)ского:

Помани Г(с)ди дїша очопши(х) ра(б) свои(х) Гервасія. Овдотію. Анастасію. Татіану. Анноу. Марка. Андрея: Марїю. Анні. Анастасію. Іакова. Лазара: Лъкоу:

**Ро(д): Г(с)пжи Серафими Стакор'ской<sup>501</sup>:** Помани Гї дїша өсопши(х) рабъ своихъ: Григорія, Марїю: //

арк. 183рð Ро(д) Інокинь Єудокій Стрел(л)бицкои Игъменіи Йорда(н)ской<sup>502</sup>: По-

<sup>494</sup> На полях: **Ти(ш)кеви(ч).**

<sup>495</sup> На полях: **(О)линече(н)ко Е(р)ма(к)** Син еа.

<sup>496</sup> Імена **Петра, Агафію** зазначені на полях як: смиче(н)ко.

<sup>497</sup> На полях: **Бо(р)щетовки.**

<sup>498</sup> На полях: **с пече(р):**

<sup>499</sup> На полях: **во(л)кової. и рапшкової.**

<sup>500</sup> На полях: **мѣка че(р)ници печерской.**

<sup>501</sup> На полях: **С Печар'ского:**

<sup>502</sup> На полях: стрелби(ц)ко.

**мани Гї дїша рабъ своихъ:** А н'нð, Марію, Іоан'на, Єудокію, Трофима, Ісидора, Павла, Стєфанидð:

**Рѡ(д), Схўмницѣ Ионкентій<sup>503</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Корнилїа, Агафію, Іоа(н)на, Марка, Григорїа, Трофима, Іакова, Іосифа, Димитрїа, Меланію;

**Рѡ(д), Ін'нокинѣ Софії<sup>504</sup>:** Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(x): Ма(т)оеа, Ѳеѡдорð, Андреа, Марію, Єкатеринð, Лвкію, Іоан'на, Василїа, Пелагію, А н'нð: //

арк. 183зв. **Рѡ(д), Ін'нокинѣ Агаёї Михайловны и Панкратії<sup>505</sup>:** Помани Г(с)ди дїша овсопши(x) рабъ свои(x):

Михаила, Єудокію Іоан'на Іринð, Іоан'на, Власїа Іринð Ісидора, Ѳеѡдорð Антонїа, Парасковію, Карпа, Данїла, Єутихїа, Григорїа, Василисð, Димитрїа, Марію, Марію, Пелагію, Марію, Іакова, Василїа, Овстинð, Іринð, А н'нов, Стефана Григорїа, А н'нов.

**Помани Г(с)ди Дїша овсопши(x) рабъ своихъ<sup>506</sup>:**

**Схи(м)нице Анастасію: Схи(м)нице Вѣро:**

**Вписани на свое мѣстце до иноки(н)**

Ро(д): госпо(ж): Хме(л)ицко: с пече(р)ско(го):

Помани Г(с)ди Дїша овсопши(x) рабъ свои(x): Филиппа, Петра, Ѳеѡдора, //

арк. 184рðз **Рѡ(д), Ін'нокинѣ Митродори Флоро(в):** Помани Г(с)ди Дїша овсопши(x) рабъ свои(x): Девмида Мартина Єудокію Єудокію Прокопїя Іоан'на Лєон'тїа Єкатеринð Кондратїа Павла; **Ін'нокиню Тарасію,**

**Рѡ(д), Ін'нокинѣ Митродоры Ивановны и Марёы з' михайлово(в)ского:**  
Помани Гї дїша ծопши(x) рабъ своихъ, Іоанна Єудокію Іакова **Харитона** Филиппа Іринð:

**Рѡ(д), Ін'нокинѣ Єнтропїї<sup>507</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x), Прокопїя Дарюо: //

арк. 184зв. **Рѡ(д), Ін'нокинѣ Єупразїї Борецкой:**

Помани Г(с)ди дїша рабъ своихъ: Ѳеѡдорð Софію А н'нов Алєїа Стєфана Андреа Данїила Іоанна Агафію: //

арк. 189рðз **Рѡды Ієрее Свѧтые МирскииХъ:**

Ро(д) Ієреа Ма(т)оеа, из бѣлогоро(д)ки:

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Софію, Сумєона, Матронð, Стєфанидð,

<sup>503</sup> На полях: З ладина.

<sup>504</sup> На полях: Поло(н)ской З' єрда(н)ск.

<sup>505</sup> На полях: З' Печерско(го):

<sup>506</sup> На полях: З' Брагин'ского;

<sup>507</sup> На полях: З' Пече(р):

Суміона, Єкатерина, Гавріла, Одарію, Томоу, Діонісія, Суміона, Іоулань, Параскевію, Агафію, Агафію, Марію, Василія, Григорія<sup>508</sup>.

**Ро(д) Ієрея Афанасія: Демидо(в)ского:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Свінівію, Кондратія, Агафію, Тимофея, Іо(н)на, Свдокію, Іриноу, Максима, Іоанна, Аи(н)оу, Агафію. Світлії<sup>509</sup> //

**арк. 189зв. Ро(д) Ієрея Прокопія Мішанського:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Марію, Марка, Степана, Тевдора: Тевдора, ієрея Варфоломея<sup>510</sup>

**Ро(д), Ієрея Тевдора, Іаковіча, с по(д)лаш'я, З града Бѣл'ска:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Марію, Амбр'осія, Єкатеринж, Авраамія, Кондрата, Василія, Татіаноу Парасковію, Аи(н)оу

**Ро(д) Ієрея Григорія с Хол'ма:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Сватія, Ієрея Трохима, //

**арк. 190рпн Ро(д) Ієрея Андрея З Міленовічъ<sup>511</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Марію, Анноу,

**Ро(д) Ієрея, Іакова, З Могилева.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Тевдора, Ієрмола, Михаила, Іоулитоу, Агафію, Анастасію, Іринж, Іоуланію, Домникію, Зенію, Марію, Герасіма, Татіаноу, Акилиноу,

**Ро(д) Ієрея Іоанна З Немирова,**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Агафію, //

**арк. 190зв. Ро(д) сщєніка Николи(н)ска(го) с по(д)лаша:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Сщєнікоієрея Тевдора, Марію<sup>512</sup>,

**Ро(д) Ієрея Ирадіона Ми(т)ковіча:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Степанидъ:

**Ро(д) Ієрея Іоанна З Соколова<sup>513</sup>.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х) Світлана: Марію: Зенію: Марію: Анастасію: Андрея: //

**арк. 191рпю Ро(д) Ієрея Василія. С(т): Ніколы<sup>514</sup>,**

Помани Гї дїша рабъ своїхъ. Сіміона. Андрея. Даніила. Ієва. Климєн(т)ія. Іоанна. Радіона. Самоила. Парасковію. Христінъ. Єкатеринъ. Филиппа. Зенію. Никитъ. Василія. Софію. Василія. Ка(р)пов. Марію. Парасковію. Никона. А(р)темія. Татіанъ. Іоанна. Григорія:

<sup>508</sup> Імена Марію, Василія, Григорія позначені на полях як: **с печерско(го): Воскрес(н)ко(го).**

<sup>509</sup> Агафію. Світлії дописано пізніше.

<sup>510</sup> ієрея Варфоломея дописано пізніше.

<sup>511</sup> На полях: с по(д) володы(м)ра:

<sup>512</sup> На полях: с клещела: ро(к) ахке [1625].

<sup>513</sup> На полях: спо(д) ва(р)шави:

<sup>514</sup> На полях: **с кієва притиско(го).**

Пара(с)кевію: Стєфана: Николаа: Татіанъ: Настасію: Гликерію, Наталию. Онисимъ, Варваръ, Єкатеринъ, Євфимію: Василія Іоан'на<sup>515</sup>,

**Рω(д) сіщеноієрεа Іакова с Каме(н)ца лито(в)ского.** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Мартина Θεωδωρъ.

**Рω(д) сіщенникω(в) Горноста(и)по(л)ски(x):** Помани Гї: Стєфанидъ Иринъ Марію: //

арк. 191зв. **Рω(д) ієреа Іакова, З горноста(и)по(л)**<sup>516</sup>:

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Стєфана Курілла Аннъ Марію Марінъ Анастасію.

**Рω(д) ієреа Θεοдора**<sup>517</sup>. Помани Гї дїша рабъ свои(x). Радіона Агафію Михаила

**Рω(д) Ієреа Іоана**<sup>518</sup>. Помани Гї дїша рабъ свои(x). Анастасію. Кондрата Агафію

**Рω(д) сіщеноієрεа Іоанна Зарна(в)скаго**<sup>519</sup>. Помани Гї дїша рабъ свои(x). Марія //

арк. 192 рѣ **Рω(д) Ієреа Іоанна.** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Агафію Агафію Семіона Овдотію Заха(р)ю Єкатериною Іоанна Андреа Михаила Єкатерину Овдотію. Феодора<sup>520</sup>

**Рω(д) Ієреа Стєфана**<sup>521</sup>: Помани Гї дїша рабъ свои(x): Герасима. Даниила: Антонія: Єфросимию: Марію: Меланию: Хр(с)тинъ: Анастасию: Анастасию: Іо(н)на: Марію:

**Рω(д) Ієреа Даниїлія Димірского Пада(л)ки.** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Романа. Їенію. Макарія. Іосифа. Єфрема. Іринъ. Анастасію. Іоустинъ. Марію: Марію. Феодотію. Георгія: //

арк. 192зв. **Рω(д) Ієреа Никити З болобанов'ки**<sup>522</sup>.

Помани Гї дїша рабъ свои(x). Тимофія, Аннъ, Кирила, Уолианъ, Феодоръ

**Рω(д) Ієреа Іоанна З' заворичъ**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Θεωδοσію, Аннъ, Θεωδοσію Овдотію. Єленъ. Марію. Даниила.

**Рω(д) Ієреа Андреа З бълого(д)ки.**

<sup>515</sup> Григорія: Пара(с)кевію: Стєфана: Николаа: Татіанъ: Настасію: Гликерію, Наталию. Онисимъ, Варваръ, Єкатеринъ, Євфимію: Василія Іоан'на, дописано пізніше.

<sup>516</sup> На полях: Йици Ієреєвъ Ли(ст), ді [14].

<sup>517</sup> На полях: Из Faftova:

<sup>518</sup> На полях: З Berestе(ч)ка..

<sup>519</sup> На полях: с кієва.

<sup>520</sup> Φеодора дописано пізніше.

<sup>521</sup> На полях: З' острога смотри(ц)ко(го).

<sup>522</sup> На полях: ρω(κ) ἄχμῃ [1643].

Помани Гї: Кѷрила; Єпистимїо: Агрєфинð: Єпистимїо: Агафїо:  
Ан'нð: Єлèнð: Аѳанасїа: //

**арк. 193 р҃ч Рѡ(д) Ієреѧ, Аන'дреѧ Грѹша(н)ского.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Пантелеимона, Оулїанїю. Татїанð:

**Рѡ(д) Ієреѧ Євтихіѧ. З Лоєва<sup>523</sup>.**

Помани Г(с)ди Дїша рабъ свои(х). Єкатеринð, Їенїю.

**Рѡ(д): Павловъ з' Ставищъ.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Василїа, Іоанна, Данилїа, Нестера, Өөфдора, Захарїю, Василїа, Стефана, Іоа(н)на Климєнтїа, Сумєона, Іоанна, Стефана, Өөфдора, Филиппа, Іоанна, арк. 193зв. Аන'нð, // Өөфдорð, Аන'нð, Пелагїю, Аන'нð, Наастасїю, Татїанð, Аන'нð, Пелагїю, Оринїю, Євдотїю, Оринїю, Наастасїю, Марїю, Оринїю, Марїю, Марїю, Марїю,

**Рѡ(д): Өөфдоровъ Сѣдѣлниченковъ,**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Димитрїа Михаила, Меланїю, Өөфдора:

**Рѡ(д): Прокопцовъ Гѹсатинскаго.**

Помани Г(с)ди ра(б) свои(х), Мелетїа, Михаила, Іоанна, Іакова, Андреѧ, арк. 194р҃в Григорїа. // Аන'дреѧ. Сумєона. Лѹкð. Данилїа Өөфдора, Сумєона Өөфдора, Василїа М(р)ю, Аන'нð, Касю, Марїю, Єввð, Татїанð, Агафїю, Марїю, Аන'нð, Варварð. Іоана.

**Рѡ(д): Гричишинъ З' Ставищъ,**

Помани Г(с)ди дїша ра(б) свои(х), Ієреѧ Іоа(н)на, Ієреѧ Филиппа, Ієреѧ АлеѢїа, Прокопїа. Өөфдора, Іоанна, Григорїа, Григорїа, Озимїю, Марїю, Єленð, Агафїю, Марїю, Єленð, Марїю, Єленоу //

**арк. 194зв. Рѡ(д): Іоанна Онищака,**

Помани Гдї дїша рабъ свои(х), Ма(т)өеѧ, Іоанна, Панкратїа, Іоанна, Прокопїа, Єремеѧ, Василїа, Іоанна Агафїю, Наталїю. Агафїю, Парасковею Іоан'на;

**Рѡ(д): Гри(ц)ковъ, Гришче(н)ковъ Обива(т): стави(с)ко(го):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Григорїа, Марїю, Іоанна, Аන'нð, Іакова, Наастасїю, Гавриила, Озимїю, Стефана, Марїю, Григорїа, Одарїю, Демана, Агафїю, Тихона, Агафїю, Мотронїю, Василїа. //

**арк. 195р҃ч Рѡ(д): Лѹкашо(в)нинъ, Обивате(л)ки ставискои,**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Лѹкð, Єкатеринð Татїанð, Євфимїю, Іолїанð,

**Рѡ(д): Ієреѧ Никиты Троє(ц)кого<sup>524</sup>:**

Помани Г(с)ди дїша ра(б) свои(х), Євдокию: Їенїю. Єленð. Феклð: Өөфдора. Василїа. Стефана<sup>525</sup>.

<sup>523</sup> На полях: АлеѢїевича.

<sup>524</sup> На полях: с пєреѧ(с)лавла.

<sup>525</sup> Өөфдора. Василїа. Стефана. дописано пізніше.

**Рω(д), Ієрεа Іоан'на, Михайлo(в)скогω Новомъ(ст)скoго<sup>526</sup>.** Помани Г(с)ди дiша рабъ своихъ Петра, Андрея, Василія, Данiила, Самоила, Андрея, Іерофея //

арк. 195зв. **Рω(д) Ієрεа Іоанна Протопопы<sup>527</sup>**

Помани Г(с)ди дiша рабъ своихъ: Еустифия: Ірiнδ: Любо(в): Θeодора: Воiимiю: Никифора: Анастасию: Ілию. Анно:

**Рω(д) Ієрεа Кирил'ла Полоžовича<sup>528</sup>:** Помани Гiй дiша рабъ свои(x): Еуфимiя, Марiю, Агрепиноу, Еудокiю, Григорiя

**Рω(д), Ієрεа Андрея<sup>529</sup>:** Помани Гiй дiша рабъ свои(x): Михаила, Андрея, Іоан'на, Карпа, Ан'нδ, Ан'нδ, Пелагiю, Домнукiю, Ан'нδ, Еудокiю, Θeодосiю, Еудокiю, Елeнδ, Мартина, Марiю, Еудокiю, Ma(t)θeа, Агafiю, An'nδ: //

арк. 196рѣд **Рω(д), Ієрεа Іоа(н)на Добрe(н)ка Сока(л)скoго<sup>530</sup>.**

Помани Г(с)ди Дiша оусо(п)ши(x) рабъ свои(x). Ієрεа, Кон'дратiя. Ієрεа, Данiила. Ієрεа, Павла. Монаха, Мар'тинiана. До(м)никаю. Пелагiю. Мл(д)и: Іоа(н)на:

**Рω(д): Ієрεа Дiомитрiя Мурови(з)кого<sup>531</sup>.**

Помани Г(с)ди дiша оусо(п)ши(x) рабъ свои(x). Марiю: Сулiй

**Рω(д) Ієрεа Маžимa Филимоновичa<sup>532</sup>:** Помани Г(с)ди дiша 8сопши(x)

арк. 197рѣд рабъ своихъ: **Филимона: Христiнδ: Варoломeа: Григорiа: // Гerasima Петра Йоакимa Романа Михайлa: Еудокiю, Монаха Варлаамa Иринδ Еудокiю: Еудокiю Климентiя Севестiана Іоан'на: Іоан'на, Іакова Андрея 3енiю An'нδ An'нов: Марка Димитria Antonidoν Гликерiю: Іоан'на Василiя Василiя Еупраzю Baccδ: Схymникo(в) Dionisiea Dionisiea: Іюкинь Парасковiю Іоулiю: Варoломeа Наталiю 8lianю Іоулianю Борисa Kozmδ: //**

арк. 198рѣд **Лъта 3рѣ<sup>533</sup>:** Годδ По блг(д)ти Бжiей, изволенiемъ Пресвѣтлого Г(с)-дра Цrда и Великого Кїsa Alezїa Михайловичa, Всеa Великiя и Малыa Россiи Самодер'жца: Пер'ые присыльки Великаго Kїev'skаго Кнаженiя и Его Г(с)пдревыхъ Boарь, и Voевoдъ:

**Рω(д), Boарина Khasa Θeодора Θeодоровичa Вол'кон'скoго:** Помани Г(с)ди дiша рабъ своихъ; и рабынь Преж(д)e почивши(x) въка сего ω(т) Адамa и до сего дiша:

<sup>526</sup> На полях: З ставиц.

<sup>527</sup> На полях: З Be(r)sha(ди).

<sup>528</sup> На полях: З Kїeва:

<sup>529</sup> На полях: З Perseia(c)лавла.

<sup>530</sup> На полях: з Mi(t)che(n)ko(v):

<sup>531</sup> На полях: протопоп конотопс(к).

<sup>532</sup> На полях: Протопо(па) нжи(n)скї.

<sup>533</sup> [7862].

8бієного КHASA Іоан'на KHASA Θεѡдота, KHASA Петра; Въ иноцехъ Панфіотіа; KHASA Іоан'на, KHASA Андреа, KHASA Димитріа, KHASA Аѳанасія, KHASA Даніила, Схумницѣ Кнагиню Анісію, Кнагиню Θεѡдосію, Кнагиню Марію, Кнагиню Елену, Кнагиню Іоуланію: Схумницѣ Кнагиню Марію: Кнагиню Дарію, Кнагиню Марѳю; //

арк. 198зв. Рѡ(д), Бодрина и Дворе(ц)кого Василіа Василіевича Бжтбр'лина: Помани Гї дїша рабъ своихъ: Ма(т)оеа Анастасію Василіа Фирса Θεѡдора Василіа Анноу Елену Тимоѳеа Романа Θεѡдора Григоріа Марію Іоанна Петра Іо(н)на Фотинію Іоанна Петра Никитж Лог'гина Алєзандра Фотинію Иринж Силу Анну Θεѡдора Марію:

Рѡ(д), Іоанна Минина По(д)дачого, з' Москви<sup>534</sup>: Помани Гї дїша рабъ своихъ, Іоанна Матоеа Іоанна Минъ Пагкратіа Вассъ, Анастасію Іоанна Матоеа Анастасію Еудокію Алєзъа, Иларіона Пиміна Евھімію Еудокію, Зенію Θεѡдора Агаєю Філарета, Еудокію Θεѡдора Евھімію Марію, Тимоѳеа Ириноу Еудокію: Марѳю Съновію Нікифора Марѳю Іоанна: Іоанна: //

арк. 200р҃ю КНАЗИ:

Помани Гї дїша блговѣрны(х) Пер'воначал'ны(х) Великихъ Кнажей: Великаго Кнїза Владымера, во стомъ крещеніи нареченнаго Василіа<sup>535</sup>: ІАрослава наречен'наго въ стомъ крещеніи Георгіа: Великоую Кнїню Володымеровю, АН'ноу: В'севълода: Ізаслава: АН'дреа Бѣолюб'скаго Со(з)датела Монастыра Межигор'скаго<sup>536</sup>: Володымера Мономаха: И сына его Геор(р)гіа: Помани Гї Блговѣрнаго раба своею Ктитора Стыя обители сеѧ, Кнїза Михайла Мономаха: Помани Гї (дїш)а и прочии(х)

арк. 200зв. Блговѣр'ны(х) и хр(с)толюби // вы(х) Кнїзей и Пїновъ наши(х), рѣскою зе(м)лею попек'ши(х)са, и добръ Кнаженіе свое оустроившихъ. Покой и(х) идѣже присѣщаетъ свѣтъ лица твоего: //

арк. 201 є Рѡ(д) блговѣр'ны(х) Кнїзей:

Рѡ(д) Кнїза Слжц'кого:

Помани Гї дїша блговѣрны(х) Кнїзей Слоу(ц)кихъ:

Рѡ(д) Кнїза Остро(з)ко(го):

Помани Гї дїша Блговѣрны(х) Кнїзей Остро(з)кихъ: Константина: Ілїю: Татіаноу: Василіа: Александра:

Рѡ(д) Кнїза Джброви(ц)ко(го):

Помани Гї дїш ж Блговѣр'наго Кнїза Григоріа:

Рѡ(д) Кнїза Про(н)скаго:

арк. 201зв. Помани Гї дїш а Блговѣрны(х) Кнїзей Про(н)скихъ: Феодора: Геор(р)гіа //

<sup>534</sup> На полях: ро(к): ах:па [1681].

<sup>535</sup> На полях: сїчє [6495] Кр(с)тиласа роу(с).

<sup>536</sup> На полях: Ро(к) схъзб [6669].

Глѣба: Оксимію:

**Рѡ(д) Кіїза Вышнєве(ц)кого:**

Помани Г҃ди ДшА Блїговѣрны(х) Кнаїзей: Грїгорїа: Геѡ(р)гїа:  
Євла(м)пїо: Михайла: Димитрїа:

**Рѡ(д) Кіїза Полѣбен'скаго:**

Помани Г҃ди Дшou Блїговѣрного Кіїза Іоан'на:

**Рѡ(д) Кіїза Држїкаго:**

Помани Г҃й дшА Блїговѣрны(х) Кіїзей: Ѳилип'па: Василисоу //

арк. 202 сã Рѡ(д) Кіїза Масалскаго

Помани Г҃й ДшА блїговѣрны(х) Кіїзей: Іоан'на: Кондратїа:

**Рѡ(д) Кіїза Ковел'скаго.**

Помани Г҃й дш8 блїговѣр'наго Кіїза Грїгорїа:

**Рѡ(д) Кіїза Се(н)кгоу(ш)ковича:**

Помани Г҃й дшA блїговѣр'ны(х) Кіїзей, Анерѣа, Ѳеѡдора, Романа, Михаила, Андреа.

**Рѡ(д) Кіїни Ржжін'скай Евстафіевой:**

Помани Г҃й дшA рабъ свои(х): Пан'телеімона, Глїкерію, Еустафія, Григо-  
арк. 202 зв. рїа, Стєфана, Лазара, Алєзєа, Прокопія, // Софію, Марію, Анастасію,  
Параксевію, Василія, Анерноу, Анастасію,

**Рѡ(д) Кнаїза Лыки:**

Помани Г҃й дшA рабъ свои(х), Симеона: Гликерію

**Рѡ(д) Кіїза Геѡ(р)гїа, Поузны:**

Помани Г҃й дшA рабъ свои(х), Геѡр'гїа, Анерноу, //

арк. 203 сã Родъ Кіїгини Татіаны Горчаковои

Кіїза Іоанна: Кіїгиню Ѣенюю Кіїгини Татіаны Кіїза Григорїа Схимницы  
Єкатерины Монахиню Фотинюю //

арк. 205 сã Рѡ(д) Єго Мл(с)ти пана Аѳанасія Шинавскаго: Помани Г҃й дшA ра(б):  
свои(х): Тита: Марию: Ѳеѡдора: Григорїа: Василія: Марію: Мотрвні:

Романа: Симеона: Стєфана: Іриню: Аѳанасія<sup>537</sup>: Анноу: Параксевиу:  
Іриону: Григорїа: Андреа: Андреа:

**Рѡ(д) єго мл(с)ти пана Алекса(н)дра Огїа.**

Помани Г҃й дшA ра(б): свои(х): Василія: єленову: //

арк. 205 зв. Рѡ(д) Є(го) М(л): Пїна Алєзандра Немирича Олев'скаго. Помани Г҃й  
дшA рабъ своихъ. Алєзандра, Татіаню. //

арк. 206 сã Рѡ(ды) Пановъ Шлахтъ:

**Рѡ(д) Пана Богдановъ.**

<sup>537</sup> На полях: Щина(в)скій.

Помани Гї дїшѧ рабъ своихъ. Михайла, ѩѡдосію,

**Рѡ(д) Пїна Ми(х)на.**

Михєа, Іоулїану, ѩѡдора, Мартина, Анастасію, Марію, Марію, Лєѡ(н)тїа, Ириноу, Стефана, Вар'варð, Григорїа.

**Рѡ(д) Пїна Василїа Жабы.**

Василїа, Параскєвїю,

**Рѡ(д) Пїна Станислава Сдрїна,**

Андрєа, Єленоу. //

**арк. 206зв. Рѡ(д) Пїна Слоужки:**

Ма(т)оєа, Марію, Христиноу, Фєтимію, Овдотію, Пелагїю, Анастасію,

**Рѡ(д) Пїна Чєрєв'чъя.**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): ѩѡ(до)ра,

**Рѡ(д) Пїна Іоан'на Мєлешка:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Єрмолаа, Зѣновію, Аїноу, Єленоу, Сумєона, Геор'гїа, Іоан'на Михаила, Агафїю,

**арк. 207 сї рабъ своихъ, Пєтра, Єв'генію, Іоан'на, // Гор'дия Михаила, Макарїа,**

**Ма(т)оєа, Василїа, Єленоу, Гаврїла, Кон'ста(н)тина, Іоан'на, Марію, Томð, Єленж, Иринð, Анастасію, Аїдреа, Пара(с)кевію, Аїдреа<sup>538</sup>: Татїанð<sup>539</sup>.**

**Рѡ(д) Пїна Василїа Жити(н)ского:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Василїа, Вар'важ, Лєѡтїа, Татїаноу, Трофима Матронð, Єрмолаа Мар'тина, Лєѡн'тїа,

**Рѡ(д) Пїни Бжтовичовоє Лисотінї:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Іакова, Агрєфіноу, Іакова, Лєѡн'тїа, АлеѢан'дра, Марію, Параскєвїю<sup>540</sup>, Юрїа<sup>541</sup>: //

**арк. 207зв. Рѡ(д) Пїна Григорїа, Ж'вана:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Іоан'на, Ириноу, Іоан'на, Марію, Николаа, Данїила, Іоан'на, ѩѡдорорð, Татїаноу, Грїгорїа, ѩѡдороржд,

**Рѡ(д) Пїна Діонисія Лоу(ц)ковіча Богѹша<sup>542</sup>,**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Лѹкоу Ігнатїа, Іоан'на, Павла, ѩѡдора, Тихона, Кирил'ла, Григорїа, Аїдреа, Ілю, Анастасію, Фєвронію, Єленоу, Татїаноу, Матронð, ѩомуу, Митрофана, Аїдреа, Соломонидð,

<sup>538</sup> На полях: Бѣтови(ч).

<sup>539</sup> На полях: Казимрскаа.

<sup>540</sup> На полях: ласотенаа.

<sup>541</sup> На полях: Ласо(та).

<sup>542</sup> На полях: по(д)старо(с)тего чёркаского:

Сумеона, Татіанð, **Өомð**, Грігорїа, А(н)дреа, Ioa(н)на, Діонисія, Євтихія, Євстафія, Ioa(н)на<sup>543</sup>. //

**арк. 208 с3 Рω(д) пано(в) Чеховичо(в). Помани Гї:** Прокопія, Ілїю, Іакова, Мартини, Захарію, Велєоїана, Єв'стафія, Христофора, Василія, Николаа, Марію, Софію, Василисð, Варварð, Марію, Софію. Діѡнісія, Татіанð. Ioa(н)на. Марію, А(н)нð. Єкатерінð, Ma(р)тіна. Ioa(н)на. Тимофея.

**Рω(д) Пїна Клїмєнтїа Мил'ковїча<sup>544</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Никифора, Параксевію, Марію, Агафію, Агафію, Марію, Васілису, Романа, Самоила. Єленð, Іоулїану, Люб'ве, Матронð, Василія, Агафію, Клімен'тїа, Михайлa<sup>545</sup>, Тимоѳея, Ан'нð. Пелагію, Панкратія, Наастасію, Пелагію. Іринð. Өомð. Агафію. Агафію. Дімітрія. Марію, Христофора, Ioa(н)на. Софію Михайла, //

**арк. 208зв. Рω(д) Пїна Оуханїковичо(в) Хован'ского:**

Помани Гї Дїша оусопшихъ рабъ свои(x): Дімитрія, Лоукж, Єкатериноу Діонісія,

**Рω(д) Пана Воронїчовъ,**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Василія, Олеїза, Ов'dotїю, Єр'могена, Романа, Өомð, Марію, Єленð, Коста(н)тина, Ан'нð<sup>546</sup>.

**Рω(д), Пана Пашкевичовъ:**

Помани Гї Дїша рабъ свои(x), Кон'драта, Петра, Іоан'на, Венедикта, Анастасію, Иринж, //

**арк. 209 с3 Рω(д), Анастасій Ставецької<sup>547</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x); Анастасію, Аn'ну, Марію, Феклоу, Иринж, Василисð, Іоан'на, Венедик'та, Єкатерин

**Рω(д) Пана Максима, Трипо(л)ского:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Даніила, Василія, Өөвдора, Соломонидж, Єлену Ma(t)өя, Савоу, Єкатеринж, Аn'нð, Михаила, Февронію, Іеро-өя, Василія, Агафію, Аn'тонїа: Маzимa<sup>548</sup>: Гe(r)мана: Григорія: Андрея: Агафію, Євстафія: Никитов, Өөвдора<sup>549</sup>: Өөдор

**Рω(д) Пана Іоулїана Осєц'кого. Помани Гї дїша рабъ свои(x). Іоулїанð: Стефана. Анастасію: //**

**арк. 209зв. Рω(д) Пїна Євстафія Стрибыла**

Помани Гї дїша рабъ своихъ: Іоан'на, Өөвдора, Өөвдора, Өөвдора, Агафію,

<sup>543</sup> На полях: лу(п)кеви(ч).

<sup>544</sup> На полях: Старо(с)ты Боро(ш)ского.

<sup>545</sup> На полях: ро(д) ми(ха)ла Бебнє(в)ского старосты з прилвки.

<sup>546</sup> Імена Романа, Өомð, Марію, Єленð, Коста(н)тина, Аn'нð позначені на полях як: Өбодє(н)скихъ.,

<sup>547</sup> На полях: З по(д) овр'чого:

<sup>548</sup> На полях: трипо(л)скій.

<sup>549</sup> На полях: трипо(л).

Маріо, Іриноу, Іоан'на, Лікоу, Захарію, јеѡдора, Григорія, Суменона, Тимоѳеѧ, јеѡдора, Ан'ноу, Єленоу, Єкатериноу, Терен'тія, Єленоу, Варварж, Апол'лонидъ, Єкатеринж, јеѡдорж, Василіѧ, Савоу, Іоуліанъ Іринъ:

**Рѡ(д) Пїа Ло(з)ки Мар'шал'ка Мозырско(го):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Стєфана, Єкатеринъ, Ан'нов<sup>550</sup>. //

арк. 210 сõ Рѡ(д) Пана, Ржоновичовъ:

Помани Гї дїша рабъ своихъ: Михаила, Рафаила:

**Рѡ(д) Пана Стєфана, Ми(н)ковского, и до(ч)кі є(го) ждки(н)ско(и).**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Стєфана, Алєꙗ(н)дра, Захарію, Ієремеѧ. Марінъ, Марію. Григорія: Агрєфинъ: Василисъ: Андреѧ Інокиню Аѳанасію Єкатеринъ Єкатеринъ Ієреміѧ Єфросинію<sup>551</sup>

**Рѡ(д), Іоан'на Борвцкого:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Лав'рен'тія, Євгеніѧ, Єкатеринж, Іоан'на,

**Рѡ(д) Бабин'ской:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Анастасію, //

арк. 210зв. Рѡ(д) Пана Дол'мата с повѣтъ Кле(ц)кого<sup>552</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Кон'стантина, Іоанна<sup>553</sup>

**Рѡ(д), Пана Ко(н)стан'тина ІАр'моли(н)ско(го):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Ма(т)оѳеѧ, Їенію, Ієроѳеѧ, Николоу, Василіѧ, Ніколоу, Єв'гєнію, Марію, Стєфана, Ілію, Ко(н)стантина: Прокопія: Параскевію<sup>554</sup>:

**Рѡ(д) Пана Тимоѳеѧ Гжменец'кого:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Татіанъ, Агафію, јеѡдорж, //

арк. 211 сї Рѡ(д) Пана Василіѧ Солонецкого:

Помани Гї дїша рабъ свои(х) Павла, Анастасію, Іакова, Харитона, Татіаноу, Ієновію, Лаїара, Ієновію, Упатіѧ,

**Рѡ(д) Діѡнисія Лжкарєв'ского:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Параскевію, Марію, Їенію, Євдокію, Каїана, Захарію, Кон'стантина, Мелетія, Миколаа.<sup>555</sup>//

арк. 211зв. Рѡ(д) Пана Іоан'на Драбовіча О(т)жіло(в)ско(го):

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Григорія, Ніколаа, Василисж, Григорія, Алєꙗ, Суменона, Іова, јеѡдора, Ан'ноу, Лжкирю, Єрмолъ: Никитъ: Іоанна<sup>556</sup>: Єленовъ:

<sup>550</sup> На полях: по(д)чашина Кіевская.

<sup>551</sup> Запис зроблено трьома різними почерками.

<sup>552</sup> На полях: З ли(т)вы:

<sup>553</sup> На полях: грозвичъ.

<sup>554</sup> На полях: П(н): ІА(р)моли(н)скаѧ.

<sup>555</sup> На полях: По(д)горе(п)кій.

<sup>556</sup> На полях: Драбови(ч).

**Рω(д) Пана Василія Викгұры Горо(д)ничо(го), Києв'ского:** Помани Гї дішა рабъ свои(х), Параскевію, Іоан'на<sup>557</sup>,

**Рω(д) Георгія Корхов'ского:**

арк. 212сā Помани Гї дішა рабъ свои(х), Грігорія, // Параскевію, Марію,

**Рω(д) Сірхове(ц)кихъ:**

Помани гї дішა рабъ своихъ: Михаила:

**Рω(д) Філіппа Єлца По(д)столе(го) Кіевского:** Помани Гї дішა ра(б) свои(х): Філіппа, јеодора<sup>558</sup>, Дмитрія, Ан'ні.

**Рω(д) Пана Іоанна Чолга(н)скаго**

Помани Гї дішა ра(б) своихъ: Іоанна: Марію: //

арк. 212зв. **Рω(д) Паней Хръницкой:** Помани Гї дішა рабъ свои(х): Василісъ:

**Рω(д) Пана Григорія Мощени(ц)ко(го).**

Помани Гї дішა рабъ своихъ: Василія, Ілью, јеодора, Фалилія, Іакова, Агрифінж, јеодора, Агріфіноу, Іринж, јеодора, Марію, єкатеріноу, Анноу, Марію, Л'ва, Семіона, Богдана, Анн<sup>559</sup>: Георгія: Стєфана: Анноу: Константина<sup>560</sup>:

**Рω(д), Крема(н)скихъ с т'юрова:**

Василія, єлені, Миха(и)ла: //

арк. 213сā **Рω(д) Пія Миколаа Сте(ц)кого. Тивона Кіевского.** Поманни Гї дішá ра(б) свої(х). **Михаила.** Николаа: Григорія<sup>561</sup>, Алєзія, јеодора Стєфана: Марію, јеодорд; єлені.

**Рω(д) Анастасії Шаловща(н)ки Іванової<sup>562</sup>.**

Поманни Гї дішá рабъ своихъ Стакія, євдокії, Самоила, Алєзіа(н)дра, єроєа, Василія, Іріны Іакова. Ловгина. јеодора. Вечеслава.

**Рω(д) Пана Григорія Ве(р)бинкого**

Поманни Гї дішá рабъ свои(х), Григорія, Іоанна: //

арк. 213зв. **Рω(д), Пана Че(р)ліховского<sup>563</sup>.**

Поманни Гї дішá рабъ свои(х). јеод(до)ра. Анастасію.

**Рω(д). Пана Йоа(н)на Красносільського<sup>564</sup>,**

Поманни Гї дішá ра(б) свои(х). Романа. Жданов. Йоана. Марію. Марію.

<sup>557</sup> На полях: новоселецький.

<sup>558</sup> На полях: ба(й)бвзы.

<sup>559</sup> На полях: П(н) мощани(ц)ка.

<sup>560</sup> **Анноу:** Константина дописано пізніше.

<sup>561</sup> **Николаа:** Григорія позначені на полях як: че(р)ни(и).

<sup>562</sup> На полях: з боровиць.

<sup>563</sup> На полях: С повтв Бра(ц)ла(в)ско(го).

<sup>564</sup> На полях: Ловчого Бра(ц)ла(в)ско(го).

**Ро(д) Паней Кохано(в)ской<sup>565</sup>** Помани Гї дїша рабъ своихъ. **Єленов,** Алеѧ(н)дра. Іоан'на. Христофора. Ан'нов. **Єкатерінов**

**Ро(д) Пана Силевестра Болано(в)ского.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х), **Силевестра Марію.**

**Ро(д) Пано(в) Клєщов'ски(х).**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). **Марію. Єкатерінов, Софію, Марію.** // арк. 214 сгі **Ро(д) Песочин'ского.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). **Євдокію.**

**Ро(д) Пана Павловича Шимона**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Іоан'на. Михайла. Василїа, Іоа(н)на. Філона, Андфрїа, Василїа, Даміана. **Фе(д)ора. Аньні, Наталію, Марію. Єв'ві, Пропія. Грігорїа. Семіона. Пелагію. Мамвила. Адама. Гавріл(а). Ананію. Даніила. Євдокію Марію Анастасію Ва(р)вард. Марію.**

**Ро(д) Пана Іосифа Скорини.** Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х) Іосифа: **Ѳеѡдора: єѡ(до)рд: Іоа(н)на: Маринд: Єленов:** //

арк. 214зв. **Ро(д) Пна Грігоріа Ве(р)бицького.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Грігорїа. Андреа<sup>566</sup>. Іоанна:

**Ро(д) Пана Петра Стрыйбы(л)ла**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). **Ѳеѡдорж. Тимофєа, Софію. Марію<sup>567</sup>,** Алеѧндрд. Даніила: **Миколаа: Матронд<sup>568</sup>: Іоустинд: Софию:**

**Ро(д) пїѡвъ Высоц'ки(х).** Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоан'на Михайлa, **Ѳеѡ(до)рж.** **Єленд<sup>569</sup>.** Алеѧ(н)држ **Христинж**

**Ро(д) Пана Іоанна. Ко(р)чев'ского.** Помани Гї дїша рабъ свои(х).

Іоан'на. **Марію: Ма(т)ѳеа: Настасію: Лєѡ(н)тіа: Василїа: Миха(и)ла:** Прокопія: **Василїа: єѡ(до)ра: Єленд: Марію: Семіона: Настасию.** //

арк. 215 сгі **Ро(д) Пана Суміона Жѣки(н)ского<sup>570</sup>.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). **Коѡмж. Софію: Феѡдора. Антипж. Прокопія. Ва(р)варж, Єкатеринд. Іоан'на. Феѡдорж. Євдокію. Стефана Василїа Марію Михайлa. Єкатерінд. Марин<sup>571</sup> Навла Іерем'я**

**Ро(д) Пана Бориса Маркевичовъ<sup>572</sup>:**

Іоанна. Петра. Мерквриа: **Марію: Іоанна: Кирика: Бориса<sup>573</sup>.**

<sup>565</sup> На полях: Красноснай сїдїнай Бра(ц)славкoy.

<sup>566</sup> На полях: Халаи(м).

<sup>567</sup> На полях: Магдалінд.

<sup>568</sup> Імена **Даніила: Миколаа: Матронд** позначені на полях як: З' филипови(ч).

<sup>569</sup> Імена **Михайлa, єѡ(до)рж.** **Єленd.** **Христинж** позначені на полях як: **Попісаны живуи.**

<sup>570</sup> На полях: и жены є(го) єкате(ри)ны.

<sup>571</sup> На полях: **Жѣки(н):**

<sup>572</sup> На полях: Пo(д)старo(ст): черкасkй:

<sup>573</sup> На полях: маркеви(ч):

**Рω(д) Пана Юрія Зображеного.**

Помани Гї дїша рабъ свои(x). Іоана. Марїю: Захарїю Лвкв Михайла. Іо(н)ана<sup>574</sup>: Марїю: Іриню: Єленю: Іоустиню: Настасию Мирона: Ан'ю Ма(р)тина: Іоа(н)на: Анню: Юрія: //

арк. 215зв. **Рω(д) Пана Філіона Колачи(н)ского и жены его:** Помани Гї дїша ра(б) свои(x). Андроника. Пелагію. Герасима. Марїю. Тимофея. Анню. Татіану. Овдотію. щедори. Пелагію. Василія. Анню: **Філона**<sup>575</sup>.

**Рω(д) Пана Григорія Кнаги(н)ни(н)ского:**

Помани Гї дїша рабъ свої(x): Алеїса Іоана. Павла. Феофила(к)та. щедори. Василія Іоана. Іакова. Гавріла. Овдотію. А(н)н. Леонтія<sup>576</sup>: Єкатерину: Іоакіма: Софію: Агафію А(н)на: Павла: щедора: Ирину Євстахія Георгія. Григорія: Василія: Артем<sup>577</sup>: Марїю

**Рω(д) Пана Алєза(н)дра Тор(н)ского Торського.**

Помани Гї дїша рабъ свої(x): Герасима: Марїю: Григорія: щедорж: Марїю: Єленю: Настасію: Євфимію: Іоана. Ма(р)тина: Ма(ри)ю: Іоана: Афанасія Мрію: Алєкса(н)дра: Єленю: Євстафія Ма(т)реню: //

арк. 216сей **Рω(д) Пана Лазора Заболоцкого.** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Павла Озимію Лазора Петра Алєїа. Єленю Агрефиню.

**Рω(д) Пана Василія Орлы(ц)кого:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Даміана. Марїю. Іоанна Василія. Єкатерину: Іоанна.

**Рω(д) Пана Семиона Кричевича.** Помани Гї дїша ра(б) свои(x): Єпифанія: Радіона: Іоа(н)на: Михайла: Григорія: Романа: Ромила: Василія(а) Сава: Петра: Філона: Романа: Іллю: Семіона: Кирила: Павла: Юрія: Ва(р)вар: Катерину: Агрефіну: Єлену: щедор: Марїю: Ѣеню: Настасію: Акиліну: //

арк. 216зв. **Рω(д) Пана Миколая Точаницкого:** Помани Гї дїша ра(б) свои(x): Марїю: Іосифа: Марїю: Николая

**Рω(д) Пана Станислава Болгака.** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Тимофея Богдана.

**Рω(д) Пана Романа Мацимовича.** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Романа Петра

**Рω(д) Пана Василія Кмиты:** Помани Гї дїша рабъ свои(x), Іоанна

**Рω(д) Пановъ Стє(т)кевичо(в): щедора: Іоа(н)на:**  
**Помани Гї дїша рабъ свои(x): Іоанна: //**

<sup>574</sup> На полях частково покреслений і нерозірливий запис: [...] пана Сщенка(в)ского.

<sup>575</sup> На полях: колачи(н)скі(й):

<sup>576</sup> На полях: Огій.

<sup>577</sup> Імена Григорія [...] Артем<sup>8</sup> позначені на полях як: Кнагини(н)скі(й) и сы(н) єго:

арк. 217 сії Рω(д) Є(го): М(л): Пана Іоа(н)на Негре(бє)ц'кого. Помани Гī дīша рабъ свои(х): Григорія: Агрефінъ: Марію: Пелагію: Павла: Софію: Андрея. Софію: Іоа(н)на: Андрея: Микола(а): Єлисавеѳію: Іоа(н)на:

**Рω(д) Пана Василія Черкаса.** Помани Гī дīша рабъ свои(х). **Василія Еленъ Пелагію Іоанна Овдотію. Іоанна: Єленъ:**

**Рω(д) Єй М(л) Паней Єлени Свіходол'скай:**

Помани Гī дīша рабъ свои(х): Софрона, Татіанъ. Гавриила. Павла. Марію Марінъ. Анастасію. Єленъ Маріанъ. //

арк. 217 зв. Рω(д) Пана Іосифа Карповича<sup>578</sup>. Помани Гī дīша ра(б) свои(х), **Карпа, Михаила Өєѡдора Гавріла Андрея Михаила Семіона Іакова. Марію Аннъ Матронъ: Іосифа:**

**Рω(д) Паней Аккулини Лікарє(в)ской.** Помани Гī дīша рабъ своихъ. Іоанікія Стефанидъ. Севастіана Ієлісєа Иларіона Григорія Пелагію Марію Анастасію Касіана Петра Харитона.

**Рω(д) Пана Маѡима Люль.** Помани Гī дīша рабъ свои(х). Семіона Михаила Іоан'на Маринъ. Татіаноу<sup>579</sup> //

арк. 218 сії Рω(д) Є(го): М(л): Пана Павла Гілевича Воюти(н)ского<sup>580</sup>: Помани Г(с)ди дīша ра(б) свои(х): Гавриила. Өєѡдора: Алєѡса: Павла: **Василия: Іоа(н)на: Ма(р)ка: Пелагію: Овдотио: Єввід: Го(р)финъ: Өєѡдор: Юрия: Юрия. Лазара: Овдотио: Софію: Марію. Аннъ. Йоустинъ: Пелагію. Іакова: Іоа(н)на: Петра: Өєѡдора: Гавриила: Стефана. Алєѡандръ: Єленъ: Гавриила: Алєѡса, Іоанна: Мойсєа: Григорія, Настасию: Іоа(н)на: Фили(п)па: Севостиана:**

**Рω(д) Єго Мл(с): Пана Алєѡ(н)дра Нємирича**

Помани Гī дīша рабъ свои(х), Іоанна. Іосифа Ма(т)єєа Іоанна Андрея

арк. 218 зв. Семіона Куріл'ла Самоила Михаила Рафаила // Анастасію Татіанъ Іоанна Куря Парасковею Марію Василисъ. Іакова, Василисъ, Алєѡса(н)дра: Татіанов:

**Рω(д) Пана Михайла Стрѣ(ж)чинского:**

Помани Гī дīша рабъ свои(х), Антонія Пелагію Іоанна Іоанна Любви Аки(н)фа Димитрія Алєѡандръ Марію Io(н)a. Лікъ Өєѡдора Ma(т)фєа Анастасію; Филипа Анастасію Давида Стефана Матронъ Өєѡдоръ Марію Івліанъ Єв'фимію Анастасію Василія Стефанидъ. Маѡима Флора Татіанъ. Михаила<sup>581</sup>: //

арк. 219 сії Рω(д) Пана Василія Дворе(ц)кого: Помани Гī дīша рабъ свои(х). Өєѡдора Өєѡдора Василія Іакова Сидора Василія Татіанъ:

<sup>578</sup> На полях: С пи(н)ского Пов(т):

<sup>579</sup> На полях: Завад(с)ка.

<sup>580</sup> На полях: и (же)ны Пелагії Овлоти(н)ской:

<sup>581</sup> На полях: стру(ж)чинській.

**Рω(д) Пана Коста(н)тїа Вω(л)ка, и жены є(го) Аи(н)ы**

Помани Гдї дїша ра(б) свои(х). Захарію Іоа(н)на Ма(т)фєа Северіана Аѳанасія Аккулінð Марію Євдокію Аниð Прокопія Тихона Агрєфінð Захарію Іакова Коста(н)тина<sup>582</sup>: Каленіка: Зєниу. Їовлианð:

**Рω(д) Анны Скорѹпиной:** Помани Гдї дїша ра(б) свои(х). Лєонтїа Пелагію Аниð Анастасію Марію Єленð Ва(р)варð Екатеринð Агнї(ш)кð Домникію Марію Христінð Елісафеøð Семіона Семіона Іоанна Іоана Петра Исидора Іоана Николаа Николаа Агафію. //

арк. 219зв. **Рω(д) Єго Мл(с)ти Пана Ѹѡ(до)ра Ласка**<sup>583</sup>:

Помани Гдї дїша ра(б) свои(х): Михаила: Єленов: Михаила: Овдотию: Пелагию: Диомида: Ѹѡдора: Озимию: Димитриа: Геѡ(р)гия:

**Рω(д) Єї М(л): Паней Параксевїй**<sup>584</sup>: Помани Гдї дїша ра(б) свои(х): Дмитрия: Аиðре(а) Агафона: Марию: Михаила: Василиа: Іосифа: Агафію:

**Рω(д) Єго М(л): Пана Николаа: Бале(н)та: и (жє)ны єго Аи'ны Бесъдовской:** Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Ѹѡдора: Станð: Дмитрия: Семиёна. Маноиль: Аниð: Алєза(н)дра: А(н)дре(а): Стефана: Агафія: Хр(с)тинð: Софію: Аи'нð: Євоу: //

арк. 220св **Рω(д) Єго М(л): Пана Михайла:** Кождхо(в)ского:

Помани Гдї дїша ра(б) свои(х).

**Рω(д) Єго Мл(с)ти Пана Захарії А(н)тоновича:** Помани Гдї дїша ра(б) свои(х): Іармолð: Овдотию: Самбила:

**Рω(д) Є(го) Мл(с)ти Пана Феѡдора Домашевско(го): и ма(л)жо(н)ки єго Єввы Бережецкой:** Помани Гдї дїша рабъ свои(х): Тимофєа: Марию: Іакова: Іоанна: Феѡдора: Михаила: Илию: //

арк. 220зв. **Рω(д) Пїа Василїа Скоко(в)ского**<sup>585</sup>.

Помани Гдї дїша ра(б) свои(х). Ѹѡдора. Євھимію. Марию. Євдокію. Николаа: Петра: Василиа<sup>586</sup>: Анон:

**Рω(д) Єї М(л): Паней Аи'ны Зацвилихо(н)ской.**

Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Ѹѡдора. Екатеринð. Марію. Екатеринð. Єв'вð. Екатеринð.

**Рω(д) Пана Ілїй Заръцкого,** Помани Гдї дїша рабъ свои(х): Маринð. Оустинію. Вѣрð, Тита, Оксинію. Арефу: Іринð: Ѹѡдосию: Илию: //

<sup>582</sup> На полях: по(л)ко(в)н.

<sup>583</sup> На полях: з повту в(н)ицкого.

<sup>584</sup> На полях: нєвчаскай:

<sup>585</sup> На полях: з речиц по(д)старо(ст).

<sup>586</sup> На полях: Скоко(в)скай.

арк. 221 сж Рω(д) Пана Єрмогена Ков'шоватицького<sup>587</sup>.

Єр'могена. Тихона. Настасію. Іоана. Тимофея, Озинію, Сидора, Кондрата, Даніїла. Григорія, Іоана, Григорія, Ов'єтотію. Лаврентія, Мокія. Іакова, Маїма, Ов'єтотію, Симеона. Тимофея. Михайла: Ілию<sup>588</sup>: Єр'могена<sup>589</sup>: Любовъ:

Рω(д) Єго Мл(с)ти Пана Лавръна, Юзєфови(ча):

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Параскевію: Іакова<sup>590</sup>: Лаврентія: Марію:

Рω(д): Єго М(л): Пана Ипполита Ро(д)кєви(ча)<sup>591</sup>

Помани гї дїша ра(б) свои(х): Ипполита: Іоанна<sup>592</sup>: //

арк. 221зв. Рω(д) Пана Михайла Кропивниц'кого<sup>593</sup>.

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Михайла. Тимофея. Єфросинію. Ігнатія. Настасію. Стефана. Софію. Єв'докію. Софію.

Рω(д) Пана Алєзан'дра. и їѡдора, Лесєвичо(в).

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Домникію.

Рω(д) Єго Мл(с)ти Павла Доубаги Зє Мстиславского повѣтъ: Помани Гї дїша рабъ свои(х): Артемія: Павла: Нестора. Агафію. Євменія: Агафію: Іоана: Мафія, Даміана: Іакова, Євдокію: Зиновію. Макренъ А(н)тонія. //

арк. 222сж Рω(д) Єй Мл(с)ти Паней їѡдоры Рѹ(д)ской. Помани Гї дїша: їѡдоръ:

Рω(д) Єй Мл(с)ти Паней їѡдоры Пє(н)чи(н)ской.

Помани Гї дїша ра(б): Романа. Єфросимію. Ан'ні, Демитрія, Іоанна. їѡдоръ, Анастасію, Григорія. Даніїла. Софію. Марію.

Рω(д) Пана Андрея ІАН'ского З' го(м)ла:

Помани Гї: Вар'ѳоломея: Василисъ: Демитрія: //

арк. 222зв. Рω(д) Паней Агрефіни Ко(т)ковской

Помани Гї дїша ра(б) своихъ: Павла: їѡдоръ. Акиндиня: Єрмогена: Агрефіновъ: Катерінъ: Пелагію: їѡдора: Іріновъ:

Рω(д) Єй милости Софії Зашко(в)ской:

Помани гї дїша ра(б) свои(х): Софію: Іоан'на: Ан'дрея: //

арк. 223 сжг Рω(д) Єго Мл(с)ти, Пана їѡдора, Сте(т)кєвича. Кашталана Мстиславського, Ктитора Ст'яла обителі сєѧ, поминаніє, Помани Гї дїша рабъ свои(х): Іоан'на, Єленъ, Ан'ні, Ан'ні, Иринъ, Ісаїя, Єленъ, Євдокію, Иринъ, Маринъ, їѡдора, Иринъ, їѡдора, Христинъ, їѡдора: Михайла<sup>594</sup>

<sup>587</sup> На полях: Кисла.

<sup>588</sup> На полях: ѡстро(в)скій.

<sup>589</sup> На полях: Кислы.

<sup>590</sup> На полях: іанъцелюрикъ.

<sup>591</sup> На полях: ме(ч)ный кїє(в)скій.

<sup>592</sup> На полях: Сту(п)ниц[...].

<sup>593</sup> На полях: по(д)сѹ(д)ка в(н)ницкого.

<sup>594</sup> Імена їѡдора: Михайла зазначені на полях як: Сте(т)кєви(чи).

**Рω(д) Пана Іоана Брановицкого:**

Помани Гī: Єв'менія: Єрофея: Іллю: Ан'дрея: Бориса: Софію: Ан'ні:  
Оринію: Марині: Євдокію: Євдокію: Марію: Іоана: //

арк 223зв. **Рω(д) Пана Мойсея Недашко(в)ско(го):**

Помани Гī діша ра(б) свои(х): Ан'дрея: Агафію: Мойсея: Варварію: Ти-  
мофея: Матфея<sup>595</sup>:

**Рω(д) Єго Милости Пана Іосифа Від(i)неловича.** Помани Гī діша ра(б)  
свої(х) Іосифа. Ілию<sup>596</sup>.

**Рω(д) Пана Ан'дрея Бапти(н)ского с пов'єтю Полоцкого.** Помани Гī  
діша ра(б) свои(х). Георгія. Василія. Ан'дрея.

**Рω(д) Пана Романа Остолецького.** Помани Гī діша, Іоана. Василія,  
Марію, Марію, Романа, Христині, Ірині: //

арк. 224 скд **Рω(д) Пана, Іакова Пасла(в)ского:**

Помани Гī діша ра(б) свои(х): Семіона: Фетимію, Агафію: Ан'дрея:  
Іоанна: Татіані: Фетимію: Марію:

**Рω(д) Пана Іоана. Ільїнського.** Помани Гī діша Іоана:

**Рω(д) Пана Іакова Єрмолича.**

Помани Гī діша ра(б): Єрмолова, Агафію, Марію, Соломонію, Григорія,  
Семіона, Іакова, Климентія, Аникиті: //

арк. 224зв. **Рω(д) Пана јеѡдора Протасовича.**

Помани Гī діша: Сильдана, Марію, Єкатерині, Миколаа, Єлені,  
Ѡвдотію.

**Рω(д) Єї М(л): Паней, Маїмовичової. Лом'ской.** Саві, Ірінію. Єлені,  
Романа. Стефаниді, Михаила, Петра, Венидикта, Єлені. Парасковію.  
Ликирію. Германа, Євсея. Акиліні, Григорія, Іосифа, Іоанікія, Сте-  
фана, Іллю, Ісидора, Іоанна, јеѡдора, Настасію, Марині //

арк. 225 скє **РОДЫ МЕЩАНЬ РАТЕН'СКИХ).**

**Рω(д) Пана Савона Шовгенієвича.** Помани Гī діша рабъ: Саві. Татіані.  
Григорія. Марію. Ан'дрея, Марію, Євлію. Андрея:

**Рω(д) Пана Леон'тія. Де(м)ковича.** Помани Гī діша ра(б): Деміана, Ага-  
фію. Лев'ка. јеѡдотію.

**Рω(д) Пана јеѡдора, юлешковича<sup>597</sup>.** Помани Гī діша: Алєзія, ювдотію.  
јеѡдора. јеѡдорі. //

арк. 225зв. **Рω(д) Пана Павла К8(л)бачки.** Помани Гī діша рабъ: Мирона. Іринію.  
Павла. Василисію. Єкатерині.

<sup>595</sup> На полях: кали(н)ски(и).

<sup>596</sup> На полях: зарцкій.

<sup>597</sup> На полях: смала:

**Ро(д) Пана Романа, Кірановича.** Помани Гї дїша: Романа. **Ов'дотію.**

**Ро(д) Пана Ан'дрея Си(д)ковича:** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Ан'дрея, Исидора. Пелагію. Ієсифа. Марію. Михайла. Іоанна. Семіона. Мартина. Ан'ні. Матея. //

арк. 226 скж **Ро(д) Паней Меланій Сошан'ки.** Помани Гї дїша рабъ. **Меланію.**

**Ро(д) Іоанна, Сил'чича.** Помани Гї дїша: Іоанна. **Охимію. Алеїса. Агафію, Василія:**

**Ро(д) Пана Іоанна Юсковича.** Помани Гї дїша ра(б): **Василія: Пелагію. Іоанна. Василія, Агафію, Мартина, Марину.**

**Ро(д) Ми(н)ка Чайка.** Помани Гї дїша: Іоана, Марію. Михайла, Оулианін, //

арк. 226 зв. **Ро(д) Лихвана Боди(м)чича,** Помани Гї: **Елефтерія, Вірія, Евгемію,**

**Ро(д) Алєзандра Трохимовича.** Помани Гї дїша, **Сєновію, Анастасію, Алєзеса,**

**Ро(д) Григорія Тюр'миновича.** Помани Гї, Павла,

**Ро(д), Пана Феодора Ворон'ка<sup>598</sup>,** **Помани Гї дїша рабъ своихъ: Феодора, Григорія, Ан'нов, Ма(т)фея, Мартина, Іоанна: //**

арк. 227 скж **Ро(д) Пана Михаила Свєде(р)ского<sup>599</sup>:** Помани Гї дїша рабъ своихъ: Михаила: Петра: Синовія: Настасію: //

арк. 227 зв. **Ро(д) Юр'єста, Наст'єла, З Мі(л)тань.**

Помани Гї дїша: Стан'чюла, Кацана, Нашкі, Николі, За(м)бію, Деспіннін. За(м)фирі, Панайота, фомі, Петра. Шер'бана. Стан'чюла, Строа, Марію: Винътилі, Стан'кі, Марію. Димитрія, Алєзандри, Добре, Марі:

**Ро(д) Пана Богдана З воло(х):** Помани Гї дїша, Димитрія, Еленін. Іоана: Григорія. Іоана, Петра. Семіона: //

арк. 228 скж **Ро(д) Пана Николаа Олекшича:** Помани Гї дїша ра(б) свои(x), Николаа: Анноу: Гавріла: Іоанна: Василія. Агафію: Соломонидов: Тимофея: Григорія:

**Ро(д) Пана Костянтія Хрептовича. Сто(л)ника Кіївского.** Помани Гї дїша ра(б) свои(x): Костянтина. Христинн. Геронима, Стефана, Феодорі.

**Ро(д) Пана Марка Трипо(л)ско:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Марка. Дорофеею Дорофеею: //

арк. 228 зв. **Ро(д) Пана Григорія Вигов'ского:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Іосифа: Григорія: Ірінов: Марію: Пелагію: Пелагію: **Сіміона: Ін'но-киню Афанасію, Йеремія;**

<sup>598</sup> На полях: з ратна Баглыкъ:

<sup>599</sup> На полях: з гогольва:

Тът в' склѣпъ в межигорѣ положенъ:

**Рѡ(д) Пана Ге(т)мана, Гогола. Єустафіа<sup>600</sup>**

Помани Г(с)ди діша оуспопши(x) рабъ свои(x): Єустафіа //

арк. 229 скѣ Рѡ(д), Є(го) М(л): Пана Іоанна Драбовица: Помани Гдій діша рабъ  
своихъ. Іоанна Слєнъ:

**Рѡ(д) Пана Илїй Пекдлицкого.** Помани Гдій діша рабъ своихъ. Илїю.

**Рѡ(д): Є(го): М(л): Пана Стѣфана ІА(л)брыко(в)ско(го):** Помани Г(с)ди  
діша рабъ своихъ: Павла: Стѣфанодов: Василія: Іосифа: Стефана: Ти-  
мофея: Марію: Аннъ: Магдаленъ: Христинъ: Василисъ: Татіано(v):  
Зенію: Марію: Ірінъ: Ма(p)өз: Іоана: Татіано(v): Христофора: Алєзіндра:  
Іерофея //

арк. 229 зв. **Рѡ(д) Пана Василія Дворе(ц)кого:** Помани Гдій діша рабъ своихъ: Павла  
Феодора Феодорож Татіанъ Іакова Іоуліаню Ісидора Василія Василія  
Єудокію Павла Татіанж Филимона Марію Захарію Татіанъ Аннъ Никитж  
Іоанна Аннъ Зенію Євхимія Ємелліана Іоанна Павла Зіновію Филимона  
Ніколаа Павла Пелагію Марію Даміана Василія Анастасію Єудокію  
Даніила Алєзія Марію Єудокію Марію Марію Аннъ Іоанна  
Іоакима Єкатеринж: //

арк. 233 скѣ **Рѡды мещанъ Мѣн'ски(x):**

**Рѡ(д), Пана Григорія Савича, З ми(н)ска,**

Помани Гдій діша рабъ своихъ, Савъ, Тетіанъ, Гавріла, Григорія, Єленъ, //

арк. 237 скѣ **Рѡды Мещанъ Києв'скихъ:**

**Рѡ(д) Пана Самоила Ан'дреєвіча:**

Помани Гдій діша рабъ свои(x), Ан'дрея, Єленоу, Просимію, Іоан'на,  
Єв'фимію, Марію, Алєзія. Самоила. Татіанъ: Карпа. Озимію.

**Рѡ(д) Іакова Балыки. Войта Кіє(в)ского(го):**

Помани Гдій діша рабъ свои(x) Алєзанд'ра, Діонисія, Вар'варж, Феодора,  
Коста(н)тина<sup>601</sup>, Мрію. Никифора Феодора, Маноила<sup>602</sup>, Іакова<sup>603</sup>: Іринъ:  
Михайла, Лвкъ: //

арк. 237 зв. **Рѡ(д) Іоановъ С кієва<sup>604</sup>:**

Помани Гдій діша рабъ свои(x): Даніила, Ан'ноу, Іоанна, Суміона,  
Суміона, Іоустиню, Пелагію, Іоанна Фомъ.

**Рѡ(д), Тимофея Мачохи:**

Помани Гдій діша рабъ свои(x): Василія, Єкатериноу, Коzмъ, Пара(c)-

<sup>600</sup> На полях: *3<sup>4</sup> могилева* ахօֆ [1679] м(c)ца Анварія є [5] Дна престависа в' Дымер.

<sup>601</sup> На полях: Ми(t)кевічъ:

<sup>602</sup> Імена Феодора Маноила позначені на полях як: **Козареви(ч).**

<sup>603</sup> На полях: **Балык.**

<sup>604</sup> На полях: С києва, Хмаринъ:

кевію, Павла, Іон'оу, Марію, Татіану, Іоанну, Афанасія, Іова, Татіанж, Євдора, Іоа(н)на, Агафію, Агрєфіноу<sup>605</sup>, Ма(т)өеа: //

**арк. 238 слі Рω(д) Ходычинъ: Е(го): М(л): П(н): В(й)та Кіе(в)ско(го):**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Василїа, Євдора<sup>606</sup> Марію, Іосифа: Андре(а) Марөв:

**Рω(д) Дєонісія Левковича:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Іонж, Татіану, Іоанну, Афанасія, Іова,

**Рω(д) Мартинової Малашковічової:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Іакова, Меланію, Домникію, Іосифа, Андреа, Мартина, Ириноу, Єв'фросинію, //

**арк. 238зв. Рω(д), Є(д)ѡра Шаповала С кієва:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Сергїа, Наталию, Євдора,

**Рѡдъ Макарїа, Скочка:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Нестора, Меланію, Артемія, Татіану, Йоакима, Семіона, Макарїа<sup>607</sup>. Іова: Марію: Петра: Соломонид: Василия: Маної(ла): Никифора: Іоанна: Марію:

**Рω(д): Ер'молы Свидорога:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x): Маїма, Агафію, Антонія, Агафію, Ермолова; //

**арк. 239 слі Рѡ(д) Грігорія Скорини<sup>608</sup>:**

Помани Гї дїша оуспиши(x) рабъ свои(x): Євдора, Агафію, Аноуфрія, Марію, Григорія, Марію. Їсакія:

**Рѡ(д) Солтана, Пєревж(з)нїка<sup>609</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x). Іва(н)на: Євгімія, Єв'докію,

**Рѡ(д), Іакова Ма(т)өеєвіча, Чє(р)на(в)ского<sup>610</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Ма(т)өеа, Іоуліанію, Іакова, Єв'докію, Лоукіана, Агафію, Іакова: Лєонтия:

**Рѡ(д) Грігорія Деркача<sup>611</sup>,**

**арк. 239зв. Помани Гї дїша рабъ свои(x), Лоукіана, // Андреа, Матроноу, Никиту, Андреа, Єв'гімію, Мартина, Іосифа, Гавріла, Лоуп'ж, Лазара, Пелагію, Михаила, Василїа, Феклю, Михаила, Григорія<sup>612</sup>: Іоанна<sup>613</sup>: Агафію:**

<sup>605</sup> На полях: 8тоула жона Мачехіна:

<sup>606</sup> На полях: В(й)тъ Кіе(в)скій.

<sup>607</sup> На полях: ро(к), їхїа: [1631] м(с)ца Августа й [30].

<sup>608</sup> На полях: с кієва:

<sup>609</sup> На полях: с кієва:

<sup>610</sup> На полях: ро(к), їхні: [1618] м(с)ца а(в)года(ст) в. є. [2. 6.] Мещани(н) і райца Кіевской.

<sup>611</sup> На полях: ро(к), їхні [1619]:

<sup>612</sup> На полях: дє(р)качъ:

<sup>613</sup> На полях: забитый.

**Рω(д) Мєфодїа, Єв'химовіча,**

Помани Гї дшà рабъ свои(x), Мєфодїа, Ан'ноу, Ан'нж, Марїю, Єкатеринау, Іакова, Іосифа, Тимоѳеа, Савоу, Павла, Фєтимїю, Агрифинж,

**Рω(д) Єрмолы Свидорога<sup>614</sup>:** Пома(ни) Гї д(ш): р(б): с(в): Григоріа: Θεωδора: Артема: Євдокію. Овдотїю, Іоанна, Ісакїа. //

арк. 240 см Рω(д) Даніила Верго(8)на, Коушнера:

Помани Гї дшà рабъ свои(x): Василїа, Євھимію, Гаврила Марию Євфросимию

**Рω(д) МошенноЯ С киє(в):**

Помани Гї дшà рабъ свои(x): Іакова, Єв'генія, Агафію, Іосифа, Θεωδора, Грігоріа, Іоан'на, Єкатеринж, Пелагію, Варварð: Євгенію: Лаврентїа<sup>615</sup>:

**Рω(д) Арєøы, Єв'стафієвіча:**

Помани Гї дшà рабъ свои(x): Єв'стафія, Іоулїанж, Адама, Єлєнж, Марїю. Іакова: //

арк. 240 зв. Рω(д) Артеміа Окоулича:

Помани Гї дшà рабъ свои(x), Сисоа, Анаталію,

**Рω(д) Обан'ковъ с Кїєва:**

Помани Гї дшà рабъ свои(x): Курил'ла, Агафію, Еленоу, Єлеңфөріа, Михаила

**Рω(д) Джбровинъ с Кїєва:**

Помани Гї дшà рабъ свои(x): Θεодора, Марїю, Тита, Агрифиноу

**Рω(д) Єреминъ с Кїєва:**

Помани Гї дшà рабъ свои(x): Матрєнð, //

арк. 241 см а Рω(д) Ан'дреа Демідовіча Хорошка:

Помани Гї дшà рабъ свои(x): Дєомида, Адарію, Іоулїанїю, Марїю, Анъдреа, Ан'нж.

**Рωдъ, Семіоновъ<sup>616</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(x), Ма(т)оøа, Пелагію, Філона, Пелагію, Ан'дреа, Іоан'на, Ан'ноу, Грігоріа, Миноу, Θεωдора, Ан'ноу, Ан'дреа,

**Рω(д) Никиты По(р)фурієвича<sup>617</sup>**

Помани Гї дшà рабъ своихъ Василіа, Христинð, Θεωдорж, //

арк. 241 зв. Рω(д) Пїна Стєфана и (ж)ны е(го) Наталїї<sup>618</sup>.

Помани Г(с)ди дшà рабъ своихъ. Параскевію Семіона. Игнатїа. Пара-

<sup>614</sup> На полях: С кїєва.

<sup>615</sup> На полях: Юзєфович.

<sup>616</sup> На полях: 8 п(а)ц п(е)р(ш)є жи(л): а тєпєрь оу кїєв:

<sup>617</sup> На полях: Писара Кіє(в)ско(го).

<sup>618</sup> На полях: золо(т)ника.

сквію. Симона Єросініо. Авраамія. Іеремея. Гавриила<sup>619</sup>: Еутенію<sup>620</sup> Варвар<sup>8</sup>:

**Ро(д) Евстратія Кона(ш)кевіча Войта кієвського.**

Помани Г(с)ди діша рабъ своихъ Евстратія.

**Ро(д) Дімітря Ладановича.**

Помани Г(с)ди діша ра(б) свои(x). **Фомж Феодосію.** //

арк. 242 смѣртії Ро(д) П(н): Романа Копана. Помани Гї діша ра(б) свои(x) Романа Овдотію. Климе(н)ти: Діоміда, Акилинов Татіанов:

**Ро(д) Пана Пана Павла Артемовича<sup>621</sup>.** Помани Гї діша рабъ свои(x). Нестора.

**Ро(д) Пана Іоана Магли(н)ского:** Помани Гї діша рабъ свои(x). Іоана<sup>622</sup> Іакова Меланію: Мартина Ирин<sup>623</sup> Домникію Іосифа Парасковею Андрея: Лук'яна<sup>624</sup> Гликерію Михаила: Озимію 8ліану Марію:

**Ро(д): Іоанна Ко(з)мича Гарбара:** Помани Г(с)ди діша рабъ свои(x). Козм<sup>8</sup>: Анн<sup>8</sup>: Ємеліана: Єрин<sup>8</sup>: Терентія: Феодор<sup>8</sup>: Василіс<sup>8</sup>: Іо(н)на: Дв(д)да Ан<sup>8</sup>дрея: Агафію: //

арк. 242 зв. Ро(д) Василіє(в) Сосчи(н) Мещанина кїє(в). Помани Гї діша рабъ свои(x). Василія. Ирин<sup>8</sup>.

**Ро(д) Пана Стефана Полеге(н)кого с кїє(в):**

Помани Гї діша рабъ свои(x). Іоанна. Іосифа: Елен<sup>8</sup>. Стефана. Ирин<sup>8</sup>. Агафія Анн<sup>8</sup>: Іоана: Марію. Аннон<sup>8</sup>: Синювію. Андрея. Феодора: Анн<sup>8</sup>: Ма(т)оєл: Оулиан<sup>8</sup>: Димитрія: Пелагію:

**Ро(д) Пана Стефана Кривковича**

Помани Г(с)ди діша ра(б) свои(x): Іоа(н)на: Афанасію: Стефана<sup>625</sup>: Со<sup>626</sup>зона<sup>626</sup>. Матрон<sup>8</sup> Іоан<sup>8</sup>на<sup>627</sup>: Іакова<sup>628</sup>: Анн<sup>8</sup>: Феодора<sup>629</sup>: Єлисаве<sup>630</sup>: //

арк. 243 смѣртії Ро(д) Іоа(н)на Хи(л)чанка войта Кіевского. Помани Г(с)ди діша рабъ свои(x). Іоан<sup>8</sup>на: Мартіна: Іосифа: Гавріла: Овдокію: Філона:

**Ро(д) Пана Петра Нечая, с Кієва.** Помани Гї. Петра Агафію Марію.

**Ро(д) Пана Феодора Мазепы ис Кієва.**

<sup>619</sup> На полях: іогідши(н).

<sup>620</sup> На полях: Лыхо(в)ска(а).

<sup>621</sup> На полях: ~~никарь кіє(в)ской пре(ст): ро(к): ро(к), ах..~~ [1630] м(н) маа: ~~ни:~~ [18].

<sup>622</sup> На полях: магли(н)ский.

<sup>623</sup> На полях: жона его:

<sup>624</sup> Решта імена позначені на полях як: ро(д) и(н)шай:

<sup>625</sup> На полях: Войта Кіевского:

<sup>626</sup> На полях: Балыку.

<sup>627</sup> На полях: Ска(з)ка.

<sup>628</sup> На полях: Целюри(к):

<sup>629</sup> На полях: Полеге(н)кій:

<sup>630</sup> На полях: Се(р)биніна.

Помани Гđи дїша рабъ свои(х). Іоана Анаталію Варварð.

**Рѡ(д) Пана Димитріа Ладановича ис Кїєва.**

Помани Гђи дїша рабъ свои(х). Левона, Евдокима Аннð. //

арк. 243зв. **Рѡ(д) Деонисія Павловича, Гарбара, с Кїєва.**

Помани Гђи дїша рабъ свои(х). Павла Озеню Марію Домникю Ефросимію Стефана Зосима Надма Гаврилія Овдотію Агафію Козмю Овдотію Лдкю Герасима Семёна Марію Іоана Захарію Іакова Савв Аннð Марію Василія Игнатія Єкатерину Євфр(о)симію Семёна Агрефиню Никона Єкатерину Григорія Параковею Захарію Марію Христину Февронію Василія Василія Деонисія. Никиту Агрефину Параковею. Ган'нð, Матренин. Стефана.

**Рѡ(д) Пана Василія Ма(л)кевича с Кїєва.** Помани Гђи дїша рабъ свои(х).

Кондрата. Татіанн. //

арк. 244 смđ **Рѡ(д), Іоанна Бѣлоцеркѡ(в)ца: сна Іовова.** с<sup>5</sup> Кїєва.

Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х), Іова, Татіану, Трофима, Михаила, Даніїла, Марію, Варвару, Іакова, јеѡдору, Марію, Димитрія, Аѵзентія, Дорофоїа, Савву, Зъновія, Лазара, Павла, Даміана, јеѡ(до)р:

**Рѡ(д) Стефана Ра(д)кевича Кравца<sup>631</sup>:** Помани Ги~ дїша рабъ свои(х).

Алєзіа, Радіона, Мрію, Сумеона, Тимоїа, Мрію, Іоуліану, Стефана, Нестера, Ан'н, Мрію: Димитрія, Іоанна, Марію, Елену, Семёна, Марію, Палагію, Захарію, Стефана, Аагафію, Пелагію, Іоана, Йеронима, Онисима, Мона(х), Никона,

**Рѡ(д), Пїна Лвки Павловича<sup>632</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Павла,

Іллю, Іоуліану, Євфимію, Іакова: Лвкиана: Ма(к)рену: Анн. Алєзіа: //

арк. 244зв. **Рѡ(д), Пїна Леона Морозовича<sup>633</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Ам'мона, Агафію, Тимоїа, Матрону, Пароїна, Сумеона, Єустратія, Пелагію, Іоан'на, Карпа, Карпа, Флора, јеѡдора;

**Рѡ(д) Пана Іоан'на Димитрієвича<sup>634</sup>,** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Михаила, Ан'н, Димитрія, Ов'дотію, Михаила,

**Рѡ(д) Григорія Щиковича<sup>635</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Григорія, Марію, Зєнію, Іоан'на, Наталію, Филип'па, Маїа, Василія, Агафію, Елену, Йосифа, Татіану. //

арк. 245 смđ **Рѡ(д), Пїна Ма(т)еїа Кравца<sup>636</sup>:** Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х): Арте-

<sup>631</sup> На полях: с<sup>5</sup> Кїева:

<sup>632</sup> На полях: с<sup>5</sup> Кїева.

<sup>633</sup> На полях: с<sup>5</sup> Кїева,

<sup>634</sup> На полях: с<sup>5</sup> Кїева,

<sup>635</sup> На полях: с<sup>5</sup> Кїева,

<sup>636</sup> На полях: с<sup>5</sup> Кїева,

мїа, Єудокію, Романа, Ирынð, Дарію, Меланію, Өомð, М(а)рію, Єудокію, Ма(т)өеа, М(а)рію, Өеодосію, ڇенію, Михаила, Ըлєнð, Григорія, Өеодора, Кирілла, Агрєфинð, Татіанð, Ըнстафія, Маڇима, Софонія, Овдотію:

**Ро(д) Іаска Василієвича, крохма(л)ника<sup>637</sup>, Помани Гї дшà рабъ свои(x), Іоан'на,**

**Ро(д) Пїа Власа Пороховника<sup>638</sup> Помани Гї дшà, рабъ свои(x), Іоан'на, Илію, Трофима, Ըлєнð, Өеодорð, Өомð, Ан'дреа, М(а)рію, Нестера, Ըн-фросинію, Пелагію,**

**арк. 245зв. Ро(д) Пїа Давыда Шиленка, Помани Гї дшà рабъ свои(x); Лавреңтїа, Татіанð, Тимоѳеа, Минодорð, Мрїю, Пароенія, Парасковію, Озимію, Даній-арк. 245зв. ла, Акилинð, // Василія, Иринð, Іоан'на, Настасію, Акилинð, Тимоѳеа, Гликерію, Михаила, Ов'дотію, Феуронію;**

**Ро(д) Пїа Василіа Гвріновича Керменчѣ<sup>639</sup>: Помани Гї дшà рабъ свои(x):**

**Іоакима, Іоан'на, Вавилð, Тарасія, Мар'тина, Суменона, Петра, Мелетїа, Гвріла, Іоан'на, Марїю:**

**Ро(д) Пїа Пароеніа Свіщика<sup>640</sup>; Помани Г(с)ди дшà рабъ свои(x): Пароенія,**

**Ро(д): Демана Стєлмаха<sup>641</sup>: Помани Гї дшà рабъ свои(x): Даміана, Іоан'на; //**

**арк. 246смс Ро(д) Пана Сергія Ситника с Києва красъа. Помани Гї дшà рабъ своихъ Ан'ну, Василія,**

**Ро(д) Іоанна Сокачевича с Києва. Помани Гї дшà рабъ свои(x): Ев'фимія, Іоан'на, Марїю, Акилинð, Мартина, Марїю, Демітрія, Алексеа, Конона, Маноила, Ӯдарію, Оустинію. Максима. Пелагію.**

**Ро(д) Пана Ев'ямія Ӯтрошкевича с кїє(ва):**

**Помани Гї дшà рабъ свои(x), Ев'фимія, Ӯуліанð. //**

**арк. 246зв. Ро(д) П(на): Іакова Кравца з Києва: Помани Гї дшà ра(б) свои(x): Өеодора: Татіанð: Евсевія:**

**Ро(д), Пана, Іоана, Павловича кра(в)ца кїє(в) Помани Гї дшà ра(б): Павла. Прокопія.**

**Ро(д) Пана Петра твр'чина, Помани Гї дшà Петра.**

**Ро(д) Игнатовъ с Києва. Помани Гї дшà Игнатїа, Марїю,**

<sup>637</sup> На полях: с' Кієва,

<sup>638</sup> На полях: с' Кієва,

<sup>639</sup> На полях: с Кієва,

<sup>640</sup> На полях: Райци Кїєв'ско(го):

<sup>641</sup> На полях: с Кієва,

**Рω(д) панєй Єустратієвой Наталій с Кіє(ва):**

Помани Гї дїша рабъ: Кон'стантія. Настасю. Софронія. Ан'ні. Одарію. Михайла. Єв'стратія. Григорія. Кирила. Стєфаниді. Марію. Іоанна. Наталію. //

арк. 247 смз **Рω(д) Пана Софонія Наливайка. С Кіє(ва):**

Помани Гї дїша. Ог'я. Єкатерині. Єкатерині. Євдокію.

**Рω(д) Пана Євфимія Отрошкевича<sup>642</sup>:**

Помани Г(с)ди дїша ра(б) свои(х): Власиа: Соломію: Трофима: Овдотію: Савою: Синовию: Захарію: Меланію: Илию: Меланію: Петра: Татіані: Євфимія: Йоулиані.

**Рω(д): П(н): Гавриила Артвхевича: из Кієва:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Гавриила: Євдокію<sup>643</sup>: Симеона<sup>644</sup>, Євдокію, Василія, Агрепіні. //

арк. 247зв. **Рω(д) Пана Самвіла Мєфодиєвича<sup>645</sup>**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Самвіла:

**Рω(д) Стефана Бо(л)ботова зата с кіє(ва):**

Помани Гї дїша, Маїма, Катерині, Оксимію, Пелагію, Іоана, Огафію, Стефана, Марію Василія, Павла: Меланію: **Помани дїша**, Тимофея(а) Ісаїя Ірини, Єлені<sup>646</sup>; //

арк. 248 смз **Рω(д) Ан'дрея Посто(л)ника, с києва: Помани Гї дїша: Алєз'я: Агрєфині: Севастіана: Ан'дрея: Ан'дрея: Єв'докию: Парасковею: Євдокію:**

**Рω(д) Игната Л'вчника с Кієва: Помани Гї дїша: Трофима: Акилині: Ігнатія: Іоанна: Єв'фима: Ан'ні: Θεωдор: Алєз'я: Θρиніо:**

**Рω(д) Арєфи, с Кієва Войтъховича го(н)чара**

Помани Гї: Арєфі, Марію, Данила, Агафію, Трофима, Наталію, Θεωдор, Θεωдор, Соломониді. Єр'моль, Алєз'я, Ігнатія: //

арк. 248зв. **Рω(д) Пана Іакова рымара с кієва: Помани Гї дїша: Іакова: Марію: Іакова: Марію: Никиті: Іоана: Θεωдора: Λεωνтія: Θεωдора: Τατіані: Карпа: Василія:**

**Рω(д) Панєй Райны Стефанової Полессе(и)ко(и):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Симеона. Іоанна: Марію: Параскевію Іосифа: Стефана<sup>647</sup>; //

арк. 249 смз **Рω(д) Пана Θεο(до)ра Низова<sup>648</sup>:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Симеона:

<sup>642</sup> На полях: **с Кієва:**

<sup>643</sup> На полях: А(н)дрєва Посто(л)никова.

<sup>644</sup> На полях: **Б'єрмистръ.**

<sup>645</sup> На полях: **вой(т) Кіевскій.**

<sup>646</sup> Имена Тимофея(а) Ісаїя Ірини, Єлені позначені на полях як: **Миколає(в):**

<sup>647</sup> На полях: **з кієва.**

<sup>648</sup> На полях: **с кієва:**

Маріо: Кирила: Гавріла: Трофима: Татиані: Ієніо: Акилино: Домнов:

**Ро(д) Θεωδора Жо(р)навки с Кієва:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Димитріа: Мазима, Марію, Василія: Григорія, Евтимію, Анастасію; Параскевію;

Ро(д) Левонтія Семеновича Бормистра. С кієва.

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Симеона Пелагію, Симеона, Еутенію, Ефросинію, Теодору, Гавріла, Левонтія, Агафію, Левонтія<sup>649</sup>: Анні: Агrefіні, Анастасію: Стефана: Кирилла, Симеона, Мовсеса, Еудокію, Анастасію; //

**арк. 249зв. Ро(д) Пана Силы Нечаевича, с кієва:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Іоанна: Теодора: Акилина: Петра: Григорія: Семіона: Іоанна: Нафта: Никифора: Прокопія Настасію. Марію. Ірині: Василія Филимина, Параскевію:

**Ро(д) Єлисавефи Сербіновни с кіє(ва):** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Петра, Ірині, Евфимія, Маноила, Сергія, Пелагію, Агrefіні, Мирона, Кирила, Меланію, Соломониді, Анні, Озинію, Левонтія, Озинію, Любові: Єлисавефі: Алексея<sup>650</sup>:

**Ро(д) Іакова Хмарновича, с кіє(ва):** Помани Гї дїша: Василія, Анні: Софію. Евдокію. Теодора. Андрея, Григорія, Іоана, Матрені. //

**арк. 250чи Ро(д) Пана Стефана малара Бѣли(н)ского, с кієва.**

Помани Гї дїша ра(б): Ірині, Стефана, Теодора, Любові, Ірині: Авраама, Іоана, Татіані;

**Ро(д) Родченко(в), с Кієва:**

Василія, Евфимію, Григорія, Настасію, Лаврентія, Йоуліані,

**Ро(д) Пана Богдана, Голобоарина, с кіє(ва).**

Помани Г(с)ди, Григорія. Василія<sup>651</sup>:

**Ро(д) Пана Іван(н)а Сыгчє(н)ка [П]омани Гї; Иаки(н)фа; Марію, Симеона; Самоила; Теодору; //**

**арк. 250зв. Ро(д) Іанко(в) Хоме(н)ковъ<sup>652</sup>,** Помани Гї дїша. Тома, Евфимію, Іакова, Андрея, Марію, Стефаниді. Іакова<sup>653</sup>:

**Ро(д) Семена Бѣле(ц)кого:** Поміані Гї дїша Рабъ Своихъ Семена

**Ро(д) Тиш'ка Огие(н)ка:** Поміані Гї дїша рабъ своихъ; Огіл; Матронд Ваща; Ігнатія<sup>654</sup>, //

<sup>649</sup> На полях: Бу(р)мистр.

<sup>650</sup> На полях: Таба(ч)ника:

<sup>651</sup> На полях: швагеръ целюрика клима.

<sup>652</sup> На полях: с Кие(в):

<sup>653</sup> На полях: Пономарь:

<sup>654</sup> Імена були записані в різний час.

арк. 251 сін Рω(д): Тимоѳеа Вистав'ского крав'ца, Помани Гї дїша ра(б): Іакова, Аїн'ю, Авраама, Аѳанасїа, ѩѡдора, єроѳеа, Матроню, Христину. Ов'дотію.

**Рω(д), Марка Михайловича Кра(в)ца: с кїєва:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ: Пелагію, Филиппа, Тимофея, Одарію, Василія, Георгія, Марію, Трофима, Параскевію.

**Рω(д): Настасії Манюховии с кїєва**

Помани Гї дїша ра(б) свои(x), Аврамії Настасію, Матроню, //

арк. 251 зв. Рω(д): ІА(р)мака Ол'їничес(н)ка С кїєва.

Помани Гї дїша преставл'ши(x)са ра(б) своихъ. Марію, Ириню, Оустиню,

Ро(д) Єфрема Лв'яновича, Минен'ка<sup>655</sup> Помани Гї; Лв'къ, Пелагію, Ириню, Дарію, Марію, Мартину<sup>656</sup>, Марію, єувфимію, Варвару, Ілію, Іоан'на, Іеремеа, Іоаніану, Іероѳеа, Стефанидъ, Іоан'на, Іоан'на:

Родъ Лв'яновъ, с кїева. Помани Гї дїша ра(б) свои(x). Ивліану. //

арк. 252 сін Рω(д) Дмитра Крамара с Кїєва:

Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(x): Дмитра: Гликерію, Татіану, єлену, Анну:

Рω(д), Нікона Рѣзника<sup>657</sup>, Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(x): Анастасію, Карпа: Василія<sup>658</sup>.

Рω(д), Пана Даніила Гончара с' кїєва, Помани Гї дїша рабъ свои(x): Деомида, Акилиню, Іоан'на, Даніила: Наталію: //

арк. 252 зв. Рω(д); Панєї Іоуліаны Марковой<sup>659</sup>: Помани Гї дїша рабъ свои(x): Марка, Іоуліану, Суміона, єустафія, Григорія:

Рω(д), Тимоѳеа, Филимоновича<sup>660</sup>, Помани Гї дїша рабъ свои(x): Да-выда, Филиппа, Саввъ, Алєїса, Пелагію, Анастасію, Ісаю, Лаврентія, Нестера, Іоан'на, Пелагію, Гавріила:

Рω(д), Савдска<sup>661</sup>, Помани Гї дїша рабъ свои(x): ѩѡдора, Севестіана, Агафони, Ісаакія, Андреа, Сергія, єутихія, Акилину, Пелагію, Параскевію: //

арк. 253 сін Рω(д) Панєї Синовій Кириловой Во(и)тової: К:

Помани Г(с)ди дїша ра(б) свои(x): Іоан'на: Іоанна: Стєфана: євдокию:

<sup>655</sup> На полях: с Кїєва.

<sup>656</sup> На полях: Павла Бондаря, с Кїєва.

<sup>657</sup> На полях: с Кїєва.

<sup>658</sup> На полях: тетер'кова Парв(б):

<sup>659</sup> На полях: с Кїєва.

<sup>660</sup> На полях: с кїєва:

<sup>661</sup> На полях: с' Кїєва.

Параскевио. Трофима: Савв: Марію: Єв'докію. Аннв: Леонтия.  
Павла: Василія. Іакова: Лаврентія. Антонія: Кирила: Павла:  
Іоанна: Анноу: Іоанна:

**Ро(д) Василиси Семенової<sup>662</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Харитона,  
Євфимію, Василисю, Аннв, Аннв, Євменія, Іоанна, Тарасія, Алеїя,  
Іакова, Агафію: //

арк. 253зв. **Ро(д), Павла Чорн(o)былъца<sup>663</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Василисю:

**Ро(д), Пана Стефана<sup>664</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Феодора. Ігнатія.  
Юуліанв: Феодорв: Феодора: Агафію: Єкатерінв: Петра: Татіанов.  
Романа:

**Ро(д) Пана Михаила Козыча<sup>665</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Бориса,  
Соломона, Єленж Филона Андрея Феодора.

Ро(д) Опанасовъ с києва

**Помани Г(с)ди Дїша овсоп'ши(x) рабъ свои(x):**

арк. 254снд **Мал'ка Василія // Тере(н)тія; Єленю, Макарія<sup>666</sup>:**

**Помани Гдї Дїша овсоп'ши(x) рабъ свои(x)<sup>667</sup>,** Стефана Марію  
Іоа(н)на

**Помани Гдї Дїша овсоп'ши(x) рабъ свои(x), Іакова Марію Данилія**  
**Едвигв Локіана<sup>668</sup> Феодорв Пелагію Євфросинію**

**Помани Гї дїша рабъ свои(x)<sup>669</sup>:**

Ілію Параскевію Пафоенія Лаїзара Іакова Іоустинв Пелагію Петра,  
Артемія Феодорв Михаила Домникію: Василія: //

арк. 254зв. **Ро(д) Пана Алєзаньдра Щмелановича Квіца з мѣстечка печер'sкого<sup>670</sup>:**

Поміані Г(с)ди Дїша 8сопши рабъ свои(x); Мл(д): Пе(т)ра, Мл(д):  
Павла, Мл(д): Герасима, Мл(д): Симеона, Даниила, Надма, Іринв,  
Марію, Леона, Ілию, Павла, Савв Евфимию, Бориса

**Ро(д), Феодора Тартичника: Помани Гї дїша рабъ свои(x): Димитрія**  
**Феодорв //**

арк. 256зв. **ПОМІНАНІЄ З СЕЛА МОЩАНА:**

**Ро(д), Стефано(в), Іва(н)ковичо(в) з Моща(н):**

<sup>662</sup> На полях: с Кієва.

<sup>663</sup> На полях: с' Кієва.

<sup>664</sup> На полях: Бородича: с кієва:

<sup>665</sup> На полях: с' Кієва.

<sup>666</sup> Імена на полях зазначені як: С пече(r)ска(го) зво(n)ни(k).

<sup>667</sup> Нав полях: с Кієва кловъ щоагито [?].

<sup>668</sup> На полях: с кієва ріов'ба.

<sup>669</sup> На полях: Ро(д), Еаска Конар'щє(н)ка:

<sup>670</sup> На полях: ро(к) ахоо [1679] м(с)ца: Іо(н): днія, єї [15].

Помани Гї дїта рабъ свои(х): Іоанна. Марїю Стєфана. Пелагїю. Савѣ  
Петра. Карпа. Савѣ. Кðлин<sup>671</sup>

**Рѡ(д) Іѡана Колєсника з Мощана:**

Помани Гї. Филимона. Иринѣ Іоана; Варварѣ; ѩеодора. Артема:  
Ѡвдотїю; Стєфана: Науума Марїю Маžима<sup>672</sup> Марїю Иѡа(н)на //

арк. 258зв. Поминанїє З сваромла, села.

Помани Гї дїта ра(б) свои(х). Агаѳона. Василїа. Софронїа. ѩкате-  
ринж. Кондрата. ѩфросінїо. Макарїа. Мотрѹн<sup>673</sup> Калєника<sup>674</sup>.

**Рѡ(д) Іѡано(в) Сите(н)ко(в) З сваремла.**

Помани Гдї дїта рабъ свои(х). Іоа(н)

**Рѡ(д) Гришко(в) Пархоме(н)ко(в) З сваремла.**

Помани Гдї дїта рабъ свои(х). Пар’fenїа. Овдотїю. Овдотїю Марїю  
Федорѣ. Маžима. Стєфана. Іѡсифа. Іоанна, Григорїа, Агафію: Фи-  
лона: Єв’стафія. Сумеона Єудокїю, ѩкатеринѣ, Григорїа: Григорїа: //

арк. 259снє Рѡ(д) Ка(р)па Соколенкo(ва): з сваромла: Помани Г(с)ди дїта ра(б)  
свои(х): Марию. Софонїа: Романа: Карпа:

**Рѡ(д) Юріа с тарасови(ч) атамана:** Помани Г(с)ди дїта рабъ свои(х):  
Юриа: Домникїю: Іоустина: Іеремїю<sup>675</sup> Локана. Меланїю<sup>676</sup>. Аннѣ Аннѣ: //

арк. 259зв. Рѡ(д) Стєфана, Мелника и(з) Гостомла.

Помани Г(с)ди дїта рабъ своихъ. Феѡ(до)ра. Анастасїю. Татианѣ. //

арк. 260снє ВЫШГОРО(Д)СКИ(X) МЕЩА(Н) РОДЫ:

**Рѡ(д) Іѡан’на Чайковскoго.**

Помани Гї дїла рабъ свои(х). Стєфана, ѩеодорж, ѩетїмїю, Іоан’на, Меланїю,  
Єленов<sup>677</sup>:

**Рѡ(д) Демен’тіана, Костро(м)скoго:**

Помани Гї дїла рабъ свои(х), Деме(н)тіана<sup>678</sup>, Сумеона, Сумеона,  
Ѳеѡдора, Ан’дреѧ, Єв’докїю, Прокопїа, Василїа, Іакова, Семїона Марїю  
Іоанна Татїанѣ ѩеодора Агафїю Стєфана.

**Рѡ(д) Петра Скрипейка**

Помани Гї дїла рабъ свои(х) Петра, Григорїа, Матроноу, Одарїю, Да-  
нїила, Матфєа, ѩетїмїю. Тимофєа, Пантелеїмона, Лео(н)тіа:  
Ов(д)отїю. Єленѣ: ѩфросимїю. Меланїю. Їенїю. Прокопїа //

<sup>671</sup> Імена Савѣ. Кðлин<sup>671</sup> зазначенено на полях як: Грабаре(и).

<sup>672</sup> На полях: ѡноще(н)ко ѡсипъ.

<sup>673</sup> На полях: з мо(ш).

<sup>674</sup> На полях: гро(м):

<sup>675</sup> На полях: с чёрнина.

<sup>676</sup> На полях: пр’коваа.

<sup>677</sup> На полях: Нетe(ц)каа.

<sup>678</sup> На полях: Костро(м)скїй.

**арк. 260зв. Рω(д) Омεліана Новика.** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Омεліана Потапія Каленника, Θεодосію, Петра, Єкатерину, Ка(r)па, Василія. Θεодора. Лазара, Феодор. Овдотію Синовію: Матрон: Лвкіана: Соzonта: Агафію:

**Рω(д) Іоан'на Литвина.** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Іоана, Єкатерин, Марію, Оуліанію, Євдокею, Маріону. Ілю.

**Рω(д) Іоана Ходораки.** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Θεодора. Мрію. Іоуліан. Іоанна. Въвдотію. Іоуліан. Марію Мелє(н)тіа. Овдотію Михаила //

**арк. 261 сза Рω(д) сїженноієреа Романа.** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Григорія Симеона. Стефана Кондрата Стефана Θεодосію. Озимію Озимію: Никифора<sup>679</sup>:

**Рω(д) Въвнан'ки З Вы(ш)города:**

Помани Гī дīша рабъ свои(x): Потапія. Ирин. Левона Гавріла Любы Овдотію. Овдотію Стефана Алєз'я Θεодор Μελα(н)ю

**Рω(д) Юсипа З Вы(ш)города:**

Помани Гī дīша рабъ свои(x). Василис: Юсифа Йосифа Συφροσιμію Анн: Артемія, Силдана<sup>680</sup> //

**арк. 261зв. Рω(д) Івана Носяки:** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Іоанна Карпа Захарію Харитона Анн. Їенію Еленн

**Рω(д) Іоанна Смока:** Помани Гī дīша рабъ свои(x): Іоанна Василія Никифора Іоуліанію Меланію Домникію: Евдокію Агаєю Марію Парасковею:

**Рω(д) Козмы Оршанина.** Помани Гī дīша рабъ свои(x): Стефана Парасковею Ко(з)мъ Матронъ Симеона Θεодора Іоустима: Іоакима Марію Аннъ Марію Прокопія М(r) Димитрія Лвкіана. Бориса Агафію //

**арк. 262сза Рω(д) Сенчыло(в) З Вы(ш)города:**

Помани Гī дīша рабъ свои(x). Симеона, Потапія Лазара Софонія Σвстрафія. Андрея Василія Тимофея Татіанъ Парасковею Овдотію Овдотію Любы Εлєн. Анн.

**Рω(д) Мајима Смолаженка.**

Помани Гī дīша ра(б) свои(x). Стефана Татіанъ Йосифа Έλιанъ Агрефинъ Ко(з)мъ Лвкіана Парасковею Агафію Марин.

**Рω(д) Іоанна Гжци:** Помани Гī ра(б) свои(x), Іоа(н)на Аѳанасія Іоа(н)на Тита Козмъ, Матронъ Марынъ Аннъ Ієновію Агрефинъ. Стефана Лвкіана<sup>681</sup>: //

<sup>679</sup> На полях: ры(л)ко.

<sup>680</sup> Артемія, Силдана на полях позначено як: сваромчєяни.

<sup>681</sup> Лвкіана дописано пізніше. На полях нерозіривно: ро(д) яко(в) ма(л)на: в ѿбщи(x) рѡда(x) ли(ст) укс [426].

**арк. 262зв. Рω(д) Стєфано(в) з Вы(ш)города. Помани Г̄й діша ра(б) свои(х). Романа Марынδ: Онофрія Аннδ Іосифа, Θεодорδ, Стєфана Θεодорδ<sup>682</sup>: Матєял Ма̄зима,**

**Рω(д) Пилипѡ(в) Сърико(в) з Вы(ш)города: Помани Г̄й діша рабъ свои(х): Филиппа Авдѣя Маринδ Агафїю Іоулїана Лѧкїана Нестера Агafїю: Февронїю.**

**Рω(д) Дешко(в) Михале(н)ко(в) з Вы(ш)города:**

Помани Г̄й діша рабъ свои(х). Созо(н)та. Марїю Лавре(н)тїа. Любве, Аннδ, Марїю Діонисїа, Єкатеринδ<sup>683</sup> Василїа, Єvtенїю, Іоулїанїю<sup>684</sup>; //

**арк. 263 сȝ Рω(д), Григорія Павла Коржика, з Вы(ш)города.**

Помани Г̄й діша рабъ свои(х). Θεодорж. Курілла. Павла [І]оанна, Домникїю, Θεωдорδ, Θеклю, Ма̄зима, Антонїа, Сумеона, Θeo(до)ра, Татїанδ, Вѣрѣя Овдотїю;

**Рω(д) ІАцко(в) Вєргðно(в): Помани Г̄й Іакова Аккулінδ Варварδ Логвина. Климентїа: Аӣдреа<sup>685</sup>**

**Рω(д) Андрѣа: Смычка<sup>686</sup>:** Помани Г̄й діша рабъ свои(х). Іоанна Φетимїю Вnквлδ. Андрѣа: Євдоکїю Филиппа Θeодосію Алєзїа Анастасїю Алєзїа Василисδ Ємелїана Герасима Соломонидδ Филипа Иринδ Марїю, Іосифа Петра Авраама Аѳанасїа Григорїа Антонїа Григорїа Марїю Єкатеринδ Євтихїа Марка Германа Трофима. Анастасїю Дарїю Матронδ Овдо(т)ю Пе(т)ра Григорїа Θeодорδ Овдо(т)ю Іоана Василїа Гo(р)дїа Андреа Аннδ Гаврїла Бориса Конона Матронδ Θeодорδ Ісаїо: Романа: Лариона, Аӣнδ, Агафїю<sup>687</sup>, //

**арк. 263зв. Ро(д) Лазара Крѣчка з Вы(ж)города.**

Помани Г̄й діша ра(б) свои(х). Θeодосию. Павла: Никифора: Ємeliана<sup>688</sup>: Миха(й)ла Іоана Лазара, Григорїа, Акилинов<sup>689</sup>.

**Ро(д) Ер'молинъ Кравч(н)ковъ, з вы(ш): Помани Г̄й: Іоанна, Іакова, Еленδ Ов'дотїю Дe(м)ана Мелет: Іоан'на<sup>690</sup>**

**Рω(д) Ро(д) Трофимо(в) з села Новоселѡ(к), на(д) Десною. Помени Г(С)ди діша ра(б) свои(х) Φeодора. Ωв'дотїю.**

**Рω(д) Василїа Поло(ц)кого З' вы(ш)города:**

<sup>682</sup> Стєфана Θeодорδ на полях позначено як: Мена:

<sup>683</sup> Діонисїа, Єкатеринδ на полях позначено як: Ро(д) Гo(р)кав(н)ко(в);

<sup>684</sup> Василїа, Єvtенїю, Іоулїанїю на полях позначено як: Ро(д) Цпако(в) з Вы(ш)горо(д);

<sup>685</sup> Аӣдреа дописано пізніше. На полях: Коce(н)ко.

<sup>686</sup> На полях: З Вы(ш)горо(д):

<sup>687</sup> Романа: Лариона, Аӣнδ, Агафїю дописано пізніше.

<sup>688</sup> Никифора: Ємeliана на полях позначено як: Ры(л)ко.

<sup>689</sup> Миха(й)ла Іоана Лазара, Григорїа, Акилинов<sup>689</sup> дописано пізніше.

<sup>690</sup> На полях: Полеген'кій.

**Помани Гї дїша рабъ свои(х): Ермола, Марїю, Іоан'на, Леонтїа:  
Ѳєодора<sup>691</sup> //**

арк. 264 съє **ПОМІНАНЄ С ПѢТРОВЄЦЬ, СЄЛА:**

**Рѡ(д): Ка(р)па Миланєви(ча):** Помани Гї дїша рабъ свои(х), Тарасія,  
Ѳєодороу, Василіа, Павла, Аѳентїа, Матеєа, Іоан'на, Романа: Овдо-  
тїю, Анастасію, Марїю, Іова, Іринѣ: Татіанѣ. Іакова, Михайла Марїю<sup>692</sup>.  
Анастасію. Іринѣ.

**Рѡ(д) Іоана Шолоха<sup>693</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Ириноу, Исидора, Артєміа,

**Рѡ(д) Андреа Бѣзановича:** Помани Гдї дїша рабъ свои(х): **Ѳомж:**  
Марїю: Власа: Домнж: Іоанна: Агафію: Стефанідѣ: Філона: Марїю:  
Агафію: Софонія Мойсея: Самоила: Акїлинж: Клїмє(н)тїа: Агафію:  
Анноу: Єввѣ<sup>694</sup>: Михайла, Марїю: //

арк. 264зв. **Рѡ(д) Іоан'на Ковчана.**

Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х). Іоанна: Соломонію Марїю, Евдокіма  
Дєонисія: Софонія: Меланію: Пелагію<sup>695</sup>: **Ѳомъ. Матронъ. Онисима.**  
Пелагію,

**Рѡ(д), Го(р)дїа Фили(п)повича отама(на)<sup>696</sup>.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). **Филипъпа:** Пелагію, **Фили(п)па, Овдотїю,**  
**Овдотїю, Стєфанидѣ. Марїю Іоан'на, Ма(р)ка. Прокопія. Матреноу Ов-  
дотїю, Гордїа. Іоа(н)на. Стєфана. Євфимія **Федо(р).** Іако(в). Кѣлинѣ  
Татіанѣ. Євстафія.**

**Рѡ(д) Іакова Рекиша.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Лѣкіана. Іоуліанѣ.  
Лајара<sup>697</sup>.

Іакова<sup>698</sup>, Марїю Євфимію, Параксевію //

арк. 265 съє **Рѡ(д) Ониско(в) Лєцевичовъ.** Помани Гдї дїша рабъ свои(х). **Марїю.**  
Прокопія. Ермола. Ѣодора. Меланію. Озимію Іринѣ Ѣодора Татіанѣ.  
Онисима.

**Рѡ(д), Овдотїй Сидорової с ПѢтрове(ц).**

Помани Гдї, Исадора Овдотїю, Марїю Даміана, Єленѣ, Григорія. **Ѳомъ**  
**Марїю Агрефинѣ Мелетїа<sup>699</sup>,** Авдѧ: Сумєона: Іеремію **Матеєа** **Єудо-**  
**кїю Агафію:**

<sup>691</sup> Ѣодора дописано пізніше. На полях: Но(р)чи(к).

<sup>692</sup> **Михайла Марїю** на полях позначено як: **З** новосюю(к) скуар [?].

<sup>693</sup> На полях: с пѢтровець.

<sup>694</sup> **Анноу: Єввѣ** на полях позначено як: **Ін'шаго:**

<sup>695</sup> На полях: Варениха.

<sup>696</sup> На полях: с пѢтрове(ц).

<sup>697</sup> На полях: Вой(т) Пе(т)ро(в)ки(ї).

<sup>698</sup> На полях: Рѡ(д) Іакова Локтиш(н)ка ПѢтрове З Саввщиха.

<sup>699</sup> На полях: рѡдѣ Пархомова з' села ПѢтрове(ц).

**Ро(д) Андрея Люшнъ с Петрове(ц).** Помани Гдй, Єрмолаа, Марю, Андрея, Марю, Петра, Одарю: Ѹєѡдора: Алєѡла Парасковио:

**Ро(д) Ѹєѡдора Лопаты** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Ѹєѡдора Агрипинѧ. Оулїанъ. Агапио Ѣуулїанїю<sup>700</sup>: Захарю, Ioан'на: //

арк. 265зв. **Ро(д) Васковъ Швнковъ<sup>701</sup>**, Помани Гї дїша рабъ, Фєѡдоръ. Василіа Матроњж

**Ро(д) Іѡано(в) Ко(з)чинъ,** Помани Гї дїша: Іѡана, Марю, Іакова, Коѡмъ, Марю, Павла, Іѡана Никифора, ѡвдотїо: Пелагїо Марю Фєѡдоръ.

**Ро(д) Семиона Шолоха<sup>702</sup>:** Помани Г(ї)ди дїша рабъ свои(х): Козмъ: Марю: Іріон: Михаила: Филипа: Анастасию: Герасима: євдокию: Семїона<sup>703</sup>: Агафїо: Анон: Василиа: Татїанъ: Созона: Дарио. Синовио.<sup>704</sup>

**Ро(д) Климє(н)та, Москала Борюд'ки<sup>705</sup>.** Помани дїша рабъ, Климє(н)тіа. Хотимїо. //

арк. 266съз **Ро(д) Сави(н), с Трєши(н)цо(в).** Помани Гї: Карпа, Стєфана, Ѣновио, 旣їанъ, Савъ, An'нъ, Локїанъ. Филипа, Ѹєѡдоръ, Агафїо Ѣновио Андрея:

**Ро(д) Гриш'ка Ро(ж)ка** Помани Гї. Кон'драта, Василисъ, В'ласія. Ааана [?], Пелагїо, Василіа, Григоріа, Захаріа Варваръ, Григоріа:

**Ро(д) Локїа Дðдаре(н)ка,** Помани Гї дїша: Алєѡса, An'нъ, Іосифа, Петра<sup>706</sup>: Акилион:

**Ро(д) Гришка Рðде(н)ка:** Помани Гї: Іоан'на: Ѹєѡдоръ: //

арк. 266зв. **Ро(д) Іѡакима Гребе(н)ника<sup>707</sup>.** Помани Гї дїша, Іѡакима, ѡвдотїо, Климентїа<sup>708</sup>. Кирика. Мелетїа Стефана<sup>709</sup> Филимона<sup>710</sup> єкатеринъ єуфимїо<sup>711</sup>

**Ро(д) Юхна Лазоре(н)ка.** Помани Гї дїша: Василисъ: єленъ,

Єустафїа<sup>712</sup> єетана [?] Ѣновио<sup>713</sup> єусевїа

<sup>700</sup> На полях: манючиха:

<sup>701</sup> На полях: ро(д) Боро(в)ко(в):

<sup>702</sup> На полях: с петрове(ц).

<sup>703</sup> На полях: шоло(х).

<sup>704</sup> Татїанъ: Созона: Дарио. Синовио: дописано пізніше.

<sup>705</sup> На полях: з вы(ш)го.

<sup>706</sup> На полях: подопсв(т).

<sup>707</sup> На полях: с пе(ч).

<sup>708</sup> Климентїа. Кирика. Мелетїа Стефана Филимона єкатеринъ єуфимїо дописано пізніше.

<sup>709</sup> На полях: Симо(н).

<sup>710</sup> На полях: Маккій.

<sup>711</sup> На полях: ѡпанасиха Духотиха.

<sup>712</sup> На полях: Сдлимъ.

<sup>713</sup> На полях: Сдлихихи.

**Ро(д), Стефана Волка.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Стефана Варварð  
Марїо Василїа. Лєонтїа<sup>714</sup>;

**Ро(д) Андрея Ласоти(н)ского с Петрове(ц)**

Помани Гї дїшð раба своего Агафона. //

арк. 267 съи Родъ Зарка с Котора: Помани Гї дїша Рабъ своихъ Назара:

**Ро(д), Стефана Рѣ(з)ника:** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Стефана Анастасю Ѹѡмð Ѹеодорж Оչимю, Одарю, Пелагю, Вов'дотю, Сумеона<sup>715</sup>, Оչимю,

Ро(д) Боро(в)ка [?]

с петровецъ Веर'биц'кїй

**Матронж Помани Г(с)ди Дїша оусоп'ши(х) рабъ свои(х):** Дионисіл Татіанð Стефана; Агафію Василїа

Ро(д) Гри(ш)ка Великого с Пе(т)рове(ц):

Помани Г(с)ди Дїша ра(б) свои(х), Павла, //

арк. 267 зв. Помани Г(с)ди Дїша оусоп'ши(х) рабъ свои(х), Иоан'на<sup>716</sup>, Ѹеодорð Корнилїа; Ѹеодора<sup>717</sup> Татіанð

Ро(д) [...] Гла(д)кого з Пе(т)рове(ц)

**Вассð:** Параскевію

Роди з С(е)ла Коzаровичъ.

Помани Г(с)ди: дїша оусоп'шихъ Рабъ своихъ. Мартина, Татіанð: Стехð: Єкатеринð Корнилїа: Марїю: Квленð: //

арк. 268 съи Роды Мещанъ Переасла(в)ски(х).

**Ро(д) Пана Мєѳодія Войта Переасла(в)ского: и жены его Ирины, и сна**  
**и(х) Силы:** Помани Гдї дїша рабъ свои(х): Іоанна Фетимю: Георгія.  
Мирона Марїо Лøгвина Анаталю Павла Леонтїа Іакова Стефана Іа-  
кова Овдотю Овдотю. Іоанна Анастасю Анастасю Агафію Дєѡмида  
Григорія: Семёна Іоустина Ѹеодора Єкатеринð. Андрея Пелагю  
Марїо Варварð Іоанна. Агафію Иринð Аннð. Євфро(си)мю Февронію  
Георгія Василїа ~~еоргія асилїа~~: Мартина Анастасю. Василїа Василїа.  
Данила Мокїа. Марїю. Татіанð: Мокїа Євдокію Аникитð Ѹеодора Гри-  
горія Ісидора Козмð Оксимю Аннð. Марїю: Даміана: Марїю: Стефана:  
Татіанð: Акилинð: Соломонида: Мєѳодія: Ан'нð //

арк. 268 зв. **Ро(д): Василїа: Капитана(н)ка:** Помани Гї дїша Стефана: Іоанна Ро-  
мана. **Василїа: Єлена Анна: Марїю: Василїа: Іакова: Ан'дрея:**

<sup>714</sup> Леонтїа дописано пізніше.

<sup>715</sup> На полях: с петровецъ:

<sup>716</sup> На полях: Тка(ч) що ѿрда вїзала.

<sup>717</sup> На полях: Заець то(ж) ѿрда вїзала.

**Ро(д): Іоа(н)на Па(н)філа:** Помани Гї дїша: Па(н)філа: **Өєѡдорð: Ере-  
мæ. Дороѳæа Марїо:**

**Ро(д), Корзно(в):** Пома(н) Гї д(ш) ра(б) своихъ **Иосифа Кондрата Ва-  
силія Агрипинð.**

**Рѡ(д) Пана Михаила Ще(р)бины:** Помани Гї дїша ра(б) свои(x): **Ми-  
хаила: Матронов: Екатеринð, Параскевію, Өєѡдора, Ма(т)өæа, Григо-  
ріа, Мартина<sup>718</sup>, //**

арк. 269 сõ **Рѡ(д) Пана Кирил'ла Ӯгри(з)ка Во(и)та Перєаслав'скаго:** Помани Гї  
дїша: **Кирил'ла: Іоана: Ілїю: Іоана: Оչимію: Марїю: Татїанð: Марїю: Де-  
миана: Стефана: Акилинð: Зѣновію: Ефросимію: Иринð: Евдокію: Стє-  
фанидð: Анастасію: Агрєфинð: Стефана: Аннð: Аннð: Өєѡдорð: Григо-  
ріа. Софію<sup>719</sup>: Силов: Данїла: **Нічокинно Мар'о<sup>720</sup>, Пелагію, Евфимію,  
Иринð, Іоан'на, Агафію, Іоуліанð, Еуфімію Анастасію: Анастасию<sup>720</sup>:** //**

арк. 269зв. **Рѡ(д) Семиона, Корона: Сморо(д)ско(го).** Помани Гї дїша ра(б): **Та-  
тїанð: Іакова: Прокопіа: Парасковею: Хар'ла(м)пїа: Марїю: Ар'тємія:  
Оչимію: Люб'вð: Пелагію:**

**Рѡ(д) Пав'ла Мє(л)ника:** Помани Гї дїша рабъ своихъ: **Игнатія<sup>721</sup>: Марїю:  
Фонісіма: Пар'фенія: Фекла: Ан'тонія: Феѡдора: Дионисія: Пелагія:**

**Рѡ(д), Пана Івана Давыдовича, Писара Перєа(с)ла(в)<sup>722</sup>:** Помани Гї дїша  
ра(б) свои(x). Іоана Іакова Иринð Марїю Анастасію Любо(в), //

арк. 270 сõа **Рѡ(д). Семіоно(в) Семе(р)нинъ. з' села Де(м)а(н)чи(ч): Помани Г(с)ди:**  
**дїша ծопши(х) рабъ своихъ. Суменона. Өєѡdosію. Өєѡдора. Еленð:**

**Ро(д), Іосифа, с' Перєаславла:** **Помани Гї, Дїша рабъ свои(x), Іосифа,  
Пелагію, Іакова, еКатеринð, Еленð, Марїю, Андреа, Алєзæа, Өєѡдора,  
Василія, Иринð, Катеринð, Өєѡдора,**

**Ро(д) Болтковс[...] з' Перєа(с):**  
Өєѡдора, Марїю, Матеæа, Михаила, Стєфанидð:

**Панове Райцы Перєаслав'скіє.** Помани Гї, ДїшА рабѡ(в) свои(x).  
Іоана<sup>723</sup> Юрія<sup>724</sup> Лжкіана Павла Михаила Павла //

арк. 270зв. **Рѡ(д) Пана Михаила Аре(н)дара Перєа(с)**

Помани Г(с)ди дїша ра(б) своихъ. Михаила: Матронð<sup>725</sup>, Өєѡдора,

<sup>718</sup> Імена **Матронов:** Екатеринð, Параскевію, Өєѡдора, Ма(т)өæа, Григоріа, Мартина, до-  
писані пізніше. На полях позначені як: Нико(л)ского.

<sup>719</sup> На полях: дочка Бе(з)па(л)чого.

<sup>720</sup> На полях: Дациха.

<sup>721</sup> На полях: Бе(з)рукого зя(т):

<sup>722</sup> На полях: **ахїа** [1681] ро(к).

<sup>723</sup> На полях: **Оквле(н)ко** войть.

<sup>724</sup> На полях: Ббрми(ст)ръ рокð ахпа [1681].

<sup>725</sup> На полях: **Ілашыха:**

**Ро(д): Пана Григорія Бєзпа(л)чого:** Помани Г(ї)ди діша ра(б) свои(х):  
Февронію: Софію:

Георгія<sup>726</sup>: Марію: їївдора: Аїн'нов: Параксевію: попа Агрипін<sup>8</sup>: Ов'єтію, Агафію, Аїн'ну, Григорія, Павла,

**Ро(д) Пана Кирила Івановича, Помани Г(ї)ди діша ра(б) свои(х).**  
Іоанна. Кирила. Марію. Ов'єтію. Марію. Іоа(н)на. Христины. //

арк. 271св **Ро(д) Пана Василія Ґргрьїка.** Помани Г(ї)ди діша рабъ свои(х). Артема<sup>727</sup>. Домникію. Григорія.

Іакова Євфросимію Григорія Анастасію<sup>728</sup>:

**Ро(д): Пана Євхимія Кріповского<sup>729</sup>:** Помани Гї, діша рабъ свои(х): Андрея, Євфросимію, Параксевію; Михаила, Іоан'на, Артема, Іоан'на, Артема, Іоан'на, Стефаній, Анастасію; Аїн'дра, Ма(т)єа;

**Ро(д), Іоан'на Калениковича;** Помани Гї діша рабъ свои(х): Михаила, Ав'вакома, Тарасія, Марію, Аїн'ю, Ірину, Параксевію, Анастасію, Михаила, Тимофея, Бориса, Филиппа, Прокопія, Євстафія. Маїма, Марію: //

арк. 271зв. **Ро(д), Пана Гладкого.** Помани Гї діша рабъ своих: Василія Мартина Агафію їївдора Аїн'ю Марію Михаила Іоан'на Іакова.

**Ро(д), П: Іоанна, Полівчинського<sup>730</sup>:** Помани Гї діша Рабъ свои(х), Симеона Єленову Ігнатія Симеона Агафію Мартина<sup>731</sup>:

**Ро(д); Іоанікія Лобачевича.** Помани Гї Діша оусопшихъ Рабъ свои(х), Димитрія Аїн'ю Михаила Ірину Никифора Аїн'ю //

арк. 272св **Ро(д)и Мещань Канев'ски(х).**

**Ро(д) їївдора, с Канева:**

Помани Гї діша рабъ свои(х), Михаила, Ов'єтію.

**Ро(д) Іоан'на с Канева<sup>732</sup>**

Помани Гї діша рабъ свои(х): Трифона, Іакова, їївдоросю, Євстафія, їомоу, Татіану, Іоан'на, Кондрата, Іакова,

**Ро(д) Клоурско(го), с Канева,**

арк. 272зв. **Василія, // Симеона, Ігнатія, Іакова, Іоан'на, Марію, Іоан'на, Марію, Крил'я, Іосифа, Михаила, їївдора, Ма(т)єа, їївдора, Марію, Єлену, їївдорож,**

<sup>726</sup> На полях: ко(р)чанинь:

<sup>727</sup> На полях: Во(и)та.

<sup>728</sup> Імена Іакова Євфросимію Григорія Анастасію: позначені на полях як: Брилеви(ч): з'їїєва.

<sup>729</sup> На полях: З Перел(с):

<sup>730</sup> На полях: Коваліа Переслава(в)ского.

<sup>731</sup> На полях: їївдорови(ч).

<sup>732</sup> На полях: Наумен'ка.

**Рω(д) Андрея Лагоденька с Канева**

Помани Гї дїла ра(б) свои(х), Науума, Андрея, Іакова, Овдотїю, Марїю,

**Рω(д) Григорія Димича с Канева**

Помани Гї дїла ра(б) свои(х): Григорія: Агафію: ѩеодора: Леонтїя: //

арк. 273 сбд Рω(д) Мартина Григоріевича з Бєрежани. Помани Г(с)ди дїла оусо(п)-ши(х) рабъ своихъ: Кондрата. Григорія. Василїа. Мартина. Варвары.

Єкатеринѣ Макреню. Локїана. Татїаны. Павла: Євгенію<sup>733</sup>: //

арк. 275 сбз Рѡды Мещанъ Черкасскихъ.

**Рω(д) Ан'дрея, Чернавского:**

Помани Гї дїла рабъ свои(х) Анаталїю, Ан'ноу, Іодѣ, Іакова, ѩеодора, Локѣ, Їенїю, ѩеофила, Лоукж, Озинїю, Грїгорія, Марїю, Христинуу Марїю, Ан'дрея, ѩеофила, Андрея: Петра: Параскевїю<sup>734</sup>. Василисъ: Локов<sup>735</sup>: Пааскевїю<sup>736</sup>. Євфимїя<sup>737</sup>: Ioa(н)на<sup>738</sup>

**Рω(д) Андрея Глоушака<sup>739</sup>:**

Помани Гї дїла рабъ свои(х), Макарія, Любовъ, Андрея, Агафію, Петра, Єкатеринж, Василїа, Флора, Ан'ноу, Кирил'ла, Григорія, Аїнж, Анастасїю, Аїннѣ, Мирона Євдокїю Пааскевїю. Акилїнѣ: Іо-

арк. 275зв. лїанов: Іоанна<sup>740</sup>: // Михайлa, Ємелїана, Євфросинїю, Марїю, Корнилїа, Романа, Марїю, ѩеодосїю, Симона, Анноу, Конона: Григорія: Ага- фїю: Овдотїю: Василисов: Романа:

**Рω(д) Логїна, Іевовича<sup>741</sup>:**

Помани Гї дїла рабъ свои(х): Іова, Єкатериноу, Логїна, Леонтїя, Сте- фана, Аїндрея, Аїнноу, Євфросинїю, Ов'дотїю,

**Рω(д) Мартина, Страмины:**

Помани Гї дїла рабъ свои(х), Лаїзара, Анастасїа, Грїгорія, ѩеодорж, Єв'фимїю, Феодора. Пааскевїю<sup>742</sup>. Локїана<sup>743</sup> Іринов //

арк. 276 сбн Рω(д), Ісаїй Гоусака:

Помани Гї дїла рабъ свои(х): Євтихїа, Іоулїанїю, Анастасїю, Іїновїа, Аїндрея, Євфимїя, Ісаю, ѩеодоръ, Єленѣ, Марїю, Іоан'на, Аїнноу, Аїндрея, Филип'па,

<sup>733</sup> Павла: Євгенію: дописано пізніше.

<sup>734</sup> На полях: Маларо(бу).

<sup>735</sup> На полях: Ча(р)навскїй.

<sup>736</sup> На полях: Ча(р)на(в)скаа.

<sup>737</sup> На полях: Ча(р)на(в)скїй.

<sup>738</sup> На полях: Ча(р)на(в)скїй.

<sup>739</sup> На полях: с черка(с):

<sup>740</sup> Акилїнѣ: Іоулїанов: Іоанна дописано пізніше.

<sup>741</sup> На полях: с че(р)кась:

<sup>742</sup> Феодора. Пааскевїю. дописано пізніше, на полях приписка: с че(р)кась.

<sup>743</sup> На полях: свдїа:

**Ро(д) Софронія Кжлика: с Че(р)ка(с):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Софронія, Гаврїла, Фев'онію, Ѳєодора, Матронঃ: Ірінঃ: Ма(рї)ю: Іоа(н)на: Кири(л)ла: Тихона: Єлєнঃ:

**Ро(д), Лазара Павловича: с Че(р)ка(с):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Лазара. Прокопія. Василія. Павла. Данілія. Петра. Іоа(н)на. Євдокію, Агрєфінঃ. Агафію. Аннঃ. Ва(р)варঃ. Марію. Єкатерінов.

О(в)дотію Стефана Іоа(н)на Пелагію Ма(т)фєа Самоила Анн<sup>744</sup>. //

арк. 276зв. **Ро(д) Кðдиновъ; и с' Чёркасъ:**

Помани Гї, Іоанікія. Сав. Аки(н)діна. Іоанна. Іоанна. Іоанна. Аннঃ. Євфимію. Анастасію. Гірия Авраама. Димитрія.

**Ро(д), Василія Задца<sup>745</sup>:** Помани Гї дїша ра(б): Ко(н)драта: Василія. Василисঃ: Ма(р)ка. Василісঃ. Ігнатія: Іоана, Филиппа: Матронঃ: Катеринঃ: Ма(р)тина: Ѳомঃ: Настасію: Ѣенію:

**Ро(д) Фили(п)па: Че(р)на(в)ского Зата<sup>746</sup>:** Помани Гї д(ш): Іакова: Татіанঃ: Ан'тонія. Ан'нঃ: Павла Михаила: Іоанна: Стефана: Меланію: Гев(р)гія Аන'ն: Акілінঃ: Євгенію<sup>747</sup>. Филипа: //

арк. 277 сб€ **Ро(д) Каленико(в) Козако(в) с Чёрка(с), Помани Гї, Каленика. Парасковею. Трофима Агафію. Ѳеодорঃ. Ананію: Ѳеодора<sup>748</sup>.**

**Ро(д) Игната Не(д)ба(л)ского с Чёрка(с).** Помани Гї: Игната, Стефанидঃ:

**Ро(д) ѿ(т)на Стефана єще(н)ійка Чёркаского и жены с(го) є(в)гений.**  
**Помани Гї дїша ра(б) свои(х), [...] таєфана ісрэл. [...] генію<sup>749</sup>.**

**Ро(д) Бог(д)ановъ Зъновичовъ, с Чёрка(с).** Помани Гї дїша: Зъновія. Матренঃ. Ав'вакома. Маноила. Филипа. Мрію. Татіанঃ. Євдокію. Пелагію

**Ро(д) Вас'ковъ Паламаровъ, с Чёрка(с).** Помани Гї дїша. Филипа, Мазима, Григорія, Домнікю, Ѳомঃ, Аන'ն: Петра, Іоан'на, Катеринঃ, Марію, Василія, Аන'ն, Григорія. //

арк. 277зв. **Ро(д): Пана Кðзмы И(л)ла(н)ка с Че(р)касъ<sup>750</sup>**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Илию: Іоулиану: Іриноу: Наовма: Агафію: Ѳєодора: Сава: Андреа: Кондрата: Татіану: Іринঃ: Марка: Сав: Флора: Лвкианঃ: Настасию: Марию: Анну: Михаила: Василиа: Харитона: Стефана: Семиона: Василиа: Ѳєодора: Коста(н)тина: Климентія: Матронঃ: Василиа: Ѳєодора: Іоанна: Нікиту: Андреа: Соф

<sup>744</sup> О(в)дотію Стефана Іоа(н)на Пелагію Ма(т)фєа Самоила Анн<sup>δ</sup> дописано пізніше.

<sup>745</sup> На полях: ис че(р)ка(с):

<sup>746</sup> На полях: и(с) че(р)ка(с):

<sup>747</sup> На полях: По смрти сорокоу(ст) слð(ж) попади Троєцкой с чёрка(с):

<sup>748</sup> АナンІЮ: Аන'ն: Ѳєодора зазначені на полях як: и(н)шо(го).

<sup>749</sup> На полях: По сме(р)ти и(х) сорокоу(ст) прави(ти).

<sup>750</sup> На полях: козака.

рона: Анисима: Домнঃ: Даниила: Аннов: Корнилия: Іоустинঃ: Аннов: Параксевию: Іюдঃ. Θεωδора. Михаила: Θεωδора: **Ф**инисима<sup>751</sup>: Софрана: Συδокію: Михаила: Евдокію. Савঃ: Андрея: Іоанна: Συφімія: Коζмъ Петра: Θεω(до)ра: Анастасію: Параксевію: Марію: Φεωδора: Іоанна: Марію: Филимона: Стёфана: Θεодора: Іоанна: Συδокію: Іосифа: Стёфана: Алексея: Агафію: Семиона: Θεωδора:

**Р**ω(д) Гаврила Ковала ис Чे(р)касть, I жены его Анны. Помани Г̄ дша рабъ свои(х), Гаврила. Ан'нঃ. Іоанна. Параксевію. АН'дрея. Марію. Зиновія. Стёфанидঃ. АН'дрея. Іоанна. Катеринঃ. Φεωδора. //

арк. 278 сп Рω(д) Пана Игнатія Крътого: с Че(р)ка(с):

Помани Г(с)ди дша рабъ свои(х): Игнатія: Марію: Иринঃ: Марію: Стёфана: Сіміона: Марію: Зенію: Тимофея<sup>752</sup>:

**Р**ω(д) Іоанна Гноевого з Чёркась:

Помани Г̄ дша рабъ своихъ: Іоанна: Гордъя: Параксевию: Агафію: Мајима: Параксевію: Пелагію: Мойсея: Тимофея: Φεωδора: Климентія: Σλефериа: Іоанна: Касиана: Σвгенію: Φеодоров: //

арк. 278зв. Рω(д) Пана Харітона ис Чёрка(с).

Помани Г̄ дша оусопши(х) рабъ свои(х). Харитона<sup>753</sup>: Исаию: Стёфана: Агафію: Анастасію: Агафію: Аннов: Семиона: Φеодора<sup>754</sup>: Пелагию: Параксовію<sup>755</sup>:

**Р**ω(д) Θεωδора Коломы(й)ца с Чёр'ка(с)

Помани Г(с)ди дша оусопши(х) рабъ свои(х) Григория, Татьян<sup>756</sup> Θεωδора Марію

**Р**ω(д) Савостиана Пархоме(н)ка с Че(р)ка(с)<sup>756</sup>:

Помани Г(с)ди дша оусопши(х) ра(б) свои(х): Парфenia: Аннов: АН'дрея: Θεωδора: Савостиана: Марію: АНнঃ: Іоанна<sup>757</sup>: //

арк. 279 сп Рω(д), Никифора Лисиче(н)ка з' Броваро(в):

Помани Г̄ дша рабъ своихъ. Нікифора: Антонія Агафонія Θεодосія Нікітъ Трофима Терентія Ма(т)фея Анастасію Марінঃ Іоанна Андрея Бориса Пелагію Σвдоکію Харитона.

**Р**ω(д) Іоан'на Соломи с' Чёркась: Помани Г̄ дша рабъ свои(х): Игнатія, Σленд, Σкатеринঃ, Пелагію Іоан'на Анастасію, Овдокію Σміліана; Андрея Σвсевія:

<sup>751</sup> Починаючи з **Ф**инисима і до кінця запису імена були дописані пізніше.

<sup>752</sup> На полях: Ма(р)тинова.

<sup>753</sup> На полях: **Паші(н)ский**.

<sup>754</sup> Имена **Исаию: Стёфана: Агафію: Анастасію: Агафію: Аннов: Семиона: Φеодора** позначені на полях як: **потреби(ч) мозырница:**

<sup>755</sup> На полях: І(н)шій.

<sup>756</sup> На полях: **козак:**

<sup>757</sup> На полях: **по(л)ковни(к) чёркасский:**

И про(ч): рѡды с' Черка(с):

Агафона Марію Пелагію Северіана, Анастасію Феодора Евфросимію Анні, Евфросимію Григорія, Феодосія Ма(т)оєа Филимона, Дмитра, Степана Василія Алєзія Григорія Марію, Герасима Іова, Василія Еуфимія Зенію Анаталію Иринні, Іоанна, Филиппа Лук'яна, Евсевія: // арк. 279зв. Рѡ(д): Данила Глошака<sup>758</sup>: Помани Гї дїша рабъ свои(х): Тимоѳеа, Анні, Степана, Іоанна, Логина, Радіона, Харитона, Ма(т)оєа<sup>759</sup> Евдотію Елену Галию. Томъ Васілія Михаила.

Рѡ(д): Пана Іоанна Василієвича Кравче(н)ка<sup>760</sup>: Помани Гї дїша рабъ свои(х): Василія, Еудокію, Татіану, Дарію, Анастасію, Марію, Агафію, Ісидора, Феодора, Степана, Анні, Никиту, Марію: Іеремію, Марію, Наталию;

Рѡ(д) с' чєрка(с): Помани Г(ї)ди дїша рабъ свои(х): Іоанна Феодора Пантеле(и)мина Еуфимію Тимоѳеа Іоанна Андрея Іоустинж Ирину: // арк. 280сїв Рѡ(д), Романа Вавulenka, с' чєрка(с): Помани Гї дїша рабъ свои(х): Вавулж Романа Діонисія Ісидора Іоанна Леонтія Івліанію Марію Марію Еудокію Зенію Пелагію Мовсея: Алєзія Еудокію Димитрія:

Рѡ(д) Коzмыної с' чєрка(с), Помани Гї дїша рабъ свои(х), Михаила Іеремію Феодора Тарасія Климента Кирилла Елену Еудокію Еудокію: // арк. 280зв. Рѡ(д) Пана Іакова Салѣтръника<sup>761</sup>:

Помани Гї дїша рабъ своихъ, Андрея. Іоанна. Меланію. Еудокию. // арк. 281сїв Рѡды Мещанъ Корсо(н)скіхъ:

Рѡ(д) Андрѣя Драгіла:

Помани Гї дїша оуспрши(х) рабъ свои(х): Герасима, Степаниджа,

Рѡ(д) Бориса, Василенка<sup>762</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Василія, Бориса, Андрея, Діонісія, Василія Ігнатія, Афанасія, Екатеринж, Саві, Екатеринж, Андрея, Феклу, Іоанна, Никифора, Кирилла, Василія, Маріїна, Параскевію, Суміона, Іеремію, Павла, Никиту, Анастасію, Матронж, Леонітія. Варварж Е(в)стаїа Агафію Іоанна Семіона. //

арк. 281зв. Рѡ(д) Іоанна Іоустиненка

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іостина, Наталію,

Рѡ(д) Деонісія Гланицкого<sup>763</sup>.

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Іоанна. Іоанна. Агафію. Анні. Ма(т)оєа.

<sup>758</sup> На полях: Йолошенка с' чєрка(с):

<sup>759</sup> На полях: З баришо(в)ки стари(п)кій.

<sup>760</sup> На полях: с' чєрка(с):

<sup>761</sup> На полях: С ко(р)сі(на).

<sup>762</sup> На полях: с Корсона:

<sup>763</sup> На полях: коза(к).

**Васіліа.** Овдотю. Деонісія. Марію. Стефана. Антонія Миха(и)ла. Меланію. Грігорія. Деміана. Сава Соломонідь. Го(р)фін<sup>8</sup> Ерін<sup>8</sup> Єкатерин<sup>8</sup> Агафію. Іакова. Ма(р)тіна, Меланію Марію Татіану Агафію Акілін<sup>8</sup>. Іоанна. Іоа(н)на. Грігорія Хім<sup>8</sup>, Софію Деонісія Ліварк.<sup>282</sup> сід кіана. Дімітра. Агафію Мотрону. Θεον<sup>8</sup>, Прокопія Деонісія // Власія.

Василіа. Стефана. Мотрін<sup>8</sup>. Θεодор<sup>8</sup>. Григорія. Деонісія. Григорія. Григорія. Є(р)могена. Іоан<sup>8</sup>на. Євфімія. Овдотю. Θεω(до)ра. Марію. Марію. Анастасію. Ма(р)тина Василіа. Семіона. Димітра Григорія Дмитрія. Θε(д)ори. Клим<sup>8</sup>(н)тія: Меланію: Дмитра, Агафію, Іоа(н)на Васи(л)я, Алєн<sup>8</sup>, Мела(н)ю, Ωлексъя, Софронія, Іоана, Игнатія, Іоана<sup>764</sup>

**Рω(д) Михайла Трош<sup>8</sup>(н)ка.** Помани Гї дш<sup>8</sup> рабъ свои(x). Михайла. Трофима. Ма(т)өеа. Аи<sup>8</sup>ноу. Овдотю. Агафію.

**Рω(д) Га(р)б<sup>8</sup>зы козака.** Помани Гї раба своего. Стефана, //

арк. 282зв. **Рω(д) Борисової Василе(н)кової.** Помани Гї дш<sup>8</sup> ра(б) свои(x). Єкатерин<sup>8</sup>, Василіа, Ма(р)ка, Григорія, Трохіма, Татіану. Василіа. Сава. Мартина Парасковею Матрону Романа Симеона Павла Анастасію. Симеона: Ма(р)ка: Григорія: Оустин<sup>8</sup>: Петра: Павла: Агафію: Ма(р)тіна: Марію: Семіона: Оустиноу: Трохима Аи<sup>8</sup>но. Аи<sup>8</sup>дреа. Ко<sup>8</sup>м<sup>8</sup>. Ωриній<sup>765</sup>.

**Рω(д) Василіа Пожеги.** Помани Гї дш<sup>8</sup> ра(б) свои(x): Іоанна. Овдотю. Василіа. Агафію Дмитрія Григорія: Клим<sup>8</sup>(н)тія. Євфимію Πεлагію: Ірін<sup>8</sup>: Іоа(н)на. Іріноу: Василиа: Агафію: Φεωдора: Марію. Настасию: Стефана: Мотрону:

**Рω(д) Іоанна Красовского<sup>766</sup>:** Помани Гї дш<sup>8</sup> ра(б) свои(x): Ігнатія. Іоанна Євфимія. Марію Іоанна Агафію. Іоа(н)на. Єкатерін<sup>8</sup> Фом<sup>8</sup> Θεω(до)ра. Герасима: Кондрата Татіаноу. Марію Але(к)с<sup>8</sup>а Захарію Аи<sup>8</sup>но Марію Агафію Єлен<sup>8</sup> Григорія Стефана Григорія. Даніїла. Іоанна:

арк. 283сіє **Рω(д) Даміана с ко(р)с<sup>8</sup>на козака.** Помани Гї дш<sup>8</sup> ра(б) свои(x): Іакова: Євфимію: Оуліан<sup>8</sup> Власія Євфімія. Лік<sup>8</sup>ерерію. Φεω(до)р<sup>8</sup> Григорія Гавриила. Стефана Євстафія. Іоа(н)на: Тро // хима Сава: Λεω(н)тія: Софронія. Маноїла. Іоа(н)на. Онофрія: Ко(н)драта Овдокею Євдокею Φεωдора Іоанна Іоанна. Єлен<sup>8</sup> Ірінж Маріноу. Тасію: Го(р)фіна: Ко(н)драта. Меланію Татіану. Семіона: Се(м)іона Григорія Даниїла. Катерина: Даміана:

**Рω(д) Радіона Со(т)нич<sup>8</sup>(н)ка, и брата єго Іоана**

Ма(т)өеа. Василіа. Юрія. Сидора: Ма(р)тія. Василия Аи<sup>8</sup>но Василис<sup>8</sup>.

<sup>764</sup> Запис робився п'ятьма почерками в різний час.

<sup>765</sup> Запис робився трьома почерками в різний час.

<sup>766</sup> На полях: с ко(р)с<sup>8</sup>на:

Іоанна: Іоанна: А(н)дреа: Деміана: Марію: Євдокію. Пелагію Карпа Стефана. Варвара Ма(т)оєа, Іоанна Агафію Радіона Стефана. Іоанна: Євдокію.

**Ро(д) Петра; Шостаче(н)ка:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Іакова. Лавре(н)тіа. Агафію: Меланію, Петра: Овдотію. Сидора: Марію. Меланію. Настасію. Марію: Сава Фили(п)па. Григорія. Анні: Василія Євфимія. Овдотію.

**Ро(д) Нестер(н)ковъ Дороша Матронъ Григорія Євввъ //**  
арк. 283зв. **Ро(д) Ко(з)мы Клєпка с' Корс(н)на<sup>767</sup>:**

Анні Ко(з)мж:

**Ро(д) Пана Трохима Вѣтки с Корс(н)на:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ: Стефана Костянтина. Корнилія Агафію Пелагію: Марію Стефана: Василиа: Іакова: Параскевию. Іринъ. Леонтия. Стефана Вассв: Анні: Пелагію: Козмв: Миха(и)ла: Андреа: Наталию: Никифора: Ко(р)нилия Парасковею Іоана, Романа, Єкатерину, Іоана, Стефаниду Євстафія, Вѣрь, Іоана, Агафію, Іоана Леонтья,

**Ро(д) Ма(т)вѣевої Тобошче(н)кової с Корс(н):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Даміана. Агафію Григорія Ма(т)оєа

**Ро(д) Пана Іоанна Іоанніе(н)ка. Помани Гї. Іоанна Марію. //**  
арк. 284зв. **Ро(д) Пани Ти(м)кової с Ко(р)с(н)на.** Помани Гї. Іоанна Аккулінъ Тимофея Татіану. Ма(з)има

**Ро(д) Пана Романа Помаза(н)ца.** Помани Гї. Романа Агафію Іоанну Соцію Сава Михаила Агафію Соцію

**Ро(д) Лазора Сотниче(н)ка<sup>768</sup>.** Помани Гї Лазора Пелагію Любв Марію: Іоанна: Ірину: Ємеліана: Іоанна: Параскевю: Ма(т)іна: Настасію:

**Ро(д) Ми(х)нѡ(в) козако(в).** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Григорія Марію Марію Михаила: //

арк. 284зв. **Ро(д) Евстафія: Бг҃омо(л)ца з Ко(р)с(н)на:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Евстафія. Никиту. Настасію: Евстафія: Анофрия: Іакова: Стефана: Анні: Ірину: Павла: Викторія: Агафію: Іакова: Татіану<sup>769</sup>: Анисія

**Ро(д) Іоана ІА(п)ко(в)ского. Во(з)ного Ко(р)с(н)ского.**

Помани Гї, Пантелеймона, Софію, Іоана.

**Ро(д) Іоанна Іоанніе(н)ка з Во(л)шани.** Помани Гї: Тимофія, Пелагію, Іоанну, Євфимію, Антонія, Іоана: Іоана:

<sup>767</sup> На полях: **Ро(д) Ко(з)мы Клєпка с корс(н)на.**

<sup>768</sup> На полях: **со(т)ниче(н)ка Іоанна родъ:**

<sup>769</sup> На полях: **Квачиха.**

**Рω(д) Пана Іоан'на Сал'янника<sup>770</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). А(н)дрєл: Іоанна: Меланію. Євдокію: // арк. 285 сї Роды Мещанъ Ша(р)горо(д)скіхъ:

**Рω(д) Павловой:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Никитð, Василїа, Андреа, Павла, Анноу, Єкатериноу, Агафію, Анастасію, Агрифинж, Марію, Матеєа, Марію, Євдокію, Єленов.

**Рω(д). Вен'ковічовъ. З шар'города**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Гаврїла, Иринж, Мазима, Агафію, Їенію, Касіана, Татіану, Варварж. Їенію, Коz'моу, Іоан'на, Агафію,

**Рω(д) Аккилины Касдановой, З Ша(р)горо(да).**

Помани Гї дїра(б) свои(х). Макарія Овдо(ти)ю. Касіана. Марію Іоан'на: Герасима: //

арк. 285 зв. **Рω(д) Пана Миколаа Злотника из Ша(р)горо(да)** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Іоана Вовдотю Агафію Михайлa Марію Анастасію Андреа Андреа Григорія Симеона Євфимію Пелагію Левонтія Іоанна Марію Єкатеринð. Ма(т)оеа, //

арк. 286 сї **Роды Мещанъ Бѣлило(в)скихъ:**

**Рω(д) Іоан'на Лоукіановича:**

Помани дїша оусоп'ши(х) рабъ свои(х): Лоукіана, Софію, Ієновіа, Пар(ас)кевію, Матронð, Єличеверіа, Онісима, Ан'ноу, Параксевію, Марію, Терен'тія, Григорія, Василїа, Тимофея, Іоакима, Трофима, Леон'тія, Агафію, Марію, Стефана, Леон'тія, Алєзіа, Суміона, Гер'мана, Мовсєа, Євдокію, Ан'ноу, Кон'дратія, Іо(н)на, Лаврен'тія, Марію, Ан'ноу, Оксимію, Агафію, [Онисифора, Лаврен'тія, Ан'дреа, Ан'тонія.]<sup>771</sup> Лікіана, Христинð, //

арк. 286 зв. **Рω(д) Іоан'на Лозовец'кого. З Бѣлило(в)к(и):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоан'на, Анастасію, Марію, Домникю, Єлену, Параксевію, Василїа, Лаврен'тія, Іоан'на, Ан'дреа, Марію, Гаврїла, Марію, Феодорж, //

арк. 290 сї **Роды Мещанъ с Патки:**

**Рω(д) Блгоче(с)тивой жены Мел(ш)ковой<sup>772</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Григорія, Іоан'на, Єлену,

**Рω(д): Тє(т)ржка. і Гайдара:**

Помани Гї дїша рабъ своихъ, Трофима, Гаврїла,

**Рω(д) Пана Павла Пѣшка:** Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х), Іоанна:

<sup>770</sup> На полях: с ко(р)свна.

<sup>771</sup> Квадратні дужки в тексті. На полях: Онисиана.

<sup>772</sup> На полях: с па(т)ки:

Іоан'на: Ма(т)оєа: Іоанна: Прокопія: Пантелеїмона: Прокопа: Давыда:  
Настасію. Анні: Марію: Зенію: ѩеодор: ѩеодора: Петра: Пантелеїмона.  
Павла: Стефана: Іоанна: А(н)дреа: Па(н)телеймона: Павла: //

арк. 294 счø Роды Мещанъ Люба(р)товски(х):

**Ро(д) Леѡнтиѧ<sup>773</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Стєфана, Єв'генію, Акулину, Єв'фимію,  
Захарію. Анноу: Параскевиу: //

арк. 295 тРо(д), Савы з Мозыра: Помани Гї дшà ра(б) свои(х): Іоанна Іоанна:  
Марію Тихона Лаврентія Сергія. Прокопія: Анастасію Євфросинію.  
Василія Даміана. Іринію. Іоанна: //

арк. 296 тРо(д) Роды Мещанъ Лжц'кихъ

**Ро(д) Іоан'на Ан'тоновіча<sup>774</sup>:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Ан'тонія, Озимію, ѩеодора, Гликерію,  
Марію, Іоан'на, Даніла, Грігорія, Ко(з)моу, Тимоѳеа, Георгія,  
Пара(с)кевію, Іоан'на, Ісидора, Анастасію, Ма(т)оєа, Григорія, Анастасію,  
Леѡнтиѧ, Григорія, Татіану, Михаила, Григорія, Григорія,  
Щеодора, Агафію: Павла. //

арк. 296зв. Ро(д), Діоміда Шер'стюка<sup>775</sup>: Помани Г(с)ди Дшà рабъ свои(х); Серг'я  
Зенію: //

арк. 302тз Роды Мещанъ Петрико(в)ски(х):

**Ро(д) Петра Одєреїка:**

Помани Гї дшà рабъ свои(х), Петра, Іринж, Съzon'та, Єв'докімію,  
Марію, ѩеодора, Конона, Марка, Петра, Созонта, м(л) Леѡнтия м(л)  
Ірині, м(л) Лик'ерию, Агафію, Іо(в)а Ов(д)отию, Інокиню Євфросинію.  
Ск(м)ні(ц), Макарію. Інок Соломонію. Агафію. Іосифа. Мрію.  
Іова

**Ро(д), Антонія ѩеодоровича:**

Помани Гї дшà рабъ своїхъ, Радиона, Суміона, Агафію, Дімітря,  
Михаила, ѩеодора, Лог'гина, Марію, Параскевиу, Ипатія,  
Варварж, Кон'дратія, Антонія, Аєанасія, Іно(к) Мисаила, Дарию Іо-  
сифа: Євдокію: Созо(н)та: Василі(А): Авраамія //

арк. 302зв. Ро(д) Миха(и)ла Чичотчича.

Помани Гї дшà ра(б) свои(х). Аєанасія Марію. Пелагію. Стєфаниді.  
Ісаїя Ге(р)гія. Єфрема. Феодора. ѩеод(о)сію. Терентья. Євдотію.  
Петра. Єлені. Матроні. Семіона Пантелеїмона. Па(н)філа Андреа.  
Патрекія. Іоуліанію Овдотію. Стефана. Марію. Ма(т)оєа. Єріон. Ага-  
фію Семіона. Ге(р)гія. Іакова Алєзєя Міха(и)ла. Іоанна. Ісифа Аїні.  
Євсевія. Фалліа. Єленов. Аєанасія. Агрєїнов. Фили(п)па Петра. Ра-

<sup>773</sup> На полях: З Люба(р)това:

<sup>774</sup> На полях: Бжмистра ліцко(го) оупи(с) ахѣд [1624]:

<sup>775</sup> На полях: з' По(д) сл8(ц)ка, з' Села роченовъ:

діўна. Радиона. Козмо. Прокопіа. Парасковею Євфимію Василія.  
Григорія

**Рω(д) Пан'крато(в). ІАН'КОВИЧО(в), с Т्�єро(в)ча.**

Помани Гї дїша: Пан'крага. **Ω**вдотю. Марію //

арк. 303 тї **Рω(д) Пана Іакова Михалевича.** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Іакова.  
**Ω**дарію. Стефанид. Мрїю. Іоана. **Θ**еодора: Марію: Михаила, **Ξ**енію,  
Марію Макарія.

**Рω(д) Пана Ωлеска Войнича.** Помани Гї дїша. **Є**в'докю. Ан'ні:

**Рω(д) Савдска Кривопдска.**

Помани Гї, Савастіана, Ирїнδ **Є**вгєнію<sup>776</sup>

**Рω(д), Михаила Роа:** Помани Гї дїша рабъ своихъ, Михаила Пелагію  
Варооломеа Исаакія Марію: //

арк. 303зв. **Рω(д), П: Романа Горбачевича:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Романа  
Агафію Іоанна Марка Пелагію **Θ**еодора Варвар': //

арк. 304 тї **Рω(д) Роды Мещанъ Пин'скіхъ:**

**Рω(д) Игнатовїчовъ**<sup>777</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Афанасія, Софію, Корнилія, Софію,  
Сергїя,

**Рω(д) Харитона Самоты:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x), Харитона, Пелагію,

**Рω(д) Іоанна Почноуйковича**

Помани Гї дїша рабъ своихъ, Василія, Василія, Ма(р)тина, Анастасію,  
Марію, Пара(с)ко(ви)ю, Іерофея, Пелагію, Григорія<sup>778</sup>, Прокопія<sup>779</sup>.  
Корнилиа<sup>780</sup>: //

арк. 304зв. **Рω(д) Василія Нє(н)ветиловича,**

Помани Гї дїша рабъ своихъ, Ігнатія, Наталію, Агафію, Пелагію,  
Іоанна, Романа, Любовь, Марію,

**Рω(д) Пїа Прокопія Іаковлевича Кази(н)ца**

Помани Гї дїша рабъ своихъ, Дарію,

**Рω(д) Романа Плавж(ш)ки:** Помани Гї дїша рабъ свои(x), Сидора, Димитрія,  
Овдотю, Анастасію, Ісакія, Матрені, Акилиноу, Григорія, Ємеліана,  
Даніила. Дмитрія: Алеїса: Иринов: Парасковею: **Ф**илона **Є**лені: Василисі:  
Богдані. **В**асилія **В**асилія: Василисі: **В**ас'є: Романа: Іоан'на: //

<sup>776</sup> На полях: **ѡлесе(н)ки.**

<sup>777</sup> На полях: с пи(н)ска:

<sup>778</sup> Над іменем: **младене(п).**

<sup>779</sup> Над іменем: **младене(п).**

<sup>780</sup> На полях: бабка.

арк. 305 тѣ Рѡ(д) Ємельана Ко(н)ста(н)тіновича:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Ко(н)ста(н)тїна<sup>781</sup>, Іринж, Марїю, Єв'стахія, Григорія, Димитрія, Конона,

Рѡ(д) Євменія Поповича:

Помани Гдї дїша ра(б) свои(х): ли(ст) дї, и, ї,  
Гликерію: јеодосію: Кунпріана: Стєфанид:

Рѡ(д) Григорія Козориза<sup>782</sup>; Поміан; Гї Григорія; Іоа(н)на; Силівона;  
Марїю; //

арк. 309 тѣ Рѡды Мещанъ Слѹцкіхъ:

Рѡ(д) Пїна Ємельана<sup>783</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Ємельана, Домникію, Єустафія, Нассона,  
Петра, Іакова, Іоакима, Іоан'на, Матроноу, Марїо, Пелагію, Ан'ноу,

Рѡ(д), Л'ва Быковского: З слѹцка:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Алєзьа(н)дра, Ан'иж, Михаила, Єв'докію,

Рѡ(д) Пїна ІАроша: З слѹцка. Помани Гї дїша рабъ свои(х). Романа. Ов-  
дотію. Іоана. Ігнатія. Прохора: Ієрофія: //

арк. 309зв. Рѡ(д) Ан'тона Заматнъ. Помани Гї дїша рабъ свои(х). Кон'ста(н)тина.  
Татіанов

Рѡ(д) Пана Ігната Зкаличи(н) Кѹзмовича:

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Кѹзмъ, Анастасію Ігнатія. Даніїла Івліанію  
Матронъ

Рѡ(д) Пана Іоанна Бѣ(л)чен'ка З слѹ(ц)ка: Помани Гдї дїша рабъ  
свои(х). Стєфана. Богданъ //

арк. 310 тѣ Рѡ(д): Пана Симіона Во(л)ковича<sup>784</sup>:

Помани Г(ї)ди дїша рабъ свои(х): Іакова: Даміана: Павла: Марїю: Ірінъ:  
Аннъ: Ємельана: Димитра: Синклікікитио. Прохора: Вассов: Іоулианъ:  
Григорія: Аннов: Марїю: Стєфана: Аnderea: Никитъ: //

арк. 311 тѣ Рѡды Мещанъ Несвѣж'ски(х):

Рѡ(д) Маžіма Малара. Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоан'на. Євфімія.  
Стєфана. Ан'иж. //

арк. 312 тѣ Рѡды Мещанъ Віленскихъ<sup>785</sup> //

арк. 315 тѣ Рѡды Мещанъ Оршанскихъ.

Рѡ(д) Пана Козмы Ивановича. Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоанна Ани-  
дрея Єрофія: Даніїла: бу(р)мистръ: //

<sup>781</sup> На полях: Коховича.

<sup>782</sup> На полях: З пї(н)ска.

<sup>783</sup> На полях: Мещани(н) Слѹцки(ї).

<sup>784</sup> На полях: во(и)та слѹ(ц)кого.

<sup>785</sup> Аркуш не заповнений.

арк. 316 тѣР Роды Мещанъ Корецкихъ:

**Ро(д) Пана Іоанна Кошкоды:** Помани Гї дїша рабъ свои(x), Єродїако(н) Ѹєѡдора. Василїа. Марїю. Озимію. Паасковею:

**Ро(д) Даніила Токара:** Помани Гдї дїша рабъ свои(x). Ілїо. Стєфанидъ. Григорїа. Иринїю. ІАрофєа. Марїю.

**Ро(д) Пана Авдѣа Ковала с Корца:** Помани Гдї дїша рабъ свои(x). Стєфана Аннъ.

**Ро(д) Пана Илїй Дїлка с Ко(р)ца.** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Ма(т)оеа Паасковею Василїа Ѹєѡдора Илїю Анастасію. //

арк. 316зв. **Ро(д) Пана Іоанна Поповича с Корца<sup>786</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Стєфана Марїю //

арк. 317 тѣР **Ро(д) Стєфана Петровича З дави(д)го(ро)дка. Проконика** //

арк. 318 тѣР **Ро(д) Павла Филипповича<sup>787</sup>:**

Помани Гї дїша ра(б) своихъ: Павла, Марєа, Онисима, Марїю, Константина, Іоа(н)на, Василїа, Михаила, Иринж, Христиноу, Любве: Євдокію: //

арк. 319 тѣР **Ро(д) Стєфана Клімовича с Каме(н)ца Лито(в)ского**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Стєфана. Марїю. Тимофея. Ірїнъ. Ѹєѡдора. Фєклъ. Агафію. Кондрата. Фєодоръ.

**Ро(д) Ма(р)тїна Кащубы<sup>788</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x), Мартїна. Марїю Анастасію Сімеона. Агафію Ірїнъ Семёона,

**Ро(д) Богдана Лазоровича, По(м).** Гї, Лазора; //

арк. 319зв. **Ро(д) Пана Іакова З д(д)ва горо(д)ка:**

Помани Гї дїша рабъ свои(x): Харла(м)пїа: Конона: Євдокию Наовма: Мотронъ: Анноу: //

арк. 320 тѣР **Ро(д) Василиевич(в) С кобрина.**

Помани Гї дїша рабъ своихъ Василїа. Іоанна Єзенію. Міхаила. Татїанъ. Ма(т)оеа. Васїлїа Любве А(р)темїа. Ка(р)па<sup>789</sup>: Пєлагію: Ѹѡ(до)ра: Настасию: Прокопіа: Іоанна: Нестера:

**Ро(д) Тимофея Дѹчича<sup>790</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x). Тимофея. Йоулїанж: Сувліана. Евпраксію. Іоан'на. Софїю. Агафію: Па(р)фена. Пєлагію, Марїю, Семіона<sup>791</sup>: Агафію: Иринъ: Овдотию: Ѹѡ(до)ра: Татїанъ: Агафію: Маєа:

**Ро(д) Пана Павла Григоріевича с каме(н)ца лито(в)ского.** Помани Гї

<sup>786</sup> На полях: тѣS [366]; тѣS [346].

<sup>787</sup> На полях: З мінска.

<sup>788</sup> На полях: С каме(н)ца лито(в)ского.

<sup>789</sup> Імена до кінця запису написані іншим почерком. На полях: и(н)шїй ка(р)повичовъ.

<sup>790</sup> На полях: С кобрина.

<sup>791</sup> На полях: во іерее(х) семeonъ семіоновичъ городничий.

діша рабъ свои(х). Григоріа. Марію. Єрмолаа Павла Маринð. Лв-  
киана<sup>792</sup>. Іоанна: **Иєрея** Ан'дрея. **Иєрея** Лвку //

арк. 320зв. **Ро(д) Пана Іоанна Іл'ашевича**<sup>793</sup>:

Помани Гдї діша рабъ свои(х). Іоанна. Марію: Наталию: Левонтия:  
Павла Катеринð: //

арк.322тл **Роды Мещань Могилевски(х):**

**Ро(д). Ємеліана, и Іо(н)на Ма(р)ковіча**<sup>794</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Мар'ка, Епистимію, Гавріила, Ко(з)моу,  
Ок'симію, Екатерінж. Татіанð. Февронію. Ра(ди)она. ڇенію Марію  
Ко(з)мж Агрєфінж. Спиридона Іакова. Ермолж.

**Ро(д), Өсідора, Выгал'ки:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Климєн'тія, Кон'дратія, Арсіхвж, Лоукð,  
Өсідора, Іелисса, Никитоу, Іакова, Ан'ноу, Адарію, Татіанж, Агри-  
финð, Домникію, Ко(з)моу, Наталію. //

арк. 322зв. **Ро(д) Василія Іоакимовича**<sup>795</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): **Василія**:

**Ро(д) Ан'дрея Бородыніча З могіле(в):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Іоан'на, Іосіфа, Іоуліанію, **Василія**, Гав-  
риила, Агріфинж, Лжкж, **Марію**<sup>796</sup>, Андрея.

**Ро(д) Филиппа Өсідоровича**

Помани Гї дїша рабъ свои(х) Өсідо(ра): Парасковю: Парєна: Сумєона: //

арк. 323 тл **Ро(д) Савы Івановича:** Помани Гї дїша рабъ своихъ: Іоанна: **Вниро(н)-**  
тїя: Прокопія:

**Ро(д) Тарасієвъ з могилєва** Помани Гї дїша рабъ свои(х) Стєфана,

**Ро(д) Өсідьла, Фе(д)оровича.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Өсідьла.

**Ро(д) Ма(р)тиновича Іоакима Во(й)ковъ(ча).**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Іоакіма. Мойсса. Єфрєма. Іоанна. Пєлагію. Марію. Єленю. Євфімію. //

арк. 323зв. **Ро(д) Ко(р)нилія Галактионовича.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Ко(р)нилія. Зосима. **Феодора.** Измаила  
Євдокію. ڇенію. Євгенію. Парасковею. Єрінж

**Ро(д) Григорія Іахимовича.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Григорія  
Саві Марію.

<sup>792</sup> Над іменем: Димідовского.

<sup>793</sup> На полях: **с каме(н)да літв(в):**

<sup>794</sup> На полях: З могилєва:

<sup>795</sup> На полях: Боу(р)истра могилевского:

<sup>796</sup> Імена **Агріфинж, Лжкж, Марію** позначені на полях як: **иначо:**

**Рω(д) Алексея Антоновича.** Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(х). Алексея, Марю. Семёна, Наталю Тимофея<sup>797</sup>. Просимю. Марю // арк. 324 тл̄ Рω(д) Петра Скапцовича. Петра. Иоана Дарю. Гавриила<sup>798</sup>.

**Рω(д) Давыда Козловского<sup>799</sup>:** Помани Г̄й д̄ша ра(б) свои(х): Давыда Евдокима:

**Рω(д), Пана Сумеона Месцевича<sup>800</sup>:** Помани Г̄й д̄ша рабъ своихъ, Левонтия Агафью Феодора Феодора, Платасия Ириню Герасима Стефана Северяна: Сумеона:

**Рω(д), Марии Ioакимовои<sup>801</sup>:** Помани Г(с)ди д̄ша рабъ своихъ: Марка Матронж Наталю Фотиню Гавриила Афанасия Михаила: Аки(л)лж: Марю: Иоакима: //

арк. 324 зв. **Рω(д), Маизима Клыщевоча,** Помани Г̄й д̄ша оусопшихъ рабо(в) своихъ, Трофима Марю Маизима Мартина //

арк. 325 зв. **Рω(д) Роды сценика Шпитко(в)ского.**

Иеря, Наума, Иеря, Леонтия. Анастасию. Марю. Татиану. Олимпию. Зиновию

**Помани Г̄й д̄шю Раба своего Иероя<sup>802</sup> Иосифа, Ерофея. //**

арк. 326 тл̄ **Рω(д) Роды Мещань Быховскихъ:**

**Рω(д) Конашевича з Быхова:**

Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(х): Маизима, Василія,

**Рω(д) Йосифа Игнатовича, Кав'ки<sup>803</sup>:**

Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(х): Йосифа, Мат(т)офея,

**Рω(д) Савы Арешковича:**

Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(х): Ерофея, Анноу.

**Рω(д) Мирона Копаченка з Быхова.**

Помани Г̄й д̄ша ра(б) свои(х) Михаила. Марю. //

арк. 326 зв. **Рω(д) Ma(t)офея Трощевича Войта Быховского(го):**

Помани Г̄й д̄ша рабъ своихъ: Матофея,

**Рω(д) Йова Харитоновича з Быхова.**

Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(х) Йова. Харитона. Хенни Харитона Парасков'ю Лук'яна Грігорія Вітану Трохима Марю, Стефаниду, Вавилу, Парасков'ю: Марю Ірину Марю Анастасию Анастасию Евдокію Марю Павла Михаила

<sup>797</sup> На полях: и(н)шого.

<sup>798</sup> На полях: ино(го) миса(и)вича.

<sup>799</sup> На полях: З могилева.

<sup>800</sup> На полях: З могилева:

<sup>801</sup> На полях: З могилева Пльшкар(в):

<sup>802</sup> На полях: З села Филиповичъ.

<sup>803</sup> На полях: з Быхова:

**Ро(д), Михаила Ивановича Коп(а)шки<sup>804</sup>**

Помани Г(с)ди діша рабъ свои(х). Іоана Грігорія ڇеню ڇеню Михаила арк.327тлд Марію Лєонтьїа: // Агафію Климєн'тія Дєонисія Исакія Ко(з)мія Іоана Пелагію Ев'докію Марію Юхима Стефана Иріні Тимофея Марію

**Ро(д) Ко(н)драто(в). Ждановича З могиле(в)<sup>805</sup>**

Помани Г(с)ди діша рабъ свои(х). Ка(р)па Өеклө Василія Григорія Стєфана Савія Коньдрата ڻліаню Іосія Романа Татіаны Анастасію Ев'гєнію Герасима Параксев'гєю

**Ро(д) Семиона Григоріевича, З Быхо(в).** Помани Гї діша ра(б): Григорія. Стєфаниді. Аїні. //

арк.327зв. **Ро(д) Іо(н)на Моїлы Василієвича.** Помани Гї діша ра(б) свои(х). Василія. Марію. Авраамія. Іларіона. Маїмиа

**Ро(д) Романа Свѣщника.** Помани Гї діша рабъ свои(х). Силія. Іакова.

**Ро(д) ڇеній з острога.** Помани Гї діша ра(б) свои(х): Радіона. Агафію. Коста(н)тина. Єкатерінж: Евдокію: Парасковію. Северіана. Григорія ڇеню:

**Ро(д), Авдѣя Пацѣвича, з Бы(х).** Помани Гї діша рабъ. Григорія. Марію. Авдѣя. Өөздора. //

арк.328тлє **Ро(д) Маїма Кар'мановича, з Быхова.** Помани Гї діша, Маїма, Акилині. Даніїла. Аїні.

**Ро(д) Михаила Семеновича.** З бы(х): Помани Гї діша. Семиона, ڇимію, Анастасію.

**Ро(д) Евфимія А(р)тюховича<sup>806</sup>** Поміани Гї діша рабъ свои(х): Евфімія: Вар'варді: //

арк. 328зв. **Ро(д) Пія Мѣтіна з го(м)ла;** ро(к); а; Ӯ; Ӎ<sup>807</sup>; гð(м)ніча: М(с)ца ма(и); Қ<sup>808</sup>; Поміани Гї діша рабъ своихъ: Іоа(н)на, Богдані; Фрола; Өомі; Іелісея; Мар'тіна; Гликерію; Коғмі; ڇеню; Ана(с)тасію; Єкатеріні; Маріні;

**Ро(д) Клима ڙы(р)жищева Жұка:**

Поміани, Гї Діша рабъ свои(х); Климє(н)тія; Ірині; Феодорі; //

арк.329тлє **Ро(д) Іоанна Волощаки З дымера:**

Помани Гї діша ра(б) свои(х) Марію: Терентія: Пелагію: //

арк. 329зв. **Ро(д) Деме(н)тія Макаровича з глоуска.** Домникію. Ә(в)дотию. Демьяна.

**Ро(д) З мозыра Швостича.**

<sup>804</sup> На полях: ڙ мста Голо(в)чіна.

<sup>805</sup> На полях: ә(д)ного Роді.

<sup>806</sup> На полях нерозбірливо: ڙ бо(б)руи(с) ڙкова (?).

<sup>807</sup> 1649.

<sup>808</sup> 20.

Помани Г(С)ди діша рабъ свои(х). Прокопія. Пелагію. Данила. Вавароу.

**Ро(д): Ананій Миловича з межири(ч) сподъ ко(р)ца**

**Помани Г(С)ди Діша рабъ свои(х), Кипри(а)на, Анастасию Θεοдора Андрея Ма(р)тина Са(в)в Марка Гавриила Марка Ев'докію Матроню, // арк. 330 тлъ 3 ро(з)ны(х) Мъстъ Людей рѡды:**

**Ро(д) Суміона Онісимовича З мо(с)квы:**

Помани Гї діша рабъ свои(х) Онісима, Самоила, Євдокимю, Алецьїа, Ма(р)ож, Петра, Павла, Іоустиню, Трифона.

**Ро(д) Карпа. Даніловіча Войта глу(с)кого:**

Помани Гї діша рабъ свои(х), Карпа. Анастасію. Даміана Іоана. Любовъ. Христиноу. Євгенію.

**Ро(д) Лєон(н)тія Дожи(д)ковіча, с косова**

Помани Гї діша рабъ свои(х), Суміона, Іоуланю, Лєон'тія, Θεω(до)рж, арк. 330 зв. Любо(в), Стефана, Геор(р)гія, Θεοдора, Прокопія, // Агафію, Марію, Оксимію, Меланю, Анастасію, Василія, Марію,

**Ро(д) Грігорія Іоустимовіча, с висло(чи).**

Помани Гї діша рабъ свои(х). Θεοдора, Іоустина, Єв'генію, Ісидора, Аїноу, Аїнн, Оксимію, Меланю, Мелетія, Григорія,

**Ро(д) Суміоновъ Василіевича(в) З бо(р)щего(в)кі:**

Помани Гї діша рабъ свои(х): Іоан'на, Константина, Просимю, Тимоѳеа, Овдотію, Сєновю, Аїдреа, Аїанасія, Романа, Суміона, Тимоѳеа, // арк. 331 тлъ **Ро(д): Θεοдора, Шкврата, с п҃ратіна:**

Помани Гї діша рабъ свои(х): Маїма, Василія, Іоан'на, Меланю.

**Ро(д): Суміоновъ, З лоєва:**

Помани Гї діша рабъ свои(х): Никифора, Єкатерину.

**Ро(д), Іосіфовъ, Ко(в)до(в), Спо(д) вѣнїцы:**

Помани Гї діша рабъ свои(х): Аїдреа, Марію, Ирину,

**Ро(д), Василія, Іоановича З нємірова:**

арк. 331 зв. Помани Гї діша рабъ свои(х). Іоан'на, // Василія, Марію, Домникю, Агафію, Іоан'на, Овдотію

**Ро(д), Герасіма З нємирова:**

Помани Гї діша рабъ свои(х): Суміона, Марію, Θεοдору, Ігнатія, Аїнн, Меланю,

**Ро(д) Іоан'на з' свислочи:**

Помани Гї діша рабъ свои(х): Євсевія, Михаила, Іоан'на, Ирину, Θεодору, Аїнж,

**Ро(д) Мещан'ки Бар'скои Марії:**

**арк.332тлю** Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Григорїа, // Іоан'на, Стєфана, Өѡдосію, Өв'фимію, Өв'генія, Іоан'на, Стєфана, Өв'докію, Агафію,

**Рѡ(д) Есковічовъ, З моӡырщїны З новоселокъ:** Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Ієлисєа, Іоан'на, Ісакіа, Матронѧ, Иринж,

**Рѡ(д), Василіевъ, С п(р)єаслава:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Лѣкіана, Ириноу, Василіа, Өлєну, Ан'тонія, Иринж, Іоан'на, Стєфана, Марію, Марію,

**Рѡ(д) Іоан'на Монаховіча<sup>809</sup>:**

**арк. 332зв.** Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Прокопіа, // Маринж, Ма(т)өеа, Өомоу, Александра, Өеклоу, Өөмоу, Игнатія, Мовсєа, Василису, Грігоріа, Кирил'ла, Иринж, Ма(т)өеа, Леон'тія, Іакова.

**Рѡ(д) З горо(д)ка Давыдова Іоановъ:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Григорїа, Петра, Өлєну, Іоан'на,

**Рѡ(д) Іоан'на Ко(в)чана, С козаровичъ:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Өөдора, Иринж, Аѳанасія, Өөдора Меланію, Іоан'на, Соломонидж,

**З' ошпано(го) Анастасію: //**

**арк. 333 тм Рѡ(д) Іоан'на, И(з) синавы Малой оса(д)ци тоижъ Синавы:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Василіа, Агафію, Сүмөона, Анастасію, Іоан'на, Пелагію, Ан'дреа, Ан'ноу, Іакова, Грігоріа, Агафію, Захарію, Стєфана, Іоан'на, Параскевію.

**Рѡ(д), Іосифа З' соухолжча<sup>810</sup>,**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Пелагію, Анаталію,

**Рѡ(д) Захарій с чернавецъ:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Іоан'на, Евдокію, Захарію, Анноу //

**арк. 333зв. Рѡ(д) с Тѣрова Максіма, Мє(л)нікевіча:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Онісима, Мак'сима, Татіану, Игнатія, Параскевію, Меланію,

**Рѡ(д), Тімоѳеа, Іесіфовіча ω(т) вите(п)ска:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Іосифа, Пелагію, Тимоѳеа, Іоан'на, Өөдора, Тимоѳеа, Өв'вж, Л'ва, Сүмөона, Ан'дреа, Ириноу, Анастасію, Ан'ноу, Іоан'на, Іоан'на,

**Рѡ(д), Іоана Литвиновіча З давы(до)ва горо(д)ка.**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Петра, Өөдосію, Агафію Марынѧ. Гав-  
**арк.334тм арийла.** // Въры, Ан'нѧ: Про(ко)пиа. Михаила. Фөдора. Ан'тонія, Ирынѧ.  
Акилиѧ.

<sup>809</sup> На полях: З б(л)ска:

<sup>810</sup> На полях: Ви(н)дюковича:

**Рω(д) Даніїла Рашкевича, З давыда горо(д)ка.**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Даниліа, Василіа, Никитоу, Овдотю,

**Рω(д) Даніила, Діаконовіча З давы(до)ва горо(д)ка.**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Стѣфана, Єфросинію, Иринж, Өомоу, Да-ніила, Фотимію, Терен'тія, Өөвдорд,

**Рω(д) Маҗіма, Аң'дреевіча, З' ир'жище(ва):**

арк. 334зв. Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Аң'дреа, // Агафію, Грігорія, Потапія

**Рω(д) Өөвдоро(в) Скідиновъ: с кжны:**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Аң'дреа, Аң'ноу, Меланію, Василіа, Аң'ноу, Өөвдора,

**Рω(д) Ma(p)ка Е(в)фиміевіча, мє(щ)ни(н) Стєпа(н)ско(го):** Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Мар'ка, Вар'варж Аң'ноу, Василіа, Аң'ноу, Павла, Іоан'на,

**Рω(д) Іосіфа Іоановіча ис клєцка<sup>811</sup>:**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Василіа, Савоу, Пєтра, Өөвдора, Тихона,

арк. 335тмв Пела // г҃ю, Иринð, Іосифа, Матронð:

**Рω(д) Гавратин'ского, З чю(д)нова:**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х): Іоан'на, Аң'дреа,

**Рω(д) Ероєса Ращковіча З горо(д)ка,**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Анастасію, Пелагію, Єкатеринж

**Рω(д) Іакова Коп'та З дымера,**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х) Михаила, Єв'фімію, Тимоєса, Аң'нð. Аң'нð. Іоа(н)на. //

арк. 335зв. **Рω(д) Петра Мощан'ского мъщанин Нємиро(в)ского:** Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х): Өөвдора, Николаа, Грігорія, Петра, Аң'ноу, Өөвдосю, Єкатеринж, Өомж, Михаила, теф

**Рω(д) Гжющенко(в) З нємірова:**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Суміона, Өөвдора, Анастасію, Пелагію, Протасія,

**Рω(д) Өомы То(л)стаковича Ө(т) Брасла(в)ла,**

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х): Ма(т)өса, Філона, Татіану, Анастасію, Єв'фімію, Аңнð //

арк. 336тм Рω(д) [...] Борисовіча З бъ(л)ска:

Помани Г̄ дш̄а рабъ свои(х), Бориса, Корниліа, Єв'докію, Євдокію,

**Рω(д), Іа(ко)ва, Ма(т)өеевіча З давы(до)ва горо(д)ка:**

<sup>811</sup> На полях: Одєрихи:

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х): Іакова, Євдокїю, Ан’ноу, ڇстинїю, Агрїфиноу, Марїю, Иринж, Өөшдора, Марїю, Лєонітїа,

**Рѡ(д) Бориса, Малєєвича З давы(до)ва горо(д)ка:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Бориса, Мокїа, Стефана, Сумеона, Татїаноу, ڇенїю, Стефанидж, Агафїю, Лжкоу, Матронж, Стефана<sup>812</sup>, Андреа, Єкатериноу Ан’ноу. Василїа, Марїо<sup>813</sup>. //

арк. 336зв. Рѡ(д) Василїа С тврова, римошеви(ч):

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Василїа, Анастасію,

**Рѡ(д), Өхрѣмен'ковъ з нємїрова:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Өөшдора, Агрифинð, Татїаноу, Савж, Марїю,

**Рѡ(д) Данійловичовъ З нємїрова:**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Сумеона, Анастасію, Даниила, Марїю, Ло(г)гина, Кон'драта<sup>814</sup>, Зосима, Анастасію,

**Рѡ(д) Мартина Іакововїча и(з) шклова,**

арк. 337тмд Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Мар’тина, // Сѣновїю, Герасима, Ілїю,

**Рѡ(д) Марка Чо(л)гарда Тѣпал’ского,**

Помани Гї дїшѧ рабъ свои(х), Өөшдорð,

**Рѡ(д) Василїа Пєтровича с Полоц’ка**

Помани Гї дїшѧ рабъ своихъ. Пєтра. Євдокимїю. Василїа. Єленж.

**Рѡ(д) Іоанна Клєщо(в)ского<sup>815</sup>**

Помани Гї дїшѧ рабъ своихъ Стефана, Горфинж, //

арк. 337зв. Рѡ(д) ІАцка La(р)ковича з Дѣдъгоро(д)ка.

Помани Гї дїшѧ ра(б) свои(х), Іакова, Өөшдорж, Никїтж, Василїа, Ірїнð Наталїю<sup>816</sup>.

**Рѡ(д) Михаила Страхна З’ Острога,**

Помани Гї дїшѧ ра(б) свои(х), Петра<sup>817</sup>, Өөшдора: Йоустїна: Пєтра: Іринð:

Тимоѳеа: Өомоу: Самоила: Марїю: Филимона: Марїю: Гордѣа: Василїсð: Іоа(н)на: Гликерїю: Никита: Іакова: Михаила:

**Рѡ(д) Бориса Тереме(ц)кого З любеча.** Помани Гдї. Бориса. Єудокїю, Онисима, //

арк. 338тмз Рѡ(д) З Іасногоро(д)ки Сокчав(ч)есковъ:

Помани Гї дїшѧ рабъ своихъ Ігнатїа, Еввоу, Кѣрила, Єле(в)фєрїа, Іо-сифа, Дѣда, Аннж,

<sup>812</sup> На полях: рѡ(д) Андреа Борисова З давы(д)горо(д)ка.

<sup>813</sup> *Василїа, Марїю* позначені на полях як: *з и(н)шого*.

<sup>814</sup> На полях: Бры(н)зы з нємїрова:

<sup>815</sup> На полях: З’ клєщова.

<sup>816</sup> *Ірїнð Наталїю* позначені на полях як: и(н)шого.

<sup>817</sup> На полях: страхно.

**Рω(д) Константого с каменки**

Помани Г̄й д̄ша рабъ своихъ: Павла, Анастасию, Василія, Мартина, Іоанна, Аѳанасія, Аннж, Татіанж, Єленоу, Єкатеринѣ,

**Рω(д) Йосіфа Нестеровича з рылска:**

Помани Г̄й д̄ша ра(б) своихъ: Іоа(н)на: Нестера: Євдокію: Меланію: Їенію: Захарію: Григорія. //

**арк. 338зв. Рω(д) Леонтія Си(д)ковича з мозыра:**

Помани Г̄й д̄ша ра(б) свои(x), Ігнатія: Вѣрж: Леонтія:

**Рω(д) Захарій Карпенка з гліска:**

Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(x): Карпа: Захарія: Івліанію:

**Рω(д) Константіна с' прилівки:**

Помани Г̄й д̄ша рабъ своихъ: Ілариона: ѩеодоръ: Алєзія: Марію:

**Рω(д) Февроній Савиной:**

Помани Г̄й д̄ша рабъ своихъ: Филиппа: Марію: Михаила: Андрея: //

**арк. 339тмс Христінѣ: Михаила: Ірінѣ. Овдотію, Козмѣ: Гавріла: Марію: Марію: Іосифа: Єв'стахія: Михаила: Їенію: Іоа(н)на. Марію. Га(в)ріла. Марію<sup>818</sup>.****Родъ Оникса Рө(д)чича, Спо(д) береста**

Помани Г̄й д̄ша рабъ своихъ, Оницифора Аїннѣ Сер'гія, Дв(д)а. Куріла ѩедоръ Пелагію Є(в)стафія. Андрея: Тимофея: Терентія: Фаддея: Кондрата:

**Родъ Іоа(н)на Ма(т)феевича<sup>819</sup>.**

Помани Г̄й д̄ша ра(б) свои(x). Іоан'на. Пелагію: //

**арк. 339зв. Рω(д) Кондрата З Дѣдъ горо(д)ка: Драба,**

Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(x): Стефана, Єкатериноу, Кондрата. Анастасію<sup>820</sup> Іоана

**Рω(д) Іеремія Давы(д)горо(д)ка:**

Помани Г̄й д̄ша ра(б) свои(x). Іеремія, Іеремія. Аннѣ. Антонія.

**Рω(д) Даніила Филимоновича:**

Помани Г̄й д̄ша рабъ свои(x): Даніила, Іоуліанѣ Софонія, Овдотію:

**Рω(д) Ѣеодора З съкала Глівича.**

Ѳе(д)ора. Татіанѣ. Пелагію. //

**арк. 340тмс Рω(д) Тимофея Цацавича з' степанъя. Помани Гдї д̄ша ра(б) свои(x), Тимофея: Іоуліанѣ: Тасію.****Рω(д) Леонтія З' степанъя**

<sup>818</sup> Іоа(н)на. Марію. Га(в)ріла. Марію на полях: с ко(р)ца.

<sup>819</sup> На полях: С повту речи(ц)кого рокъ ахкс [1626]: маа і [10] з бобрскa:

<sup>820</sup> На полях: ро(до)сты.

**Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Лєѡ(н)тїа Овдотїю. Трохима.**

**Рѡ(д) Анны Фїлипповой, З' стєпа(н)а.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Тимофеѧ: Марїю: //

**арк. 340зв. Рѡ(д) Марка Го(н)чарен'ка З' роумна:** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Андреѧ: јеодосію:

**Рѡ(д) Григорїа Дѹмича Нестера Скоропечанки с погрєби(ш).** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Маꙗима: Аннѹ: Меланію:

**Рѡ(д), Дмитріѧ<sup>821</sup> Євстратієвича.**

Евстратія, Оулитѹ, јеодора. Є(в)докію, Христінов, Радиона Йоустінѹ. Дмитра.

**Рѡ(д) Йоа(н)на Родосты З дв(д)а горо(д)ка.**

Помани Гї дїша рабъ своихъ, Любве, //

**арк. 341тї Рѡ(д), Павла С торова Кð(з)мича<sup>822</sup>.**

Помани Г(С)ди дїша рабъ свои(х). Павла, Меланію,

**Рѡ(д) Грїгорїа Лвкїановїча З чє(р)нїгова.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Грїгорїа. Парасковею. Михаила. Татіанов. Романа. Матрону.

**Рѡ(д) Йоа(н)на Слюсара с трипо(л)а.**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Савѹ. Анастасію.

**Рѡ(д) Йоа(н)на Кириловича З дв(д)а горо(д)ка.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Кирила. Пелагію. Михайла. //

**арк. 341зв. Рѡ(д) Іакова иž Гѹсатина.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Іакова. Назарія Марію. Їенію. Йоа(н)на. Іакова Стефана. Іоан'на. Григорїа. Петра. Семіона.

**Рѡ(д) Ємеліана Щирбїни<sup>823</sup>.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Марію. Василія Марію. Домнѹ. Лвкїана. Єленѹ.

**Рѡ(д) Фили(п)па Лвцевича, ѡ(т) стрыѧ.** Помани Гї дїша рабъ свои(х), Фили(п)па. Єрінію. Онисифора. Петра. Єленѹ. Стефана. Іоан'на. Марію. Павла. Євфімію

**Рѡ(д) Коzмы Фєѡ(до)ровїча<sup>824</sup>.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Коzмѹ Марію Ілїю. Єленѹ. Іосифа. Єрінѹ. јомѹ Юрїа. Євдокію. Ієва. //

**арк. 342тїа Рѡ(д) Коzмы Сливчїча<sup>825</sup>.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Лвкїана. Йоулїанію Василисѹ Фотинію.

<sup>821</sup> На полях: З смоленська.

<sup>822</sup> На полях: ро(к) ахѣз [1627].

<sup>823</sup> На полях: и(з) гѹсатїна.

<sup>824</sup> На полях: Збара жа.

<sup>825</sup> На полях: и(с) збара жа.

**Рω(д), Михаила Бѣлковича з береста.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Миха(и)ла, Дамїана, Андреа, Ірїнов.  
Дими(т)рїа. Ан'нов

**Рω(д) Стєфана Мир়новича**<sup>826</sup> Помани Гї дїша рабъ свои(х). Мирона.  
Домникіа. Стєфана. Татианов Марію. Аввакð(м) Науума. Прокопіа.

арк. 342зв. Стєфана. ІАрофєа Марія. Стефана. Андреа. // сего родв ищи нижей  
на листв: тоб

**Рω(д) Євстафія**<sup>827</sup> і Иоа(н)на<sup>828</sup> З речіцы

Помани Г(С)ди дїша рабъ свои(х), Каленника, Татианов. Євстафіа. Си-  
лдана. Парасковею. Иоа(н)на.

**Рω(д) Григоріа Шїйского з Остро(га).**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Овдотїю. Па(н)кратїа. Феодорд. Меланію.  
Васила. Єленов. Пелагїю. Семїона. Савв Павла.

**Рω(д) Иоа(н)на, Лєѡ(н)тієвіча з речіцы**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Лєѡ(н)тиа Софїю. Иоан'на Ан'нов

з речіци Кривец Сєргїа Марію //

арк.343тїв Рω(д) Єрмолы Оусє(н)ка, с прилочки.

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Єрмолов. Ан'нов. Иоан'на. Науума. Иоанна.  
Ма(р)тіана Власіа. Стєфана Тимофєа. Єкатерин. Настасїю. Иоан'на.  
Савастіана Дамїана Любве.

**Рω(д), Тєре(ш)ковны З остропола.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Павла. Оксимію. Марію Иоа(н)на.  
а(р)тємія

**Рω(д) Савы Кондратовича З речіцы.** Помани Гї дїша рабъ свои(х).  
Ко(н)драта. Овдотїю. Домникію. Димитрїа. Ан'н. Агафїю. Анн. Ко-  
нона. Евдокію Марію Савв, Євдокію, Кипріана Парфенія, Самоила  
Петра Хотимію. Феодора<sup>829</sup> //

арк. 343зв. Рω(д) Євстафіа Сєміоновича

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Сєміона<sup>830</sup>. АН'нов. Миха(и)ла. Иоан'на  
Никитов. Євстафіа. Аккулин. Озинію. Агафїю, Феодора. Єрофеа.  
Марію. Оульян. Озинію.

**Рω(д) Аѳанасіа Даниловича.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Татіанов  
Овдотїю<sup>831</sup>. Даниила. Ка(р)пов Іоуліан.

<sup>826</sup> На полях: З острога.

<sup>827</sup> На полях: царенко.

<sup>828</sup> На полях: санкови(ча).

<sup>829</sup> Запис зроблено чотирма різними почерками.

<sup>830</sup> На полях: З речіцы.

<sup>831</sup> На полях: З речіцы.

**Ро(д) Ларіона<sup>832</sup> З двðа горо(д)ка.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Єрофея. Овдотїю. Василїа. //

арк.344 тїг **Ро(д) Григорїа З дв(д)а горо(д)ка.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Григорїя. Матронж. Ма(т)фєя. Радїона. Анастасїа.

**Ро(д) Іоанікїа. З дв(д)ва горо(д)ка.**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Іоа(н)на: Марїю: Іоанікїа. Наталїю. Оксимїю.

**Ро(д), Стєфана зо шклова<sup>833</sup>** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Стефана

**Ро(д) Василїа Смерековскаго з камє(н)ки стремиловы<sup>834</sup>.** Помани Гї

дїша ра(б) свои(х). Петра. Феодорж. Петра. Настасїю. Василїа. Ксєнїю. //

арк. 344зв. **Ро(д) пана Григорїа Пашкевича з старо(го) са(м)бора<sup>835</sup>:**

Помани Г(ї)ди дїша ра(б) свои(х). Павла. Агафїю. Євфумїю:

**Ро(д) Ма(т)фєя Мечника: З' Острога.** Помани Гї дїша рабъ свои(х).

Григорїя: Євдокею. Єлєнє: Климєнтьїа.

**Ро(д) Герасима Демен'тєєвича з голо(в)чина.** Помани Гдї дїша рабъ

свои(х). Дементїана Дамїана Єлєнфєрїа. Тимофея. Михаила Вєрж

Феодора Сумєона Мокїа. Меланїю Євдокію Євдокію Євдокію Аннє Наталию

Євдокію Євтропїа Дарью Євдокію Афанасїа Татїаню. Євтихїа

Михаила Агафїю Домникїю Козмѹ Гаврїла. Іоанна. //

арк. 345 тїд **Ро(д) Іосїфа їє(д)аровича<sup>836</sup>:** Помани Г(ї)ди дїша ра(б) свои(х). їє-

дора: Татїанє: Акулїна: Ємелїана: Софронїа: їє(до)рє: Моисея:

**Ро(д): Лєон'їа Сидоровича<sup>837</sup>:** Помани Гї дїша ра(б) своихъ. Сидора:

Марїа: Агафїю: Корнилїа:

**Ро(д) Іоанна Мысниковича послѹ(ш)ника монасты(р)скаго<sup>838</sup>:** Помани

Гдї дїша рабъ свои(х): Стефана. Козмѹ. їєклѹ Мартина Иринѹ Дороѳеа

Павла. їєодора Емелїана. Іоанна Іоанна: М(р) Овдотїю

**Ро(д) Алєзєа Жа(р)ковича з мънска.** Помани Гї. Алєзїа Іоанна Марїю. //

арк. 345зв. **Ро(д) Германа Жжковича<sup>839</sup>.** Помани Гдї. Павла Аккулінѹ Минѹ Іовъ

Пелагїю. Мла(д) Мартина.

**Ро(д), Савки Малого З Острога.** Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Савѹ

Меланїю Андрея.

<sup>832</sup> На полях: жїхорєвїча.

<sup>833</sup> На полях: тумє(н)ц (?).

<sup>834</sup> На полях: спо(д) и(л)во(ва).

<sup>835</sup> На полях: ро(к) ахко [1629].

<sup>836</sup> На полях: З острога:

<sup>837</sup> На полях: З острога.

<sup>838</sup> На полях: З па(р)шева.

<sup>839</sup> На полях: з стєпа(н):

**Ро(д) Євтуха Гъ(н)ченко(в).** Помани Гдī діша ра(б). Симона Агафію Єпистимію. јеодор. Євтихія.

**Ро(д) Сѣнцо(в) Кравце(в) з Хме(л)ника.** Помани Гі діша рабъ свои(х). Никит. Мотррон Сѣнова. //

**арк. 346тѣс Ro(д) с Тровера Алєзєа Локьяновича прозываемого Бе(з)бо(ж)ного<sup>840</sup>**  
Помани Г(с)ди діша преставл'ши(х)са рабъ своихъ, Евдокію, Вѣрь, Локьяна, Та(т)яноу, Филиппа

**Ро(д) Пана Василія Хро(м)чен'ка счарый:**

Помани Гдī діша рабъ свои(х). Василія Андфрія Іоанна Марію.

**Ро(д) Павла Коваля з гвсатина:** Помани Гі, юомъ, Христінъ.

**Ро(д) Леска Бо(р)зиака З миклаш(в)ки**

Помани Гі діша Рабъ своихъ Петра Анастасію Лавре(н)тїа Григорія Марин. //

**арк. 346зв. Ро(д), Пана Андрея Двдара зе (м)стисла(в)а:**  
Помани Гдī діша рабъ свои(х). Андрея Анн. Козм.

**Ро(д) Пана Марка Бѣленко(го) з бережа(н).**

Помани Гдī діша рабъ свои(х). Алєзєа Анастасію Марка Євфимію Никол. Іакова.

**Ро(д) Пана Климентія з бережанъ.** Помани Гдī діша рабъ свои(х). Ісаїа. Йонлю Климентія юеодор. //

**арк. 347тѣс Ro(д) Пана Григорія Івановича Нер(ж)ковича з Гоголєва.** Помани Гдī діша рабъ свои(х): Іакова Євфимія. Гавріла. Євфимія. Стефанид. Татіан. Семіона. Іоанна Іоуліан. Анн Сѣновію Никифора Семіона. Євфимію Ісакія. Прокопія Іоа(н)а: Василія Василія Анн Марію Іеремія Стефана Созоетіана, Іоа(н)а: Курілла: Никит. Татиан. А(р)тем. Прокопія: //

**арк. 347зв. Ро(д) Пана Игнатія Поповича Щирови(ц)кого:** Помани Гдī діша рабъ свои(х). Анн Одарю:

**Ро(д) Ма(т)фея Кж(л)шича из' стєпа(н)а:**

Помани Гдī діша рабъ свои(х). Ма(т)фея. Озимію Григорія Мартина Захарію. Тимофея Татіан. Василія Марію юеодор Николаа Іоа(н)на Анастасію Синовію Стефанид. Лев(н)тїа Овдотію Семіона. Пелагію Домникю юеодора Петра Анн. //

**арк. 348тѣс Ro(д) Пана Григорія Ша(ст)ки Зе (м)стисла(в)а:**

Помани Гдī діша рабъ свои(х). Иларіона Агрефіны. Савы Василія Марію. Марію. Февронію Озинію.

**Ро(д) Пана Єустафія Зе (м)стисла(в)а Ивановича.** Помани Гдī діша рабъ свои(х). Іоанна Анны Мотррони Мотррони Дарю

<sup>840</sup> На полях: ро(к) ахль [1632].

**Рω(д) Пана Павла Савоно(в) Зε (м)стисла(в)ѧ:** Помани Гī дīша рабъ свои(x). Софонія. Одарію. Тимофеа. Θεѡдора

**Рω(д) Θεѡдоро(в) Свєршко(в); и Власо(в) Филимонови(ч):** Помани Гī Тимофеа Пелагію Фи(ли)мона Петра Марінδ. //

**арк. 348зв. Рω(д) Пана Іароѳеѧ Мотовиловича: З ѿрослава:** Помани Г(с)ди дīша ра(б) свои(x): ІАроѳеѧ: Марію: Ε(р)можена: Агафію: Θεѡ(до)ра: Φевронію: Григорія: Катеринδ: Марію: Σленδ: ІАроѳеѧ: Пелагію: Ioa(н)на: Марію: A(н)нδ: Ioa(н)на: Василія: Михаила: A(н)нδ: Θεѡ(до)ра: Настасію: Θεѡ(до)ра: Εрінж: Катеринδ: Θεtimію:

Ро(д): П(н): Ти(мо)θεѧ с перемы(ш)ла:

Тимоѳеѧ: Ζенію: Іакова Христинδ: Григорія: Θεtimію, Ζиновіѧ: Ζиновію: Іакова: Θε(д)ωсю: Θε(д)ора: Εва: Петра: Христінδ:

**Рω(д), Пана Ευстафія Семіоновича з речиць.** Помани Гdī дīша рабъ свои(x). Сумеона Аннδ Михаила. Іоанна Никитδ Ευстафія Марію. Ευфросимію [A]н'дреѧ.

**Рω(д) Пана Аѳанасія Коробовича з речиць**

**арк. 349тїи** Помани Гdī дīша рабъ свои(x), Даніила, // Татіанδ. Овдотію. Карпа Самоила. Марію.

**Рω(д), Іоанна Ковала з Бышева.** Помани Гdī, Іоанна Марію Тимоѳеѧ Θεѡдора Ісидора Аннδ Пелагію Тер(н)тїа Тимоѳеѧ

**Рω(д), пана Ioa(н)на: з Острога<sup>841</sup>:** Помани Гī дīша рабъ свои(x), Ba(р)фоломеѧ: Марію: Σленδ: Татіанδ: Μеланію: Марію: Даниила: Диоміда: Θεѡдорοδ:

**Рω(д), пана Семіона Гвланицкого З Острога<sup>842</sup>.**

Помани Гī дīша ра(б) свои(x): Λεѡ(н)тїа: Марію: Даниила: Μазима: Ioa(н)на. Стефана: Авраама: Анастасію: Νикифора: Λавре(н)тїа: Σлeазара: Μa(ри)ю: Πавла: Ιωакима: Κo(н)sta(н)тїна. Βасиліѧ: Σидора: Σe(р)гїа: Μиха(и)ла: Κatеринδ: Σимеона: //

**арк. 349зв. Рѡды Блгочестивы(х) Анны, и Εфимій, из Гвсатина.** Помани Гī, Θεѡдора, Анастасію Аннδ. Ευфимію.

**Рω(д) Θεѡдоро(в) Гладичѡ(в), из Гвсатина.** Помани Гī, Савδ, Стєфанидδ, Агафію. Σимеона. Λвкіана. Πaрасковею. Θεѡдора.

**Рω(д) Іоанна Двба З Мѣста Жo(л)квы:**

Помани Гdī дīша рабъ свои(x). Конста(н)тїна Ζенію. Βасиліѧ. Агафію.

**Рω(д) Пана Андрѣѧ З голо(в)чина.** Помани Гdī дīша рабъ свои(x). Андреѧ Агафію. //

<sup>841</sup> На полях: жданови(ч) флачикъ.

<sup>842</sup> На полях: Зига(р)мистръ.

**арк. 350 тѣ Рѡ(д) пана Карпа Мещанина Лое(в)скогѡ:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Іакова Марію Варварю Василію Павла Анню.

**Рѡ(д) пана Михаила Мещанина стависко(го):**

Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Іоанна Татіаню Пелагію Аврамію

**Рѡ(д) Пана Єфрєма Се(н)цєвича с Тдроува.** Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х): Єфрема. Татіаню. Настасію. Соломонидж:

**Рѡ(д) пана Лаврентія из ставищъ:** Помани Гдї дїша рабъ свои(х) Макарія Озимію Андрея Іоана Андрея Овдотію, Іоана Мазима Матроню: //

**арк. 350зв. Рѡ(д) пана Сидора Мещанина из стави(ш).**

Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Фили(п)па Меланію. Гавріла Григорія Десомида. Евфимію Марію Евфросинію Христиню Ириню Сленд Аквілінью Марію Бориса Меркюрія Ісидора Марію:

**Рѡ(д) Пана Василія З' Жовквы: Лашика**

Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х): Григорія: Татіаню: Феодора. Феодора: Василія: Марію:

**Рѡ(д) Пана Іоа(н)на Совчака<sup>843</sup>:** Помани Г(с)ди дїша ра(б) свои(х): Іоа(н)на: Сленд: Сав: Стефанид: Гавріла: Агафію: Марію: Никола<sup>844</sup>: Татіаню: Іоа(н)на: Марын<sup>8</sup> Стефана:

**Рѡ(д) Пана Іоа(н)на Григоріевича<sup>845</sup>:** Помани Г(с): Д(ш): Григорія: Еремею: Марію: Евфимію: Овдотію: Іоа(н)на: //

**арк. 351 тѣ Рѡ(д) Пана Іллї Мещанина стави(с)ко(го).**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Іллю, Анастасію. Павла Пелагію. Григорія Михаила Сленд Левонтія Евфимія Анню: Домникію: Марію, Єкатериню, Лаврентія, Любі, Пелагію, Марію, Іоана, Козмю, Іоана, Михайла, Семіона, Прокопія, Семіона, Василія, Марію, Сіновія Анастасію Феодора: Коломоїн Гавріла: Ірін<sup>8</sup>: Семі(?) Ірін<sup>8</sup>: Настасію: Анноу<sup>846</sup>:

**Рѡ(д) Пана Данила Мещанина Стави(с)ко(го)<sup>847</sup>**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Іоанна Меланію Феодора Анастасію Татіанж. Даніла Воїмію. Прокопія Татіанж. Ієремея Димитрія Семіона Григорія. Феодосію Іоанна Марію Меланію Мела(н)ю Григорія: Андрея Андрея Анню Десомида Сіновія Іоа(н)на Озинію.

Іоанна Параскевію Йосифа Наталію Озимію Озимію Суміона:

Агафію, Левонтія, Феодору, Агафію, Озимію<sup>848</sup>,

<sup>843</sup> На полях: **З жо(в)квы.**

<sup>844</sup> На полях: **іншего.**

<sup>845</sup> На полях: **З а(н)тонова:**

<sup>846</sup> Запис робився трьома почерками в різний час.

<sup>847</sup> Запис робився чотирма почерками в різний час.

<sup>848</sup> Запис на полях: Роді Міха(и)ла Бра(т)чика і Григорія.

**Ро(д) Пана Θεодора Голъбо(в)ского стави(щ):**

Помани Гї, Θеодорѣ Θеодора Мрїю Григорїя Лвкирю Марїю Самоила, Іакова Єудокїю Горфинїю Алєзїа Іеремїа, Ісаїю Парасковею Θеодора: Філона: Параскевїю: Марїю: Алєзїа: Маїзима: Євласія: Іоа(н)на: Настасію:

сего родѣ имена ищи в посполиты(х) ε(ст) написаний //

арк. 351зв. **Ро(д) Ωвєрко(в) Форсовичо(в).** Помани Гї дїша рабъ своихъ. Φурса. Иринѣ. Данїла<sup>849</sup>.

**Ро(д) Козмы Шевца З стави(щ).** Помани Гї Кондрата Гаврїлїа Георгїа Θеклѣ Ioanna Maїzima

**Ро(д) пана Григорїя Чани(ц)кого з топорова.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Михаила Анастасїю. Григорїа. Єнфимїю.

**Ро(д) Пана Мартина Вонило(в)ского, Мещанина Ставиского.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Θеодора Домникїю Ioanna Анастасїю Ioanna Єкатеринѣ Анастасїю Василисѣ Леонтїа. Татїанѣ

**Ро(д) Пани Михайловой Бо(ц)кой<sup>850</sup>.** Помани Гдї дїша рабъ свои(х). Михаила Агафїю Єнфимїа Конона Андреа Марїю Парасковею. //

арк. 352 т҃а **Ро(д) Стефана Вы(ш)ковскoго из ставищъ.**

Помани Гдї дїша рабъ свои(х) Стефана<sup>851</sup>. Горфинїю Агафїю Іакова Василїа Василїа. Іакова: Агафию: Ємелиана: Марїю: Пелагїю: Євстафія: Григорія: Ma(р)тїниана: Гаврилїа:

**Ро(д) Іосифо(в) Свслен'ко(в).** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Аѳанасїа Овдотїю Марїю Іосифа Θеодора.

**Ро(д) Корнилієвъ Таръ(л)иччѡ(в)<sup>852</sup>.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Авдїа Марїю Григорїя Івлїанѣ Oзинїю Корнилїа Maїzima. Карпа Агафїю. Григорїа. Ісидора Илїю. Θеклѣ Ba(р)вару.

**Ро(д) Охръмо(в) Кон'драте(н)ко(в).** Помани Гї дїша ра(б) Єфрема Кондрата Софїю

**Ро(д) Никиты Гришковича.** Ioanna Кунпрїана Артема Никитѣ Пелагїю.

**Ро(д) Іакова Андросовича.** Амбросїа Аннѣ Іакова

**Ро(д) Андреевъ Ры(б)чен'ко(в)** Помани Гї Андреа Савѡ Єввѡ Григорїа Стефанидѣ Марїю. Марїю. //

арк. 352зв. **Ро(д) Нестера Лв(к)ановича.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Иринѣ Никифора Никона Корнилїа Нестера

<sup>849</sup> На полях: З песова, и ярмоловичовъ стефанѡ(в):

<sup>850</sup> На полях: С потавы (!).

<sup>851</sup> На полях: живы(и): а по смрти потреба правити сорокоу(ст).

<sup>852</sup> На полях: с' чернигова.

**Рω(д) Прокопа Спиридоновича.** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х) Спири-  
дона Прокопія Марію Любве.

**Рω(д) Йоан'на Ордин'ца З' Ѹмана:** Помани Г̄ д̄ша рабъ своихъ,  
Йоанна: Марію. Марка.

**Рω(д) Кононовъ Іовенковъ з бышевса.**

Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х). Йова. Евгению.

**Рω(д) Григория Бѣлицевича з шклова:**

Помани Г̄ д̄ша ра(б) свои(х). Алє(к)сєа: Θεω(до)ра: Фокъ: Йоанна: Єро-  
фєа: Марію: Іринъ: А(н)нъ Іоа(н)на Іакова Φεωдоръ: Εвдокію:

Помани Г̄ д̄ша ра(б) свои(х)<sup>853</sup> Мрію Ози(ми)ю Параксевю. //

арк.353 тѣв Рω(д) пана Михаила З пъ(л)тавы<sup>854</sup>: Помани Г̄ д̄ша ра(б) свои(х): Ми-  
хаила: Агафию: Андреа: Йоулианъ: Маєса:

**Рω(д) Павла Мещанина Ставицкого:** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х):  
Аннъ: Їєнию: Климє(н)тіа: Йоанна: Марію, Татіанъ: Θεω(до)ра. Θεωдоръ:  
Настасию: Іринъ: Данилиа: Аїнъ: Стефана<sup>855</sup>: Павла, Марію, Антонія,  
Христинъ, Никитъ, Йоан'на, Параксовю, Алєзєа, Аїдреа, Василіа;

**Рω(д) Лаврентія Мещанина Ставицкого:** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х):  
Іринъ: Φєклъ: Антонія: Василиа: Семиона: Петра: Аїнъ: Настасию:  
Марію: Василиа: Дионисия: Φилипа: Ma(р)тина: Їєнию: Дионисия:

**Рω(д) Василиєвой з ставицъ<sup>856</sup>.** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х), Василиа:  
Іоа(н)на: Овдотю: Марію: Даміана: Пелагию, Меланію: Параксовю:  
Оустінъ: Андреа: Павла. Іоа(н)на. Θεω(до)ра: Аїнъ: Агафию: Ωвдотю. //

арк. 353зв. Рω(д) Никиты Мещанина Ми(р)горо(д)ского<sup>857</sup>:

Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х): Іринъ: Никитъ: Агафию: Марію: Марію:  
Θεωдосию Меланию. Дмитриа: Андреа: Марію:

**Рω(д) Єлены Браславки з миргоро(д)ка:** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х):  
Єрмолъ: Пелагию: Євстафия: Григория: Єленъ: Михаила: Ma(т)θєа<sup>858</sup>:

**Рω(д): Φєодора з ро(м)на Никитича:** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х):  
Θεодора:

**Рω(д) Ждана Ковала с Ко(р)ца:** Помани Г̄ д̄ша рабъ свои(х): Сидора.  
Озимию. Єкатеринъ. Єв'фимія<sup>859</sup>. //

<sup>853</sup> На полях: **з чо(р)на(в)ки.**

<sup>854</sup> На полях: **Бѣцкого.**

<sup>855</sup> На полях: Ро(д) Пана Алєзан(д)ра, Малевича Новосел(ц)ко(го).

<sup>856</sup> На полях: По смерти сорокоу(ст).

<sup>857</sup> На полях: **се(р)гиєвича.**

<sup>858</sup> На полях: Царенка:

<sup>859</sup> На полях: ино(го):

арк. 354 тѣг Рѡ(д) П(н): АлеѢса Хо(д)ченъка<sup>860</sup>: Помани Гї дїша рабъ свои(х): Лєв'ка.

Пелагию. Пайсю. Івана. АлеѢса. Павла. Агафю. Іоанна. Филипа. Парфена. Просимю. Агрефинъ. ОГрафю. Гес(р)гіа. Лвкианъ. Романа. Настасію. Коста(н)тио. Іоанна. Лазора. ОГрафю. Іоанна. Марію. Аи'нъ. Марію;

**Рѡ(д). Павла з ставищъ:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Марію<sup>861</sup>:

**Рѡ(д). Козмы з ставищъ:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Михаила: Кондрата: Ioa(н)на. Мотронъ: Өөвдосиу: Марію: Тимофеа. Максима: Еленинъ: Іоанна. Іоанна. Феклъ: Андреа: Марію: Димитрия: Татиановъ: Марію: Овдотио: //

арк. 354зв. Рѡ(д): Пана Григоріа Іосифа: з' острога<sup>862</sup> Помани Гї дїша рабъ свои(х): Герасима: Ефросинїа: Іоанна: Афанасия: Ioa(н)на: Агрефинюю: Михаила: Фөодора:

**Рѡ(д): Пана Никифора Канюка<sup>863</sup>:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Іоанна: Петра: Павла: Тимофеа: Еленъ: Иринъ: Андреа: Еспифанія: Василиа: Стефана: Марію: Фөодоръ.

**Рѡ(д): Пана Терен'тия з Пече(р)ского мѣста** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Карпа: Озимию: Филона: Агафию: Терентиа<sup>864</sup>: Марію: Гавриила: Стефанидъ: //

арк. 355 тѣд Рѡ(д): Пана Андреа з Бе(р)шади<sup>865</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Ма(т)өеа: Овдотио: Павла: Аинъ: Марію: Агафию: Аинъ: Іоулианъ: Аинъ: Настасио: Агафию: Андреа: Татіанъ: Іоанна: Пелагию: Агафию:

**Рѡ(д): Пана Григоріа Квлика**

Помани Гї: Аи'дреа. Зъновіа. Аи'типа. Семіана. Григоріа. Лєонітіа. Өомъ. Домникіо. Аи'нъ. Стефана. Ов'дотіо. Вар'варъ. Іоа(н)на. Ов'дотіо. Вар'варъ. Ов'дотіо.

**Рѡ(д): Пана Василіа Рогачо(в)ского стави(щ).**

Помани Гї: Василіа. Ев'фимія. //

арк. 355зв. Рѡ(д) Пана Лєонітіа Прїп'чка З Браилова: Помани Гї дїша рабъ свои(х). Семіона. Іоана. Настасію. Марію. Лєонітіа. Настасію

**Рѡ(д) пано(в) Павла, и Миска Кисловичовъ<sup>866</sup>.**

Помани Гї дїша рабъ своихъ. Филипа. Ов'дотіо. Параковею. Марію. Фөодора. Стефана. Нестера. Павла. Никифора. Ев'генію.

<sup>860</sup> На полях: з' Кієва.

<sup>861</sup> На полях: а по сме(р)ти сорокоу(ст) правити.

<sup>862</sup> На полях: чєриченка(т):

<sup>863</sup> На полях: з острога.

<sup>864</sup> На полях: Дидери.

<sup>865</sup> На полях: нєпи(с).

<sup>866</sup> На полях: С пи(н)ска.

**Ро(д) Ігната Боровика З ставищъ.** Помани Гї дїша рабъ свои(х). Игнатія: Анастасію, Игнатія, Гаврилія, Іоан'на, Михайла, Катериню, Михайла.

**Ро(д) Григорія Мелника З робежов'ки.**

Помани Гї дїша ра(б): Никитю, Овдотію, Феодорю, Агафію, Левонтію, Симеона, Анню, Озимію<sup>867</sup>, Агафію, Марію: //

арк. 356 т є Ро(д) Іаска Пъстровойта. З ставищъ.

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Петра, Матьюса, Феодора, Настасію, Анню, Марію, Іоан'на, Павла, Домникію, Терентію, Домникію, Афанасія, Симона, Анню, Оринію, Феодора, Марію, Анню, Оулианю, Меланію, Марію, Іоан'на, Андрея, Феодосію, Андрея, Іоан'на, Андрея, Анню, Андрея, Євстафія, Семиона, Герасіма, Еліну, Просимію, Георгія, Іоан'на<sup>868</sup>,

**Ро(д) Василисы из Добры Воды**<sup>869</sup>. Помани Гї дїша раб': Василисъ.

**Ро(д) Пана Германа Тимоф'євича Ширал писара Ор'ша(н)ского.** Помани Гї дїша рабъ: Василія, Ко(з)мю, Тимоф'я, Семиона, Лазара, Павла, Романа, Артема, Павла, Стефана, Анастасію, Ов'докію, Анаталію, Феодора. //

арк. 356зв. **Ро(д) Пана Тихона Протасовича ис Прилочки.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Тихона: Протасія, Евфимію, Василія: Прокопа:

**Ро(д) Царейковъ з' ставищъ.** Помани Гї дїша рабъ. Парасковею, Андрея, Матроню<sup>870</sup>.

**Ро(д), Пана Ан'дрея Мел'ника, с княжичъ.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Софонія, Настасію, Параскевію, Феодору, Параскевію.

**Ро(д): Іоанна З бари(ш)пола, прозываємого ПА(т)ница**

Помани Гї дїша оусопши(х) рабъ своихъ. Павла, Даніила, Параскевію, Марію, Козму, Ефросинію: Іоан'на, Озимію, Климентія, Анну, Климентія, Павла, Трофима, Андрея. Іоуліаню, Озимію, Феодора, Феодосію, Анню, Іоустиню, Симіона, //

арк. 357 т є Ро(д) Пана Карпа Павел'ковича, З дави(д)горо(д):

Помани Гї дїша ра(б): Павла, Марію, Анню, Еудокію, Стефана, Йоустиню

**Ро(д). Гриш'ковъ сына. Филипа, З димера.** Помани Гї дїша ра(б).

<sup>867</sup> На полях: ро(д) Евфимія Семеновъ.

<sup>868</sup> На полях: З' ставищ.

<sup>869</sup> На полях: непи(с).

<sup>870</sup> Ан'дрея. Матрону дописано пізніше і зазначено на полях як: з барышпо(л).

Гришка. **Ѡудотіо.** **Ѳеѡдора.** Іакима. Сєміана. Акилинδ. Конона. Оуланδ. **Ѳеѡдора.** **Филипа**<sup>871</sup>. Соломонію. Іоана. Озимію. Агафію: Озимію: Аннδ: Ірінδ: Матфєа, Аннδ, Настасію: Іоан'на.

**Рѡ(д) Пана, Василїа Павловича, З<sup>є</sup> стєпана.** Помани Гї дїша рабъ свои(x), Павла, Агрифінδ, Трофима, Азинію, Домникію, Митрофана, Василїа, //

арк. 357зв. **Рѡ(д), Пана Аи'дреа, Авдєєнати, З остро(га).** Помани Гї дїша ра(б). А(н)дреа, **Ѡв'дъя, Ган'нδ, Єпистимію, Іоан'на, Аи'дреа, Иринδ Аи'дреа.**

**Рѡ(д), Пана, Данила Дорофеєнати, З остро(га)**  
Помани Гї дїша. Григорїа. Иринδ. Агафію, Данийла. Аи'нδ. Дорофеа.

**Рѡ(д), Пана, Гаврїла, З острога**<sup>872</sup>, Помани Гї дїша. Гаврїла.

**Рѡ(д), Пана Романа Тимошен'ка З<sup>є</sup> чєр'(н)ъго(ва).**

Помани Гї дїша, Власія, Тимоѳеа, Марію, Озинію, Іоан'на, Романа. //

арк. 358т<sup>33</sup> **Рѡ(д), Пана, Сєр'гіа Ковала, с чєр'(н)ъго(в).**  
Помани Гї дїша, Даніила, Аи'тонидδ, Сєр'гіа, Марію, Ісаю: Аникія:

**Рѡ(д), Пана, Іфілона По(д)оусен'ка, с чєр'(н)ъго(ва).**

Помани Гї дїша, Кирила, Анастасію,

**Ро(д) Пана Сємєна З<sup>є</sup> сємиполо(к).** Помани Гї дїша, Власія. Василисоу.

**Рѡ(д) Пана Іоанна, з горо(д)ници**<sup>873</sup>, Помани Гї дїша рабъ, Іоана, Марію, Іоана, Марію, Козмδ, Алєзєа. //

арк. 358зв. **Рѡ(д) Пана Феѡдора, з бариш'пола.** Пома(н) Гї дїша рабъ свои(x), **Ѳеѡдора**<sup>874</sup>, Захарію, Матренδ, Сєміона, Никифора, Маїма, **Ѳеѡдора**, Марію, Василисδ, Іакова, **Єфросимію, Козмδ, Филипа, Домникію, Єкатеринδ, Сєміона, Оустимію, Григорїа, Іоанна, Климєнтья, Ѣѡдора, Феѡдорδ, Євдокію, Акилинδ, Єуфимію. Даміана. Єкатеринδ. Ѣомδ. Кирил'ла, женоу, Алєзєа, Павла, Кондрата, Аи'нδ, Акилинδ,**

**Ро(д) ІАско(в)**<sup>875</sup>: **Пома(н) Гї дїша ра(б) с(в): Єроѳеа, Синовію. Лєонтія.** Симеона. Илию. Синовію. Даніила. Іеремія. Іосифа.

**Рѡ(д) Савинъ З новаго(д)ка, москов'ского.**

Помани Гї дїша рабъ свои(x). Ємеліана. Иринію, Савδ, Ѣѡдорδ, Аєнасія, Марію //

арк. 359т<sup>33</sup> **Рѡ(д) Іакова Цво(н)ника З острога,**

Помани Гї дїша, **Ав'зен'тія, Татіанδ, Іакова, Марію, Пелагію, Пан'те-**лєймона, Марію, **Єфросимію, Іоустинδ:**

<sup>871</sup> На полях: сорокоу(ст) правити.

<sup>872</sup> На полях: гаցъ.

<sup>873</sup> На полях: Кова(л).

<sup>874</sup> На полях: По смє(р)ти сорокод(ст).

<sup>875</sup> На полях: З лоєв(а).

**Ро(д), Тимоѳеа Лавреновича<sup>876</sup>.** Помани Гї дїша; Лаврен'їа, Парасковею

**Ро(д) Пана Савы Звбен'ка З лъска.** Помани Гї дїша, Іоана, Єкатеринѣ,  
Марїю

**Ро(д) Тимоѳеа Бичвли З острога** Помани Гї дїша: Никитѣ, Татианѣ,  
Наталію, Тимофеа, Василїа, Василїа, Мар'ка, Аїн'ю, //

арк. 359зв. **Ро(д), Аїтона Шевца З' стави(ш),** Помани Гї дїша, Павла, Марїю, Стѣ-  
фана, јѡѡдора, Ісаїю, Лвкіана, Татіанѣ, Христинѣ,

**Ро(д) Каразьїши(н) з острога.** Помани Гї дїша, Аѳанасія, Матронѣ,  
Іоана.

**Ро(д) Олешка Дорогана, з богѹславла**

Помани Гї дїша, Мойсєа, Марїю, Семиона, Євдокію, Аїн'ю, Аїн'ю,  
Анастасію, Алєзєа, Агафію, //

арк. 360 т҃о **Ро(д) Деміана Проскврченіа(т), З дѹбна.**

Помани Гї дїша ра(б): Іоанна, Аїн'ю, Єрофеа, Пелагію, ѡзињю,

**Ро(д) Єустафіа Данилене(т): З дѹбна, За(т) ли(т):**

Помани Гї, Даніила, Татіанѣ,

**Ро(д) А(н)дреа Моска(л): З дѹбна.** Помани Гї: Поликарпа. Климен'їа.  
Мар'тина. ѡринію,

**Ро(д) Васко(в) Шевцо(в) З дѹбна,** Помани Гї Василїа, Татіанѣ, //

арк. 360зв. **Ро(д) Іакова Кавалка, З' ѹарославла** Помани Гї дїша, Іоана, Іакова  
јѡѡдосію,

**Ро(д) Петра Новака, З' ѹарославла,** Помани Гї дїша, Петра, Євгенію,  
Іоана,

**Ро(д) Єкатерини Стѣфановой с чernoвe(ц).** Помани Гї дїша, Стѣфана,  
Василїа, Іоакима, Алєзєа, Марїю, Пелагію, Оулїанѣ. Єкатеринѣ. Єуфи-  
мію, ѡор'финѣ, Романа, Іакова, Аїн'ю, Лєон'їа, Парасковею, Пелагію. //

арк. 361тб Павла, Іоанна, Татіанѣ, Агрефинѣ, Ма(т)өеа, Парасковею, Семиона,  
Мар'тина.

**Ро(д) Іац'ка коzака и жены его Агафіи: с томашова** Помани Гї дїша  
ра(б): Фир'са, Єкатеринѣ, Іакова, Агафію, Стѣфана, Лєон'їа, Ілїю,  
Марїю, Анастасію, Семиона: Марїю: Аїн'дреа: Єкатеринѣ: Іоан'на: Іа-  
кова: Геор'гіа: јѡѡдора: јѡѡдора: Парасковею<sup>877</sup>:

**Ро(д) Романа Давыде(н)ка с паволочи.** Помани Гї дїша, јѡѡдора,  
Єв'фимію, Аїн'ю, Филона, Давыда, Матрено. Аїн'ю.

<sup>876</sup> На полях: **Коро(c)т(л)о(в)чен(ко).**

<sup>877</sup> На полях: **Того ж родз ниже(й):** Агрефинѣ: Агрефинѣ: Єкатеринѣ.

Агрєфинδ: Агрєфинδ: Єкатеринδ: Татианδ: Θεωδора: Λευκία: Αγαφιο: //  
арк. 361зв. Рω(д) Кре(ч)ко(в) Ωμελίανα з острога. Помани Γῆ, Εὐμελίανα  
Ωβ'дотію. Οβ'дотію, Αн'ноу

**Рω(д), Іакова З Острога:** Помані Гῆ діша ра(б) свої(x): Іакова. Петра:  
Овдотію. Ευফімію. Стефана: Парасковію. Мартіна. Гаврила: Наста-  
сию: Агрифинδ: Марію:

**Рω(д) Григорія Цво(н)ника З острога.** Помані Гῆ діша, Іоанна, Парас-  
ковею, Іоан'на, Θεωδорδ, Іосифа, Марію, //

арк. 362 тðа Рω(д), Василія Бородича З' стєпана,

Помані Гῆ діша: Θεωδора, Ουλіанδ, Василія, Θεωδорδ, Αн'дреа, Марію,  
Пелагію, Парасковею, Агафію Іоан'на, Михайла,

**Рω(д) Филипа З въницѣ.** Помані Гῆ: Іоанна, Іринδ, Φилипа, Аврамія,  
Мартіна, Горфинδ.

**Рω(д) Каленика Чо(р)ного, с' сорочинець**<sup>878</sup>: Помані Гῆ діша: Павла,  
Савδ, Каленика, Ελενδ, Іоана, Іоана, Прокопія, Ωвдотію, Οκ'симію,  
Іакова, Αн'дреа, Іоана, Εβ'тихія, Іоана, Михаила, Іоана, Соломонидδ.  
Агапію. //

арк. 362зв. Рω(д) Павла<sup>879</sup> Крамара З богъславла.

Помані Гῆ діша, Карпа, Марію, Павла, Одарію, Василія, Татіанδ, Аг-  
рєфинδ, Εвдокию, Марка,

**Рω(д) ей мл(с)ти Паней Параскевій Бъзо(в)ской**

Помані Гῆ діша ра(б) свої(x): Бориса: Катерінов: Карпа: Іоанна: Кате-  
рінд: Христинов: Εлєнов: Софію: Лазара: Петра: Марію: Парасковію:

**Рω(д), Романа Конашовича Зе (л)вова**<sup>880</sup>

Помані Гῆ діша рабъ своїхъ: Кон'драта, Пелагію, Романа: Зѣновію: //

арк. 363 тðа Рω(д) Іакова и Григорія Гриневичо(в), Зе (л)вова:

Помані Гῆ діша ра(б) свої(x): Марію, Іакова, Григорія: Θεωδорδ:

**Рω(д) Іакова Горе(н)ка: З го(м)ля.** Помані Гῆ: Григорія: Пар'фенія:

**Рω(д) Олешка с томашова**<sup>881</sup>: Помані Гῆ діша ра(б) свої(x): Αλεξέα:  
Αн'нδ: Марію: Εβ'вδ: Αн'нδ: Игнатія: Αн'нδ: Стефана: Марію: Іакова:  
Αλεξέα: Савδ: Савδ: //

арк. 363зв. Рω(д), Семена Козака: с томашова:

Помані Гῆ діша ра(б) свої(x): Іакова: Агафію: Єкатерінд: Кон'драша:  
Семіона: Агафію:

<sup>878</sup> На полях: Ж(д)анъ.

<sup>879</sup> На полях: Пашка.

<sup>880</sup> На полях: гадара.

<sup>881</sup> На полях: Дог'тара.

**Ро(д) Маєса Одоєвича З дорогичина**

Помани Гї дїша: Григорїа: Єлєн': Сумєона: Іоанна:

**Ро(д) Алєзєа Тишика З лоєва**

Поміани Г(ї)ди дїша Рабъ своихъ Карпа: Агафію: Марїю: //

арк. 364 тѣр **Ро(д) Пана Іоанна Силича З новогоро(д)ка.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Савов: Савов: Марїю: Силов: Параскєвію. Савв: Іосифа: Лєш(н)тія: Євгенію: Єфимию: Іринов: Іоанна: Єлєн': Каленіка: Алєзєа: Марїю: Сидора: Романа: Аннов. Євдокию: Татіан': Андреа: Тимоѳеа: Симіона: Симіона: Михаила: Іоана: Анн': Євтіхія: Іоустин': Вас'с'є: Іоустин': Михаила: Радиона: Ко(з)м': Іларіона: Захарію: Игнатія: Анн': Татіан': Агрефин': Григоріа: //

арк. 364зв. **Ро(д) Пана Іоакима Сє(м)ка З новогоро(д)ка:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Максима: Парасковію: Іоакима: Мотрен': Іоа(н)на Наовма: Григоріа: Василіа: Антип': Іоанна. Агафію: Катерін': Іоустінов. Козм': Михаила: Діоміда: Феодора: Игнатія: Флора: Агрипин':

**Ро(д) Василіа Доморки З новогоро(д)ка:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Миколаа: Андреа: Анн': Агафію. Василіа: Стефанидов. Филипа: Филимана: Лоункиана: Тарасия: Єлєн': Феодора: Агафію Оксинію: //

арк. 365 тѣр **Ро(д) Іоакима Манойлова: з но(в)город(д)ка**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Іоакима<sup>882</sup>: Тита: Анисима: Василис': Матрен':

**Ро(д) Игната Лем'ша З димера: Помани Гї: Игнатія: Вар'вард:**

**Ро(д) Іакова Калиховича З любли(на):**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): јом': Пар'фирія: Кон'стантьіа: јеодосію: //

арк. 365зв. **Ро(д) Попадій, Меланій Василієвои З бари(ш)пола.** Помани Гї дїша ра(б): Стефана, Агрефин'. Меланію: Ан'дреа: Анастасію: Софонія: Іриню: Парасковею: јеодор':

**Ро(д) Павла Мазэрена З остро(га):** Помани Гї дїша: Назарія: Парасковею: Марїю: ювдотію:

**Ро(д) Ймельана Ковала З острога:**

Помани Гї: Іоана: Василис': Єкатерин': //

арк. 366 тѣр **Ро(д) Іоана Свховъа с кохє(л)ца:**

Помани Гї дїша: Єлєн': Іосифа: Марїю: Тимоѳеа Аннж: Іоанна: јеодора, Єкатерин':

**Ро(д) Маїма, с крєв'щини.** Помани Гї: Оуліана: Марїю: Гавриила:

<sup>882</sup> На полях: кричовц(а).

**Лєон'тія: Парфенія: Євдокію: Анастасію: Азенію: Марію:**

**Ро(д) Стефана Кисела, З нов'города:**

Помани Гї дїша: Ко(н)драга: Парасковею: Григорія: Овдотію: Трофима: //

арк. 366зв. **Ро(д) Романа Пин(и)на З дави(д)гора(д)ка:**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Романа: Євдокію: Осодору: Іоанна: Озинію:

**Ро(д) Семиона Ско(л)ского стави(щ).**

Помани Гї дїша: Семиона, Татіані, Василія, Андрея, Іоана, Симеона, Іоанна, Парасковею: Євфимія, Кирила, Татілоу, Парасковею, Кирила, Алєзія, Озімію, Андрея, Василія, Іоана<sup>883</sup>,

**Ро(д) Іакова с пол'тави.** Помани Гї дїша: Потапія, Одарію, Терен'тія, Овдотію //

арк. 367 тоз **Ро(д) Іоана Гуджаль с полтави.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Іоана, Никиті, Афанасія, Григорія Прокопія, Озімію, Матрени, Аніні, Агафію, Стефани, Агафію, Коць, Евтихія.

**Ро(д) Дмитро(в) Ло(и)ко(в) з дубна.** Помани Гї дїша, Андрея, Домники, Диомітря, Агафію, Іоакима. Парасковею //

арк. 367зв. **Ро(д) Антоніо(в) Бѣликовичо(в).** З дубна.

Помани Гї дїша ра(б), Семиона, Озімію, Антонія, Оринію,

**Ро(д) Прокопія Кре(ч)кова Зата З острога.**

Помани Гї дїша: Ієремею: Васильє: Стефана: Матфія:

**Ро(д) Петра Черевка З острога.** Помани Гї, Петра, Єкатерині, Марію, Марині, //

арк. 368 тоз **ПОМИНАНІС КОЗАКО(В) ВОЙСКА ЕГО КОРОЛЕВСКОИ МЛ(С)ТИ ЗАПОРО(З)КОГО:**

**С п(р)єаславла Є(в)стафія Сомова Ло(б):**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Суміона, Суміона, Мартініана, Мовсеса, Феодора, Филиппа, Самоила, Іоулітоу, Матронж, Агресфинж, Параскевію, Стефани, Анноу, Анноу, Іосифа, Харитона, Єфрема, Анніж, Акуліні, Варварі, Фомоу, Овдотію, Агафію, Єкатериноу, Овдо(тї)ю: Іллю<sup>884</sup>: Матроні. Йосифа, Меланію;

**Ро(д): Артемія Коун'ши:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Артемія, Стефани, Агафію, Софію,

арк. 368зв. **Марію, Ілю, Феклу, Марію Зъновію.** // Петра, Сергія, Герасима, Мартина, Феклу, Корнилія, Феодора, Стефана, Ко(з)моу<sup>885</sup>, Іоанна,

<sup>883</sup> Запис зроблено трьома різними почерками.

<sup>884</sup> На полях: По(л)ко(в)ни(к) Федорови(ч);

<sup>885</sup> Стефана, Ко(з)моу позначені на полях як: с черка(с).

Агафію<sup>886</sup>, Филипа. једора<sup>887</sup>, Сєргїа. Ігнатія. Єлені. Софію.

**Ро(д), Тарасієвъ, Василієвича**<sup>888</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): **Василіа, Пелагїо, Мартїна, Тимоѳеа, Єустафїа, Лоукж, Єв'вж, Мар'тина,**

**Ро(д) Григорїа Василієвича**<sup>889</sup>.

Помани Гї дїша рабъ свои(х): **Сумѡна, Іоан'на, Власія, Стєфана,**

**Ро(д): Стєфана, Коžака. Хорош'ка**<sup>890</sup>.

арк. 369 той Помани Гї дїша рабъ своихъ: **Ан'дреа, // Ан'ноу, Савостїана, Стєфана, јеѡдосію, јеѡдосію,**

**Ро(д), Михаила Козака**<sup>891</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), **Лєон'тія, Єв'воя,**

**Ро(д), Коžаковъ З степана**<sup>892</sup>:

Помани Гї дїша рабъ свои(х), **Ваквлоу, Агафію, Сумѡна, Василіа; Павла**<sup>893</sup>,

**Ро(д) Михаила Цєбровского Коžака З вы(ш)горо(да):**

арк. 369 зв. Помани Гї дїша рабъ свои(х): **Михаила, Їенію, Іоан'на, //**

**Ро(д) Іоакиміл Коžака З вы(ш)года:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): **Іоакима, Сумѡна,**

**Ро(д) Гарбжди козака с канєва:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х): **Ан'дреа, Іакова,**

**Ро(д), јеѡдоро(в) и Іаково(в) Коžако(в) Вы(ш)горо(д)ски(х).**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), **Михаила, Марію, Іоан'на, Ан'ноу, Ар'темія,**

**Лаврентія, Гордїа, Григорїа: Михаила. Тимоѳеа. Анастасію: Козмж. Семёона. Анноу: Овдотію. јеѡдора. Анноу: Наастасію.**

Агрєїн. Захарію Ма(р)тіна: Татіан: Артемія Ан'н: Марію: Павла. Пелагїо. Іоана, [Н]астасію, [S]иновію.

**Ро(д) Максима, Свєрцка, Коžака**<sup>894</sup>, Помани Гї дїша рабъ свои(х), **Мак-**

арк. 370 тбо сима, // Стефанидж, Василіа,

**Ро(д) Іоа(н)на Кон'дратовича с пєреасла(в)ла:**

<sup>886</sup> На полях: по смє(р)ти сорокод(ст) прави(т):

<sup>887</sup> На полях: **Коžано(в).**

<sup>888</sup> На полях: із острога:

<sup>889</sup> На полях: Коžакъ запо(р):

<sup>890</sup> На полях: з Вышгорода:

<sup>891</sup> На полях: с чёрка(с):

<sup>892</sup> На полях: Запоро(з)кій.

<sup>893</sup> На полях: кдре(н): неžамає(в).

<sup>894</sup> На полях: Блоє цркви.

Помани Гї дїа рабъ свои(х): Кон'драта, Михаила, Филип'па, Ан'ноу, Марію,

**Рѡ(д) Ан'дреѧ Капоусты, с перєасла(в)ла:**

Помани Гї дїа рабъ свои(х), Дєомида, Ов'дотїю, Ко(з)моу, ѩеодорж,  
Онїсима, Ан'нж, Мар'ка,

**Рѡ(д) Семёна Козака с чєръкасъ.**

Помани Г(с)ди дїа рабъ своихъ. ѩеодора. Іоа(н)на. //

арк. 370зв. **Рѡ(д) Савы Ка(ш)поровича, З' пъщаного<sup>895</sup>**

Помани Гї дїа рабъ свои(х). Савоу

**Рѡ(д), Барабашовъ. Гє(т)мана, З чє(р)ка(с)**

Помани Гї дїа рабъ свои(х). Димитрїа. Елєону. Іоана. Агафію. Стє-  
фана. Григорїа.

**Рѡ(д) Пана Петра Одинца с чєркасъ:**

Помани Гдї дїа рабъ свои(х). Петра Андреѧ, Стєфанидѡ Іоустинѡ ѩв-  
докїю Стефана<sup>896</sup>. Іоа(н)на: Іакова<sup>897</sup>: //

арк. 371 тїв **Рѡ(д) з Гоголєва Раковичовъ**

Стефана Еввѡ АлєѢа Ивана Іринѡ Акилинѡ Радиѡна Матфєѧ Ивана  
Парасковею

**Рѡ(д) Пана Игнатїа Нє(д)бал'ского: с чєркасъ:**

Помани Гдї дїа рабъ свои(х): Стефана: Стєфанидѡ Сєтєфана Петра  
Євфимїю: Іоанна. Марію Марка Овдотїю: Анаталію. Ігнатиа:

**Рѡ(д) Пана Сєновїа с чєркасъ: ѩлифєїа<sup>898</sup> Сєновїа. Матронѡ. Манойла  
Филиппа: Михаила, Оксимїю Парасковею<sup>899</sup>: Ієремїю ѩудокїю<sup>900</sup>:** //

арк. 371зв. **Рѡ(д) Пана Іако(в)ва Василіївича Кльшѣ, з' Бѣлої Церкви:** Помани  
Гдї дїа ра(б) свои(х). Василїа. Василисѡ. Стєфана. Іакова Марїю:  
Климє(н)тїа Андреѧ ѩеодора Вовдотїю Ма(р)ка Еленѡ. Самоила  
Щеодора Іоанна Амвросія Матронѡ Михаила Григорїа

**Рѡ(д) Гришко(в) с чєрка(с).** Помани Гдї: Мєланїю.

**Рѡ(д) Пана Макара с чигрина<sup>901</sup>:** Помани Гї Макара: Настасию.

Фє(д)ора. Іоа(н)на: Дими(т)рїа Стєфана: Овдотїю: Василїа: Романа:

арк. 372 тїв **Є(в)вѡ: Ан'тонїа. Лвкєрїо, єкатеринѡ, Тимоѳеѧ, // Парасковею. Іоа(н)-  
на. Сєр'гїа. єв'стахїа. Па(н)кратїа. ѩеодора. Василисѡ. Агафію.**

<sup>895</sup> На полях: коза(к).

<sup>896</sup> На полях: Халє(в)скїй:

<sup>897</sup> Іоа(н)на: Іакова позначені на полях як: ємєць:

<sup>898</sup> На полях: Гє(т)ма(н).

<sup>899</sup> Михаила, Оксимїю Парасковею позначені на полях як: рѡ(д) и(н)шї(х).

<sup>900</sup> Ієремїю ѩудокїю позначені на полях як: с чє(р)ка(с):

<sup>901</sup> На полях: Коза(к):

**Ро(д) Θεοдора Водновича.** с черка(с). Помани Гї дїша: Θεοдора. Михайла. Ан'нð.

**Ро(д) Феска Козака с' черкасъ.** Помани Гї дїша: Θεοдора. Стєфана. Агафію. Григорія. Анастасію. Никитð. М(р)ию. Василія.

**Ро(д) Феска Голов'чика с' черкасъ.**

Помани Гї: Θεοдора. Татіанð. Єрмола(а). Єв'стахія. Ан'нð. М(р)ию Стєфана. Агафію. //

арк. 372зв. **Родъ Тихона Войтиховича[?]** з' лоев(а).

Помани Гї дїша ра(б) свои(х). Євтихія. Іринð. Герасима. Марию.

**Ро(д) Богдана Бодрине(н)ка з' лоева.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Афанасія. Євдокію.

**Ро(д) Захарій Съде(л)ниче(н)ка з' Добна.**

Помани Гї дїша ра(б) свои(х), Павла Євдокію. Пелагію. Йосифа. Тита. Каленика. Захарію. //

арк. 373тпг [...] з **Моща(н)ницъ**<sup>902</sup>. Помани Гї дїша рабъ свои(х). Галактіона. Іоа(н)на.

**Ро(д) Романа Пеш'ти.** с чигрина. Помани Гї дїша рабъ свои(х). Романа. Іринію, Никитð, Аньнð, Іоанна, Іонð, Вікторію, Оуласія, Іоанна, Семіона, Дорофія, Аньнð, Анастасію, Іринію,

**Ро(д) Ждана Рѣзника с паволочи.** Помани Гї дїша рабъ: Нестера. Павла:

**Ро(д) Гришка. Гдгнивого с черкасъ.**

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Ар'тема, Григорія, Матфія, Георгія, Романа, Єремія, Аньдрея, Михайла, Євифа, Локіана, Василія, Θεοдора, Дмитрія, Марію, Настасію, Настасію, //

арк. 373зв. **Ро(д) Меллановъ, Непитновъ**<sup>903</sup>,

Помани Гї дїша рабъ свои(х). Даніїла. Іоанна, **Ф**ониска, Марію, **Ф**вдотію, Марію, Меланію, Іринð, Анастасію, Ємельана. Семіона. Єкатеринð. Пелагію. Гавріла: **Ф**вдотію Іоанна:

**Ро(д) Тиш'ковъ Хве(д)чен'ко(в) З пересла(в)ла**

Помани Гї дїша рабъ, Θεοдора, Домникію, Іоанна, Василія,

**Ро(д) Іоанна Бодрина с чигрина,** Помани Гї дїша, Θεοдора, Марію, Іосифа, Іоанна, Тимофія, Пелагію, Оринію, Іакова: //

арк. 374тпд **Ро(д) Йосифа Атамана Во(и)ска До(н)ского.**

Помани Гї дїша: Петра, Іоанна, Марію, Михайла, Іоанна, Ієремію, Мар'єль, Савелія, **Ф**ілія, Никифора,

<sup>902</sup> На полях: зпо(д) Добна.

<sup>903</sup> На полях: **З** остра.

**Рω(д) Филипа Гъка, с чёр'ка(с), Помани Г̄й дш̄а ра(б): Θεοдора, Анастасию, Авраама, Филипа, Іоана, Григорія, Марію, Татіану, Андрея,**

**Рω(д) Іоана Шостака с чигрина.**

Помани Г̄й: Іоана, Єфросимію, Іоана, Іоана, Анн<sup>904</sup>, Іоана, Пелагію, Матея, Прокопія, Іоана, Ігнатія, Стефана, Агафію, Меланію, Марію, Романа, Прокопія, Григорія, Ирину, Даниила, //

**арк. 374зв. Ро(д) ІА(ц)ка Давидовича. с чёр'касъ.**

Помани Г̄й дш̄а, Григорія, Анну, Θεοдору, Оринію, Григорія, Θεοдора, Давида, Меланію, Іакова, Афанасія, Анн<sup>δ</sup>, Карпа, Тихона, Ωвдотію, Тимофея, Парасковею, Василису, Хотимію.

**Рω(д) ІАкова Невгоде(н)ка с чёркасъ,**

Помани Г̄й: Ігнатія, Марію, Іакова, Гавріла, Єлену, Романа, //

**арк. 375 тѣс Рω(д) Атамана Тарає(в)еко(го). Єрка:**

Помани Гдій дш̄а ра(б) свои(х), Домініко. Георгія, Іеремію, Локіана

**Рω(д) Пана Марка Бороды(н)ско(го): с чёр'ка(с):**

Помани Г̄й дш̄а рабъ свои(х): Мағіма: Агафію. Марка. Григорія: Василичов:

**Рω(д), Въры Фе(д)чвнихи с чёркасъ:**

Помани Г̄й дш̄а рабъ свои(х): Въроу: Ma(r)tіna: Силуу: Лжкъ: Ірину: Марію: Іеремія: Стефана: Даміана: //

**арк. 375зв. Ро(д) Дмитра Де(м)ановича з' Завори(ч).**

Помани Г̄й дш̄: ра(б) свои(х), Даміана. Марию.

**Ро(д) Пана: Мирона, Топъхи с' чёркасъ<sup>905</sup>** Помани Гдій дш̄а ра(б) свои(х), Мирона. Єлену. Софронія. Левонтия. Григорія: Романа: Єлену: Соломонію: Єлену: A(n)н<sup>δ</sup>: Татіану: Євдокію: Татіану: Анноу: Захарію: Єкатеринов: Анноу: Єкатерину Ірину: Єнфімію. Па(n)телеїмона.

**Рω(д) Артєма Ходыки Зе мстисла(в)ла<sup>906</sup>**

Помани Г̄й дш̄а ра(б) свои(х), Кон'драта, Ωвдотію, Артєма, Ωзимію. //

**арк. 376 тѣс Рω(д) Артюха Дѣде(н)ка с чёркасъ.**

Помани Г̄й дш̄а: Іоана: 8лиану, Артємиа, Ωвдокію, Тотіану, Парасковею, Пелагію, Ігнатія, Василія, Мар'тина, Тимофія:

**Рω(д) Аѳанасия и жены его Θεο(до)сії: Ха(ц)ковича: с че(р)ка(с).**

Помани Г̄й дш̄а ра(б) свои(х): Євсевія: Аѳанасія: Φеодосію: Герасима: Єнфімія: Θеодора: Єфросимію: Мағіма: Ірину: Григорія: Марію: Доміну: Євдокію: Андрея: Іоанна: Марію: Семіона: Ілію: Кирила: Ко(n)драта: Матрону: Никиту: //

<sup>904</sup> На полях: **По сме(р)ти сороков(ст) прави(т):**

<sup>905</sup> На полях: **По(л)ковника Че(р)каского:**

<sup>906</sup> На полях: **с' села Колоди(з).**

**арк. 376зв. Рω(д) Андреа Дѣд(н)ака З че(р)кась:**

Помани Г҃й дїша ра(б) свои(х): Аннов: Мирона: Сєргиа<sup>907</sup>: Іоанна<sup>908</sup>: Гавриила: Пелагию<sup>909</sup>: Дионисия: Иринов: Еѵфимію: Аннов:

**Рω(д) Іоанна Тоцкого з П8(л)тавы:**

Помани Г҃й дїша ра(б) свои(х): Аѳанасия: Пелагію: Іоанна: Харитона јомоу: Домн<sup>8</sup>:

**Рω(д) Молоховскаго Харитона.** Помани Г҃й дїша ра(б), Ев'страфия, Па-расковею, Марію, //

**арк. 377 тþ Рω(д) Лєѡ(н)тіа Нечасевича З гомла.**

Помани Г҃й дїша рабъ свои(х): Лєѡн<sup>тіа</sup>: Іоуліанов: Іоанна: Тарасия. Іринов: Григорія: Пелагію: Синовія: Пелагію: Ісидора: Романа:

**Рω(д) Ко(з)мы с чёрка(с)<sup>910</sup>** Помани Г҃й дїша ра(б): Тихона, Ілью, Марка, Анн<sup>8</sup>, Пафнотія, Лёкерію, Огія: Ирын<sup>8</sup>, Ко(з)м<sup>8</sup>, Агафію, Наталію, Стефана. јеодора: Мађіма: Даніила: Созона. Іоа(н)на: јеодор<sup>8</sup>: //

**арк. 377зв. З ро(з)ны(х) мѣ(ст)**

**Рω(д), Іоана Феѡдоровича<sup>911</sup> З' вор'лѣ** Помани Г҃й дїша, јеодора, Марію:

**Рω(д) Ма(т)ѳеа Пашковича З' ворълѣ.** Помани Г҃й дїша ра(б): Тимофеа, Харитин<sup>8</sup>,

**Рω(д) Алєзан<sup>д</sup>ро(в) Мазанико(в) З' ганой<sup>912</sup>.** Помани Г҃й: Іоана, Наста-сію, Солдана Тимофеа, Михаила,

**Рω(д) Алєз(н)дро(в) Кореневичо(в) З' четьвє(р)тиѣ.** Помани Г҃й, јеодора, Алєз<sup>еа</sup>, Агафію, Агафію, Оуліан<sup>8</sup>. єрмолаа //

**арк. 378 тþ Рω(д) Дмитра Хитрика З острога.** Помани Г҃й. Іакова, Парасковею, Дєомитрія, Татіан<sup>8</sup>, Михаила, Пелагію, Онофрія.

**Рω(д) Пана Митрофана, Жирковича. Зе (м)стиславла.**

Помани Г҃й дїша ра(б) свои(х): Митрофана, Филиппа, Василія, Іосифа, Ирин<sup>8</sup>, Анн<sup>8</sup>, Марію, једоса, Алєз<sup>еа</sup>,) Матфеа, Гавріила, ѡдарію, Анн<sup>8</sup><sup>913</sup>. Онисима:

**Рω(д) Григоріє(в) Чечето(в) зе (м)стиславла.** Помани Г҃й: Агафію: //

**арк. 378зв. Рω(д) ІАхима Городничого с корца,** Помани Г҃й дїша, Іоакима, єкате-рин<sup>8</sup>:

<sup>907</sup> На полях: пригаисты.

<sup>908</sup> На полях: ю(с)кеви(ч).

<sup>909</sup> Гавриила: Пелагию: позначені на полях як: Ма(т)веви(ч).

<sup>910</sup> На полях: слаб(к)ій.

<sup>911</sup> На полях: Тесла.

<sup>912</sup> На полях: спо(д) Берє (ст).

<sup>913</sup> Матфел, Гавріила, ѡдарію, Анн<sup>8</sup> позначені на полях як: Ма(т)феа ѡрды.

**Рω(д) Семена Ка(л)нищого З’ цвіногоро(д)ки Помани Гī: Георгія, Марині:** Семиона, Агрефінδ, Сєновію, Іоана;

**Рω(д) јеодора Погор’лого З ц(в)иногоро(д)ки. Помани Гī. Дєміана, Овдотію, јеодора, //**

**арк. 379 тč Рω(д) Лікана, Воскобі(й)никова сына. Помани Гī дшā: јомі, Матроні, Фєодота, Марію, Романа, Іоана, Никифора, Стефана, Татіані, Пелагію**

**Рω(д) Сємиона Сє(н)ковича З го(р)носта(и)по(л):**

Помани Гī дшā: Семиона, Анні, Меланію, Євтихія, Пелагію, Семиона, Стефаниді,

**Рω(д) Сємиона Корова(и)никова сына З днояювцо(в), Помани Гī дшā ра(б) свои(х). Анастасію, Агапію, //**

**арк. 379зв. Рω(д): Пїа Григоріа, з мъста Бродо(в):**

Помани Г(с)ди дшā рабъ своихъ: Кирилла, Стефаниді, Ігнатія, Іакова, Дамиана, Іоанна, јеодора. Михаила. Василія, Іоанна, Дионісія, Михаила, Єустафія, Михаила: Іоанна.

**Рω(д) јенії јеодоровны Госта Москов’скогѡ: Іоанна Аѳанасіевича жены Іодина:**

Помани Гī дшā преставлши(х)са ра(б) свои(х): Іоанна, Інока. АлеѢандр, Василія, Стефана, Схимонаха јеодосія, Ірині, Корнилія, Григо-

**арк. 380 тčа. рїа, Романа, // Марію, Івліанію, Іоанна: младенца, Іоакима. Василія. Сімєона. Мрїю, младениці. Марію мла(д): Василія мла(д): Схимника Мисаила. Схимниці. Катерині, Стефана, Пелагію, Марію, Василія, АлеѢа, Іоанна, Димитрія.**

**Рω(д): Николаа П8(д)мазки. Помани Гī дшā Престав’лши(х) рабъ своихъ. Мартіна. Андреа. Григоріа. Ма(т)юса. Єв’стафія. јеодора. Григоріа. Іоан’на. Сумішона<sup>914</sup>: Євтихія Варвара Дороѳеа. Іріні. Євдокію Єлені;**

[Р]ω(д) [І]вана З любеча [...]ожче(н)ка  
вліана; //

**арк. 380зв. Рω(д) Іоана Шев’ца з’ жжокинъ, Помани Гī. Ірині, Зиновія, Герасима, јеодорі;**

**Рω(д) Пана Радіона Ме(т)ль<sup>915</sup> с8дїи Во(и)ска Єго К(р) М(л) Ирадіона:**

**Рω(д) Дєміана З’ Хорола<sup>916</sup>; Помани, Гī, Дєміана; Марію; Ані;**

**Рω(д) Никиты Крамара Камено Бро(д)ского: Помани Гī Дшā; рабъ Свої(х); Сіїє(н)но Іерея А(н)дрея јеодосию; Захарію Стефана: //**

<sup>914</sup> Над іменем приписано: в [2].

<sup>915</sup> На полях: непи(с).

<sup>916</sup> На полях: синачу(ө)аки [?].

арк. 381 тѣв Рѡ(д), Іѡанна Раца с чигирина Коざак(а).

Помани Гї: Сумѡна, Аннð, Іоа(н)на: Аннð: Іѡанна: Григорїа: Іѡанна: Еѵдокїю, Агапію: Еѵдокїю: Иринїю: Парасковїю: Агапію: Мовсæа Марїю: Іакова: Лєонтїа. Дамїана: Пелагїю: Овдотїю: Соломонїю. Еѵдокїю.

Ро(д) Іѡанна Ермолича Во(в)че(н)ка с черкась

Помани Гдї дѡша Рабо(в) своихъ Ермолð: Корнилїа: Іоан'на: Марїю Еѵфимїю: //

арк. 381зв. Рѡ(д) Григорїа. Бѣлошапки З Коста(н)тинова. Помани Гї дїша ра(б): Аньтонїа: Аньнð: Григорїа.

Ро(д) Іѡанна Никитича З липо(в)ского Помани Гдї дѡша Рабъ свои(х) Іѡанни: Никитð: Івлїанð: Симѡна: Аѳанасїа: Василїа: Калїника: Еѵдокию: Аньнð: Сумѡна:

Ро(д) Илиѣ Чобо(т)ченка Мартиновича: З липо(в)ско(го):

Помани Гї дїша Рабъ свои(х) Михаила: Іакова: Ѳеодора: Григорїа: Вѣрð: Марию: Ѣенио: Марию: Еѵдокию: Аньнð: //

арк. 382 тѣг Рѡ(д) Алєзæа Войта, З любеча: Помани Гї дїша: Мат'өеа, Марїю,

Рѡ(д) Родїона из быкова<sup>917</sup>. Помани Гї дїша. Маžима Марїю Еѵдокию.

Рѡ(д) Филона Войта любецкого, Помани Гї дїша ра(б): Филона, Февронїю,

Рѡ(д) Ивана, Гомела Ѳеодора з любе(ч): Помани Гї Екатеринð, Григорїа,

Рѡ(д) Параскевїй Василїевны: с' Корпиловки:

Помани Гї дїша рабъ свои(х): Василїа, Екатеринð Димитрїа Никитж Параскевїю Лжкїана. //

арк. 382зв. Рѡдь Мордасовъ<sup>918</sup>.

Радїона, ОУлїанð, Іакова, ОѢимїю, Іѡанна, Василисð, Еѵфросимїю, Пелагїю, Кондрата, Наѣма, Овдотїю, Овдотїю, Іоан'на, Іоан'на, Іѡан'на, Аньноу, Марїю, Мирона, Макринð, Дїомида, Иринð, Одарїю, Алєзїа, Маžима;

Рѡ(д) Сав'вы Стєфановича<sup>919</sup>: Помани Гї дїша рабъ своихъ: Стєфана, Пелагїю, Овдотїю, Іѡан'на, Калинника, Антонїа, Зиновїя Стєфана Анастасїю:

Рѡ(д): П: Марїи Семенової<sup>920</sup>: Помани, Гї дїша, рабъ свои(х): Лєонтїа, Еѵѳимїю, Іакова Иринð, //

арк. 383 тѣд Рѡды Мещанъ, Бор'щегов'ски(х).

<sup>917</sup> На полях: Козака:

<sup>918</sup> На полях: с Кїева.

<sup>919</sup> На полях: З мощана.

<sup>920</sup> На полях: з хотановки:

**Ро(д), Пановъ Димиден'ко(в), Аѳанаса, и Маѣима, З Бор'щеговки.**

Помани Гї дїша рабъ своихъ, Дєѡмида, Ѡѡимію, Аѳанаса, Маѣима, Ілїю, Стєфана, Іоана,

**Ро(д), Мищихи<sup>921</sup> Хвєдорихи, Помани Г(с)ди дїша рабъ своихъ: Воеѡи-мію, Марію, Ісаакія, Сумеона:**

**Ро(д), Михаила Стри(ш)нов'ского<sup>922</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Ѣнію Марію Пелагію Любовь Іоан'на: //

арк. 383зв. **Ро(д), Григорія Ставицького<sup>923</sup>:** Помани Гї дїша рабъ своихъ, Василія, Меланію, Григорія, Сумеона, Агафію, Марію, Герасима, Петра, Марію(н)у, Любовъ, Даніила, Ан'дрея, Єкатеринъ, Агафію, Еудокію, Пароенія, Ма(т)оєа, Козмоу, Протасія, Антонія, Өөѡдосія,

**Ро(д), Алєзед, Къблицкого<sup>924</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Алєзєа, Пара-раскевію, Михайлa, Єкатериноу, Логина, Єкатеринъ, Марію, Матроноу, Өөодора, Марію, Михайлa, Михайлa, Магдаленъ, Еустафія, Йакова: //

арк. 384т҃. **Ро(д): Даніила И(л)лашенка<sup>925</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Ілїю, Анастасію, Захарія, Матроноу, Филип'па:

**Ро(д): Сумеона Мартиновича<sup>926</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Сумеона, Евсеевія, Марію: Анастасію, Марію, Ан'нъ:

**Ро(д) Миска Дюмидовича<sup>927</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Михаила, Димитрія, Григорія, Татіаноу ۋلیانъ: //

арк. 384зв. **Ро(д): Пана Стєфана Григорієвича<sup>928</sup>,**

Помани Гї дїша рабъ свои(x): Григорія, Агафію, Овдотію, Марію, Матронъ, Андрея, Андрея, Прохора, Татіанъ; Иринъ, Петра, Марію, Ов-дотію, Филимона;

**Ро(д): Параскевій<sup>929</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Василія, Григорія, Локіана, Агафію, Агриппінъ, Локіана, Ан'нъ:

**Ро(д), Йакова Цервлъка<sup>930</sup>,** Помани Гї дїша ра(б) свои(x): Өөодора, Ѣнію, Татіанъ, Марію: //

арк. 385 т҃. **Ро(д), Леонтия Арєндарда<sup>931</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(x): Іоан'на, Соломонію, Василія:

<sup>921</sup> На полях: З бор'щегов'ки.

<sup>922</sup> На полях: З' р'клєва.

<sup>923</sup> На полях: с Кални болотъ.

<sup>924</sup> На полях: с Кални болотъ.

<sup>925</sup> На полях: З' Блои Цркви:

<sup>926</sup> На полях: с Канева.

<sup>927</sup> На полях: З' села люб[...].

<sup>928</sup> На полях: З березинъ.

<sup>929</sup> На полях: Гри(ц)ковны с козелца:

<sup>930</sup> На полях: с козе(л)ца:

<sup>931</sup> На полях: с козе(л)ца:

**Ро(д), Озимий Фили(п)повои<sup>932</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Марка, Татіан<sup>8</sup>, Филип<sup>р</sup>па, Озимію Ирин<sup>8</sup>;

**Ро(д): Василіа<sup>933</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Марію, Андрея, Василія, Татіан<sup>8</sup>, Ієнію, Лазара, Андрея:

**Ро(д), Анны Макаровны:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Андрея, Стефана, Наталию, Макарія, Марію, Євфимію, Агафію, Іоан'на; Локіана, Аїн<sup>8</sup>: // арк. 385зв. **Ро(д), Василіа Шевца<sup>934</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Герасима, Щендора, Євфимію:

**Ро(д), Митка с по(л)тавы:** Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х). Димитрия: Євстафія: Никит<sup>8</sup>: Локов: Марію: Пелагію. Павла: Параскевію. Харитона: Кондрата:

**Ро(д), щомы Брагин'ца<sup>935</sup>,** Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х), Галактіона, Єудокію, Павла Аїн<sup>8</sup> Иринж Ієнію Агафію Христин<sup>8</sup> Іоан'на Агафію Іоан'на Михаила, Михаила Стефана Стефана Ємел'ліана Івліанію, Єудокію Стефанид<sup>8</sup> Єудокію. //

арк. 386 тчз **Ро(д), Пана Іоан'на Левковича Крамара<sup>936</sup>:**

Помани Гї дїша рабъ свои(х), Левонтія Іоан'на Агафію Сумеона Марію.

**Ро(д), Христины Ивановои Власе(н)овои<sup>937</sup>,**  
Помани Г(с)ди дїша рабъ свои(х), Іоан'на; Єдокію:

**Ро(д), Іакова По(д)теребенка<sup>938</sup>,** Помани Гї дїша рабъ своихъ: Павла Акилинову Марію Левонтія Трофима Петра Давыда **Василіа** //

арк. 386зв. **Ро(д), Пана Мирона Скабича<sup>939</sup>:** Помани Гї дїша рабъ свои(х): Мирона Иринж Іоан'на Ирин<sup>8</sup> Щендора Аїн<sup>8</sup> Анастасію Сергія<sup>940</sup>:

**Ро(д), Карабановъ<sup>941</sup>:** Помани Г(с)ди дїша рабъ своихъ Григорія Парафонія:

**Ро(д) Єустафія<sup>942</sup>:** Помани Гї дїша ра(б) свои(х): Лок<sup>8</sup>: Єкатерин<sup>8</sup>: Адама: Єустафія: Євдокію: Щендора: //

арк. 387тчз **Ро(д): Пана Філона Джалалыза Полковника Войска Запорозкого**

<sup>932</sup> На полях: З<sup>3</sup> броваро(в).

<sup>933</sup> На полях: З<sup>3</sup> чигрина:

<sup>934</sup> На полях: З Бджина: Бро(д)ского:

<sup>935</sup> На полях: З Бариш<sup>р</sup>пола.

<sup>936</sup> На полях: З<sup>3</sup> Блои Церкви.

<sup>937</sup> На полях: З<sup>3</sup> Кор'пиловки іншого.

<sup>938</sup> На полях: З Корпиловки.

<sup>939</sup> На полях: З<sup>3</sup> Бобр<sup>р</sup>(с)ка.

<sup>940</sup> На полях: Лаш<sup>р</sup>къ.

<sup>941</sup> На полях: с Кричева.

<sup>942</sup> На полях: З<sup>3</sup> О(л)шевки:

Помани Гї дїша Рабо(в) свои(х): Кирила: Марїю: Іоанна: Трохима: Надма: Филиппа: Феодорð; Іоанна: Ма(т)оєа<sup>943</sup>: Іакова: Съновиа; Овдотю: Іоанна: Григорія: Пєтра: Павла: Василиа: Каленника: Аннð: Сумєона: Стефанидð: Даниила: Аннð: Пелагїю: Іоанна: Пелагїю: Павла: Филона: Леонтія: Йостинð: Овдотю: Аннð: Кирила: Пелагїю:

**Ро(д) Антона Ждановича: По(л)ковника: К:**

Помани Г(с)ди дїша рабъ: своихъ. Никитð: Дороѳею: Антониа: Ага-  
фии: Феодора: Василїа<sup>944</sup>. //

арк. 387зв. Роф(д), Іова Бажаненъка Коробки<sup>945</sup>

Помани Гї дїша Рабо(в) свои(х): Іова, Татіанж: Марїю:

Родъ Василїа Чу(й)ковскаго по(д)писка П зе(ст) զаднѣпровска(го)[?]:  
Помани Г(с)ди дїша оусопши(х) рабъ свои(х). Іерея: Іоана Марка: Мат-  
ронð. Павла Євнð Леонтьїа Анъдрея. Іоана Євдокїю. Марїю Христинð  
Параскевїю: Євстафіа:

**Родъ П: Васюты Золотаренка Полко(в)ника Нѣжин'скаго: Помани  
Г(с)ди Дїша рабъ свои(х): Василїа, Татіанð Стєфана Павла: //**

арк. 388 т҃ю Помани Гї Дїша Рабъ своихъ:

Демана Сумєона Сумєона Йосифа Іакова Стєфана Сав'юв; Андрея  
Іоан'на Іакова Іоан'на Феодора Сумєона Іоан'на Лєш(н)тїа Конона  
Романа Агафїю Петра; Феодора, Андрея<sup>946</sup>: Феодора Андрея: Саввю Ва-  
силїа Михаила Костантїя Євстафія Феодора Григорія Іоа(н)на Лєон-  
тїа Мирона Феодора Феодора Мирона Тимоѳея Іоанна Даміана Павла  
Корнилїа Маїима Даміана Іакова Іоанна Тимоѳея Гаврилїа Ігнатїя<sup>947</sup> //

арк. 389

Родъ, Єи М(л): П: Ирины, Іакимової Сомкової, Ге(т)манової Войска  
Запоро(з): Помани Г(с)ди Дїша ѹсопши(х) рабъ свои(х): Сумєона Та-  
тіанð Сумєона Татіанð, Іоакима Иринð Марїю Агафїю Іакова, Проко-  
пїя Самвила Параскевїю Тимоѳея Данїила Феодора Іоанна Анастасїю  
Єудокїю:

**Родъ Пана Петра Дорошенка, Ге(т)мана Войска Запороžкого: Помани  
Г(с)ди рабъ свои(х): Іова Тихона Аннð Дороѳея Авраамїа Лаврентїя  
Стєфана Феодора Іакова Тимоѳея Параскевїю Параскевїю Лаврентїя  
Мирона Феодора Іакова, Стєфана Василїа Марїю Анастасїю Аннð,  
Марїю Єленð Феодорð Самвила Іоанна: //**

арк. 392т҃ю Постолите Помінанїе Козаковъ Запороз'кихъ:

Помани Гї в'са в' надеж(д)и въскресенїа и жи(з)нї вѣчныя непосты-  
жимымъ сдомъ твоимъ преставл'шыласа дїша рабъ твоихъ:

<sup>943</sup> На полях приписка: Богда(н):

<sup>944</sup> Имена Феодора: Василїа позначені на полях як: слюса(р) К.

<sup>945</sup> На полях: Полко(в); з Корс8(н):

<sup>946</sup> На полях: Срко Ге(т)ма(нъ) Ниžовыи:

<sup>947</sup> На полях: с ко(м)панїй кþри(л)ча(к).

Пётра<sup>948</sup>, Іосіфа, Іоан'на, Герасима, Лоукіана, Феодора<sup>949</sup>, Іоанна<sup>950</sup>, Іоанна<sup>951</sup>, Єлевферія<sup>952</sup>, Андрея. Семіона<sup>953</sup>. Григорія. Іоанна<sup>954</sup>. Алексея: Софію Тома, Єв'ві. Климє(н)тія, Фетимію<sup>955</sup>, Євсевія<sup>956</sup>: Кипріана: Марію: Прокопія<sup>957</sup>. Стефанидъ: Татіанов: Євстратія: Йоуліанъ: Василія: Іоанна: Овдотію<sup>958</sup>: Євфимію: Іоа(н)на<sup>959</sup>: Антипов<sup>960</sup>: Парасковею. Василия: Павла: Євдокима: Марію<sup>961</sup>: Євсевія: Ма(т)оєа<sup>962</sup>: //

**арк. 392 зв.** Помані Гї дїша о(v)сопши(x) ра(b) свои(x) зде писаныя во цр(С)твїи своє(m): Стефана<sup>963</sup> Ігна(t)а Григорія: Іакова<sup>964</sup>: Агафію. Гавриила: Михайла. Іакова<sup>965</sup>: Ілью<sup>966</sup>: Григорія<sup>967</sup>: Кипріана<sup>968</sup>: Антонія<sup>969</sup>: Василия<sup>970</sup>. Іоанна: Євхимія: Павла: Феодосію Мирона: Мартина. Дамиана: Зиновию: Ігнатія: Іриноу: Кирила<sup>971</sup>: Іоанна,

Викентія: Єленъ: Прокопія: Іоа(н)на<sup>972</sup>

Тимофея: Дорофею<sup>973</sup>

Даниила: Овдотію: Василия: Меланію<sup>974</sup>

**арк. 393 ў** Іакова: Марію: Григорія: Аньн<sup>975</sup>: // Овтоко(i) дїша и(x) идє(жє) присъщає(t) свѣ(t) лица твоє(gо):

Даниила: Прокопія: Михайлa: Савов: Дамиана: Агафію. Пе-

<sup>948</sup> На полях: Сагайдачный:

<sup>949</sup> На полях: З вы(ш)города.

<sup>950</sup> На полях: монасты(r)скій.

<sup>951</sup> На полях: с чёркась.

<sup>952</sup> На полях: Гетма(n).

<sup>953</sup> На полях: с че(r)ка(c): бебени(ч) [?].

<sup>954</sup> На полях: Алексееви(ч): козак За(p).

<sup>955</sup> Имена Тома, Єв'ві. Климє(н)тія, Фетимію, позначені на полях як: звіногоро(д)ки.

<sup>956</sup> На полях: Кизимови(ч).

<sup>957</sup> На полях: с че(r)кась.

<sup>958</sup> Имена Євстратія: Йоуліанъ: Василія: Іоанна: Овдотію: позначені на полях як: с че(r)ка(c).

<sup>959</sup> На полях: Свілма.

<sup>960</sup> На полях: За(t) с крыле(v).

<sup>961</sup> На полях: Кизимова:

<sup>962</sup> Имена Євдокима: Марію: Євсевія: Ма(t)оєа позначені на полях як: Кизи(m).

<sup>963</sup> На полях: Ве(r)гнь:

<sup>964</sup> На полях: З чёрка(c) Емець по(l)ковни(k).

<sup>965</sup> На полях: Гавриила: Михайла. Іакова: позначені на полях як: з че(r)ка(c).

<sup>966</sup> На полях: Голота по(l)ковникъ.

<sup>967</sup> На полях: З чигрина.

<sup>968</sup> На полях: с чёркась.

<sup>969</sup> На полях: с чёрка(c).

<sup>970</sup> На полях: З кропи(v)ного:

<sup>971</sup> Имена Іоанна: Євхимія: Павла: Феодосію Мирона: Мартина. Дамиана: Зиновию: Ігнатія: Іриноу: Кирила: позначені на полях як: З кропи(v)ного Григорія Боте(n)ка.

<sup>972</sup> На полях: С кро(p): Голуби(ц)кі Ботко:

<sup>973</sup> На полях: Томка Доротя.

<sup>974</sup> На полях: Кро(p): Да(ц)ко.

<sup>975</sup> На полях: с кро(p): осав(л): Храпа:

лагио<sup>976</sup>: Стєфанидов: Матфея. Марію: Іакова: Євд: Климентія. Параскевію:

Ро(д): Никиты Єустафієвича, Помани Гї дшà рабъ своихъ, Єустафія, Ан'нð, Никитð,

Ро(д): јеѡдора ІА(ц)ковича, з Мѣстє(ч)ка Печер'ского: Помани Г(с)ди: Іакова Матроноу, јомð, Михаила, Іоанна, Анастасію, Давыда, Михаила, Оぢимію, Марінð, 8стинð, Меланію, Захарія, Татіанð, Поликар'па. // арк. 393зв. Ата(м): Кð(р): Щерби(н): ІАлови(й).

Помани Г(с)ди Дшð оуспашаго раба своего јеѡдора,

Ро(д), Асаввли, за(п): Васила з Наѡмо(мъ), Кдрена Сєр'г'є(в)ского, Поміани Г(с)ди Дшї оуспши(х) рабъ свои(х), Ма(т) ѡеѧ Агаф'ю, Сим'ёна, Анастасию //

арк. 394 ўа Сие Поминание Блгочестивого и Хри(с)толюбивого Войска Великого Дон'ского і Запорозкого: Помани Гї дшà оусп'ши(х) рабъ свои(х): Филимона, Коzм<sup>977</sup>, Стефана, Ємельяна, Іоанна, јеѡдора, Аn'тонія, Гаврилїа<sup>978</sup>, Іоанна<sup>979</sup>, Даниїла, Давыда, Євфимія, Григорія, Іоанна, АлеѢса, єрьм'ю<sup>980</sup>, Романа, Ав'дїя, Іоанна<sup>981</sup>, Мойсея, Савв, Локіана, Григорія, Миха(и)ла, Іллю, Пар'фена, Аn'дреѧ<sup>982</sup>, Григорія<sup>983</sup>, Ісаїю, Аn'дреѧ, Матфеѧ<sup>984</sup>, јеѡдора, Іоанна, јеѡдора, јеѡдора<sup>985</sup>, Іоана<sup>986</sup>, Євтихія<sup>987</sup>, Єустафія<sup>988</sup>, Павла, Стефана<sup>989</sup>, Климентія<sup>990</sup>, Мар'ка, Володимера<sup>991</sup>, Мойсея<sup>992</sup>, Іоанна<sup>993</sup>, Меланію<sup>994</sup>, Аn'нð, Єкатерин<sup>995</sup>, Лазара, Аnnð, Павла<sup>996</sup>, Гавриила: //

<sup>976</sup> Імена Прокопія: Михаила: Савву: Дамиана: Антона: Агаф'ю. Пелагію: позначені на полях як: З дема(н)чи(ч) млынко.

<sup>977</sup> Імена Филимона, Коzм' позначені на полях як: Филь,

<sup>978</sup> На полях: лево(ч)ко к.

<sup>979</sup> На полях: ковтð(н).

<sup>980</sup> На полях: єрма(к).

<sup>981</sup> На полях: чорны(й) из.

<sup>982</sup> Імена Мойсея, Савв, Локіана, Григорія, Миха(и)ла, Іллю, Пар'фена, Аn'дреѧ, позначені на полях як: дроба(з)ко.

<sup>983</sup> На полях: Крочи(н) За(т).

<sup>984</sup> Імена Аn'дреѧ, Матфея позначені на полях як: гайдочки.

<sup>985</sup> Імена Іоанна, јеѡдора, јеѡдора позначені на полях як: Бо(в)дыръ.

<sup>986</sup> На полях: Бо(н)дарь.

<sup>987</sup> На полях: Кривохи.

<sup>988</sup> На полях: Мален'кий.

<sup>989</sup> На полях: Скрипка.

<sup>990</sup> На полях: Мален'кий.

<sup>991</sup> На полях: Тер'скій.

<sup>992</sup> На полях: Пащенко.

<sup>993</sup> На полях: Бєзпалый.

<sup>994</sup> На полях: До(ч) Ливе(н)ц.

<sup>995</sup> На полях: До(ч) Ливе(н)ц.

<sup>996</sup> Імена Лазара, Аnnð, Павла позначені на полях як: с києва.

арк. 394зв. З' Бершады.

Ѳеѡдора, Домникію, Лападата:

Се тие діши що ω(т)цъ Серафіонъ присла(л) из Запо(р): черε(з) ω(т)ца  
Дороѳея;

Поміани Г(с)ди Диї оуспиши(x) рабъ своихъ, Ллимє(н)tїа, Наўма,  
Ѳеѡдора, Марію, Стєфана Стєфана Климє(н)tїа Ma(r)тина, Дамиана  
Прокопія Петра Агафію Ma(t)øeia Ma(t)øeia Агафіѣ Симеона Анастасію Коzмø Ѳеѡдора Марію Стєфана Софію Ѳеѡдора Тарасія Екатерину  
Марію Мирона Григорія Па(r)фенія Стєфана Стєфана Алєзаньдра Савві  
Стєфана Ѳеѡдора Алєз'я Ѳеѡдора Михаила Михаила  
Влиана Симеона Филип'па Григорія Ёнію: Іакова, Іакова Іоанна Трофима  
Григорія Григорія Єудоکію, Ѳеѡдора Пелагію Іоакима Симеона  
Петра Василія Прокопія: Стєфана Симеона, Ѳеѡдора Симеона: Єудоکію:  
Аккилинов: //

арк. 395 ӯв Родъ, П: Василія Сторожика<sup>997</sup>: Помані Г(с)ди Диша Рабъ свои(x):

Василія Іоанна Іродіона Анноу Іоуліанію Павла Григорія Анастасію  
Курилла Іоанна Григорія Ѳеѡдора Тимоѳея Курилла Агафію Параскевію: Иринов:

Рѡ(д), П: Анастасіи Вдовы<sup>998</sup>, Помані Гї дїша рабъ свои(x): Вонифатія  
Анноу Анастасію Михаила, Іоанна Іакова:

Родъ, Лвкіана Во(з)ненка<sup>999</sup>; Помані Г(с)ди дїша рабъ свои(x): Лвкіана  
Иринов: //

арк. 395зв. Родъ Пана Іоанна Гоулака<sup>1000</sup>: Помані Гї дїша ұспиши(x) Рабовъ  
свои(x): Іакова Єуфімію Ѳеѡдора Тимоѳея Варвара Іосифа Анно Агафію  
Василія Левонтія Калленника Агафію Єуфімію

Родъ Пана Воици: Полько(в)ника Пересла(в)ско(го): Помані Г(с)ди  
дїша Рабъ свои(x): Станіслава, Роžань Іерем'ю Єленю Іоанна Захарію //

арк. 396 ӯг Рѡ(д), П: Василія Чойкевича<sup>1001</sup>, Помані Г(с)ди Диша ұспиши(x) Рабовъ  
свои(x): Анноу Василія Ѳеѡдорор Єудоکію Параскевію Марію Анастасію  
Мар'ка Матронову Павла Єудоکію Левонтія Андрея Іоанна Єудо  
Марію Христинову Параскевію, Єустафія

Родъ, П: Трофима По(д)тереба<sup>1002</sup>: Помані Гї дїша Рабъ свои(x): Іакова  
Варвара:

Рѡ(д), Іоа(н)на Шапочника<sup>1003</sup>. Помані Гї дїша оуспишихъ Рабъ  
свои(x). Іоа(н)на Варвара //

<sup>997</sup> На полях: з' Бершади.

<sup>998</sup> На полях: з' Ч8(д)нова.

<sup>999</sup> На полях: з' Демидова.

<sup>1000</sup> На полях: Обо(з)ного Єнера(л)ного.

<sup>1001</sup> На полях: з' Батфына.

<sup>1002</sup> На полях: з' Остра.

<sup>1003</sup> На полях: С Коzе(л)ца.

арк. 396зв. Родъ, П: Павла Алѣзандровича<sup>1004</sup>, Помани Г(С)ди діша рабъ своихъ: Павла Татіанъ Карпа Сумѣона Єкатеринъ Марію, Нестора Петра Романа Гавріла ѡѳѡдора Василія Іакова Лвкіана Матѳеѧ Григорія Василія Стакія Прокопія Анастасію Єлеунферія Агафію Саввъ Аннъ Агафію Марію Параксевію Татіанъ, Єкатеринъ Марѳа Февронію Левонтія Анастасію Дїомида Пелагію ѡѳѡдора Іоанна ѡѳѡдора:

Родъ, Герасима Мел'ника<sup>1005</sup>; Помани Г(С)ди діша рабъ свои(x): Коѡмъ Матроѳиа Герасима Марію Григорія Єудоکію Пелагію Кондрата Пелагію Спирідона Єлєнъ Василія Романа, Даніила: //

арк. 397 ўд Родъ, П: Сѣновіа По(д)са(д)ного<sup>1006</sup>: Помани Гї діша Рабъ свои(x): Іоанна Евѳімію, Сѣновія(а):

Родъ, ѡѳѡдора Лем'шки: Помани Гї діша Рабъ свои(x): ѡѳѡдора Константина, Маринов Трофима Аннов: Павла:

Родъ, П: Ра(д)ка, Рѣ(д)ника Любє(ц)кого: Помани Гї діша рабъ свои(x): Агаѳона Наталію Ємеліана Ѣенію Марію Иродіона Матроѳону Саввъ Петра Тарасія Василія, Анастасію Матроѳиа Єудоکію Анастасію Григорія Никитъ Курілла Іакова, Іринъ Марію Маринъ Аннов: //

арк. 397зв. Родъ, П: Іоанна Зѣбрицкого: Рѣ(д)ника Любє(ц)кого: Помани Гї діша рабъ свои(x); Іоанна Тимоѳеѧ Татіанов:

Родъ: П: Тимоѳеѧ<sup>1007</sup>: Помани Г(С)ди діша рабъ свои(x): Тимоѳеѧ Агаѳію Тита, Параксевію<sup>1008</sup>:

Родъ, П: Григоріа Малара: Помани Г(С)ди діша рабъ свои(x): Илію Анастасію Іоанна Аннов Пелагію Тимоѳеѧ Тимоѳеѧ, Павла Татіанов<sup>1009</sup>: //

арк. 398 ўе Родъ, Іакова Ображъєнка<sup>1010</sup>: Помани Г(С)ди діша рабъ свои(x): Іакова Аннъ, Іоанна Іоанна: Петра,

Родъ, П: Іакова Тимошенька<sup>1011</sup>; Помани Гї діша рабъ свои(x): Тимоѳеѧ, Пелагію, Іоакима Іринъ Іоанна Мартина Кондрата Агрипинію Пелагію Агаѳію, Пелагію Марію Іакова ѡѳѡдора Іоанна:

Родъ, Іоана Голодненка<sup>1012</sup>. Помани Гї діша оуспопши(x) Рабъ свои(x): Іоана //

арк. 398зв. Родъ, Андреѧ Григорієвича Терещен'ка<sup>1013</sup>: Помани Гї діша оуспопши(x)

<sup>1004</sup> На полях: *Обо(з)но(го) Полкъ Кіев(с):*

<sup>1005</sup> На полях: *з' Си(р)ца:*

<sup>1006</sup> На полях: *з' Ржищєва.*

<sup>1007</sup> На полях: *Ши(н)карєнка; з' Глбо(в)ки:*

<sup>1008</sup> На полях: *з' Корза(о)вичъ:*

<sup>1009</sup> На полях: *з' Коze(л)ца.*

<sup>1010</sup> На полях: *з' Повту Клє(ц)кого з' Любашова:*

<sup>1011</sup> На полях: *Мe(л)ника Коты(p)ского:*

<sup>1012</sup> На полях: *з' Нжина, Райца.*

<sup>1013</sup> На полях: *з' О(ст)рла.*

**Рабо(в) свои(х).** Григоріа Єнфимію Даміана Андрея Марію

**Ро(д), Ма(т)өеа Бобира**<sup>1014</sup>. Помани Гї дшѧ оуспопши(х) Рабо(в) свои(х). Михаила Татіаны Агафію Ма(т)өеа

**Ро(д), Маріи Ра(д)ковои**<sup>1015</sup>. Помани Гї дшѧ Рабъ свои(х). Герасима Софію Єнфимію Ѹєодора Ма(т)өеа //

арк. 399 ўс **Ро(д), Алєзєа Горностаа**<sup>1016</sup>. Помани Гї дшѧ оуспопши(х) Рабо(в) свои(х). Іоана Параскевію Алєзєа Аккилинъ,

**Ро(д), Агафіи Ющихи, и Маріи Игнатихи**<sup>1017</sup>. Помани Гї дшѧ рабо(в) свои(х) Агафію Марка Марію Маринъ

**Ро(д), Агафіи Ковчихи**<sup>1018</sup>. Помани Гї дшѧ оуспопши(х) рабъ свои(х) Кондрата Михаила Марію Марію //

арк. 399зв. **Ро(д), Єнфіміи Олещихи**<sup>1019</sup>. Помани Гї дшѧ оуспопши(х) рабо(в) своихъ, Саво Марію Локіана Іоана Єнфимію Ѹюмъ єкатеринъ,

**Ро(д), Івашка**<sup>1020</sup>. Помани Гї дшѧ оуспопши(х) рабо(в) свои(х) Ѹєодора Вонифатія Стєфана Маринъ Євдокію Филипа Петра Василія Іоана Агафію //

арк. 400 ўз **Ро(д), Василіа Редника**<sup>1021</sup>. Помани Гї дшѧ оуспопши(х) рабо(в) свои(х). Мандила, Анно євдокію //

арк. 402 ўе **ПОСПОЛИТЫ(X)**

#### людєй поминаніє

Помани Гї и впокой во црквії своємъ нб(с)номъ дшѧ рабъ свои(х) зде описаны(х): Євдокимію, Григоріа, Ѹюмоу, Антипа, Анноу, Василіа, Оксимію, Овдотію, Іоан'на, Єленоу, Марію, Пелагію, Михаила, Татіанъ, Єнфімію, Овдотію, Захаріа, Мар'ка, Павла, Никитъ, Климен'тіа, Даніила, Татіанъ, Іакова, Агріфінъ, Димитріа, Адама, Іоан'на, Марію, Василіа, Марію, Феодора, Дорофея, Михайла, Іоа(н)на, Мартина, Еленоу, Іакова Стєфана, //

арк. 402зв. **Поминаніє**

Помани Гї дшѧ рабъ свои(х) зде писан'ныя въ црквії своємъ нб(с)номъ: Іоан'на, Павла Татіаноу, Марію, Полагію, Захарію, Ѹєодора, Еленоу, Іоанікія, Марію, Ан'ноу, Ан'ноу, Іоан'на, Іринъ, Соломонидъ, Ан'нж, Іоа(н)на, Ав'вакоума, Еленж, Ам'брозія, Ан'ноу, Ов'дотію, Матронж, Марію, Ма(т)өеа, Димитріа, Кон'дратію, Ісаакія, Ѹєодора, Ми-

<sup>1014</sup> На полях: з Ми(р)города.

<sup>1015</sup> На полях: з Коze(л)ца.

<sup>1016</sup> На полях: з' Ми(р)года.

<sup>1017</sup> На полях: з' Коze(л)ца.

<sup>1018</sup> На полях: з' Коze(л).

<sup>1019</sup> На полях: з' Пхко(в)ки.

<sup>1020</sup> На полях: з' Нжина.

<sup>1021</sup> На полях: з' Коропа.

хайла, Іоустина, Пелагію, Варварж, Тимофея, Лоукіана, Євстахія, Іоанна, Іоанна, Мефодія, Карпа, Елевферія, Григорія, Іоулитоу, Дорофея, Марію, Іакова, Суміона, Нікітія, Михаила, Максима, //

**арк. 403 ӯә Посполиты(х) Людей**

ঢ'ини а Г҃й, идәже прісъщеніе лица твоего весселить в'са ω(т) вѣка сты(а) твоа: Прокопія, Амвросія, Стефана, Георгія, Суміона, Февронію, Марію, Матрону, Варвару, Домніку, Анастасію, Марію, Дорофея, Євфимію, Агафію, Єлену, Васілісу, јеѡдору, Радіона, Александра, Мелетія, јеѡдора, Іарофея, Лжкоу, јеѡдору, Іоуліанию, Малахія, Оксимію, Анноу, Карпа, Науума, Євфимію, Іоанна, Софію, Іоустимію, Хрістинж Андрея, Захарію. Єфрема, Євдокію, јомоу, Савж, Павла, Ма'реж, Діонісія, Суміона, Марію, Агрефінду, //

**арк. 403зв. јомоу Андрея Наталію Анноу, Просимію, Левонтія Фетимію, Іоанна Ірину Іакова Василісу Іоанна јеѡдора Агафію Іоанна јеѡдора Евгенью Димитрія Агафію, Григорія Марію Іоанна, Никитія Йолитоу Єліазара, Трифона Марію Татіану Митка, Іоанна, Євфимію Андрея Іриноу Іоанна Ірину Єлену Суміона Євфимію Анноу, Ма(т)оѳея, Єпістимію Іоанна Татіану, Алексея, Єлену, Іоанна, Суміона Василія**

**арк. 404 ӯә јеѡдора Овдотію Єкатерінду Ма(т)оѳея Никітія Хрістіну, // Йосифа Агафію Аѳанасія Єрмолаа Філімона Гавріла Татіану Пелагію Софронію Єліазара, Левонтія, Софію, Ісаакія Пелагію Іоанна Анну Пелагію Саву, Єлену Никитія, Тарасія, Василія, Климен'тия, Зиновію Єкатерінду Матрону, Овдотію Євфросінію, Євстафію, Савоу Павла, Памфілія, Ма'ка, Ірину, Пелагію, Анастасія Авіркія Панкратія, Соzonтія, Ап'полінарія Ірину, Левонтія Даниїла Козмж Марію, Мартина, Хрисаню Невонилж Аниж јеѡдора Марію, Марію, //**

**арк. 404зв. Поминаніє**

Помани Г҃й дш'a рабъ свои(x) ӡде писанныхъ во цр(с)твій' своємъ нб(с)но(м): Агафію, Матрону, Іоанна, Ісидора, Оксимію Анну Павла Мелетія, Суміона Агафію, Анну Алексея, Коэмж, Домніку, Никиту, Гавріла, Петра, Власія, Трофима, 8ліанію, Овдотію Февронію Нікіфора Пелагію Никиту Марію Євфімія Василія Парасковею Євфімію, Петра, Василія, Прокопія Анну, Варвару, Панкратія, Агафію Никиту Левонтія, Суміона, Іоанна, Матрону, Конона, Ма(т)оѳея Онисима Мефодія, Лаврентія, Михаила, Евфімія: Ма(т)оѳея: //

**арк. 405 ӯә Посполиты(х) Людей**

ঢ'ини а идәже присъщеніе лица твоего вессели(т) вса ω(т) вѣка стыа твоа Єленж јеѡдора Герасима јеѡдосію, Іоанна, Андрея, Упатія Софронія, Гоурія Василиск, Трофима Єлеѡфера Карпа Іоанна Анастасію Григорія, Василиск, Пелагію, Іоанна, Филиппа, Матронж, Іоанна, Агафію, Іринж Даніила Василія Стефана, Василія Озимію Анастасію Аниж, Аниж Татіанж, Максима, Зеновію, Аниж Пелагію, Стефана Анастасію, Авзентію, Іоакима јеѡдору, Ма(р)тиніана, Іринж, Василія Пелагію, јеѡдосію, Суміона, Стефана, //

## арк. 405зв. Поминаніє

Помани Гї Дїа ра(б) свои(х) Зде писаныя во црствїй своємъ нб(с)номъ: Пелагій. Февронію. Іоанна Агафію, Соломонидѣ, Максима, Сумеона, Даніила Соломонидѣ, Стѣфана, Стѣфанидѣ Иринѣ, Наума, Іоа(н)на, Агрифинѣ, Силѣ Сумеона, Овдокію, Іакова, Домникію, А(в)ѣ(н)тїа, Марію Євстафія Григорія, Павла, Андрея Сумеона, Іакова, Іакова, Тимоѳея Филип'я Анастасію Сумеона, Ѣѡдора, Параскевію, Сумеона Євгенію, Гѡ(р)гїа, Іоа(н)на, Ан'нѣ Кон'стантина, Марію, Василїа, Іоанна Ѣѡдотію Ѣѡдора Лазара: //

## арк. 406 уї Посполиты(х) Людей

Вчини а идеже присъщеніє Лица твоего вессели(т) вса ѿ(т) вѣка стыа твоа: Іоанна Євгению, Іосифа Ко(р)лїа, Іакова Татіанѣ Ѣѡдора, Матронѣ, Петра Марію, Іоан'на Даніила, Тимоѳея, Єнгению Леонтїа, Марка, Петра, Єнфимія Амеліана Євдокимію, Протасія Анастасію, Марію, Овдотію, Іоанна, Євфимію, Марію Овдотію, Ѣѡ(до)ра<sup>1022</sup>, Григорія, Єкатеринѣ, Марію Лаврентїа, Мовсея, Ѣѡдора, Михаила Ониміса, Іостина, Кон'драта, Ан'дрея, Соzonта; Вакль, Овдотію, Петра Ефрема, Іакова, //

## арк. 406зв. Поминаніє

Помани Гї Дїа рабъ своихъ Зде писаныя во цр(с)твїй своє(м) нб(с)номъ: Сегена, Григорія, Овдотію, Агафію, Гавріила, Єленж, Чёрнхѣ, Марію, Марію, Василїа, Агафію, Григорія, Савостіана, Авдїа, Акилинж, Михаила<sup>1023</sup> Павла, Єфрема, Ілїю, Гѡ(р)дїа, Аннж, Агафію, Іостинію, Варвара, Ѣѡдора, Іолианію, Пелагію Марію Ма(р)тина, Пан'кратїа, Стѣфанидже, Тимоѳея, Євгению, Леонтїа, Мар'ка, Петра, Іоуліанію, Науума, Марію, Лоукж, Васілісоу, Марію, Марію, Макарія, Соломонидѣ, Єр'молаа, Марію, Марію, Ѣѡдора, Ан'дрея, Наума, Іакова<sup>1024</sup>, Іоа(н)на, //

## арк. 407 уї Посполиты(х) Людей

Ов'дотію, Ан'фрїа, Ѣѡдора, Марію, Агафію, Грїгорія<sup>1025</sup>, Агафію, Татіаноу, Алєз'я, Леонтїа, Матрену<sup>1026</sup>, Євгенію, Кирил'ла, Василисъ, Ов'дотію, Василїа<sup>1027</sup>, Овдотію, Петра, Агафію, Ісаию, Іакова, Февронію, Грїгорія, Меркбрїа, Савж, Ѣѡдора, Іоакиміа, Зъновію, Єв'тихїа, Самоила, Герасима, Стѣфанидже, Радіона<sup>1028</sup>, Сумеона, Герасима, Пелагію, Силоуана, Іоустина, Ма(т)юса, Єв'фимія<sup>1029</sup>, Параскевію, Матрону, Григорія<sup>1030</sup>, Татіану, Анаталію, Соломонидѣ, Василїа, Агрефинж, Петра, Ан'дрея,

<sup>1022</sup> На полях: Ми(т)кевичъ:

<sup>1023</sup> На полях: з Могилева:

<sup>1024</sup> На полях: з черка(с).

<sup>1025</sup> На полях: С че(р)ка(с) Коџакъ.

<sup>1026</sup> На полях: с киева:

<sup>1027</sup> На полях: с киева:

<sup>1028</sup> На полях: с петровецъ.

<sup>1029</sup> На полях: З глыбова:

<sup>1030</sup> На полях: Ма(лу)шінь [?]:

Аѳанасія, Лоукіана, Софронія, Андрея, Грігорія, Василія, Ирині, //  
арк. 407зв. Поминаніє

Помани Гї Дшѧ рабъ свои(х) Здє писаныя во царствїи своемъ иб(с)нѡмъ. Іакова, Іоан'на, Агафію, Грігорія, Єв'севія, Іакова, Зъновію, Савоу, Нестера, Ав'дѣа<sup>1031</sup>, Каленіка, Пелагію, Матроноу, Марію, Тимоѳеа, Ар'тема, Алєзіа, Радіона, Андрѣа, Мартина, Філона, Андрѣа, Любовь, Агафію, Іоустина, Суміона, Акуліні, Татіані, Тарасія, Лазара, Соломониду, Михаила, Ксенію, Анаталію<sup>1032</sup>, Ан'ноу, Аѳанасія, Єв'докимію, Любовь, Ок'сінію, Єв'докію, Іоан'на, Іларіона, Татіаноу, Никифора<sup>1033</sup>, Іоан'на, А(н)ноу, Іоан'на, Єв'генію, Еремею, Ев'докію, //

арк. 408 усії Посполиты(х) Людей

Вчини а Идѣже присѣщеніе Лица твоего весселить в'са о(т) вѣка стыя твоа: Феодора, Єв'стафія, Савостіана, Павла, Марію, Павла<sup>1034</sup>, А(н)ноу, А(н)ноу, Тимоѳеа<sup>1035</sup>, Татіаноу, Андрѣа, Макарія, А(н)ноу, Єв'фимію, Соломонидъ, Суміона, А(н)ноу, Єв'докію, Феодора<sup>1036</sup>, Овдотію Власа, Фомоу, Ириноу, Іоан'на, Василія, Феодора, Феодора Мокія, Прокопія<sup>1037</sup>, Феодора, Акулиноу, Василисоу, Василія, Анаталію, Михаила, Іоан'на, Єкатериноу, Іоан'на, Агафію, Анаталію, Иринж Тита, Єв'генію, Ма(т)оєа, Матроноу, Левон'тія, Іоан'на, Іоан'на, Конона, Іоан'на, Тимоѳеа, Іоа(н)на, //

арк. 408зв. Поминаніє

Помани Гї дшѧ рабъ свои(х) զде писа(н)ныа во цр(с)твїи своемъ иб(с)нѡмъ. Параскевію, Грігорія, Матроні, Мартиніана, Василія, Марію, Сам'уона, Кондрата, Іакова, Анастасію, Суміона, Агафію, А(н)ноу, Марію, Терен'тія, Адарію, Романа, Ов'дотію, Грігорія, Іоан'на, Василія, Аѳанасія, Акулиноу, Марію, Даміана, Еремею, Агафію, Фомоу, Аѳанасія, Никифора, Феодорж, Фомъ, Ириноу, Іоан'на, Єв'тихія, Петра, Дімитрія, Єв'севія, Пелагію, Суміона, Аѳанасія Христіноу, Стефана, Гавріила, Іоа(н)на, Акулиноу, Іероѳеа, Левон'тія, Пара(с)кевію, Левон'тія, Фомоу, Агрефинж, Марію, //

арк. 409 усії Людей Посполиты(х)

Вчини а Идѣже прїсѣщеніе лица твоего, весселить вса о(т) вѣка стыя твоа, Іллю, Хионію, Онисима, Гоурія, Коўмоу, Єв'докію, Татіані, Іоан'на, Анастасію, Іеремею, Ав'вакѣма, Феодорж, Никифора, Ов'дотію, Овдотію, Суміона, Гликерію, Ероѳеа, Христіноу, Тимоѳеа, Феодора, Онисифора, Стефанидж, А(н)тона, Ав'вакѣма, Маўзима, Стефана, Іллю,

<sup>1031</sup> На полях: с Чёркасъ:

<sup>1032</sup> На полях: с києва.

<sup>1033</sup> На полях: З острога:

<sup>1034</sup> На полях: З острога:

<sup>1035</sup> На полях: З несважа:

<sup>1036</sup> На полях: З глыбова:

<sup>1037</sup> На полях: с києва:

Ієремія, Єфросимію, Павла<sup>1038</sup>, Анастасію, Миноу, Марію, Лаврентія<sup>1039</sup>, Грігорія, Степана, Матронж, Степана, Пара(с)кевію, Иринь, Марію, Степана<sup>1040</sup>, Лоукіана, Степана<sup>1041</sup>, Анастасію, Гликерію, //

#### арк. 409зв. Поминаніє

Помані Гї дїшл рабъ свои(x) зде писаныя во цр(с)твїи своємъ нб(с)номъ: Савоу, Пахомія<sup>1042</sup>, Сергія<sup>1043</sup>, Ієнію, Иринь, Іоанна, Єв'фимію, Ієнію, щеодорж, Григорія, Іллю, Иринж, Марію, Аньдрея, Іоанікія, Іоустина, Корнилія, Романа, Тита, Іоуліанію, Настасію, Іоанна, Романа, Христиноу, Єв'ву, Павла, Иринж, Овдотію<sup>1044</sup>, Іоанна, Іоанна, Іоанна, Ко(з)моу, щеодора, Романа, Романа, Овдотію, Аньноу, Иринь, Аквілину, Аньноу, Максима, Пелагію, щеодорж, Іосифа, Василія, Трофима, Василис, щеодора, Тимофея<sup>1045</sup>, Конона, Логина<sup>1046</sup>, Оксимію, Конона, Єв'фимію, Мар'ка<sup>1047</sup>, ще(д)ворд: //

#### арк. 410 узі Людей Посполиты(х)

Щеодорд, Аньнж, Ієновію, Іоуліанію, Пахомія, Єв'докію, Марію<sup>1048</sup>, Нікифора, Симеона, Агафію, Іоанна, Іоанна, В'єрд, Григорія, Анаталію, Иринж, Кон'драта, Аньнж, Іоанна, Аѳанасія, щеодора, Петра, Аньдрея, щеодора, Іоанна, Маїзіма<sup>1049</sup>, Татіаноу, Єфрема, Филип'па, Єленоу, Василія, Лєонтія<sup>1050</sup>, Тихона<sup>1051</sup>, Аньнж, Григорія<sup>1052</sup>, щеодора, Ма(т)оєа, Анастасія, Тихона, щеодора, Ма(т)оєа, Тимофея, Анжфрія, Василія, Євдокію, Єв'їмію, Прокопія, Анастасію, Мелетія, Макрену, Власія, Іова, Гликерію<sup>1053</sup>, Корнилія, Ієновію, Іакова, Іоанна, Іоанна, Іерофея, ще(до)ра, Григорія, Татіан<sup>1054</sup>, //

#### арк. 410зв. Поминаніє

Помані Гї дїшл рабъ свои(x) зде писаныя въ цр(с)твїи своє(м) нб(с)номъ: Татіан<sup>1055</sup>, Пав'ла<sup>1056</sup>, Корнилія, Марію, Іакова, Пелагію,

<sup>1038</sup> На полях: С тарасови(ч):

<sup>1039</sup> На полях: с черкась:

<sup>1040</sup> На полях: Глобко с черка(с):

<sup>1041</sup> Имена *Лоукіана*, *Степана* позначені на полях як: с прилвки.

<sup>1042</sup> На полях: С києва Си(д)кеви(ч):

<sup>1043</sup> На полях: с кієва:

<sup>1044</sup> На полях: с києва.

<sup>1045</sup> На полях: с вы(ш)городиа:

<sup>1046</sup> На полях: с києва:

<sup>1047</sup> На полях: с вишгорода:

<sup>1048</sup> На полях: с києва.

<sup>1049</sup> На полях: Блоце(р)ко(в)скій:

<sup>1050</sup> Имена *Татіаноу*, *Єфрема*, *Филип'па*, *Єленоу*, *Василія*, *Лєонтія* позначені на полях як:

З лоєва:

<sup>1051</sup> На полях: с Котєлн.

<sup>1052</sup> Имена *Аньнж*, *Григорія* позначені на полях як: Ро(д) Соколе(н)ко(в).

<sup>1053</sup> Имена *Іова*, *Гликерію* позначені на полях як: и(з) дємидова.

<sup>1054</sup> Имена *Корнилія*, *Ієновію*, *Іакова*, *Іоанна*, *Іоанна*, *Іерофея*, ще(д)ра, Григорія, Татіан<sup>1055</sup> позначені на полях як: с каменца лито(в)ско(го):

<sup>1055</sup> На полях: с кієва:

<sup>1056</sup> На полях: З вы(ш)городиа:

Кон'драта, Ма(т)оєа, Захарію, Савоу, Михаила, Ан'ноу, Василисоу, Θεодора, Марію, Аи'нж, Лєон'тія, Савоу<sup>1057</sup>, Никит<sup>8</sup>, Єв'вж, Єв'тихія, Іакова, Стєфана, Татіану, Мар'ка, Василія<sup>1058</sup>, Філона, Софію, Прокопія, Анастасію<sup>1059</sup>, Маєма, Іоан'на, Θεодора<sup>1060</sup>, Савоу, Соломонидж, Павла, Θεодорж, Романа<sup>1061</sup>, Єкатерин<sup>8</sup>, Аѳанасія, Миноу, Марка, Іа-кова<sup>1062</sup>, Лькіана, Пелагію, Іоан'ноу, Параскевію<sup>1063</sup>, Ан'ноу, Аѳанасія, Йосифа, Гаврилія<sup>1064</sup>, Марію, Василія, Агафона, Михаила, Ко(з)м<sup>8</sup>, //

#### арк. 411 уї До посполиты(х) Людей

вчіни а ид'же присъщеніе лица твоє(го), весселить вса ω(т) вѣка стыя твоа: Ириноу, Іоан'на, Θεодора, Онисима, Лаврен'тія, Ан'дреа, Лоукіана<sup>1065</sup>, Соломонію, Іоан'на Марію, Аниж, Іакова, Ан'дреа, Θεодора, Іоан'на, Пелагію Иринж, Параскевію<sup>1066</sup>, Матронж, Онисима, Єлеунфєрія, Ісидора, Θεодорж, Пелагію, Павла, Романа, Марію, Єв'докію, Євтихія, Марію, Игнатія, Татіан<sup>8</sup>, Євфимію, Соломонидж<sup>1067</sup>, Ириноу, Агафію, Протасія, Єленоу, Димитрія, Соломонидж, Їенію, Лєон'тія<sup>1068</sup>, Сумішна, Христиноу, Василія, Сумішна, Сумішна, Марію, Василія, Іоан'на Михаила, //

#### арк. 411зв. Помінаніє

Помани Гї дшА рабъ свои(х) з(д)є писаныя въ цр(с)твїи своємъ нб(с)нѣмъ: Григорія, Михаила, Михаила<sup>1069</sup>, Меланію, Ма(т)оєа, Агафію, Ав'дія, Анастасію, Озимію, Іакова, Θεодорж, Θεодорж<sup>1070</sup>, Харитона, Θεодора, Агафію, Михаила, Іоан'на, Євфросимію, Макарія, Ємеліана, Василисоу, Іакова, Соломонидж, Татіану, Иллю, Йоуліанію, Ан'ноу, Євфимія<sup>1071</sup>, Оксимію, Ко(з)моу, Мар'тініана, Алєзєа, Єкатеринж, Агафію, Ігнатія, Антонія, Николоу, Алєзєа, Іоан'на<sup>1072</sup>, Феклоу, Йоуліанію, Θεодорж, Марію, Лајара, Ан'ноу, Климен'тія<sup>1073</sup>, Ан'ноу, Германа, Максіма, Вас'с<sup>8</sup>, Лаврен'тія //

#### арк. 412 уї Людей Посполиты(х)

<sup>1057</sup> На полях: с кієва:

<sup>1058</sup> На полях: козакъ:

<sup>1059</sup> На полях: З вышгоро(д).

<sup>1060</sup> На полях: и(з) димера:

<sup>1061</sup> На полях: З димицова:

<sup>1062</sup> На полях: С тдро(в)чи:

<sup>1063</sup> На полях: с чёркась:

<sup>1064</sup> На полях: з гайсіна:

<sup>1065</sup> На полях: З шаргорода:

<sup>1066</sup> На полях: з Беліло(в)ки.

<sup>1067</sup> На полях: з внїци:

<sup>1068</sup> На полях: Коџако(в) запоро(з)ки(х):

<sup>1069</sup> На полях: с погребищъ:

<sup>1070</sup> На полях: з ош(т)иковичъ:

<sup>1071</sup> На полях: с каменца лито(в)ско(го):

<sup>1072</sup> На полях: С прилочки:

<sup>1073</sup> На полях: з вышгорода:

ѹчини а идѣже присъщеніе лица твоєго, вѣселитъ вса ω вѣка стыя твоа:  
н’тїа, Дамїана, Василїа Маринж, Ав’дїа, Марїю, Филип’па, Агафію,  
Оксимію, јѡдора, Іосифа, Ан’ноу, Авраама, Сумෝна<sup>1074</sup>, єв’докімію,  
Ѳомоу, Анастасію, Пелагію, Іосифа, Агафію, Трифона, Сѣновію,  
Вар’варж, Іоан’на, Ар’тема, Никитоу, Тимоѳеа, Демидиа, Иринж<sup>1075</sup>,  
Стефана<sup>1076</sup>, Ко(з)моу, Анастасію<sup>1077</sup>, Василїа, Василисуу Давыдіа<sup>1078</sup>,  
Данилїа, Вакоулж<sup>1079</sup>, Анаталїю, Марїю, Грїгорїа<sup>1080</sup>, Йоулїанїю, Дї-  
митріа, Нікитоу, Марїю, јѡдорж, Лєон’тїа, Пелагію, Ан’ноу, //

#### арк. 412зв. Поминаніє

Поманни Гї дїша рабъ свои(х) з(д)є писаны(а) во цр(с)твію своеімъ  
нб(с)нъмъ: Лавре(н)тїа, Іакова, Корнилїа, Мартина<sup>1081</sup>, Савж<sup>1082</sup>,  
Марїю, Давыда, Захарїю, Алєз’єа, Марїю, Маринж, јѡдора, єв’доки-  
мію, єкатеринж, Іосифа, Нікитоу<sup>1083</sup>, Лєон’тїа, Михаила, Параскевію,  
Меланію, јомоу<sup>1084</sup> Василїа, Іосіфа, Матроноу, Стефанид’є, Агафію,  
євдокію, Ірмолаа, Никона, Ісидора, Нестера, Ан’нж, єв’тихія, єленж,  
Агрєфинж, Ан’ноу, Марїю<sup>1085</sup>, Іоан’на<sup>1086</sup>, Філона, Лоукіана, Іоан’на,  
Василисуу, јѡдора, Василїа, Каленіка, єустафія, Ісидора, Петра,  
Анні, Георг’їа<sup>1087</sup>, Нікитїа, євронїю, Сумෝна //

#### арк. 413 ук Людей Постолиты(х)

ѹчини а идѣже присъщеніе лица твоє(го) вѣселитъ, в’са ω(т) вѣка стыя  
твоа: ѿна, Грїгорїа, Параскевію, Іоан’на, Савоу, Матронж<sup>1088</sup>, Пан-  
кова<sup>1089</sup>, Коста(н)тина, Пан’кратїа, Сумෝна Игнатїа<sup>1090</sup>, јѡдора, Пе-  
лагію, Адарїю, Іоан’на, Ананію, Акилину, Анастасіа, Татіану,  
Лоукж, јѡдора, Іоан’на, єв’докію, Авдіа, Агафію, Ѣеню, Агрєфин’є,  
Ан’тоніа<sup>1091</sup>, Марїю, јѡдора, Трофима, Параскевію<sup>1092</sup>, Марїю,  
Пара(с)кевію<sup>1093</sup>, Стефана<sup>1094</sup>, Марїю, Ов’dotію, Аѳанасіа, Іоан’на,

<sup>1074</sup> На полях: с кїєва:

<sup>1075</sup> На полях: с кїєва.

<sup>1076</sup> На полях: с петровець:

<sup>1077</sup> На полях: З димера.

<sup>1078</sup> На полях: с петровець:

<sup>1079</sup> На полях: З слоуцка:

<sup>1080</sup> На полях: с коста(н)тинова:

<sup>1081</sup> На полях: з Голы(х) Горъ:

<sup>1082</sup> На полях: С полоцка:

<sup>1083</sup> На полях: З Бой(ж)ковічъ:

<sup>1084</sup> На полях: с Чар(р)торыйска.

<sup>1085</sup> На полях: з Бобрдйска.

<sup>1086</sup> На полях: З двдва Горо(д)ка:

<sup>1087</sup> На полях: с кїєва:

<sup>1088</sup> На полях: с кїєва.

<sup>1089</sup> На полях: с по(д)телічѧ.

<sup>1090</sup> На полях: с петровець:

<sup>1091</sup> На полях: с петровець:

<sup>1092</sup> На полях: с петровець:

<sup>1093</sup> На полях: Попа(д)а с хє(л)ма:

<sup>1094</sup> На полях: З нємирова:

Ѳеодора, Щеодора, Іоан'на, Стефана, Любовъ, Параскевію, Єлеунферія, Їенію, Мартина, Іоан'на, //

#### арк. 413зв. Помінаніє

Помани Гї дїша рабъ свои(x) з(д)є писан'ныа въ цр(с)твїю своємъ нб(с)нъмъ: Овдотїю, Єв'гєнію, Їенію, Іакова<sup>1095</sup>, Іриноу, Анаталію, Агафію, Щеодора, Марію, Аѳанасія, Щеодорж, Ан'нò Савоу, Сил'вестра, Іакова<sup>1096</sup>, Стефанидж, Ан'ноу<sup>1097</sup>, Василїа<sup>1098</sup>, Павла, Прокопїя<sup>1099</sup>, Павла<sup>1100</sup>, Стефана<sup>1101</sup>, Єкатериноу, Ефросимію, Матронж, Григорія<sup>1102</sup>, Анастасію, Іоан'на, Іоуліанію, Кар'па, Василїа, Марію, Параскевію, Лоукіана, Ан'финогена<sup>1103</sup>, Параскевію, Євдокію, Марію, Ан'дреа, Ан'ноу, Даніила, Ан'ноу, Макарія, Агафона, Єніумію, Павла, Ов'дотїю, Матронж, Щеодоръ, //

#### арк. 414 ука Людей Постолиты(x)

ঘчни а идѣже присъщеніе лица твоего весселить, в'са ω(т) въка стыя твоа: Ироноу, Іоан'на, Їенію, Наталію, Параскевію, Антонія, Ав'дія, Параскевію, Радіона, Василїа<sup>1104</sup>, Анастасію, Щеодора, Овдотїю, Ієва, Іларіона, Мар'ка, Мар'өд, Пелагію<sup>1105</sup>, Михаила<sup>1106</sup>, Ав'тонома, Євдокію, Щеодосію, Мар'тина, Марію, Георгія<sup>1107</sup>, Аන'тонія, Меланію, Татіану, Кирил'ла, Иринж, Ов'дотїю, Аන'дреа, Агрифинж, Суміона, Єв'стахія, Стефана, Агрифинж, Николаа, Іллю, Лжкоу, Анастасію, Марію, Єленъ, Грїгорія, Іоан'на<sup>1108</sup>, Аන'дреа<sup>1109</sup>, Аන'иж, Любовъ //

#### арк. 414зв. Помінаніє

Помани Гї дїша рабъ свои(x) Зде писан'ныа въ цр(с)твїи своє(м) нб(с)нъмъ, Данилїа, Пелагію<sup>1110</sup>, Савоу, Єкатериноу, Соломонидж, Іоанна, Павла, Єленж<sup>1111</sup>, Аන'дреа, Василїа, Ок'синію, Іоан'на, Іоанна, Лаврен'тія, Татіану, Иринж, Іакова, Стефанидж, Аන'иж, Щеодора, Агафію, Тирона, Ан'ноу, Агафію, Соломонидж, Кар'па<sup>1112</sup>, Софію, Ни-

<sup>1095</sup> На полях: З Могілєва:

<sup>1096</sup> На полях: з навоذا:

<sup>1097</sup> Імена Стефанидж, Аන'ноу позначені на полях як: З выш'горо(д).

<sup>1098</sup> На полях: Поло(ц)кій З вы(ш)горо(д):

<sup>1099</sup> На полях: З ораного:

<sup>1100</sup> На полях: с којарови(ч):

<sup>1101</sup> На полях: З слідца:

<sup>1102</sup> На полях: З Хмє(л)нїка Гри(ч)ца Гво(з)дїка:

<sup>1103</sup> Імена Лоукіана, Аන'финогена позначені на полях як: З наста(с)ки:

<sup>1104</sup> На полях: Ієва Гребе(н)чи(ч), З давыдова горо(д)ка:

<sup>1105</sup> На полях: З горо(д)ка:

<sup>1106</sup> На полях: З Басан, сотни(к) воло(с)ко(и) потре(б) Заби(т):

<sup>1107</sup> На полях: З Мідрахви.

<sup>1108</sup> Імена Стефана, Агрифинж, Николаа, Іллю, Лжкоу, Анастасію, Марію, Єленъ, Грїгорія, Іоан'на позначені на полях як: Ро(д) Стефано(в) Ω(в)саніковъ:

<sup>1109</sup> На полях: с щігирина:

<sup>1110</sup> Імена Данилїа, Пелагію позначені на полях як: З' йлной, З ли(т)вы:

<sup>1111</sup> Імена Павла, Єленж позначені на полях як: Зо шклова:

<sup>1112</sup> На полях: Ка(р)по(в) Комаро(в) рѡ(д):

китъ, Іоан'на, Іоан'на, Трофима, Іоан'на, Анофрія, Іоакима, Пелагію, Іонна, Агрефінж, Іоан'на, Григорія, Єв'докію, Іоан'на, Вар'варж, Павла, Вар'варж, Василія, Єлену<sup>1113</sup>, Озинію, Пелагію, Кохмоу Сєргія, Ан'иж, Василія, Іоан'на,  
θεдоръ Ивана θεω(до)сию, //

#### арк. 415 укв Людей Посполиты(x)

вчни а идѣже прісъщеніе лица твоє(го) весселить въса ω(т) вѣка стыла твоа: н'на, Иринж<sup>1114</sup>, Макарія, Петра, Іоуліанію, Єв'фимію, Грігорія, Анонж, Лазара, Євдокію, Оксинію, Оксинію, Анодрея, Лазара, Тихона, Лоукіана, Пелагію<sup>1115</sup>, Игнатія, Єв'фросинію, Анастасію, Паракевію, Єв'фимію, Євдокію, Єв'генію, Марію, Анону, Анаталію, Василія<sup>1116</sup>, Θεодорж<sup>1117</sup>, Іоан'на, Марію, Діонисія<sup>1118</sup>, Матронж, Пара(с)кевію, Марію<sup>1119</sup>, Василія, Агафію, Анодрея, Христофора<sup>1120</sup>, Иринж<sup>1121</sup>, Пелагію<sup>1122</sup>, Февронію<sup>1123</sup>, Иринж, Иринж<sup>1124</sup>, Лоукж<sup>1125</sup>, Павла<sup>1126</sup>, Анодрея, Анону, Михайла<sup>1127</sup>, //

#### арк. 415зв. Поминаніє

Помани Гї дшя рабъ свои(x) Зде писан'ныя въ Цр(с)твii своемъ нб(с)нъмъ: Іоан'на, Лаврентія, Василія, Прокопія, Съновію, Θεодора<sup>1128</sup>, Іакова, Іакова<sup>1129</sup>, Іоанна<sup>1130</sup>. Терентія, Филиппа, Василія, Алексея, Лаврентія, Тимофея, Іоанна, Θεодорж, Матронж, Маринъ, Овдотію. Іакова<sup>1131</sup>, Григорія, Домінж, Θомоу, Паракевію<sup>1132</sup>, Дементіана<sup>1133</sup>. Євфросинію<sup>1134</sup>, Іосифа, Алеѧндра, Михея, Агафію, Прокопія: Димитрія<sup>1135</sup>, Созонта, Марію, Никитж<sup>1136</sup>: Дмитрія Θеклж:

<sup>1113</sup> Имена Вар'варж, Василія, Єлену позначені на полях як: и(з) шар'города:

<sup>1114</sup> На полях: З Блилов'ки.

<sup>1115</sup> Имена Лоукіана, Пелагію позначені на полях як: с пи(н)ска:

<sup>1116</sup> На полях: с Кор'євна:

<sup>1117</sup> На полях: З вил'ска:

<sup>1118</sup> Имена Іоан'на, Марію, Діонисія позначені на полях як: Чепо(л)кинь Ро(д).

<sup>1119</sup> Имена Матронж, Пара(с)кевію, Марію позначені на полях як: З Блило(в)кі:

<sup>1120</sup> На полях: З Браги(н)щіны.

<sup>1121</sup> На полях: Блобр(з)каа:

<sup>1122</sup> На полях: Ко(з)ло(в)скаа:

<sup>1123</sup> На полях: Ро(з)соудовскаа:

<sup>1124</sup> На полях: З Бобр(и)ска:

<sup>1125</sup> На полях: с печерского:

<sup>1126</sup> На полях: с Холма:

<sup>1127</sup> Имена Анодрея, Анону, Михайла позначені на полях як: Ро(д), Θεодоро(в).

<sup>1128</sup> На полях: Копоть:

<sup>1129</sup> На полях: З остропо(л)я:

<sup>1130</sup> На полях: З Бышова Лаховича.

<sup>1131</sup> На полях: З Люб(р)това.

<sup>1132</sup> Имена Θомоу, Паракевію позначені на полях як: с пи(н)ска.

<sup>1133</sup> На полях: З могилева.

<sup>1134</sup> На полях: З горо(д)ка.

<sup>1135</sup> На полях: с казарови(ч).

<sup>1136</sup> На полях: Рѡ(д) Сумеона с пещаного.

**Іоанна: Корніліа: Селивєстра: Іреноу: Марію: Суміона<sup>1137</sup>: Ірині: Владислава: Суміона Анноу: Евдокімію //**

**арк. 416 укг Люде(й) Постолиты(х)**

8чини а идѣже прїсъщеніе лица твоє(го) вессели(т) всѧ ω(т) вѣка стыя твоа **Марію: Василіа: Никифора, Тимоѳеа: Татіанж, Лаврентіа, Кондрата<sup>1138</sup>: Павла, Агрифінж<sup>1139</sup>, Іакова, Авдія<sup>1140</sup>: Михаила<sup>1141</sup>: Лаврентія<sup>1142</sup>, Василіа, Зенію, Гавріла: Івстімію: Андреа<sup>1143</sup> Курі(л)а: Софію<sup>1144</sup>: Павла, Іоанна, Марію, Зенію<sup>1145</sup>, Петра<sup>1146</sup>, Іероѳеа<sup>1147</sup>, Зенонію<sup>1148</sup>. Димитрія<sup>1149</sup>, Пелагію, Афанасія, Агрифіні, Овдотію: Петра, Степана<sup>1150</sup>, Софію, Марію, Авдентія<sup>1151</sup>, Васіліс<sup>1152</sup>, Діонісія, Шнофрія, Огрифинж, Любовь, Ко(н)ста(н)тина: Іоанна: Іоанна:**

**арк. 416зв. Діонісія, Іоанна: Тимоѳеа<sup>1153</sup>: Макарія<sup>1154</sup>. // Савв, Єлені<sup>1155</sup>, Коуліні, Андфрія, Вѣр<sup>1156</sup>, Θεодора, Леонтія<sup>1157</sup>. Анастасію Марію<sup>1158</sup>, Назара, Іоуліанію<sup>1159</sup>. Єустафія. Єлені. Іоанна. Стефана. Марію<sup>1160</sup>: Іоанна<sup>1161</sup>: Григорія Іаро(в)скі(и). Єфросімію<sup>1162</sup>, Іларіона: Іоуліанію: Софонія: Василіа, Па(р)фенія, Елиферія, Іоа(н)на, Єлиферія, Ко(н)драта, Степана, Ірін<sup>8</sup> Софію<sup>1163</sup>. Θеодора: Марію: Іоанна: Івліанію: Спиридона: Андреа: Іосифа: Агафію: Григорія: Лвкана<sup>1164</sup>:**

<sup>1137</sup> На полях: Рω(д) Евдокімій Семенової и(з) плесецького.

<sup>1138</sup> На полях: с Каме(н)ца Литовско(го):

<sup>1139</sup> Имена **Павла, Агрифінж** позначені на полях як: Рω(д) Лаврна с тѣрова:

<sup>1140</sup> Имена **Іакова, Авдія** позначені на полях як: с петрове(ц).

<sup>1141</sup> На полях: З го(ро)дка:

<sup>1142</sup> Над іменем приписано: **З ВЫ(ш)города.**

<sup>1143</sup> Имена **Лаврентія, Василіа, Зенію, Гавріла: Івстімію: Андреа** позначені на полях як: Рω(д) склещела волосовича ро(к) ах [16...].

<sup>1144</sup> Имена **Курі(л)а: Софію** позначені на полях як: с Кієва.

<sup>1145</sup> Имена **Павла, Іоанна, Марію, Зенію** позначені на полях: З остра.

<sup>1146</sup> На полях: З схолівча:

<sup>1147</sup> Над іменем приписано: дед:

<sup>1148</sup> На полях: З давы(д)горо(д)ка.

<sup>1149</sup> На полях: с торо(п)ца: ю(р)а:

<sup>1150</sup> На полях: ω(т) и(л)вова ро(д):

<sup>1151</sup> На полях: с по(д)лаша ро(д).

<sup>1152</sup> На полях: З вы(ш)города.

<sup>1153</sup> Имена **Іоанна: Іоанна: Діонісія, Іоанна: Тимоѳеа** позначені на полях як: З ви(л)ни.

<sup>1154</sup> На полях: с петрове(ц).

<sup>1155</sup> Имена **Савв, Єлені** позначені на полях як: с петрове(ц).

<sup>1156</sup> Имена **Андфрія, Вѣр** позначені на полях як: З быхова.

<sup>1157</sup> Имена **Θеодора, Леонтія** позначені на полях як: с' Києва.

<sup>1158</sup> Имена **Анастасію Марію** позначені на полях як: З' Лоєва.

<sup>1159</sup> Имена **Назара, Іоуліанію** позначені на полях як: с петрове(ц).

<sup>1160</sup> Имена **Єустафія. Єлені. Іоанна. Стефана. Марію** позначені на полях як: з ломни.

<sup>1161</sup> На полях: Бѣко(в)скіого.

<sup>1162</sup> На полях: зо штикови(ч).

<sup>1163</sup> Имена **Василіа, Па(р)фенія, Елиферія, Іоа(н)на, Єлиферія, Ко(н)драта, Степана, Ірін<sup>8</sup> Софію** позначені на полях як: **З димера.**

<sup>1164</sup> Имена **Θеодора: Марію: Іоанна: Івліанію: Спиридона: Андрея: Іосифа: Агафію: Григорія: Лвкана** позначені на полях як: Рω(д) сПо(д) ва(р)шавы з' соколова:

Іова. Татіан<sup>1165</sup>. Оустин<sup>8</sup>. Io(н)на. Савастіана, Димитріа. Андреа. Євдокею, єнію, Агафію<sup>1166</sup>, Лжк<sup>8</sup>: A(н)н<sup>1167</sup>: Лжк<sup>8</sup>: Iхіонію<sup>1168</sup>: Константія: Андрея Іоан<sup>5</sup>

**арк. 417у** на: Меланію: Василіс<sup>8</sup>, Стефанид<sup>8</sup>. // Оучині а ид'же прісъщеніє лица твоє(го) и вессели(т) вса ω(т) вѣка сїя твоа. Прокопія<sup>1169</sup>. Семиона. Євфимію. Ареста. Сумона. Ірін<sup>8</sup>. Пелагію. Матрен<sup>8</sup> Марію. Іоуліанію. Євстафія, Па(р)фена<sup>1170</sup>. Ірін<sup>8</sup>. Іоан<sup>8</sup>на. Іакова Антонія<sup>1171</sup>. Євени<sup>1172</sup>. Овдотію<sup>1173</sup>. Марин<sup>8</sup>: Θεодор<sup>1174</sup>: Романа. Никіт<sup>8</sup>. Конона<sup>1175</sup>: Петра Анн<sup>8</sup>. Ісаїа. Васіліа. Татіан<sup>8</sup>. Прокопія. Акилін<sup>1176</sup>. Андреа Євросінію. Євдокію. Кирилла<sup>1177</sup>. Парасковею. Павла. Марію. Климентія Іоанна<sup>1178</sup>. Саломонію<sup>1179</sup>. Іакова. Настасію. Геор(р)гія<sup>1180</sup> Ко(р)нілія Ва(р)вар<sup>8</sup>. Мелетія Θε(д)ωρ<sup>1181</sup>. Євдокима. Євфимія. Марію Михаила //

**арк. 417зв.** Помани Г(с)ди дш<sup>а</sup> рабъ свои(х) Зде пїсаныя во цр(с)твїи своє(м) нб(с)нѣмъ. Мирона. Сав<sup>8</sup>. Василіа. Іакова. Анастасія<sup>1182</sup>. Макарія. Семіона. Аннон. Куріла<sup>1183</sup>. Семіона. Агафію. Прокопія. Ва(р)вар<sup>8</sup>, Агафію, Сідора. Акілени. Ігнатія. Пелагію<sup>1184</sup>. Петра. Овдотію, Міхала. Θε(д)ѡра. Прокопія<sup>1185</sup>. Θεодора. Іосїфа. Марію. Грігорія, Марію, Іакова, Та(т)ан<sup>8</sup>. Власія: Лазара: Варвароу: Марію: Іоанна: Анастасію<sup>1186</sup>:

<sup>1165</sup> Имена Іова. Татіан<sup>8</sup> позначені на полях як: с Кієва.

<sup>1166</sup> Имена Савастіана, Димитріа. Андреа. Євдокею, єнію, Агафію позначені на полях як: З Б(з)ка.

<sup>1167</sup> Имена Лжк<sup>8</sup>: A(н)н<sup>1167</sup> позначені на полях як: с Кієва.

<sup>1168</sup> Имена Лжк<sup>8</sup>: Iхіонію позначені на полях як: з' гвліове(ц).

<sup>1169</sup> На полях: з' И(л)на.

<sup>1170</sup> На полях: сваро(м).

<sup>1171</sup> На полях: з' Бары(ш)по(л).

<sup>1172</sup> На полях: с петрове(ц).

<sup>1173</sup> На полях: и(з) жжкин.

<sup>1174</sup> Имена Марин<sup>8</sup>: Θεωдор<sup>1174</sup> позначені на полях як: с' Петрове(ц):

<sup>1175</sup> На полях: с' Петрове(ц):

<sup>1176</sup> Имена Петра Анн<sup>8</sup>. Ісаїа. Васіліа. Татіан<sup>8</sup>. Прокопія. Акилін<sup>1176</sup> позначені на полях як: Мамота.

<sup>1177</sup> Имена Андреа Євросінію. Євдокію. Кирилла позначені на полях як: з быхова.

<sup>1178</sup> Имена Парасковею. Павла. Марію. Климентія Іоанна позначені на полях як: с Петровець.

<sup>1179</sup> На полях: з' демидова.

<sup>1180</sup> Имена Іакова. Настасію. Геор(р)гія<sup>1180</sup> позначені на полях як: з брагіна.

<sup>1181</sup> Имена Ко(р)нілія Ва(р)вар<sup>8</sup>. Мелетія Θε(д)ѡр<sup>1181</sup> позначені на полях як: з димера.

<sup>1182</sup> Имена Мирона. Сав<sup>8</sup>. Васіліа. Іакова. Анастасія позначені на полях як: З двдва горо(д)ка.

<sup>1183</sup> Имена Семіона. Аннон. Куріла позначені на полях як: з гвліове(ц).

<sup>1184</sup> Имена Сідора. Акілени. Ігнатія. Пелагію позначені на полях як: с Каме(н)ца Подо(л)иско(го).

<sup>1185</sup> Имена Петра. Овдотію, Міхала. Θε(д)ѡра. Прокопія позначені на полях як: с Каме(н)ца нового.

<sup>1186</sup> Имена Власія: Лазара: Варвароу: Марію: Іоанна: Анастасію позначені на полях як: Волосовича с клєщєго(л):

Софію: **Ан'н<sup>1187</sup>**: Даміана: Агафію: Анастасію<sup>1188</sup>: Зиновія. Василія Герасіма. Димитрія, Ан'н<sup>8</sup>. Женію Агафію<sup>1189</sup>. Іоакіма. Софію.

**арк. 418у** **Ке Филиппа<sup>1190</sup>**. Соломонид. Ловгіна. Тімофея Анастасію. // Оучині а ідеже пристъще(т) свѣ(т) лица твоє(го), и весели(т) вса ѿ(т) вѣка стыя твоа. Димитрія. Елена. Міхаила. Ан'нов. Романа<sup>1191</sup>. Феодора<sup>1192</sup>. Феодора<sup>1193</sup>. Коньдрата. Афанасія<sup>1194</sup>. Февронію: Савастіана: Науума<sup>1195</sup>: Павла, Елен<sup>8</sup>, Дюміда. Василія, Агафію, Василія<sup>1196</sup>, Козм<sup>8</sup>, Меланію. Іо(н)на, Пелагію, Парасковею. Григорія. Даміана. Василія. Макарія. Андрея<sup>1197</sup>.

Коста(н)тіна. Марію, Доміж. Мазима Акилину<sup>1198</sup>. Евтумію. Андфрія. Іакова. Марію. Онисима. Агафію. Марію<sup>1199</sup>. Синовія. Феодор(до)ров. Миха(и)ла А(н)н<sup>1200</sup>. Евфімія. Василія<sup>1201</sup>. Іакова. Романа Іоанна, Василія<sup>1202</sup>. Фе(д)ора. Петра<sup>1203</sup>. //

**арк. 418зв.** Помани Гї дша ра(б) свои(х) զде писанныя въ цр(с)твiiи своє(м) нб(с)но(м). Василиск. Ан'тонія. Феодор. Даментіана. Нестора. Феодора. Козм<sup>1204</sup>. Никіт. Акилин<sup>1205</sup>. Емеліяна. Ефросінію. Йоуліан<sup>1206</sup>. Ісаака. Іо(н)на Озимію Ов'оттю, Єрінж, Парас'кев'вію<sup>1207</sup>. Єліферія Іоанна. Кирила. Евстафія. Ан'н<sup>8</sup>. Ігнатія. Ев'в<sup>1209</sup>. Артема. Ірінж. Іакова<sup>1210</sup>. Йоуліан. Левонтія. Катеринж. Григорія. Романа. Петра<sup>1211</sup>. Макринж. Феодора. Ма(т)фея. Наталію. Василія. Пелагію.

<sup>1187</sup> Імена **Софію: Ан'н<sup>8</sup>** позначені на полях як: іного.

<sup>1188</sup> Імена **Даміана: Агафію: Анастасію** позначені на полях як: іного.

<sup>1189</sup> Імена **Зиновія. Василія Герасіма. Димитрія, Ан'н<sup>8</sup>. Женію Агафію** позначені на полях як: з ста(ш)ны [?].

<sup>1190</sup> На полях: с че(р)ніна.

<sup>1191</sup> На полях: З Ви(ш)го(р).

<sup>1192</sup> На полях: զ' Глобо(в)ки.

<sup>1193</sup> На полях: З Ждкінъ.

<sup>1194</sup> На полях: с петріко(в)а.

<sup>1195</sup> Імена **Февронію: Савастіана: Науума** позначені на полях як: զ **Вілн**.

<sup>1196</sup> Імена **Дюміда. Василія, Агафію, Василія** позначені на полях як: и(з) олыки.

<sup>1197</sup> Імена **Козм<sup>8</sup>, Меланію. Іо(н)на, Пелагію, Парасковею. Григорія. Даміана. Василія. Макарія. Андрея** позначені на полях як: Даміана спо(д) перемышла з городові(ч).

<sup>1198</sup> Імена **Мазима Акилину** позначені на полях як: з Быхова.

<sup>1199</sup> Імена **Онисима. Агафію. Марію** позначені на полях як: з гдлеве(ц).

<sup>1200</sup> Імена **Синовія, Феодор(до)ров. Миха(и)ла А(н)н<sup>8</sup>** позначені на полях як: З Голатина.

<sup>1201</sup> На полях: З домонгтова.

<sup>1202</sup> Імена **Іоанна, Василія** позначені на полях як: Յ **О(р)ш**.

<sup>1203</sup> Імена **Фе(д)ора. Петра** позначені на полях як: Յ **Вы(ш)го(р)д**.

<sup>1204</sup> Імена **Феодора. Козм<sup>8</sup>** позначені на полях як: զ Ви(ш): чо(р)но:

<sup>1205</sup> Імена **Нікіт. Акилин** позначені на полях як: զ ло(ш)ни:

<sup>1206</sup> Імена **Емеліяна. Ефросінію. Йоуліан** позначені на полях як: զ дѣброві(ц):

<sup>1207</sup> Імена **Ісаака. Іо(н)на Озимію Ов'оттю, Єрінж, Парас'кев'вію** позначені на полях як: զ оликі.

<sup>1208</sup> Імена **Евстафія. Ан'н<sup>8</sup>** позначені на полях як: զ демидова.

<sup>1209</sup> Імена **Ігнатія. Ев'в** позначені на полях як: զ Хо(л)ма.

<sup>1210</sup> Імена **Артема. Ірінж. Іакова** позначені на полях як: զ петрове(ц). менчикови(ч).

<sup>1211</sup> Імена **Григорія. Романа. Петра** позначені на полях як: զ **лоєва**.

**Овдотіо. Радіона<sup>1212</sup>. Мартина: Іоанна. Єліону<sup>1213</sup>: Овдотіо. Анніж. Парфена<sup>1214</sup>. Агафію<sup>1215</sup>. Овдотіо. Стефанид<sup>1216</sup>: Трофима: Фили(п)па: Марію: Євстафія: Оулитов Євстафія: Марія: Денонісія: Марка. Алєзя Мокренж Христинов: Андрея. Тимофея Феодорж. Ієремія Фекл<sup>1217</sup>** арк. 419у<sup>1218</sup> **Тимофея //** 8чині а ідѣже присъща(т) свѣ(т) лица твоего: и вѣсели(т) вса иже ѿ(т) вѣка стыла твоа. **Маїума. Настасію. Єфросимію. Аѳанасія. Софонія. Мирона. Кирилла. Григорія. Просимію. Коста(н)тина. Ма(р)ка. Геѡ(р)гія Іакова А(н)н<sup>8</sup>. Іоа(н)на А(н)нов До(м)нов. Іерофея: Іоан'на: Параковію. Семиона. Димитрія. Ігнатія Марію. Григорія Єкатериноу. јеѡдора Марію Єкатериноу. Аїнов. Пелагію. Пелагію. Іоан'на: Овдотіо: Романа. Акулінов: Савв Аїн<sup>8</sup>. Пелагію. Єліону Марію Марію. Іоан'на. Каленика Пелагію. Татіанов. Костантіна Агафію. Аїдреа<sup>1217</sup>. Ареста Семіона. Миха(и)ла<sup>1218</sup>. Марію. Прокопія. Іоан'на. Мавры. Петра. Селивістра. Марію: Наїзарія: Михаила<sup>1219</sup>. Василія: Стефана: Іоан'на: Феѡдора: Маріна: Миха(и)ла. Даміана. Євстафія: Іллю: Марію Іоанна Матроню. јом<sup>1220</sup>. Дмитра: Овдотіо Синовію. Артемія: Деоміда: Герасима: Іоан'на: јеѡдор<sup>8</sup> Марію<sup>1221</sup> јеѡдором: Ма(т)фея: Аїтонія: єрінов. Агафію. јеѡдора: Єкатерина: Аїн<sup>8</sup>: Іоанна: Кондрата: јеѡдора<sup>1222</sup>: Ма(р)ко: Євфимія: јеѡдора<sup>1223</sup>: Єлін<sup>8</sup>: Агафію. Михаиль. Агрефінов: Іоанна: Аїдотія: Іаковъ<sup>1224</sup>. Параковея: Клима: Тимофея: Василія: Мойсея: [...]: Параковея: Овдотіо: Іоа(н)на: Аїнію: Кон'драта: [...]: Стефана Тита: Романа: Тимофея:**

**арк. 419з<sup>1219</sup>. Антона: Агрефинъ: Матренъ: // Стефана: Агрефинъ: Овдотіо: Аїдреа: Домны: Матфея: Марінъ: Іакова: Тимофея: Ісидора: Меланію: Овдотіо: Аїн<sup>8</sup>: Марінъ: Юрей: Параковею: Аїдреа<sup>1225</sup>: Іоа(н)на: Катеринъ: Параковею: Аѳанасія<sup>1226</sup>. Синовію Андрея: Григорія: Дарії: Аїнн: Отрохима: Бориса: Петра Матренъ Алєзія. Пелагію. Марію. Филимона.**

<sup>1212</sup> На полях: З дули(б).

<sup>1213</sup> Имена **Мартіна: Іоанна. Єліону** позначені на полях як: з мощана.

<sup>1214</sup> На полях: с Кієва.

<sup>1215</sup> На полях: з киковы.

<sup>1216</sup> На полях: з Чє(р)нина.

<sup>1217</sup> Записи на аркуші велися неохайно. В примітках на полях вказується, що тут записані особи: **с чо(р)ноби(л) Фомы; с хотова; с топо(р)в; с че(р)ка(с)**:

<sup>1218</sup> Имена **Ареста Семіона. Миха(и)ла** позначені на полях як: **с Канева**.

<sup>1219</sup> Имена **Селивістра. Марію: Наїзарія: Михаила** позначені на полях як: **с Пи(н)ска: сивонович**.

<sup>1220</sup> На полях: з Быхова.

<sup>1221</sup> Имена **Герасима: Іоан'на: јеѡдор<sup>8</sup> Марію** позначені на полях як: Ро(д) Іоа(н)на.

<sup>1222</sup> Имена **јеѡдора: Єкатерина: Аїн<sup>8</sup>: Іоанна: Кондрата: јеѡдора** позначені на полях як: З Б(л)ска.

<sup>1223</sup> Имена **Євфимія: јеѡдора** позначені на полях як: Ро(д) Полчиловіча:

<sup>1224</sup> На полях: Ро(д) з вы(ш)горо(д) Горбача.

<sup>1225</sup> Имена **Юрей: Параковею: Аїдреа** позначені на полях як: ю(р)ко з Вы(ш)шеГоро(д) макаль:

<sup>1226</sup> На полях: с че(р)нина.

Дарію, Пелагію. Вєрж. Любве. Павла Єлень Андрея Парфена. Марині<sup>1227</sup>.

Ро(д) Кузьми Іршанина<sup>1228</sup>, Степана, Парасковею, Кохмі, Матроні, Симеона, Захарію, Йостими, Йоакима, Марию Аничі, Марию Марію, Прокопія, Дмитрия, Левкіана, Аввакума Домни, Варварі<sup>1229</sup>.

Ва(р)офоломея<sup>1230</sup>, Тимофея, Семена, Е(в)гению, Василія, Марію, Григорія, Дмитра<sup>1231</sup>, Левонтія Аничі Іоанна Авдотію Мрію<sup>1232</sup> Романа: Маріні: Михаила. Прокопія Аверкія Євфросинію Іоанна Меланію: Андрея Овдотію Власія<sup>1233</sup>. Анні: Пелагію Алеся<sup>1234</sup> Теодору Симеона: Хеонію Іакова Теодору Іоанна Іакова Григорія: // арк. 420 укз Анні Христині: Павла Марію<sup>1234</sup>: Максима: Анні: Теодору<sup>1235</sup>: Іоана Анастасію. Михаила. Климентія<sup>1236</sup>. Василія.

**З Хва(с)това, з го(р)носта(и)пола Хо(до)ровичо(в) ро(д)<sup>1237</sup>**  
**Степана Та(т)я(ні) Олень, Петра, Катерині, М(л) Мрію, М(л) Катерині**  
**Кондрата. Пелагію Пелагію. Пелагію. Озинію. Марію Іакова<sup>1238</sup>. Овдотію: Аккуліні. Пелагію Теодора<sup>1239</sup>:**

сПо(д) Звагла попа(д)я:

Ієрея Василія Науума Христині Левкіана. Іосифа Ієрея Василія Марію.

Сав. Маріні Анні Антонія<sup>1240</sup>. Григорія: Науума Овдотію Левкірю<sup>1241</sup>. Ігнатія Озінію: Георгія. Парасковею Григорія. Гавріла<sup>1242</sup>: Семіона Ємеліана Сінютію Марію<sup>1243</sup>. Іакова Соломониду Татіану Євфросимію Марію Василія Анні<sup>1244</sup>: Іоана<sup>1245</sup>. Трохима<sup>1246</sup>. Андрея. Марію.

<sup>1227</sup> Імена Алеся. Пелагію. Марію. Филимана. Дарію, Пелагію. Вєрж. Любве. Павла Єлень Андрея Парфена. Маріні позначені на полях як: слюса(р) з вы(ш).

<sup>1228</sup> На полях: з ви(ш)ого(р).

<sup>1229</sup> На полях: з вы(ш)оро(да).

<sup>1230</sup> На полях: Й(з) иржищо(в).

<sup>1231</sup> Імена Василія, Марію, Григорія, Дмитра позначені на полях як: інаго, з Мо(с)кви.

<sup>1232</sup> Імена Левонтія Аничі Іоанна Авдотію Мрію позначені на полях як: З несвяка.

<sup>1233</sup> На полях: З димера: Сохом(н)ковъ. Клемови(ч):

<sup>1234</sup> Імена Павла Марію позначені на полях як: З маначина:

<sup>1235</sup> Імена Максима: Анні: Теодору позначені на полях як: з ломни.

<sup>1236</sup> Імена Іоана Анастасію. Михаила. Климентія позначені на полях як: З диме(р). соко(ва):

<sup>1237</sup> Приписка на полях.

<sup>1238</sup> На полях: с Ко(р)свна.

<sup>1239</sup> Імена Пелагію Теодора позначені на полях як: ω Полони(к) з вы(ш).

<sup>1240</sup> Імена Сав. Маріні Анні Антонія позначені на полях як: з' остра:

<sup>1241</sup> Імена Науума Овдотію Левкірю позначені на полях як: Kochino(в)ски(х) спо(д) пи(н)ска:

<sup>1242</sup> На полях: с прилітки Хає(н)ко:

<sup>1243</sup> Імена Семіона Ємеліана Сінютію Марію позначені на полях як: з Береста.

<sup>1244</sup> Імена Соломониду Татіану Євфросимію Марію Василія Анні позначені на полях як: з соколова:

<sup>1245</sup> На полях: з мозы(р).

<sup>1246</sup> На полях: З могилєва.

θεοδора. Леонтія. Ко(р)нілія: Кирил'ла<sup>1247</sup>; Настасию: Василія Аєа-арк. 420зв. насія // Пантелеїмона<sup>1248</sup>. Іоана

Панкратія. Марію Іллю Пелагію Леонтія Анні Козмі Татіані Озинію Овдотію<sup>1249</sup>; Симеона. Ірині. Михаила, Марію: Артемія<sup>1250</sup>.

Ро(д) П: Іакова З соколова<sup>1251</sup>: Іакова Соломониді Татіані Евфросинію. Марію Василія Анні:

Ро(д) Павло(в), з Залджа<sup>1252</sup>: Тавла Амбросія Агафію Іоанна Харитона Домникію Овдотію.

Прокопія<sup>1253</sup>. Євстафія Семіона. Аєанасія Матрон<sup>1254</sup>: θεοδора. Симеона<sup>1255</sup>. Ісаакія Євві Вакльи Стефана: Григорія<sup>1256</sup> Матроні. Михаїла Іоанна. Стефана θεοδорі. Ананія. Іоанна Домникію. Огія, Никитія. Козмі Соломониді Оникія. Марію. Єлені: Трофима Овдотію Іоанна Парасковею Онисима Хонію.

З Маначина<sup>1257</sup>

Димитрія. Агафію Іакова Агафію Агл(θ)ю Григорія. Агафію Іоанна Стефана θεοδора Пантелеїмона: Саві. Анастасію Симеона Марію Еремію θεοδору θεοδора Евфимію.

Никиті Іакова Филиппа Овдотію: Юрія Марію Агафію. Θετімію<sup>1258</sup>. Ерині: Мар'тина. //

арк. 421уки Ро(д) Йоакіма з Могилева: Тріски<sup>1259</sup>

Локіана: Іллю: Феодоро: Ефросимію: Марію: 8стіні:

Ро(д) с че(р)ка(с) Іавала і Клєпо Марії<sup>1260</sup>

Юрія, Ерінж. Іоана: Артема Ликерію А(н)дрея Евстафія: А(н)на: Евдотію: Оустинж: Марію:

Марію θомі Σκατєріні. Андрея Маріні. Іоанна Анні

<sup>1247</sup> Імена **Андрея**. **Марію**. **θεοδора**. **Леонтія**. **Ко(р)нілія**: **Кирил'ла** позначені на полях як: с чёрнина:

<sup>1248</sup> На полях: **ζ** вы(ш)горо(да).

<sup>1249</sup> Імена **Панкратія**. **Марію** Іллю **Пелагію** **Леонтія** **Анні** **Козмі** **Татіані** **Озинію** **Овдотію** позначені на полях як: Іллі с пов(т) бе(л)зкого:

<sup>1250</sup> Імена **Симеона**. **Ірині**. **Михаила**, **Марію**: **Артемія** позначені на полях як: Ис клевана:

<sup>1251</sup> Приписка на полях.

<sup>1252</sup> Приписка на полях.

<sup>1253</sup> На полях: с Ми(ч)ко(в):

<sup>1254</sup> Імена **Аєанасія** **Матрон** позначені на полях як: с корны:

<sup>1255</sup> Імена **θεοδора**. **Симеона** позначені на полях як: з погосту.

<sup>1256</sup> На полях: З димера ро(д) кіптової:

<sup>1257</sup> Приписка на полях.

<sup>1258</sup> Імена **Юрія** **Марію** **Агафію**. **Θετімію** позначені на полях як: ро(д) с кієва ивана я(с)ко(в).

<sup>1259</sup> Приписка на полях.

<sup>1260</sup> Приписка на полях.

Рω(д) З димера Іо(н)а скоробога(того)<sup>1261</sup>:

**Василія Анастасію Ирині. Науума Сєливестра Домникію Іоанна:**  
**Хвєн'ноу**

**Іллю Іакова Георгія<sup>1262</sup> Євстафія<sup>1263</sup> Стефана. Гавріла Анастасію Константина Іоанна. Семіона<sup>1264</sup>. Еудокимі. Іоана Іоанна Любве. Василія Марію Стефана. Григорія Марію.**

Рω(д) Ma(т)фεа Гончара<sup>1265</sup>.

**Іллю Меланію Григорія. Іоакима Димитрія Игнатія Матфεа. Θεοδора**

**Анн<sup>8</sup> Харитона Анастасію. Панкратія. Василиса. Іоанна Пєлагію<sup>1266</sup>.**  
**Θεοδора Овдоттію: Ємеліана<sup>1267</sup> Єлєн<sup>8</sup> Андрея Анастасію Іова, Марк. 421зв. рин<sup>1268</sup> Θомж: // Василія, Євфимію Василія Σενωβіо: Марію, Анн<sup>8</sup>: Марію. Ирині. Алєзія: Козмі Ирині Ma(т)фεа Петра Василія Аккуліні Марка. Єрмолаа<sup>1269</sup>. Тимофεа. Агрефин<sup>1270</sup>. Семіона, Соломониді. Іоакима, Марію, Андрея. Андфрія. Євтихія Лвкирю. Пєлагію<sup>1271</sup>. Аккиліні. Анаталію Марію Йоуліані: Ирині. Марію<sup>1272</sup>. Євфимія. Марію Мирона Пєлагію, Ісаїю. Афанасія Ісаїю Агрефині. Деміана<sup>1273</sup> Анастасію Євфимію: Семіона Θома Овдоттію: Василія, Стефаниді<sup>1274</sup>. Лазора: Io(н)на: Λεω(н)тіа<sup>1275</sup>: Соломониді<sup>1276</sup>: Ma(т)фεа: Ε(в)докію: Io(н)на: Ma(р)ка: Ioана: Ζινοβіо: Василіс<sup>8</sup>: Τατіан<sup>8</sup>: Марію: Григорія. Пєлагію<sup>1277</sup>: Василія: Κарпον. //**

**арк. 422 уко** Оучини а ідєже присъщає(т) свѣ(т), лица твоего: Агафію, Лаврентія. Марію<sup>1278</sup>. Григорія: Євфимію: Го(р)дъа: Εвдокію<sup>1279</sup>: Іоанна: Алєзія Εкатерині Василія Алєзандра. An<sup>8</sup>нов<sup>1280</sup>: Андрея: Овдоттію: Аникія:

<sup>1261</sup> Приписка на полях.

<sup>1262</sup> Имена *Іллю Іакова Георгія* позначені на полях як: З димера коптω(в):

<sup>1263</sup> На полях: з Быхова.

<sup>1264</sup> На полях: с кієва Тата(ри)нъ.

<sup>1265</sup> Приписка на полях.

<sup>1266</sup> Имена *Іоанна Пєлагію* позначені на полях як: З маначи(н):

<sup>1267</sup> На полях: с коста(н)ти: нового.

<sup>1268</sup> Имена *Іова, Маріні* позначені на полях як: З лоєва.

<sup>1269</sup> На полях: З глибова.

<sup>1270</sup> Имена *Тимофεа. Агрефин* позначені на полях як: с кієва.

<sup>1271</sup> Имена *Семіона, Соломониді. Іоакима, Марію, Андрея. Андфрія. Євтихія Лвкирю. Пєлагію* позначені на полях як: з фострога.

<sup>1272</sup> На полях: з Барі.

<sup>1273</sup> На полях: и(з) миги [?].

<sup>1274</sup> На полях: с петрове(ц).

<sup>1275</sup> Имена *Лазора: Io(н)на: Λεω(н)тіа* позначені на полях як: З лоєва.

<sup>1276</sup> На полях: З лиѡ(д)ска [?].

<sup>1277</sup> Имена *Ma(т)фεа: Ε(в)докію: Io(н)на: Ma(р)ка: Ioана: Ζινοβіо: Василіс<sup>8</sup>: Τατіан<sup>8</sup>: Марію: Григорія. Пєлагію* позначені на полях як: Рω(д) з Бобро(в)ска Козмы.

<sup>1278</sup> На полях: Миха(и)лѡ(в): З димера, ρω(κ) ἄχλι[633]:

<sup>1279</sup> Имена *Григорія: Євфимію: Го(р)дъа: Εвдокію* позначені на полях як: Григо(ри)а з жо(р)нищ.

<sup>1280</sup> На полях: З вы(ш)города попада:

**Алєзія**<sup>1281</sup>: **Ма(т)оєса**: **Анні**: Григорія: Парасковію: Лєонідіїа: Наталія: Сидора: **Єрині**: Охимію<sup>1282</sup>: **Ирині**: Анастасію: Тимофея: Просимію<sup>1283</sup>: **Филимона**: в'ва: Локіана: Григорія: Охимію: Сава<sup>1284</sup> Афанасія: Акуліні: **Євфимію Захарія**<sup>1285</sup> Іоанна Пелагію. Симона Марію Панкратія **Євфимію**<sup>1286</sup>. Козмі: Соломонію: Анні: Тимофея: Пелагію<sup>1287</sup>: **Ө(д)ора**: Марію: Алексея: Семіона: Василія: Стефана: Іоана: Василія: Алексея: Овдотію: **Євдокію**: Ка(р)па<sup>1288</sup>: Василія: Іллю Охимію [Юрія: Агафію: Василія: Трофима: Іоанна: Юрія: Сидора: Макарія: Іакова: Елені: Овдотію: Іоанна:<sup>1289</sup>] **Ма(р)ка**: Марію: Ге(р)мана: Трофимі: Сава: **Василія**: Настасію: **Ма(т)офея**: А(н)на: Овдотію: Овдотію<sup>1290</sup>: //

**арк. 422 зв.** Помани Г(с)ди дші ра(б) свои(х) въ цр(с)твій своє(м). **Ма(р)тина**: Парасковею: Ірині: Парасковею: Іоанна: Алексея: Іоанна: **Євфимія**: Іоакима: Анні: Іоанна: **Василіс**: **Євласія**: Ірині: Локіана: Сидора: Овдотію: Анні: **Єлисея**: Климента: Стефана: Агрефині: Іллю: Локов<sup>1291</sup>: Іоана: Анні: Іоанна **Василія**: Іоана: Антонія: Се(р)гія<sup>1292</sup>: Пелагію: Дми(т)ра Іакова: Сава: Стефана: **Ө(д)ора**: **Ма(р)офа**: Акиліні: Ігнатія: Анастасію: **Ма(т)офея**: Анатолію: Григорія: **Ө(д)ора**: Іоанна: Овдотію: Соломоніді: Марію: Настасію: Парасковію: Михаила: Анні: **Ө(д)ор**: Ігнатія: Анні: Татіані: Илию: Елені **Матроні**: Михайлі: Марію: **Козмі**: **Екатерині**: Парасковію: Ананію: Филимона: Андрея: **Василія**: Овдотію: Ка(р)пі: Елені: Акиліні<sup>1293</sup>: Іосифа: Созо(н)та Овдотію:<sup>1294</sup> Семіона: **Євонію**: Іакова: Ка(р)пі<sup>1295</sup>: Кондрата: Іакова<sup>1296</sup>: Афанасія: Агафію: **Өомі**: Ко(з)мі: А(н)дрея: **Ө(д)ора**: Григорія: Іоанстині: Марію: Петра: Коста(н)тіна: Семіо(на): Іоанна: Мелетія, Матроні, //

**арк. 423 ул** Оучині а ідєже присъщає(т) свѣ(т), лица твоєго: **Самвила**: Аннов: Радиона: **Василіс**: Семіона: Левонтія. Іоанна: **Євласія**<sup>1297</sup>: Іоанна: **Василіс**: **Ма(р)има**: Каленика: Ка(р)па: Алексея: Ірині: Локіана: Іакова:

<sup>1281</sup> На полях: с чернина.

<sup>1282</sup> На полях: З ломин:

<sup>1283</sup> На полях: с києва.

<sup>1284</sup> На полях: З димера.

<sup>1285</sup> Имена **Євфимію Захарія** позначені на полях як: с козарович:

<sup>1286</sup> Имена **Симона Марію Панкратія Євфимію** позначені на полях як: с піхови(ч):

<sup>1287</sup> Имена **Козмі**: Соломонію: Анні: Тимофея: Пелагію позначені на полях як: С кієва:

<sup>1288</sup> На полях: З лоєва.

<sup>1289</sup> Имена в квадратних дужках позначені на полях як: З новослок Тригуба(н) Сидора:

<sup>1290</sup> Решта імен позначені на полях як: Ро(д) Матр З новослок.

<sup>1291</sup> Имена **Стефана**: Агрефині: Іллю: Локов позначені на полях як: Ро(д) с кієва Ми(х)ла Шклара фісанника:

<sup>1292</sup> Имена **Іоана**: Антонія: Се(р)гія позначені на полях як: Ро(д), сцилипо(в)ны парасковеї.

<sup>1293</sup> Имена Ка(р)пі: Елені: Акиліні позначені на полях як: З Могилів:

<sup>1294</sup> Имена Созо(н)та Овдотію позначені на полях як: З мозыра.

<sup>1295</sup> Имена Семіона: **Євонію**: Іакова: Ка(р)пі позначені на полях як: З слуцка шкларевичъ.

<sup>1296</sup> На полях: З Борисова.

<sup>1297</sup> На полях: Ро(д) Власа Мозола: З новослокъ:

Соломонидъ: Па(р)фена: Климе(н)тїа: Василїа: Пелагїо: Минъ: Іо(н)на: Петра: Аннъ Іоанна Єкатеринѣ Маринъ Пелагїю Ѹєѡдора Григорія Єленъ. Ѧомъ: Іоанна: Пелагїо: Єленъ<sup>1298</sup>: Ѹєѡдора: Меланію<sup>1299</sup>: Филимона: Марію: Марію<sup>1300</sup>: Анастасію, Аннъ, Овдотїю. Меланію, Щіновїю<sup>1301</sup>. Кирилла Матроноу: Іакова Марію Іакова: Прокопа: Іоанна. Іоан'на: Ксенію: Авксе(н)тїа. Агафїо: Єкатерїнѣ<sup>1302</sup>: Іоустинїю<sup>1303</sup>: Ѣєнїю: Григорія: Ма(т)оѳа Бориса Матронъ. Григорія Марію Іеремеѧ. Іоанна Козмъ Василисъ Коста(н)тина Анастасію Ѹєѡдоſсїю. Агафїо. Василїа Ѹєѡдоръ Іоанна Єрмолъ<sup>1304</sup>: Іринов: Стефана: Настасию //

**арк. 423зв.** Помани Г(ї)ди дїша рабъ свои(x): Аннъ Татіанъ Назарїа Харитона Тита: Іо(н)на: Єроѳеѧ: Ма(т)оѳа. Параксовею<sup>1305</sup> Лѣкїана<sup>1306</sup> Иринъ Андреѧ Антонїа Иринъ. Стефана Іероѳеѧ. Павла<sup>1307</sup> Пелагїю Андреѧ. Меланію Єленъ Ілїю Іоанна Самвила. Ѹєѡдора: Антонїа: Ѹєѡдора: Василїа: Лєѡ(н)тїа: Ѹєѡдора<sup>1308</sup>: Єкатеринѣ: Стефана: Артемъ<sup>1309</sup>: Григорія: Ва(р)варъ<sup>1310</sup>: Іакова: Артемїа: Просимїю: Василїа: Євстафїа: Алєѡзъѧ<sup>1311</sup>: Іо(н)на. Самоила. Ан'нъ: Ан'нъ: Любовь: Мойсєѧ: Соломонидъ<sup>1312</sup>: Григорія Карпа Аннъ Єнфимїа Єремїю. Лавре(н)тїа Івлїанїю Іоанна Анастасію Анастасію<sup>1313</sup> Іремєю Марію. Трофима Ѹєѡдоръ<sup>1314</sup>. Василїа: Христинѣ: Параксевію<sup>1315</sup> Димитрія Пелагїю Ва(р)варъ Параксовею<sup>1316</sup> Филиппа Василїа Авѡентїа Параксовею<sup>1317</sup> Пелагїю Авдєѧ Михаила Іоустинїю Марію<sup>1318</sup> //

<sup>1298</sup> Імена Ѧомъ: Іоанна: Пелагїо: Єленъ позначені на полях як: з ч(р)каſ.

<sup>1299</sup> Імена Ѹєѡдора: Меланію позначені на полях як: з шклова.

<sup>1300</sup> Імена Филимона: Марію: Марію позначені на полях як: з (м)стиславла.

<sup>1301</sup> Імена Аннъ, Овдотїю, Меланію, Щіновїю позначені на полях як: з живото(ва) з бобръ [...].

<sup>1302</sup> Імена Авксе(н)тїа. Агафїо: Єкатерїнѣ позначені на полях як: з димера.

<sup>1303</sup> На полях: З любеча.

<sup>1304</sup> Імена Григорія: Ма(т)оѳа Бориса Матронъ. Григорія Марію Іеремеѧ. Іоанна Козмъ Василисъ Коста(н)тина Анастасію Ѹєѡдоſсїю. Агафїо. Василїа Ѹєѡдоръ Іоанна Єрмолъ позначені на полях як: З стави(щ):

<sup>1305</sup> На полях: З Ви(л)на:

<sup>1306</sup> На полях: с переасла(в)ла:

<sup>1307</sup> На полях: с Кієва:

<sup>1308</sup> Імена Ѹєѡдора: Антонїа: Ѹєѡдора: Василїа: Лєѡ(н)тїа: Ѹєѡдора позначені на полях як: З чигрина.

<sup>1309</sup> Імена Єкатеринѣ: Стефана: Артемъ позначені на полях як: З ревани(ч), спо(д) игѹменїа:

<sup>1310</sup> Імена Григорія: Ва(р)варъ позначені на полях як: З Петровецъ:

<sup>1311</sup> Імена Артемїа: Просимїю: Василїа: Євстафїа: Алєѡзъѧ позначені на полях як: З чєрка(с).

<sup>1312</sup> Імена Ан'нъ: Ан'нъ: Любовь: Мойсєѧ: Соломонидъ позначені на полях як: З Кієва.

<sup>1313</sup> Імена Лавре(н)тїа Івлїанїю Іоанна Анастасію Анастасію позначені на полях як: З се(р)мови(ч).

<sup>1314</sup> Імена Іремєю Марію. Трофима Ѹєѡдоръ позначені на полях як: З камани(ч).

<sup>1315</sup> Імена Василїа: Христинѣ: Параксевію позначені на полях як: З стави(щ).

<sup>1316</sup> Імена Димитрія Пелагїю Ва(р)варъ Параксовею позначені на полях як: З стави(щ).

<sup>1317</sup> Імена Филиппа Василїа Авѡентїа Параксовею позначені на полях як: С Пече(р)ского.

<sup>1318</sup> Імена Михаила Іоустинїю Марію позначені на полях як: З диме(ра).

**арк. 424 улā И** оупокой и(х): идёже присъщає(т) свѣ(т) лица твоєго<sup>1319</sup>: Григоріа: Иоулитъ: Іоанна Стефана. Татіанъ. Пантелеїмона. Еуфимію. Ев'фрєма. Татіанъ Матфея Аниъ Василія Пелагію Іллю Ѹєѡдосію Лєѡ(н)tіа. Анастасію Марію Іоанна Вожимію. Іакова Ѹєѡдора Марію Григоріа Агафію. Вожимію. Зенію Стефана Іоа(н)а. Мареа. Евві. Ѹєѡдора Ѹекль Татіанъ Яроѳеа. Василія. Маєа: Мотрінъ: Алеїа: Лавре(н)tіа: Тимофеа. Никитіа: Овдотію: Овдотію: Сидора: Татіанъ: Ѹєѡдора: Георгіа: Лавре(н)tіа: Ѹєѡдора: Ѹєѡдора Марію Іосифа Иринъ<sup>1320</sup>. Хрола Софію Лвкірю Спирифона Марію Ѹєѡдора Иринъ Симеона Озинію Озинію Овдотію<sup>1321</sup> Игнатія Еуфимію Конона Ѹєѡдора<sup>1322</sup> Пантеле(и)мана<sup>1323</sup> //

**арк. 424зв.** Помани Гди дша рабъ своихъ. Михаила Григоріа<sup>1324</sup>. Василія: Парасковію: Аврамія: Аниъ<sup>1325</sup>: Иринъ: Ан'нъ<sup>1326</sup>: Никитъ Татіанъ Василія Аниъ Іоанна Василія Івліанію Василія Марію Іоанна Марію Ѹєѡдора Лвкіана<sup>1327</sup> Іоанна. Марію Тимоѳеа Аниъ: Ѹєѡдосію Ѹєѡдосію Агафію<sup>1328</sup> Іосифа. Аккулінъ Симеона. Маїма Іоанна Ѹєѡдора Агафію Стєфана Романа Марынъ Екатеринъ Іакова<sup>1329</sup>

З Великого Береста<sup>1330</sup>.

Маринъ Пелагію Анастасію Евтихія Иринъ Ермогена Гавріла: Ѹєѡдора Ма(т)еа Стєфана Гавриила Еуфимію Евпраїю. Іакова Агафію Іоанна. Григоріа Іоанна Іосифа Екатеринъ Прокопія Даміана Ѹєѡдора Овдотію Аниъ:

Михаила. Матронъ<sup>1331</sup> Лазара Иванъ Прокопія Василия Ан'на 8ланъ Ма(р)ю Евдокію //

**арк. 425 улā И** 8чинія идёже присъщає(т) свѣ(т) лица твоє(го):

Ро(д) Лєѡна Мєѡодєва с Кричєва<sup>1332</sup>.

Петра: Зенію: Исаака: Никифора: Аки(н)дина: Іоанна: Ѹєѡдора:

<sup>1319</sup> На полях: Роды меща(н) из Жо(л)квы. Ѣхліс [1636].

<sup>1320</sup> Имена Іосифа Иринъ позначені на полях як: З диме(ра).

<sup>1321</sup> Имена Хрола Софію Лвкірю Спирифона Марію Ѹєѡдора Иринъ Симеона Озинію Озинію Овдотію позначені на полях як: З диме(ра).

<sup>1322</sup> Имена Конона Ѹєѡдора позначені на полях як: З вы(ш)г.

<sup>1323</sup> На полях: З лоба [?].

<sup>1324</sup> Имена Михаила Григорія позначені на полях як: З боло(ж)ви(ч).

<sup>1325</sup> Имена Василія: Парасковію: Аврамія: Аниъ позначені на полях як: З ственои воды.

<sup>1326</sup> Имена Иринъ: Ан'нъ позначені на полях як: З ставищъ

<sup>1327</sup> Имена Никитъ Татіанъ Василія Аниъ Іоанна Василія Івліанію Василія Марію Ѹєѡдора Лвкіана позначені на полях як: З ма(н)чина.

<sup>1328</sup> Имена Марію Тимоѳеа Аниъ: Ѹєѡдосію Ѹєѡдосію Агафію позначені на полях як: С Коста(н)тинова но(в):

<sup>1329</sup> Имена Ѹєѡдора Агафію Стєфана Романа Марынъ Екатеринъ Іакова позначені на полях як: С чебрешина:

<sup>1330</sup> Приписка на полях.

<sup>1331</sup> Имена Михаила. Матронъ позначені на полях як: с терного рода:

<sup>1332</sup> Приписка на полях.

**Зенію<sup>1333</sup>:** **Василія:** **Марію:** **Антонія:** **Єкатерині:** **Настасію:** **Лікіана<sup>1334</sup>:** **Ма(т)оєа<sup>1335</sup>** **Марію<sup>1336</sup>** **Савві Анастасію** **Іоанна** **Феодора<sup>1337</sup>:** **Фома<sup>1338</sup>** **Андрея** **Іосифа** **Агафію** **Онофрія.** **Іоанна** **Авраама** **Євменія:** **Онисима,** **Марію,** **Євгенію,** **Наїзарія** **Дем'ана<sup>1339</sup>,** **Ко(н)ста(н)тина.** **Пелагію** **Овдотію<sup>1340</sup>** **Гавріла** **Пелагію.** **Романа.** **Алєїа.** **Іоанна** **Агафію<sup>1341</sup>** **Іоанна** **Феодора** **Іоанна** **Феофію.** **Іарофія** **Іоанна** **Феодора** **Марію** **Анастасію** **Лікіана** **Михаила** **Леонтія** **арк. 425зв.** **Вози(мі)ю** **Іоанна.** // **Анастасію<sup>1343</sup>** **Пелагію** **Марію** **Филипа** **Матроні.** **Василія** **Марію** **Іоанна** **Феодора** **Матроні** **Кондрата.** **Домникію** **Андрея** **Василісів.** **Єлені<sup>1344</sup>.** **Михайлія<sup>1345</sup>** **Григорію** **Романа** **Серафіона** **Іоанна** **Феодорі.** **Анні:** **Настасію:** **Григорія:** **Радіона:** **Кондрата<sup>1346</sup>:** **Андрея** **Овдотію** **Алєїа** **Агресіні** **Василія** **Анні,** **Іакова<sup>1347</sup>** **Григорія** **Агафію** **Іоанна** **Тат'яні.** **Даниїла<sup>1348</sup>** **Алєїа** **Ірині** **Филиппа** **Матроні.** **Анастасію** **Нестора** **Мойсея** **Іоанна** **Феодора** **Овдо(т)ю** **Меланію<sup>1349</sup>** **Василісів<sup>1350</sup>** **Станіслава** **Пелагію** **Марію** **Іоанна** **Феодосія** **Овдотію** **Пелагію** **Огія** **Андрея<sup>1351</sup>.** **Іоанна** **Пірасковею** **Ірині** **Єкатерині.** **Іоанна<sup>1352</sup>** **Василісів.** **Анастасію** **Сеньовію<sup>1353</sup>** **Дими(т)рія** **Іоанна<sup>1354</sup>** **Іоанна** **Домникію** **Макарія,** **Феостині.** **Іоанна** **Іоанна<sup>1355</sup>** **Михаила** **Домникію** **Пелагію** **Феодорі** **Агафію** **Харитона** **Сеньовія** **Анастасію:** **Па(р)оєна:** **Семіона:** **Віро:** **Єлені<sup>1356</sup>.** **Агафію:** **Григорія:** **Пелагію<sup>1357</sup>:**

<sup>1333</sup> На полях: З лоєва.

<sup>1334</sup> Імена **Антонія:** **Єкатерині:** **Настасію:** **Лікіана:** **Ма(т)оєа** позначені на полях як: з слідця:

<sup>1335</sup> На полях: З ровного.

<sup>1336</sup> На полях: З острога:

<sup>1337</sup> На полях: с корсвна.

<sup>1338</sup> На полях: З Борисова.

<sup>1339</sup> Імена **Іосифа** **Агафію** **Онофрія.** **Іоанна** **Авраама** **Євменія:** **Онисима,** **Марію,** **Євгенію,** **Наїзарія** **Дем'ана** позначені на полях як: З вислоча.

<sup>1340</sup> Імена **Єлевферія** **Овдотію** позначені на полях як: и(з) зазима:

<sup>1341</sup> Імена **Іоанна** **Агафію** позначені на полях як: з люба(р)цю(в):

<sup>1342</sup> Імена до кінця аркуша позначені як: И(з) Жо(л)кви:

<sup>1343</sup> На полях: З Дубна:

<sup>1344</sup> На полях: З Тиро(в)ч.

<sup>1345</sup> На полях: З Котюжине(ц):

<sup>1346</sup> Імена **Анні:** **Настасію:** **Григорія:** **Радіона:** **Кондрата** позначені на полях як: С черка(с).

<sup>1347</sup> Імена **Василія** **Анні,** **Іакова** позначені на полях як: С кієва.

<sup>1348</sup> Імена **Григорія** **Агафію** **Іоанна** **Тат'яні.** **Даниїла** позначені на полях як: с черка(с).

<sup>1349</sup> Імена **Алєїа** **Ірині** **Филиппа** **Матроні.** **Анастасію** **Нестора** **Мойсея** **Іоанна** **Феодора** **Овдо(т)ю** **Меланію** позначені на полях як: з косо(в)ки.

<sup>1350</sup> На полях: З горо(д)ка.

<sup>1351</sup> Імена **Станіслава** **Пелагію** **Марію** **Іоанна** **Феодосія** **Овдотію** **Пелагію** **Огія** **Андрея.** позначені на полях як: З вы(ш)го(р):

<sup>1352</sup> На полях: З гоголе(ва).

<sup>1353</sup> Імена **Василісів.** **Анастасію** **Сеньовію** позначені на полях як: З Холма:

<sup>1354</sup> Імена **Дими(т)рія** **Іоанна** позначені на полях як: З козарови(ч):.

<sup>1355</sup> Імена **Іоанна** **Домникію** **Макарія,** **Феостині.** **Іоанна** **Іоанна<sup>1355</sup>** позначені на полях як: с кієва.

<sup>1356</sup> Імена **Па(р)оєна:** **Семіона:** **Віро:** **Єлені<sup>1356</sup>** позначені на полях як: с погреби(щ).

<sup>1357</sup> На полях: с погреби(щ).

**арк. 426** улт Романа: Параскевію. // Ма(р)о<sup>8</sup>: Параскевиу: Ка(р)па: Агафію: Григорія Варвары. Татіан<sup>8</sup> Никона Кирілла Овдотію Павла Марію Ємельїана Анн<sup>1358</sup> Іосифа. Ипатія Агафію<sup>1359</sup> Іоанна Анн<sup>1360</sup> Василія Кон'драта Ісидора Меланію Семіона Єлен<sup>1361</sup>. Силь<sup>8</sup> Ігнатія: Марію: Ілию<sup>1362</sup>. Ірин<sup>8</sup>. Стефана Тимофея Татіан<sup>8</sup> Євфимію Михаила Мар'о<sup>8</sup><sup>1363</sup> Іосифа Євфимію Іоанна Ієн<sup>1364</sup> щедор<sup>8</sup> Василія Корнилія Анастасію Єлен<sup>8</sup>. Девонисія Стефанид<sup>8</sup> Євфросинію. Озимію. Парасковею Озинію Агафію Овдотію<sup>1365</sup>. Іоакима: Конона Григорія Онисима Єлен<sup>8</sup> Меланію Филипа Ірын<sup>1366</sup> Семіона Авзен<sup>1367</sup> Айдрея: Іоакима: Киріла<sup>1368</sup>. Ємеліана: Матрон<sup>8</sup>: Василія Марин<sup>1369</sup> Татіан<sup>1370</sup>. Тимофея: Михаила: Овдотію: Пелагію<sup>1371</sup>: //

**арк. 426з.** Помани Г(с)ди діша рабъ свои(х) Зде писан'ныя во цр(с)твій своємъ нб(с)но(м): Корнилиа<sup>1372</sup>: Іоанна щедор<sup>8</sup> Гавріла Тита<sup>1373</sup>. Кирила: Павла: щедор<sup>8</sup>: Фекл<sup>8</sup>: Євдокию<sup>1374</sup>: Григорія<sup>1375</sup>, Параскевиу: Настасію, Тимофея: Ірин<sup>8</sup>: Марію: Василиа: Захарія: Павла. Тимофея: Іоан'на<sup>1376</sup>: Клим(н)тія Ірин<sup>8</sup> Озинію Ва(р)вар<sup>8</sup>: Михаила: Филипа: Стефана: Ілию: Іосифа: Меланію: Мотрн<sup>1377</sup>: Ілию<sup>1378</sup>: Йоулиан<sup>8</sup>: Квзм<sup>8</sup>: Ірин<sup>8</sup>: Наум<sup>8</sup>: Агафію<sup>1379</sup>: Василія: Іоанна Василія. Агрипінію. Мелетія<sup>1380</sup>: Матрон<sup>8</sup> з вы(ш)город: вписати в сорокоу(ст)<sup>1381</sup>: Со-

<sup>1358</sup> Имена Павла Марію Ємельїана Анн<sup>8</sup> позначені на полях як: З сасова жо(л)ковскогѡ:

<sup>1359</sup> Имена Іосифа. Ипатія Агафію позначені на полях як: З ласкѡ(в):

<sup>1360</sup> Имена Іоанна Анн<sup>8</sup> позначені на полях як: З илинє(ц).

<sup>1361</sup> Имена Василія Кон'драта Ісидора Меланію Семіона Єлен<sup>8</sup> позначені на полях як: З черка(с).

<sup>1362</sup> Ігнатія: Марію: Ілию позначені на полях як: з кієва.

<sup>1363</sup> Ірин<sup>8</sup>. Стефана Тимофея Татіан<sup>8</sup> Євфимію Михаила Мар'о<sup>8</sup> позначені на полях як: З кієва.

<sup>1364</sup> Іоанна Ієн<sup>8</sup> позначені на полях як: С петрове(ц).

<sup>1365</sup> щедор<sup>8</sup> Василія Корнилія Анастасію Єлен<sup>8</sup>. Девонисія Стефанид<sup>8</sup> Євфросинію. Озимію. Парасковею Озинію Агафію Овдотію позначені на полях як: с Че(р)ніна Ходичи(н).

<sup>1366</sup> Іоакима: Конона Григорія Онисима Єлен<sup>8</sup> Меланію Филипа Ірын<sup>8</sup> позначені на полях як: з чо(р)тори(и):

<sup>1367</sup> Семіона Авзен<sup>1367</sup>тія позначені на полях як: З ѿши(т)ко(в):

<sup>1368</sup> Іоакима: Киріла позначені на полях як: З кієва.

<sup>1369</sup> Василія Марин<sup>8</sup> позначені на полях як: з диме(ра):

<sup>1370</sup> На полях: з диме(ра):

<sup>1371</sup> Михаила: Овдотію: Пелагію позначені на полях як: З Быхова лосови(ча).

<sup>1372</sup> На полях: з димера.

<sup>1373</sup> Іоанна щедор<sup>8</sup> Гавріла Тита позначені на полях як: З ѿши(т)ко(в).

<sup>1374</sup> Кирила: Павла: щедор<sup>8</sup>: Фекл<sup>8</sup>: Євдокию позначені на полях як: З ѿши(т)ко(в) атамана:

<sup>1375</sup> На полях: З мезоча:

<sup>1376</sup> Василія: Захарія: Павла. Тимофея: Іоан'на позначені на полях як: З рогатина.

<sup>1377</sup> Михаила: Филипа: Стефана: Ілию: Іосифа: Меланію: Мотрн<sup>8</sup> позначені на полях як: с переславла.

<sup>1378</sup> На полях: с черка(с):

<sup>1379</sup> На полях: З Димера:

<sup>1380</sup> На полях: З Бобр<sup>8</sup>(и)ска:

<sup>1381</sup> Приписка над іменем.

ломонидъ: Тарасия: **Ѳеѡдоръ: Андреѧ<sup>1382</sup>: Єремеѧ: Гавриила: Татианъ: Михайла: Го(р)финъ<sup>1383</sup>: Григориа: Меланию<sup>1384</sup>: Микитъ. **Ѡв'єтио.** Аන'нð. **Єв'съя.** Марію. Арефъ. Марію. Аන'дреѧ. **Ѡвдотио.** Павла. Марію. Иакова. Аන'нð. **Василіѧ:** Марію: **Євфиміѧ<sup>1385</sup>:** //**

**арк. 427 ул҃д** 8чиниа идѣже присъщає(т) свѣ(т) лица твоє(го): и вੱселить вса ω(т) вѣка стыя твоа: **Єрмогена:** Тимофеѧ: Тихона: **Ѣенио<sup>1386</sup>:** Сидора: Кондрата: Григориа: Іоа(н)на: Даниила. Овдотио. Настасию: Лавре(н)тиа: Гликерию<sup>1387</sup>. Аන'дреѧ: **Єленъ:** Катеринъ: Василиа. Михаила: Григориа: Дарію: **Євдокію:** Меланию: Катеринъ<sup>1388</sup>: **Єринъ:** Іоанна: Лаврентиа: Варвара: Прокопія: Акиндина: Иринъ: Лазора: Агафию<sup>1389</sup>: Катеринъ: Агафию: Татианъ: Дорофеѧ: **Євстафія:** Тимофеѧ: **Ѳомъ:** Геѡ(р)гия: Василіѧ: **Євфимию:** Марію<sup>1390</sup>: **Леонтія:** Агренію<sup>1391</sup>: Романа: Иринъ: **Євтихія:** Аන'нð. **Євфимию:** Марію: Настасию<sup>1392</sup>: **Ѳеѡ(до)ръ<sup>1393</sup>:** **Ѳеѡдора:** Іоа(н)на: Оулианъ. Василиа. Аන'нð. Іоанна: Зиновию<sup>1394</sup>: Параскевію: Герасима. Татіанъ. Іоана. Аන'нð. Власиа. Настасию<sup>1395</sup>. **Єв'фимиѧ<sup>1396</sup>:** //

**арк. 427зв.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х) Зде вписаны(а) **Ѡвдотио<sup>1397</sup>.** Гаврїла. Лѣкерио вписати в сорокоу(ст)<sup>1398</sup> Кондрата: Агафию: Марію: Са-мвила: Іоа(н)на: Христинъ: Аන'нð: Иосифа: **Євфросинию:** Иринъ: Василиа<sup>1399</sup>: **Кирила Аන'нð:** **Ѡмєлиана:** Іерեѧ, Корнилиа. **Ѳеклъ:** Аන'нð: **Єленъ<sup>1400</sup>:** Оуліанъ. Меланію<sup>1401</sup>: Агафию. Григоріѧ<sup>1402</sup>. **Фи-**

<sup>1382</sup> **Тарасия: Ѣеѡдоръ: Андреѧ** позначені на полях як: **З ѿши(т)ковъ.**

<sup>1383</sup> **Єремеѧ: Гавриила: Татианъ: Михайла: Го(р)финъ** позначені на полях як: З чи(р)ка(с):

<sup>1384</sup> **Григориа: Меланию** позначені на полях як: з димера.

<sup>1385</sup> **Василіѧ: Марію: Євфиміѧ** позначені на полях як: з лиско(в).

<sup>1386</sup> На полях: з кошватои:

<sup>1387</sup> На полях: з переяслав.

<sup>1388</sup> **Григориа: Дарію: Євдокію:** **Меланию:** Катеринъ<sup>1388</sup> позначені на полях як: з є(р)ніна.

<sup>1389</sup> **Варвара: Прокопія:** Акиндина: Иринъ: **Лазора:** Агафию позначені на полях як: **З** Ми(р)горо(д)а.

<sup>1390</sup> **Катеринъ:** Агафию: Татианъ: Дорофеѧ: **Євстафія:** Тимофеѧ: **Ѳомъ:** Геѡ(р)гия: **Василіѧ:** **Євфимию:** Марію позначені на полях як: З Ставищъ Голубовского.

<sup>1391</sup> На полях: З мозыр.

<sup>1392</sup> **Романа: Иринъ: Євтихія:** Аන'нð. **Євфимию:** Марію: Настасию позначені на полях як: с корсеними скудинови(ч) романенко(в):

<sup>1393</sup> На полях: Сабалицка(а).

<sup>1394</sup> На полях: з Ставищ Андреєва:

<sup>1395</sup> **Герасима. Татіанъ. Іоана. Аන'нð. Власиа.** Настасию позначені на полях як: З гвасчина ге(м)би(н).

<sup>1396</sup> На полях: З димера.

<sup>1397</sup> На полях: с Пѣхо(в)ки.

<sup>1398</sup> Приписка над іменем.

<sup>1399</sup> Кондрата: Агафию: Марію: Самвила: Іоа(н)на: Христинъ: Аන'нð: Иосифа: **Євфросинию:** Иринъ: **Ѡмєлиана:** Іерեѧ, Корнилиа. **Ѳеклъ:** Аන'нð: **Єленъ** позначені на полях як: с ко(р)пило(в)ки.

<sup>1400</sup> **Ѡмєлиана:** Іерեѧ, Корнилиа. **Ѳеклъ:** Аන'нð: **Єленъ** позначені на полях як: з Дѣбна по-падако(в):

<sup>1401</sup> **Меланію:** Меланію позначені на полях як: **Ходычи(н).**

<sup>1402</sup> На полях: **З рѣбежо(в).**

липа: Агрефинδ. Михаила: Феодора: Григория: Христинδ: Параскевио: Илию<sup>1403</sup>: Климентия:

Даніїла<sup>1404</sup>: Марию: Кирила: Тимофεя: Татианδ: Анноу: Евстафия: Савастіана: Савостиана: Лόκο: Синовию: Стєфана: Харла(м)пия: Θεωδορδ: Варварδ: Іоулианδ: Їєнио: Θεορонио. Григория: Максима: Григория: Овдотио: Іоанна: Марии: //

**арк. 428 уж** И Ѹпокой и(х) идєже присъщає(т) свѣ(т) лица т(в): Давыда: Кондрата: Гаврилиа: Іоанна: Ирион: Ирион. Трофима: Павла: Їєнио: Семиона. Фе клδ: Катериноу: Евδ: Петра. Романа<sup>1405</sup>: Евфимиа. Марию: Іакова: Аннδ: Овдотио: Евфимию<sup>1406</sup>. Кондрата. Параскевио: Лео(н)тїа: Татианоу: Семиона: Козмδ: Анδфрїа. Григория: Василиа: Агафио<sup>1407</sup>: Меланію: Ан'дреа: Назария: Аннδ<sup>1408</sup>. Екатеринδ. А(н)ноу. Аннδ. Иосифа: Ωзимїо. Андреа. Агафио: Іоа(н)на: Овдотио: Харитона. Домнδ<sup>1409</sup>: Тимофεя: Іоустинδ: Евгению: Ан'дреа, Ан'нδ. Іоан'на. Екатеринδ<sup>1410</sup> Гаврилїа. Евфимїа. Ак'килинδ<sup>1411</sup>. Θεωδора<sup>1412</sup>: Домнико: Θεωδора. Екатеринδ. Павла. Меланію. Семиона. А(н)дреа. Θεωδора. Мартина. Иринδ<sup>1413</sup>. Курїа Ωзимїю<sup>1414</sup>. Гурина, Ωвдотїо. Григорїа. Іоа(н)на<sup>1415</sup>. //

**арк. 428зв.** Помани Гї дша рабъ свои(х)

Мрїю<sup>1416</sup>. Филона. Парасковею<sup>1417</sup>. Григорїа<sup>1418</sup>. Акилинδ. Ан'нδ<sup>1419</sup>. Деміана. Ωв'дотїо. Деміана. Θεωδорδ. Максима. Ааниδ. Любδ<sup>1420</sup>. Ев'тихїа. Марїю. Евдокію. Іоа(н)на. Гаврилїа. Настасїю. Ан'дреа. Семіона. Ωв'дотїо. Θомδ<sup>1421</sup>. Игнатїа. Ероєа. Агафїю. Емелиана.

<sup>1403</sup> **Филипа: Агрефинδ. Михаила: Феодора: Григория: Христинδ: Параскевио: Илию** по-значені на полях як: З Димідова:

<sup>1404</sup> На полях: Ро(д) Пана Іоанна с Паволочи.

<sup>1405</sup> **Петра. Романа** позначені на полях як: з Кієва:

<sup>1406</sup> На полях: из сѡш Мелниковъ.

<sup>1407</sup> **Василиа: Агафио** позначені на полях як: з пвлтавы.

<sup>1408</sup> На полях: з Ву(ш)горо(да).

<sup>1409</sup> **Андреа. Агафио: Іоа(н)на: Овдотио: Харитона. Домнδ** позначені на полях як: З' Зал'ожа Трехоновича.

<sup>1410</sup> **Ан'дреа, Ан'нδ. Іоан'на. Екатеринδ** позначені на полях як: Дрика Во(р)жон Во(л)когровецки.

<sup>1411</sup> **Евфимїа. Ак'килинδ** позначені на полях як: Двчиласк.

<sup>1412</sup> На полях: з петров.

<sup>1413</sup> **Меланію. Семиона. А(н)дреа. Θεωδора. Мартина. Иринδ** позначені на полях як: з люботина.

<sup>1414</sup> На полях: Т8(?)ки.

<sup>1415</sup> **Гурина, Ωвдотїо. Григорїа. Іоа(н)на** позначені на полях як: Грове(н)ко во поми(н):

<sup>1416</sup> На полях: тече(л) вессело(в):

<sup>1417</sup> **Филона. Парасковею** позначені на полях як: З гли(н)на колоди(ч).

<sup>1418</sup> На полях: и оуласи(ч).

<sup>1419</sup> **Акилинδ. Ан'нδ** позначені на полях як: с ковла.

<sup>1420</sup> **Деміана. Ωв'дотїо. Деміана. Θεωδорδ. Максима. Ааниδ. Любδ** позначені на полях як: Маζим з' сасова.

<sup>1421</sup> **Семіона. Ωв'дотїо. Θомδ** позначені на полях як: С ко(н)ста(н): ново(го): ва(с)ко:

Петра. Матоєл<sup>1422</sup>. Павла. Татіан<sup>8</sup>. Софронія. Агафію<sup>1423</sup>. Терентія. Оуліан<sup>8</sup>. Филипа. Стефана. Феодор<sup>1424</sup>. Анн<sup>8</sup>. Дем'ана. Ов'ототю. Григорія. Настасію. Гаврил<sup>8</sup>. Петра. Анн<sup>8</sup>. Іоана. Семіона. Оринію. Іоан'на. Агафію. Сновію. Іакима. Настасію. Андрея. Парасковею<sup>1425</sup>. Ігнатія. Татіан<sup>8</sup>. Ма<sup>з</sup>има. Евфимію. Анн<sup>8</sup>. Феодор. Іоан'на<sup>1426</sup>. Мар'ө<sup>8</sup>. Оуліан<sup>8</sup>. Наталію. Іоан'на. Парасковею. Климе(н)тія Ірадиона Настасію. Гаврил<sup>8</sup>. Евстафія. Романа<sup>1427</sup>: Параскавею<sup>1428</sup> Харитона. Андрея. Агафію<sup>1429</sup>. Михаїла: Стефана: Феодор. Агафію<sup>1430</sup>. Стефана, Анн<sup>8</sup><sup>1431</sup>. Власія. Анн<sup>8</sup>. Февронію. Василия: Овдотю: Тимофія: Никит<sup>8</sup>:

арк. 429у<sup>8</sup> Даниила: Акилин<sup>8</sup>: Матрон<sup>8</sup>. Меодиа. Евстафія<sup>1432</sup> // Фекл<sup>8</sup>. Евдотій. Еремел: Стефана: Димитрия: Алексея: Алексея: Тимофія. Настасію. Феодора. Макара. Парасковею. Даниила. Феодор, Пелагію<sup>1433</sup>, Филипа, Марію<sup>1434</sup>, Марію<sup>1435</sup>, Василія, Анн<sup>8</sup>; Феодора<sup>1436</sup>: Михайла. Феодора, Наталію, Марію, Василис<sup>8</sup>. Павла, Іоана, Акилин<sup>8</sup>. Григорія<sup>1437</sup>. Даніїла. Агафію. Ов'ототю. Марію<sup>1438</sup>, Анн<sup>8</sup>, Ов'ототю, Василис<sup>8</sup>, Сновію<sup>1439</sup>, Евфимію. Фенофрія, Ірин<sup>8</sup>, Феодор. Назара. Оустинію, Василія, Парасковею<sup>1440</sup>. Левон<sup>8</sup>. Іоан'на, Анн<sup>8</sup>. Ерофія. Наутия: Оксимию: Синовія: Феодора: Матрон<sup>1441</sup>: Агрепін<sup>8</sup>. Софію. Параскевію. Евтимія, Марію, Іоан'на. Феодор. Василія, Марію<sup>1442</sup>: Оуліан<sup>8</sup>, //

<sup>1422</sup> Ігнатія. Ерофія. Агафію. Емелиана. Петра. Матоєл позначені на полях як: Злома(з) фомеліан.

<sup>1423</sup> Павла. Татіан<sup>8</sup>. Софронія. Агафію позначені на полях як: Снолзь Паве(л):

<sup>1424</sup> Стефана. Феодор<sup>8</sup> позначені на полях як: С пе(ч): нар(ж):

<sup>1425</sup> Петра. Анн<sup>8</sup>. Іоана. Семіона. Оринію. Іоан'на. Агафію. Сновію. Іакима. Настасію. Андрея. Парасковею позначені на полях як: Ставищъ Іоан Ходы(й).

<sup>1426</sup> Ігнатія. Татіан<sup>8</sup>. Ма<sup>з</sup>има. Евфимію. Анн<sup>8</sup>. Феодор. Іоан'на позначені на полях як: З зеленого рог<sup>8</sup>.

<sup>1427</sup> На полях: С ко(р)свна.

<sup>1428</sup> На полях: С канєва.

<sup>1429</sup> Андрея. Агафію позначені на полях як: С петро(в) Ма(р)тин.

<sup>1430</sup> Над іменами Михайла: Стефана Феодор. Агафію приписка: З ставищъ.

<sup>1431</sup> Стефана, Анн<sup>8</sup> позначені на полях як: чєрєв(ч) с(т): сє(в):

<sup>1432</sup> Василия: Овдотю: Тимофія: Никит<sup>8</sup>: Даниила: Акилин<sup>8</sup>: Матрон<sup>8</sup>. Меодиа. Евстафія позначені на полях як: З Полоцка:

<sup>1433</sup> Даниила. Феодор, Пелагію позначені на полях як: З дємо(в)ки.

<sup>1434</sup> Филипа, Марію позначені на полях як: З петрове(ц) фили(п) бло(ц):

<sup>1435</sup> На полях: З кіє(р). Де(ш)нє(в).

<sup>1436</sup> На полях: с чє(р)ніна.

<sup>1437</sup> Михайла. Феодора. Наталію, Марію, Василис<sup>8</sup>. Павла, Іоана, Акилин<sup>8</sup>. Григорія позначені на полях як: спр чє(р): мої е(в)ти(х):

<sup>1438</sup> Ов'ототю. Марію позначені на полях як: З паволочи.

<sup>1439</sup> Анн<sup>8</sup>, Ов'ототю, Василис<sup>8</sup>, Сновію позначені на полях як: З животова.

<sup>1440</sup> Оустинію, Василія, Парасковею позначені на полях як: З лоєва, про(п).

<sup>1441</sup> Наутия: Оксимию: Синовія: Феодора: Матрон<sup>8</sup> позначені на полях як: З тірова.

<sup>1442</sup> Василія, Марію позначені на полях як: счка; с ко<sup>з</sup>аровичи.

**арк. 429зв.** Помани Гї дїша ра(б) свои(х) и покой,

С ТА(с)мина

Феодора. Марію. Маїма. Григорія. Йоанна. Марка. Мойсея.  
Кондрата. Романа. Козмю. Локю. Фотиню. Агрепиню. Агафію. Михайла. Пелагію. Марію. Анастасію. Євгенію. Єленю.

С' Чє(р)кас:

Трофима. Михайла. Димитрія. Параксевію. Агрепиню. Марію. Іриню.

З Щен'єва.

Стефана. Карпа. Власія. А(н)ні. Іриню. Філона.

Петра<sup>1443</sup>. Павла. Йоанна. Алєзія, Марію<sup>1444</sup>.

З липо(в)ска.

Йоана. Оуліаню, Йоана. Семіона, Афанаса. Феодор

Локіана, Йоанна: Овдотио: Варвара Йоанна: Феодора: Василія: Семиона: Феодора: Димитрия:<sup>1445</sup> Григорія, Феодора<sup>1446</sup>. Єрофея, Євгемію. Павла, Парасковею<sup>1447</sup>. Соломонію<sup>1448</sup> Мартина. Марин<sup>1449</sup>. Семіона //

**арк. 430 уль** идеже присъщає(т) свѣ(т) лица твоє(го) Тимофея. Анастасію<sup>1450</sup>. Трофіма: Іриню: Семіона: Меланію<sup>1451</sup>. Алєзія, Єкатерину. Василія, Пелагію, Семіона, Марію<sup>1452</sup>. Леонітія<sup>1453</sup>, Андрея, Анні. Павла, Агафію. Йоанна, Григорія. Мартина, Феодор<sup>1454</sup>; Стефана: Локі: Єленю: Софронія. Фома, Марію, Локі<sup>1455</sup>, Овдотію, Йоанна, Сава, Овдотію, Оринію, Локіана, Анні, Омеліана<sup>1456</sup>. Лаврентія, Георгія<sup>1457</sup>, Григорія, Євфимію, Варвара<sup>1458</sup>, Іриню<sup>1459</sup>, Євстафія<sup>1460</sup>: Маїма, Уостианю, Проко-

<sup>1443</sup> На полях: Ген'ска з волох.

<sup>1444</sup> Йоанна. Алєзія, Марію позначені на полях як: С петрико(в).

<sup>1445</sup> Йоанна: Овдотио: Варвара Йоанна: Феодора: Василія: Семіона: Феодора: Димитрия позначені на полях як: с кієва.

<sup>1446</sup> Григорія, Феодора позначені на полях як: з дубна Захе(р).

<sup>1447</sup> Єрофея, Євгемію. Павла, Парасковею позначені на полях як: З ючова, з села Павло гидькъ.

<sup>1448</sup> На полях: з' де(д) горо(д).

<sup>1449</sup> Мартина. Мариню позначені на полях як: З флики. трох:

<sup>1450</sup> Тимофея. Анастасію позначені на полях як: З Грబешова.

<sup>1451</sup> На полях: З люблина.

<sup>1452</sup> На полях: З Димера.

<sup>1453</sup> На полях: З Бобрська.

<sup>1454</sup> Андрея, Анні. Павла, Агафію. Йоанна, Григорія. Мартина, Феодор позначені на полях як: З хо(л)умича.

<sup>1455</sup> Марію, Локі позначені на полях як: с Троєчини.

<sup>1456</sup> Овдотію, Йоанна, Сава, Овдотію, Оринію, Локіана, Анні, Омеліана позначені на полях як: з ніцеліа(т) зо острова.

<sup>1457</sup> На полях: З дим:

<sup>1458</sup> Григорія, Євфимію, Варвара позначені на полях як: З дєманов.

<sup>1459</sup> На полях: с киева слпаа.

<sup>1460</sup> На полях: з чигріна.

пїа, Уоліан<sup>8</sup>, Григорія, **Овдотю<sup>1461</sup>**, Настасію, **Ов'дотю**, Василия, Озимію, Пелагію, //

**арк. 430зв.** Помани Гї дїша рабъ своихъ: Матфїа, Параксовею, Стефана, Парасковею<sup>1462</sup>. Еуфимію, Герасима Игнатїа, Петра, Никифора, Зиновию. Марію<sup>1463</sup>. Аникїа, Ирин<sup>1464</sup>. Марию: Марию<sup>1465</sup>: Елєн<sup>8</sup>, Йокима: Марка, Софїю, **Одарю<sup>1466</sup>** Меланію, Нестора<sup>1467</sup>: Любовъ: **Филимона<sup>1468</sup>**: Іоанна: Анноу: Ав'вак<sup>8</sup>ма, Іоулианов стрѣши(н)ка<sup>1469</sup>:

### З Мѣзочи с по(д) Острога

Мафїа: Матроноу: Ефросимию: Іоустинов: **Овдотио**: Іоанна: Агафію: Аѳанасія: Григорія: Параксовио: Татианов: Стефана: Їению: Стефана:

Семиона, Овдотю, Матрен<sup>1470</sup>, Семиона, **Онисима**, **Өѡдора**, Татіан<sup>1471</sup>, Оуліан<sup>8</sup>, Ефросимію, Макарія, Ов'дотю, Димитрія, Гавріила<sup>1472</sup>. //

**арк. 431ули** идеже присъщаєть свѣ(т) лица твоє(го): Тихона, **Озиню**, Настасію, Григорія, Никифора, Анастасію, **Өѡдосю**, Захарію. Матрен<sup>8</sup>, **Өекл**, Ефросимію. Симеона, Овдотю, Марію,

З Мѣста Дорогичина з По(д)лаша:

Григорія: **Овдотю**. Георгія: Іоанна: Іринов: **Өѡдоров**.

Григорія<sup>1473</sup>. [М]ойсе(а): [О]вдотія<sup>1474</sup>: Стефана: **Өѡдора**, Марію, Вasilія<sup>1475</sup>, Аврамія<sup>1476</sup>, Марію<sup>1477</sup>, Аѳанасія, Меланію. Іоан'на. Екатерин<sup>8</sup>. Пелагію<sup>1478</sup>, Ан'дреа, Марію<sup>1479</sup>. Ан'дреа. Іва(к)иа; Василія, Марію, Прокопія, Марію, Ан'н<sup>1480</sup>, Екатерин<sup>8</sup>. Іоулианов: Ан'нов: **Онисима**, Марію, Пелагію Іоан'на, Акилин<sup>8</sup>. //

**арк. 431зв.** Помани Гї дїша ծопши(х) рабъ свои(х):

С Ко(р)сѣна Лебединского

<sup>1461</sup> На полях: З острога.

<sup>1462</sup> На полях: з острога.

<sup>1463</sup> Зиновию. **Марію** позначені на полях як: с петрове(ц).

<sup>1464</sup> Аникїа, Ирин<sup>8</sup> позначені на полях як: з оврочева.

<sup>1465</sup> **Марію**: **Марію** позначені на полях як: с петрове(ц).

<sup>1466</sup> **Марка**, Софїю, **Одарю** позначені на полях як: с петрове(ц).

<sup>1467</sup> На іменем приписка: **З лса**:

<sup>1468</sup> Любовъ: **Филимона** позначені на полях як: с кїєва.

<sup>1469</sup> На полях: с петровець.

<sup>1470</sup> Семиона, **Овдотю**, Матрен<sup>8</sup> позначені на полях як: **З горноста(и)пола**.

<sup>1471</sup> Семиона, **Онисима**, **Өѡдора**, Татіан<sup>8</sup> позначені на полях як: сакови(ч) с се(л).

<sup>1472</sup> Макарія, **Ов'дотю**, Димитрія, Гавріила позначені на полях як: шибеного.

<sup>1473</sup> На полях: З лоєва нєк(р)с.

<sup>1474</sup> [М]ойсе(а): [О]вдотія позначені на полях як: З че(р)ка(с):

<sup>1475</sup> На полях: З дрви.

<sup>1476</sup> На полях: З рѣбжко(в)ки.

<sup>1477</sup> На полях: с кїєва.

<sup>1478</sup> Аѳанасія, Меланію. Іоан'на. Екатерин<sup>8</sup>. Пелагію позначені на полях як: З острогакау.

<sup>1479</sup> Ан'дреа, Марію позначені на полях як: с кіє(ва) поч.

<sup>1480</sup> Прокопія, Марію, Ан'н<sup>8</sup> позначені на полях як: с корсуня.

**Филимона: Матронъ: Марка: Овдотію: Григорія: Өомъ: Прокопія:**

**Алє́ксіа. Єкатеринъ, Мар’тина, Татіанъ. Анаталію, Войт’ка<sup>1481</sup>, Лікіана, Іоакима, Люб’ве, Агафію<sup>1482</sup>. Іоана, Настасію, Ко(н)драта, Парасковею, Пелагію, Феодоръ<sup>1483</sup>, Феодоръ. Софію. Марію: Марію<sup>1484</sup>: Харитона: Акилиновъ: Өөдора:**

Сей ро(д) з Новгородка шпиталны(х) Івана і Нестера

**Маманта: Феодора: Йоанна. Марію: Йакова: Йеремею: Карпъ: Йоанна: Семіона: Йоулианъ: Йакова: Нестера: Трофима: Радіона: Марію: Йосифа: Никона: Євсевія: Силовъ: Мєодія:**

**арк. 432 ум** Леон’тія, Настасію, Стефана. Марію: Мағима<sup>1485</sup>. // и поко(и) и(х) иде(ж) присъщає(т) свѣтъ Григорія: Настасію: Симиона: Настасію: Марію: Аң’н<sup>1486</sup>: Ігнатія: Євдокію: Алєксіа: Григорія: Марію: Татіанъ: Марію: Гавриила<sup>1487</sup>: Євстафія: Өөводосію<sup>1488</sup>: Әр’могена: Марію: Стефана: Озимію: Климен’тія: Єв’стафійо: Йосифа: Єв’фима: Соломонидъ: Марію<sup>1489</sup>: Йоанна<sup>1490</sup>: Григорія: Огрефинъ: Євдокію: Павла: Романа<sup>1491</sup>: Мағима<sup>1492</sup>: Өвдотію: Әнію: Марію: Настасію: Семіона<sup>1493</sup>: Йакова, Варваръ<sup>1494</sup>: Мойсея: Аң’н<sup>1495</sup>: Өөдора: Аң’н<sup>1496</sup>: Аңн<sup>1495</sup>: //

**арк. 432зв.** Помани Гї дїша оусопши(х) ра(б) свои(х) Агафию: Єпистимію<sup>1496</sup>: Анастасію: Парасковею<sup>1497</sup>: Єв’докію, Аң’дреа. Єкатеринъ, Єв’докію: Аң’н<sup>1498</sup>: Моунъ, Арофея, Антонія, Любовъ<sup>1499</sup> Йосифа: Аникитъ: Павла: Соломонидъ: Өөдора: Аң’н<sup>1499</sup>: Михаила<sup>1499</sup>: Йоана. Өөдора<sup>1500</sup>: Өомъ: Өөдора, Євфросимію: Пелагію: Євдокію: Ін’ван’я: Михаила: Єкатеринъ: Алє-

<sup>1481</sup> **Мар’тина, Татіанъ. Анаталію, Войт’ка** позначені на полях як: **З Стави(ш):**

<sup>1482</sup> На полях: с че(р)нго(в) беки(до):

<sup>1483</sup> На полях: Ха(р)ко(ц) мє(л)ни(к):

<sup>1484</sup> **Марію: Марію** позначені на полях як: з переасла(в).

<sup>1485</sup> На полях: З Ге(л)мазова.

<sup>1486</sup> **Настасію: Симиона: Настасію: Марію: Аң’н<sup>1496</sup>** на полях позначені як: з глвска.

<sup>1487</sup> **Ігнатія: Євдокію: Алексіа: Григорія: Марію: Татіанъ: Марію: Гавриила** на полях позначені як: **с Та(р)нопола.**

<sup>1488</sup> **Євстафія: Өөводосію** на полях позначені як: **з дєражн(и).**

<sup>1489</sup> **Әр’могена: Марію: Стефана: Озимію: Климен’тія: Єв’стафійо: Йосифа: Єв’фима: Соломонидъ: Марію** на полях позначені як: з дѣбна:

<sup>1490</sup> На полях: **Киша.**

<sup>1491</sup> **Григорія: Огрефинъ: Євдокію: Павла: Романа** на полях позначені як: **з дѣб: киша:**

<sup>1492</sup> На полях: З’ Крѣпон:

<sup>1493</sup> На полях: с’ се(л)ца:

<sup>1494</sup> **Йакова, Варваръ** на полях позначені як: **з бари(в)н:**

<sup>1495</sup> На полях: с кієва.

<sup>1496</sup> **Агафию: Єпистимію** на полях позначені як: **З м(р)горо(д).**

<sup>1497</sup> **Анастасію: Парасковею** на полях позначені як: **с кієва:**

<sup>1498</sup> **Єв’докію: Аң’н<sup>1496</sup>: Моунъ, Арофея, Антонія, Любовъ** на полях позначені як: **с кієва:**

<sup>1499</sup> **Өөдора: Аң’н<sup>1499</sup>: Михаила** на полях позначені як: с паволо(ч)ми:

<sup>1500</sup> **Йоана. Өөдора** на полях позначені як: **З дѣброви(п):**

ѢА<sup>1501</sup>: Матрѣн<sup>1502</sup>. Іоанна. Озимій<sup>1503</sup>. АН'НӨ. Григорія<sup>1504</sup>. АН'НӨ. Да-выда, јеѡдосію. Іакова: Татіан<sup>8</sup>. Домникію: Даниила, Коста(н)тина, арк. 433 ум<sup>а</sup> АН'НӨ, Ирин<sup>1505</sup> Марїю, Іоана, Прокопія, Агафію АН'НӨ<sup>1506</sup> // и покой и(х) идѣже присъщає(т): Семена<sup>1507</sup>. Тихона, Аѳанасія, Ко(н)драта, Ка-сиана, Василія, Ирин<sup>8</sup>. Лвкіана<sup>1508</sup>. Мелетія, Пахомія<sup>1509</sup> Іоан'на<sup>1510</sup>. Тита, Парасковею: јеѡдор<sup>8</sup>: Агафона: Марїю<sup>1511</sup>: Тимофея: Пела-гію<sup>1512</sup>: Феодора: Наталію<sup>1513</sup>: Павла: єфросимію: Іона: Кирила: Марїю: јовдотію: Івана: Акилін<sup>1514</sup>: Пархома, Ирин<sup>8</sup>, Іоана, Марїю<sup>1515</sup>: јеѡдора, Марїю, Марїю, Михаила, Озимію, Коѡм<sup>8</sup>: євстата-фія, АН'НӨ, АН'НӨ, Іоана, Марїю, Прокопія: Ирин<sup>8</sup>, Меланію, Леон-тія, јеѡдосію. Марїю<sup>1516</sup>: //

арк. 433зв. Помани Г(С)ди дшіа рабъ свои(х) Іоана; Ани<sup>1517</sup>, Семиона Марїю Ва-силія, Татіан<sup>8</sup>, Василія; Ирин<sup>8</sup><sup>1518</sup>, єфрема: єлисея, Матрѣн<sup>8</sup>, јеѡдора, євдокію; Стефана, АН'НӨ, Іоана, Гавриила<sup>1519</sup>, Іоана, Іоана, Макарія, Анастасію, Агафію<sup>1520</sup>, Орин<sup>8</sup>, Марїю, Соломонію јеѡдор<sup>1521</sup>, јеѡдора, АН'НӨ, Марїю Матрон<sup>8</sup>, јом<sup>8</sup><sup>1522</sup>, Бориса: Михаила: Мотрон<sup>8</sup>: євстафія: Сав<sup>8</sup>: Марїю: Наастасію<sup>1523</sup>: Кондратиа:

### С по(л)тавы

Василія: Іеремею: Василія: Іриноу: Исидора: Іоанна: Іоанна: Василія: арк. 434 ум<sup>в</sup> Сав<sup>8</sup>: јеѡдор<sup>8</sup>: Пелагію: Марїю: // и поко(и) и(х) идѣже присъщає(т) свѣ(т).

<sup>1501</sup> На полях: с петри(в):

<sup>1502</sup> На полях: З ди(м)ра.

<sup>1503</sup> Іоанна. Озимію на полях позначені як: с чє(р)кас.

<sup>1504</sup> АН'НӨ. Григорія на полях позначені як: с чє(р)кас.

<sup>1505</sup> Даниила, Коста(н)тина, АН'НӨ, Ирин<sup>8</sup> на полях позначені як: с києва:

<sup>1506</sup> Прокопія, Агафію АН'НӨ на полях позначені як: с чє(р)ка(с) пє(р):

<sup>1507</sup> На полях: с переясласла(ва).

<sup>1508</sup> Тихона, Аѳанасія, Ко(н)драта, Ка-сиана, Василія, Ирин<sup>8</sup>. Лвкіана на полях позначені як: с по(л)та(в).

<sup>1509</sup> Мелетія, Пахомія на полях позначені як: ю(р)ковича сїя.

<sup>1510</sup> На полях: ѿ(т)їа їль(н)ска.

<sup>1511</sup> На полях: попада с ка(л):

<sup>1512</sup> Тимофея: Пелагію на полях позначені як: з видрані.

<sup>1513</sup> јеѡдора: Наталію на полях позначені як: з мокран села.

<sup>1514</sup> На полях: з острога.

<sup>1515</sup> Пархома, Ирин<sup>8</sup>, Іоана, Марїю на полях позначені як: з лобни.

<sup>1516</sup> На полях: з моги(л).

<sup>1517</sup> Іоанна; Ани<sup>8</sup> на полях позначені як: с петрико(в):

<sup>1518</sup> Семиона Марїю Василія, Татіан<sup>8</sup>, Василія; Ирин<sup>8</sup> на полях позначені як: го(р)биков ро(д).

<sup>1519</sup> Стефана, АН'НӨ, Іоана, Гавриила на полях позначені як: с чє(р)нго(в).

<sup>1520</sup> Іоана, Іоана, Макарія, Анастасію, Агафію на полях позначені як: з могиле(в):

<sup>1521</sup> На полях: З галича.

<sup>1522</sup> Матрон<sup>8</sup>, јом<sup>8</sup> на полях позначені як: З галича.

<sup>1523</sup> Михаила: Мотрон<sup>8</sup>: євстафія: Сав<sup>8</sup>: Марїю: Наастасію на полях позначені як: З кричова.

Артемія, Лоукерія<sup>1524</sup>. Пелагію<sup>1525</sup> Марію<sup>1526</sup>, Меланію<sup>1527</sup>, Агафію<sup>1528</sup>. Адрея: Стефана: Марію: Єв'стахія: Филимона: Настасію: Іоана: Іоана, Оуліан<sup>8</sup>, Іоана, Василія, Марію<sup>1529</sup>, Никифора<sup>1530</sup>, Агафію, Демитрія, Аньдрея, Овдоттію<sup>1531</sup>, Марію: Сергія, Ієновія, Парасковею<sup>1532</sup>. Макарія: Татіан<sup>8</sup>. Єкатерин<sup>8</sup>, Полонид<sup>8</sup>: Трохима, Одарію: Парасковею: јеодор<sup>8</sup> Авраама, Стефанид<sup>8</sup>, Даниила, Татіан<sup>8</sup>: Акилін<sup>8</sup>: Анастасію: Матфія: Стефана: Марію: Євдокію, Анн<sup>8</sup>: Локерію: Іоана Вір<sup>8</sup>, Григорія: Єв'докію, Марію, јеодор<sup>8</sup>, Матфія. Татіан<sup>8</sup>, Семиона, Пархома, Татіан<sup>8</sup>, Євгенію //

**арк. 434зv.** Помали Гї дїшь оусопши(х) Стефана: Марію: јеодор<sup>8</sup>: Іоана: Єлен<sup>8</sup><sup>1533</sup>, Пелагію, Михаила, Марію, Максима, Василис<sup>8</sup>, Омеліана, Марію Стефана, Іакова, Аньдрея, Наталію, Алєз<sup>8</sup> Кирила, Анастасію: Євфимію; Аїн'н<sup>8</sup><sup>1534</sup>: Арофія, Домникію<sup>1535</sup>: Трохима Настасію, Григорія<sup>1536</sup>, Локерію<sup>1537</sup>, Григорія, Матрен<sup>8</sup>, Феодора<sup>1538</sup>: Григорія Аїн'н<sup>8</sup>, Єв'стахія, Романа, Прокопія, Оустимію: Єв'фимію, Григорія<sup>1539</sup> Анастасію<sup>1540</sup>; Іоана, Єв'в<sup>8</sup>, Григорія<sup>1541</sup>: Єфросимію, Феодора<sup>1542</sup>: Ірин<sup>8</sup>, Марію<sup>1543</sup>, Єфросимію, Іосифа Софію. јом<sup>8</sup>. Філіп'па. Ма(т)о<sup>8</sup> а<sup>1544</sup>. Симеона. Іоана, Овдоттію<sup>1545</sup>, Ємеліана Киприана<sup>1546</sup> Овдоттію Мар'ка Ірин<sup>8</sup><sup>1547</sup>: Ефрема Зиновію. Лідка, з л'єткович<sup>8</sup>: //

**арк. 435у** оутокой и(х) ідєже присъщає(т) свѣ(т) лица тв(го): Іакова. Марію: Василія: Ѣенію: Ко(з)м<sup>8</sup>: Мотрон<sup>8</sup>: јеодора<sup>1548</sup>: Івана. Анастасію. Маро<sup>8</sup><sup>1549</sup>,

<sup>1524</sup> На полях: с кїєва.

<sup>1525</sup> На полях: Сдо Брест [?].

<sup>1526</sup> На полях: с черка(с).

<sup>1527</sup> Над іменем приписка: по смерти соро(ко)у(ст) Безр'кого нєвм(ст):

<sup>1528</sup> На полях: С петро(в).

<sup>1529</sup> Іоана, Оуліан<sup>8</sup>, Іоана, Василія, Марію на полях позначені як: Зе (л)вова:

<sup>1530</sup> На полях: Зе (м)стислава:

<sup>1531</sup> Демитрія, Аньдрея, Овдоттію позначені на полях як: З' Завор.

<sup>1532</sup> Сергія, Ієновія, Парасковею позначені на полях як: с Кієва:

<sup>1533</sup> Іоана: Єлен<sup>8</sup> позначені на полях як: З' острога:

<sup>1534</sup> Євфимію; Аїн'н<sup>8</sup> позначені на полях як: З Бобр(с)ка:

<sup>1535</sup> Арофія, Домникію позначені на полях як: З Бобр(с)ка:

<sup>1536</sup> Трохима Настасію, Григорія позначені на полях як: З димера

<sup>1537</sup> На полях: с києва:

<sup>1538</sup> Григорія, Матрен<sup>8</sup>, Феодора позначені на полях як: з давы(д)горо(д):

<sup>1539</sup> Єв'фимію, Григорія позначені на полях як: с кїєва:

<sup>1540</sup> На полях: С Києва:

<sup>1541</sup> На полях: с Кієва: перщъ.

<sup>1542</sup> На полях: Бке(в).

<sup>1543</sup> Ірин<sup>8</sup>, Марію позначені на полях як: с петровець.

<sup>1544</sup> Іосифа Софію. јом<sup>8</sup>. Філіп'па. Ма(т)о<sup>8</sup> а позначені на полях як: з Бєзка.

<sup>1545</sup> Іоана, Овдоттію позначені на полях як: з мотовиловки.

<sup>1546</sup> На полях: з лашковичъ.

<sup>1547</sup> На полях: С козе(л)ца.

<sup>1548</sup> Марію: Василія: Ѣенію: Ко(з)м<sup>8</sup>: Мотрон<sup>8</sup>: јеодора позначені на полях як: з сто(л)пова.

<sup>1549</sup> Анастасію. Маро<sup>8</sup> позначені на полях як: с пересл.

Даніїла, Єв'докію, Іакова<sup>1550</sup>, Левон<sup>тіа</sup>, Тимофея, Корнилія, Марію, Феодорі, Марію<sup>1551</sup>, Анастасія: Логна; Карпа; Феодорі: Феодора<sup>1552</sup>; Іриноу: Пелагію: Ілию: Іоанна: Марію<sup>1553</sup>: Ілию: Антонія: Феодора: Власа: Климентія: Феодороу<sup>1554</sup>: Георія. Харитона<sup>1555</sup>; Ірин<sup>1556</sup>; Елен<sup>8</sup>, Ірин<sup>8</sup>; Феодорі: Іоана; Алєзія Зенія; Анастасія; Матроні; Гликерію; Ісакія: Агафію: Ан<sup>8</sup>; Мартина; Марію; Ан<sup>8</sup>; Андре(й): Антоній; Тимофея, Іоанна, Стефана, Стефаниді, Татіані, Ликерію<sup>1557</sup>:

**арк. 435зв.** Григорія, Слізара, Онаєн<sup>о</sup>// Бориса: Євдокію<sup>1558</sup>; Ніколаа<sup>1559</sup>; Терентія: Ефросинію<sup>1560</sup>: Агафію: Парфенія: Стефана: Анноу: Акилін<sup>1561</sup>: Козмоу: Тимофея: Григорія<sup>1562</sup>: Тита. Еленов: Варварі: Ов'дотію. Сергія<sup>1563</sup>.

### З Теребо(в)ла Божиковъ Матоієвъ

**арк. 436 умд** Матоіеа: Феклуу Євдокію. Павла // Гавриила: Татиані: Сидора: Михаила<sup>1564</sup>: Харитона: Елені: Катерині: Марію: Савов: Никитов<sup>1565</sup>: Йоулиані: Феодороу<sup>1566</sup>: Екатеринов: Самоила: Несвініл<sup>1567</sup>: Матроні: Антонія, Параковею, Мартына: Анн<sup>8</sup><sup>1568</sup>. Назарія, Марію. Іаремеа, Пелагію, Миколаа Агафію. Павла. Паракевію. Григорія: Феодора: Агафію: Анноу: Гавриила. Оринію. Матфея: Михаила: Феодосію<sup>1569</sup>. Іоакима Анн<sup>8</sup>: Іоанна<sup>1570</sup>: Фотинію: Іоанникия: Лукерію<sup>1571</sup>: Філона: Анастасію<sup>1572</sup>. Стефана: Марію<sup>1573</sup>: Елен<sup>8</sup><sup>1574</sup>: Марію, Григорія Марію

<sup>1550</sup> Даніїла, Єв'докію, Іакова позначені на полях як: с ви(с)л.

<sup>1551</sup> Левон<sup>тіа</sup>, Тимофея. Корнилія, Марію, Феодорі, Марію позначені на полях як: Левчин.

<sup>1552</sup> На полях: с пу(л)тавы.

<sup>1553</sup> Іоанна: Марію позначені на полях як: Ходыка с черніна.

<sup>1554</sup> Климентія: Феодороу позначені на полях як: з дымер.

<sup>1555</sup> На полях: З выш:

<sup>1556</sup> На полях: с козар.

<sup>1557</sup> Тимофея, Іоанна, Стефана, Стефаниді, Татіані, Ликерію позначені на полях як: с че(р)кас:

<sup>1558</sup> Бориса: Євдокію позначені на полях як: З переасла(в)ла.

<sup>1559</sup> На полях: З димера.

<sup>1560</sup> Терентія: Ефросинію позначені на полях як: З й: полвл(а)х:

<sup>1561</sup> На полях: З сві(с)лачи:

<sup>1562</sup> На полях: дба городка:

<sup>1563</sup> На полях: Диадинаа.

<sup>1564</sup> Гавриила: Татиані: Сидора: Михаила позначені на полях як: с че(р)нігова.

**Іванова.** <sup>1565</sup> Харитона: Елені: Катерині: Марію: Савов: Никитов позначені на полях як: З мста

<sup>1566</sup> Йоулиані: Феодороу позначені на полях як: з свислоча.

<sup>1567</sup> Самоила: Несвініл<sup>8</sup> позначені на полях як: З лоєва.

<sup>1568</sup> Мартына: Анн<sup>8</sup> позначені на полях як: З мозыра.

<sup>1569</sup> На полях: С петровецъ.

<sup>1570</sup> На полях: З семиполокъ.

<sup>1571</sup> Іоанникия: Лукерію позначені на полях як: З гдсто(м)ла.

<sup>1572</sup> Філона: Анастасію позначені на полях як: З бобро(в)ска.

<sup>1573</sup> Стефана: Марію позначені на полях як: З могилева.

<sup>1574</sup> На полях: С петро(в) Кобы(л)чех:

**Марію, Іоанну:** Павла: Іо(н)на Семіона Григорія Іоанна, Маринъ, Адарію, Христинъ, Фомъ, Иринъ, Ма(т)оеа, Феодоръ, Марію, Іосифа<sup>1575</sup>, // арк. 436зв.

**Ро(д): Сщеника Прокопія З' Орсовки.**  
Помани Г(с)ди дїша ра(б) свои(x). Петра, Овдотію, Василіа, Евфросимію,

З Броваровъ, Григорія, Савъ, Іоан'на, Слєнъ, Мартина, Тимофея, Настасію, Симона,

#### Пословчники Монастир'єкіє

**Помани Г(с)ди дїша рабъ своихъ Василія, Захарія: Павла:**

коро(е)тєвса, фе(е)жа. [?]

[П]омани Г(с)ди дїша раба своего Федора, Дими(т)рия, Олень  
На(р)фенію [З]иновія [Г]ригорія [Н]иколая [О]фодоръ. [К]о(н)драта

арк. 437 умѣ [Р]омана [И]ринъ. // Григорія: Іакова: Іоанна: Семиона: Тимофея: Іоанна: Иринов: Феодора: Параксевию: Агафію. Григорія: Пелагію<sup>1576</sup>: Марію Вассю. Сила Анастасію, Пелагію: Феодосию: Евфросимію Константія. Єрмолъ. Агафія. Параксевію<sup>1577</sup>. Філона. Ісидора: Параксевію,

Помани Гдї рабъ свою Татіанъ,

**Ро(д): Сщеника з' Остра**<sup>1578</sup>: Помани Гдї дїша ра(б): свои(x), Феодора, Феодора, Евфросимію, Іоанна, Евфимія. Фомъ: //

арк. 437зв. З Дым'ра:

Омеляна: Марію: Стефана: Антипа: Іакова: Семиона: Евфросимію: Татіанов: Феодора: Їенію: Меланію: Евфимію: Аннов: Агафію Радіона: Михаила: Мазіма: Овдотію: Диоміда: Фирса:

З Дым'ра Фили(п)повъ.

Емеліана: Еудокію, Лукіана:

#### З Москви

Люкъ: Єкатеринъ: Адама: Еустафія: Еудокію: Феодора

Меланію: Даниила<sup>1579</sup>, Григорія Марію: Мартина Агафію Тихона<sup>1580</sup>

Матронов: Василія Феодоръ: Еустафія, Агафонія<sup>1581</sup>: Стефана<sup>1582</sup> Феодоръ //

арк. 438 умѣ доръ Феодоръ // ІАрмолъ: Іоанна: Їенію: Марію: Еленов: Марію: Да-

<sup>1575</sup> На полях: С кієва.

<sup>1576</sup> Іоанна: Иринов: Феодора: Параксевию: Агафію. Григорія: Пелагію позначені на полях як: з Кієва:

<sup>1577</sup> Єрмолъ. Агафія. Параксевію позначені на полях як: з Го(р)носта(и)п.

<sup>1578</sup> На полях: Прозиваєма(го): Коло(д)ка.

<sup>1579</sup> На полях: Артю(ц)сіє:

<sup>1580</sup> На полях: Мотрбицька:

<sup>1581</sup> На полях: з' Пи(н)ска:

<sup>1582</sup> На полях: Лощо(н)екій утону(в).

ніила: **Леонтия**: Кондрата: Пелагио: Стефанидъ: Дарію: **Євдокию**: Матфієа: Марію<sup>1583</sup>: **Димитрія**: Анноу: **Феодора**: Василиа: **Феодоръ**<sup>1584</sup>: **Наумка**: **Євдокію**: **Өөө(до)ра**: Іакова: Козмъ: **Фалилєа**<sup>1585</sup>: Іакова: Марію: **Өөөдора**: Іринъ<sup>1586</sup>: **Оуліанію**, Демомида, Григорія, Антыпа, Лаврентія, Пелагію, Татіанъ, Пелагію, Акилинъ:

Ро(д): Борако(в) з' села Деміанчикъ:  
**Єустофія**, Овдотію, Аврамія, Лвкіана, **Өөөдора**, Григорія, Одарію,

Стефана. Агафію Каллиника: Григорія: **Єуфимію**, Терентія: **Малахія** Климентія **Өомъ** Анастасію Азарію: **Євд**: Григорія: **Наастасію**<sup>1587</sup>: Петра<sup>1588</sup> //

арк. 438зв. Ро(д) Іакова З Барыш'пола: Помани Гї дшà рабъ свои(х): Романа, Ан'нð, Іакова, Анастасію, Саввø, Леонтия, Сумеона, Марію: Марінов: Сумеона Стефана Никитж Пелагію Параскевію Пелагію Лвкіана Надма, Зенію **Өөөдорж** Ан'нð Ан'нð Ан'нð: Анастасію: **Єуфросинж**: Агафію, Михаила:

Ро(д) Алєзандра Миров'ского: Помани Гї дшà рабъ своихъ, АлєзандрА Аннð, **Єутихія**:

Лаврентія: Иоустимію<sup>1589</sup>:

Татіанъ: Іоанна **Єлисавеөө**: Марію<sup>1590</sup>:

**Євгенію**<sup>1591</sup> Селвана Петра

Лаврентія Марію //

<sup>1583</sup> **Леонтия**: Кондрата: Пелагио: Стефанидъ: Дарію: **Євдокию**: Матфієа: Марію позначені на полях як: **с кієва сірова**:

<sup>1584</sup> **Димитрія**: Анноу: **Феодора**: Василиа: **Феодоръ** позначені на полях як: с переа(с)ла(в): скри(п)ко(в):

<sup>1585</sup> **Наумка**: **Євдокію**: **Өөө(до)ра**: Іакова: Козмъ: **Фалилєа** позначені на полях як: о(т) писка.

<sup>1586</sup> **Іакова**: Марію: **Өөөдора**: Іринъ позначені на полях як: с петрове(ц) Бондаре(н)ки.

<sup>1587</sup> **Азарію**: **Єва**: Григорія: **Наастасію** позначені на полях як: **з во(л)хо(в)ца**.

<sup>1588</sup> На полях: Левиценко.

<sup>1589</sup> На полях: Щокд(м) щороби(л) [?].

<sup>1590</sup> На полях: П: **Ємолови(и)**: з' **Пе(ч)**:

<sup>1591</sup> На полях: П: Полуба(т)коваа.